

Nel ringraziarVi per la preferenza accordata, la ditta STORTI è lieta di annoverarvi tra i suoi affezionati Clienti e confida che l'uso di questa macchina sia per Lei motivo di piena soddisfazione.
La Direzione

Dear customer, thank you for marking purchase of a STORTI machine. We welcome you among our Clients of a long standing and are confident this product will give you many years of reliable use, to your entire satisfactions.
The Management

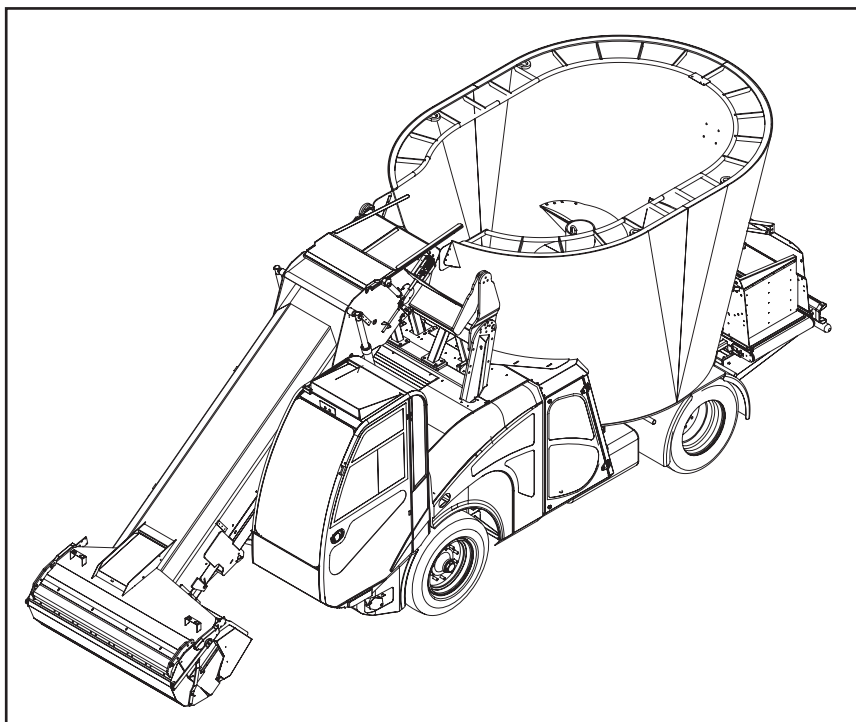
Sehr verehrter Geshäftsfreund! Sie haben sich für unser Fabrikat entschlossen. Die Firma STORTI dankt ihnen dafür und freut sich, Sie als Kunden begrüßen zu können. Gleichzeitig vertrauen wir derauf, daß diese Maschine bei ihnen zur vollen Zufriedenheit arbeiten wird. Die Geschäftsleitung

L'Etablissement STORTI vous remercie de lui avoir accordé votre préférence, est heureux de vous compter parmi ses Clients et espère que l'usage de cette machine vous procurera antière satisfaction.
La Direction

STORTI agradece anticipadamente por su preferencia y les da el bienvenido entre sus clientes asiduos, seguro que quedará completamente satisfecho de las prestaciones de esta máquina.
La Direccion

dobermann SV

LS-AS-HS
13-15-17-20m³



STORTI S.p.A.

Via Castelletto, 10 - 37050 BELFIORE (Vr) Italy - Tel. +39 045 6134311 - Fax +39 045 6149006

E-mail: info@storti.com - <http://www.storti.com>

PARTI DI RICAMBIO

MODALITÀ DI ORDINAZIONE

Per facilitare la ricerca di magazzino e la spedizione dei pezzi di ricambio, si pregano vivamente i Sigg. Clienti di attenersi alle seguenti norme e specificare sempre:

- **Modello (1) e numero di matricola (2) della macchina.**
Si trova stampigliato sulla targhetta di identificazione posta sul fianco anteriore destro del carro miscelatore. In assenza del N° di matricola, non è possibile evadere gli ordini.
- **Capacità della macchina in m³ (7).**
- **Numero di figura (3) e numero di posizione (4).**
- **Codice (5) e descrizione (6) dei pezzi di ricambio.**
- **Quantità dei pezzi desiderati.**
- **Indirizzo esatto e ragione sociale del Committente**, completo con l'eventuale recapito per la consegna della merce.
- **Mezzo di spedizione desiderato** (nel caso questa voce non sia specificata, la Ditta STORTI si riserva di usare a sua discrezione il mezzo più opportuno).

ERSATZTEILLISTE

ERSATZTEIL-BESTELLUNGEN

Um die Ersatzteile so schnell wie möglich zustellen zu können, bitten wir unsere Kunden, nachstehende Regeln zu beachten:

- **Modell (1) und Verzeichnis Nummer (2).** Sie finden diese eingestanzte auf dem Schild, das an der linken rechten Seite des Mischerwagens. Es ist uns nicht möglich Ersatzteillieferungen richtig auszuführen, ohne die Fabrikationsnummer zu kennen.
- **Fassungsvermögen der Maschine in m³ (7).**
- **Abbildungsnummer (3) und Positionnummer (4).**
- **Kodex (5) und Benennung (6) der Teile angeben.**
- **Gewünschte Stückzahl der einzelnen Teile angeben.**
- **Genau Adresse** und Versandanschrift oder Zusteller mitteilen.
- **Versandart und spediter angeben STORTI** (falls keine Angaben vorliegen, geht Firma STORTI nach eigenem Ermessen vor).

SPARE PARTS

HOW TO PLACE ORDERS

For an easy retrieval of spare parts in our warehouse and a quick shipment, Customers are kindly requested to follow the directives given below and to always specify:

- **Model (1) and serial number (2) of machine:**
It is pinched on the name plates affixed to the right front side of the mixer car. Unless Serial Number is supplied with your order, it is not possible for us to supply the proper parts.
- **Loading capacity of machine in m³ (7).**
- **Figure (3) and position number (4).**
- **Code number (5) and description (6) of parts.**
- **Quantity of pieces wanted.**
- **Exact address and Company name**, Complete with goods delivery address as required.
- **Shipment method required** (when not given STORTI reserves the right to use the most appropriate means).

PIECES DE RECHANGE

NORMES A SUIVRE POUR LA COMMANDE

Pour faciliter la recherche au dépôt et l'expédition des pièces de rechange, nous prions nos Clients de suivre les instructions suivantes et indiquer toujours:

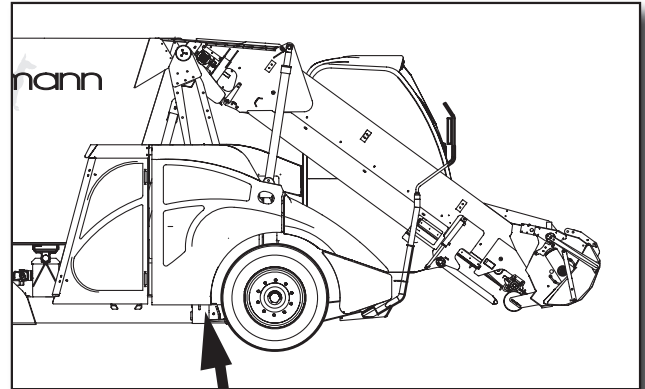
- **Modèle (1) et numéro de matricule (2).**
Il est estampillé sur la plaque qui se trouve sur la côte avant gauche du chariot mélangeur. Sans numéro de matricule il est impossible d'expédier les commandes.
- **Capacité de machine en m³ (7).**
- **Numéro de la figure (3) et numéro de la position (4).**
- **Code (5) et description (6).**
- **Nombre de pièces demandées.**
- **Raison sociale et adresse exacte du Client** et indication éventuelle du lieu de livraison.
- **Moyen d'expédition souhaité** (en cas d'absence d'indication à ce sujet, la Société STORTI se réserve le choix du moyen qui semble le plus approprié).

PIEZAS DE RECAMBIO

MODALIDAD DE ORDENACIÓN

Para facilitar la búsqueda en almacén y la expedición de las piezas de repuesto, se exhorta a los Señores Clientes a respetar las siguientes normas, especificando siempre:

- Modelo (1) y número de matrícula (2) de la máquina.**
Está estampillado sobre la placa que se encuentra en la fachada anterior experto del carro mezclador y sobre el timón del mismo. En ausencia del número de matrícula, no es posible dar curso a los pedidos.
- Capacidad de la maquina en m³ (7).**
- Número de figura (3) y número de posición (4).**
- Código (5) y descripción (6) de las piezas de repuesto.**
- Cantidad de las piezas pedidas.**
- Domicilio exacto y razón social del Cliente, provisto (si es diferente) del domicilio de entrega de la mercancía.**
- Medio de expedición deseado (en caso de no especificar este punto, STORTI se reserva el derecho de usar a su criterio el medio más oportuno).**



DOBERMANN **CE**

m³: Serial Nr: Year Anno:

kg: kg: Km/h:

kg: kg: Km/h:

STORTI S.p.A. - 37050 BELFIORE (VR) - ITALY
Tel. 045 6134311 - Fax 045 6149006

5

FIG. 1
ABB. 1
Ed.02.2011

6

GRUPPO TELAIO AS
AS FRAME UNIT
RHAMENGRUPPE AS
GRUPE CHASSIS AS
GRUPO TELAR AS

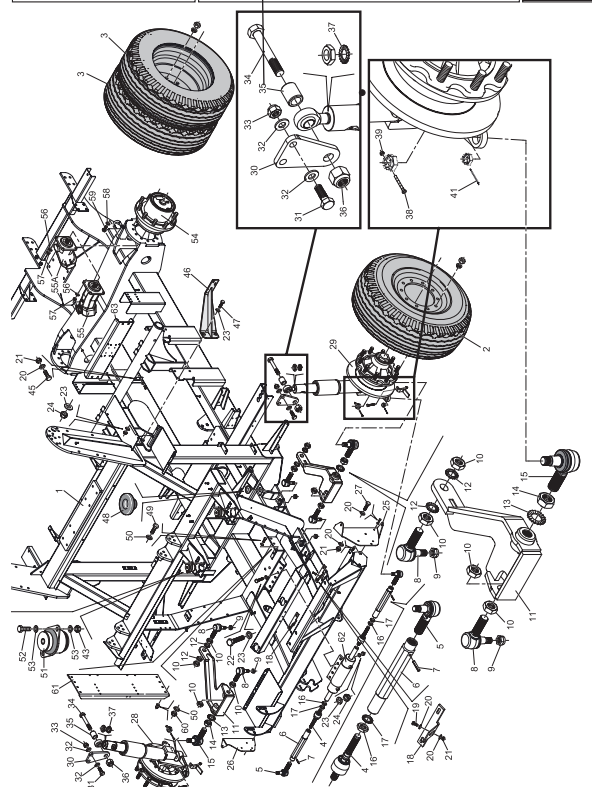
4

GRUPPO TELAIO AS
AS FRAME UNIT
RHAMENGRUPPE AS
GRUPE CHASSIS AS
GRUPO TELAR AS

3

FIG. 1
ABB. 1
Ed.02.2011

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENUNG	DESCRIPTION	DESCRIPTION	NOTE
1	16105131GA	TELAIO SMOVIMENTO FISSO	RHAMEN	RHAMEN	CHASSIS	CAJON	13-15-17-20HP
2	9910098	RUOTA 25/25/22.5	WHEEL	ROUE	RUEDA	RUEDA	
3	9910079	RUOTA 25/25/22.5	WHEEL	ROUE	RUEDA	RUEDA	
4	9946557	SINGO FRONTALE DX	GELENK	GELENK	ARTICULACION	ARTICULACION	
5	9946558	SINGO FRONTALE SX	GELENK	GELENK	ARTICULACION	ARTICULACION	
6	1334027	TRAVANTE STERZO	SPANNSTANGE	SPANNSTANGE	COUPLE	CHARIAT	
7	1723025	SPINA ELASTICA	FASTENING PIN	SPANNSTIFT	GOUPILLE	MODULI	AB8X45
8	9946572	SINGO SFERICO	ARTICULATED JOINT	SELB-ARTIKULATION	ARTICULACION	ECROU DE SURETE	
9	9946579	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP/SPMTR	STOP/SPMTR	ECROU DE SURETE	TUERCA/AUTOB.	
10	1612159	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	MOBIL	M20X1.5 ZN
11	1612164	TRONCOLOPER STERZO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
12	1749485	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M27
13	1748007	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M39
14	1614030	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	MOBIL	M8X1.5 H4-2 ZN B4550
15	1614030	SINGO CON DADO	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULACION	ARTICULACION	FRAP 1947 DX
16	9910053	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	MOBIL	M20X1.5 H8
17	9910053	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M22
18	9910053	SUPPORTO PNEUMATICO ANT.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
19	9907026	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X26 ZN
20	9910055	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	SCHRAUBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	M8 ZN
21	9910055	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOP/SPMTR	ECROU DE SURETE	TUERCA/AUTOB.	M8 ZN
22	9907049	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X65 ZN
23	9917039	RONDELLA PANNA	FLAT WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	6/16
24	9908009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOP/SPMTR	ECROU DE SURETE	TUERCA/AUTOB.	M16 ZN
25	1122298	SUPPORTO SCALINO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
26	1122200	SUPPORTO DX	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
27	9907057	VITE TE	SCREW	VIS	ECROU	MOBIL	M8X20 ZN
28	9106835	MUZZO STERZ DX	HUB	NAEFL	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO DX	M20X20
29	9106835	MUZZO STERZ SX	HUB	NAEFL	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO SX	M20X20
30	1612081	ATTACCO SOSPENSION ANT.	CONNECTION	ANSCHLUSS	CONEXION	OFICINE	M8X65 ZN
31	9907083	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
32	9916011	RONDELLA PANNA	FLAT WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	6/20 ZN
33	9908011	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	SCHRAUBE	ECROU DE SURETE	TORNILLO	M20 ZN
34	9908029	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M30X160 ZN
35	1122086	DIFFERENZIALE FISSO/AGISIO	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20 ZN
36	9908015	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOP/SPMTR	ECROU DE SURETE	TUERCA/AUTOB.	M30 ZN
37	9908015	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M30
38	9900040	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
39	9900050	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOP/SPMTR	ECROU DE SURETE	TUERCA/AUTOB.	146 ZN
40	9113039	COPRILACCIOAD	SPLINT PIN	SPLINT	GOUPILLE	CLAVIERA/CIERO	4/50
41	---	---	---	---	---	---	---
42	---	---	---	---	---	---	---
43	---	---	---	---	---	---	---
44	1612128	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
45	9907056	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30 ZN
46	1612050GA	SUP. DOPPIO LATERALE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
47	9907147	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X45 ZN
48	1612017	ANTIVIBRANTE	SUPPORT	SCHRAUBE	ANTIVIBRATION	ANTIVIBRACION	
49	9907050	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X26 ZN
50	9917007	RONDELLA PANNA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	8/12 ZN
51	9121002	ANTIVIBRANTE	SUPPORT	SCHRAUBE	ANTIVIBRATION	ANTIVIBRACION	
52	9907077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X30 ZN
53	9917006	RONDELLA PANNA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	8/16 ZN
54	9908016	MOTORE EROSTATICO	REDUCTION GEAR	UNTERZUEHUNGSGETR.	REDUCTEUR	REDUCTOR	66092-1.3
55	9908016	MOTORE EROSTATICO	MOTOR	FEDERSCHIEBE	MOTOR	MOTOR	AWM565H21-150AH
56A	9908025	MOTORE EROSTATICO	MOTOR	FEDERSCHIEBE	MOTOR	MOTOR	AF24M65W2027-150AH
56B	9921010	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	MUTTER	RONDELLE ELASTIQUE	TUERCA	M12 ZN
57	9911511	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	MOBIL	M12 ZN
58	9921012	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE ELASTIQUE	TUERCA	M12 ZN
59	9907045	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X40 ZN
60	9908007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOP/SPMTR	ECROU DE SURETE	TORNILLO	M12 ZN
61	1612194	SUPPORTO DISTRIBUTORI	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
62	9106834A	CLAMORO	CYLINDER	ZYLINDER	ECROU	CILINDRO	
63	1612081	LAMA ATTACCO BLOCCO	PLATE	ZYLINDER	PLAQUE	PLACA	076326045



RISPETTARE L'AMBIENTE

L'aria ed il terreno sono beni preziosi ed insostituibili, rispettarli vuol dire anche rispettare noi stessi.

È importante quindi conoscere le normative del luogo per il corretto smaltimento di oli esausti e liquidi refrigeranti usati.

Nel caso in cui non si conoscessero con precisione tali disposizioni, recuperate i liquidi in recipienti adeguati ed a tenuta stagna fino a quando non avrete chiesto chiarimenti al vostro fornitore, il quale saprà senz'altro come aiutarvi.

Evitare il contatto con la pelle ed impedite la fuoriuscita di liquido durante i rabbocchi.

Riparate immediatamente serbatoi o tubi danneggiati; proteggeteli adeguatamente nel caso di interventi con saldatrici, mola o altra attrezzatura, che potrebbe danneggiarli.

SCHÜTZEN SIE DIE UMWELT

Die Luft und der Erboden sind wertvolle und unersetzbare Güter, sie zu schützen bedeutet gleichzeitig, uns selbst zu schützen.

Deshalb ist es wichtig, die örtlichen Regelungen für die korrekte Verwertung von gebrauchtem Öl und verbrauchten Kühlmitteln zu kennen.

Sollte man diese Vorschriften nicht genau kennen, so sammeln sie die Flüssigkeiten in geeigneten Behältern mit Dichtigkeit solange, bis Sie Erklärungen bei Ihrem Lieferanten eingeholt haben, der ohne Zweifel weiss, wie er Ihnen helfen kann.

Vermeiden Sie den Hautkontakt und verhindern Sie das Herauslaufen der Flüssigkeit während des Umfüllens.

Reparieren Sie auf der Stelle beschädigte Tanks oder Rohrleitungen; schützen Sie sie auf geeignete Art und Weise bei Eingriffen mit Schweißgeräten, Schieben oder anderen Werkzeugen, die sie beschädigen könnten.

RESPETE EL AMBIENTE

El aire y el terreno son bienes preciosos e insustituibles, respetarlos significa respetarnos a nosotros mismos.

Es importante, por lo tanto, conocer las normas del lugar para eliminar correctamente los aceites y líquidos refrigerantes usados. En el caso en que no se conozcan con precisión tales disposiciones, mantenga los líquidos en recipientes adecuados herméticamente cerrados hasta cuando el proveedor, que seguramente sabrá

como hacerlo, le indique que hacer con los mismos. Evite el contacto con la piel y trate que no salga el líquido durante el relleno.

Repare inmediatamente los tanques o tubos estropeados, protéjalos adecuadamente en el caso tenga que usar máquinas soldadoras, muelas u otros equipos los cuales podrían dañarlos.

RESPECT THE ENVIRONMENT

The air and the ground are precious and irreplaceable assets: to respect them also means to respect our selves.

Therefore it is important to know the local regulations for correctly disposing of used oils and refrigerating liquids.

In the event of such regulations not being exactly known, put the liquids in suitable, air-tight containers until you have obtained clarification from your supplier, who will certainly know how to help you.

Avoid contact with the skin and prevent the leaking of liquid during filling.

Immediately mend any damaged tanks or tubes; protect them properly when working with welding equipment, cutting wheels, or other equipment that could damage them.

RESPECTER L'ENVIRONNEMENT

L'air et la terre sont des biens précieux irremplaçables; les respecter signifie aussi nous respecter.

Il est donc important de connaître les règles locales pour l'écoulement correct des huiles et des liquides réfrigérants usés.

Si vous n'êtes pas, avec précision, à la connaissance de ces dispositions, récupérez les liquides dans des récipients adéquats et étanches jusqu'à ce que vous ayez demandé des éclaircissements à votre fournisseur, qui saura sans aucun doute comment vous aider.

Eviter tout contact avec la peau et empêcher la sortie du liquide durant les remplissages.

Réparer immédiatement les réservoirs ou les tuyaux endommagés; protégez-les adéquatement en cas d'interventions avec des soudeuses, des meules ou tout autre équipement qui pourrait les endommager.

PRESSIONE RUOTE 15Km/h - AS 25 Km/h / PRESSURE WHEELS REIFEN DRÜCK / ROUES DE PRESSION / PRESIÓN NEUMÁTICOS

	Bar	COD. ORDINAZIONE ORDER CODE: BESTELL.-NR CODE COMMANDE CÓDIGO DEL PEDIDO
315/70 R22,5	8	99100166 ANTERIORI / FRONT / DER VO'RDERTAIL ANTÉRIEUR / ANTERIOR
445/65 R22,5	8	99100176 POSTERIORI / REAR / DER HI'NTERTEIL POSTÉRIEUR / POSTERIOR

315/70 R22,5	8	HS 35Km/h 99100166 ANTERIORI / FRONT / DER VO'RDERTAIL ANTÉRIEUR / ANTERIOR
275/70 R22,5	8	HS 35Km/h 99100176 POSTERIORI / REAR / DER HI'NTERTEIL POSTÉRIEUR / POSTERIOR

**CARATTERISTICHE DEI LUBRIFICANTI/ FEATURES OF THE LUBRICANTS:-/ TECHN. DATENSCHMIERMITTEL: /
CARACTERISTIQUES DES LUBRIFIANTS: / CARACTERISTICAS DE LOS LUBRICANTES:**

OLIO IDRAULICO HYDRAULIC OIL HYDRAULISCHES ÖL HUILE HYDRAULIQUE ACEITE HIDRAULICO	COD. ORDINAZIONE.: 98000000 ORDER CODE: 98000000 BESTELL.-NR: 98000000 CODE COMMANDE: 98000000 CÓDIGO DEL PEDIDO: 98000000	AGIP OSO 46 ESSO NUTO H 46 MOBIL D T E 25 SHELL TELLUS 46 TOTAL AZZOLLA 46
OLIO RIDUTTORI (coclee, fresa ecc.) GEARBOX OIL (augers, milling cutter) GETRIEBEÖL (Mischschnecke, Fräse) HUILE REDUCTEURS (vis, fraise) REDUCTOROLIE (spiralen, frees)	COD. ORDINAZIONE: 98000001 ORDER CODE: 98000001 BESTELL.-NR: 98000001 CODE COMMANDE: 98000001 CÓDIGO DEL PEDIDO: 98000001	AGIP BLASIA 220 ESSO SPARTAN EP 220 MOBILGEAR 630 SHELL MACOMA R 220 TOTAL CARTER EP 220
GRASSO LUBRICATING GREASE SCHMIERFETT GRAISSE GRASA	COD. ORDINAZIONE: 98000002 ORDER CODE: 98000002 BESTELL.-NR: 98000002 CODE COMMANDE: 98000002 CÓDIGO DEL PEDIDO: 98000002	AGIP MU 2
GRASSO PER INGRASSAGGIO AUTOMATICO E MANUALE grado GREASE FOR GREASING AUTOMATIC AND MANUAL degree SCHMIERFETT FÜR SCHMIERUNG DRUCKKNOPF UND MANUELLER Grad	GRAS POUR GRAISSAGE AUTOMATIQUE EST MANUEL degré GRASA POR ENGRASE AUTOMÁTICO ES MANUAL grado	NLGI-0 Lithium-calcium soap
LIQUIDO REFRIGERANTE COOLANT KÜHLMITTEL LIQUIDE REFROIDISSEM. LÍQUIDO REFRIGERANTE	COD. ORDINAZIONE: 98400161 ORDER CODE: 98400161 BESTELL.-NR: 98400161 CODE COMMANDE: 98400161 CÓDIGO DEL PEDIDO: 98400161	ECOPERMANENT

**QUANTITÀ DEI LUBRIFICANTI: / LUBRICANT QUANTITIES REQUIRED: / SCHMIERMITTELMENGE:
QUANTITES DES LUBRIFIANTS: / CANTIDADES DE LOS LUBRICANTES:**

RIDUTTORE MISCELATORE / AUGER MIXER GEARBOX/AUGER MIXER GEARBOX RIDUTTORE SI 372 / SI 372 GEARBOX / UNTERSETZUNGSGETRIEBE SI 372 / REDUCTEUR SI 372 / REDUCTOR SI 372	L	3,4
RIDUTTORE FRESA / MILLING-CUTTER GEARBOX /UNTERSETZUNGSGETRIEBE FRÄSE / REDUCTEUR FRAISE / REDUCTOR FRESA	L	1,5
IMPIANTO IDRAULICO / HYDRAULIC CIRCUIT /HYDRAULISCHE ANLAGE / INSTALLATION HYDRAULIQUE / INSTALACION HIDRAULICA	L	130
LIQUIDO REFRIGERANTE PER RADIATORE / RADIATOR COOLANT / KÜHLMITTEL FÜR KÜHLER / LIQUIDE REFROIDISSEMENT POUR RADIATEUR / LIQUIDO REFRIGERANTE PARA RADIADOR	L	25
OLIO MOTORIDUTTORI 15/25 km/h - OIL MOTOR REDUCTION GEAR 15/25 km/h- ÖLE MOTOR UNTERSETZUNGSGETRIEBE 15/25 km/h- HUILE MOTEUR RÉDUCTEURS 15/25 km/h - ACEITE MOTOR REDUCTORES 15/25 km/h	L	1,6
CAMBIO COCLEE C3A - DELIVERY CHUTE CHANGE C3A SCHALTER C3A - CHANGEMENT A ENGRENAGE C3A / CAMBIO CÓCLEAS C3A	L	10

OLIO MOTORE (CODICE ORDINAZIONE: 98000004) ENGINE OIL (ORDER CODE: 98000004) MOTORÖL (BESTELL.-NR.: 98000004) HUILE MOTEUR (CODE COMMANDE: 98000004) ACEITE MOTOR (CÓDIGO DEL PEDIDO: 98400004)	(Vedi relativo manuale d'istruzione motore (see relative instruction manua deutz motor) (Siehe entsprechendes Handbuch) (Voir le manuel d'instruction rafférant) (Refiérase al manual de instrucciones correspondiente)	L	14
--	--	---	----

INDICE FIGURE

GRUPPO TELAIO AS.....	FIG. 1
GRUPPO TELAIO HS.....	FIG. 2
ASSALE DANA HS.....	FIG. 3
PROLUNGHE TELAIO.....	FIG. 4
CASSONE SCARICO LATERALE.....	FIG. 5
CASSONE SCARICO POSTERIORE.....	FIG. 6
SCALETTA SU SCARICO POSTERIORE.....	FIG. 7
SCALETTA CON SCARICO LATERALE.....	FIG. 8
TRASMISSIONE 13/15/17/20m ³	FIG. 9
MISCELAZIONE.....	FIG. 10
GRUPPO RIDUTTORE SI 372 R=3,31:1.....	FIG. 11
RIDUTTORI PORTANTI - R= 19.6.....	FIG. 12
RIDUTTORI PORTANTI - R= 19.6.....	FIG. 12A
CAMBIO.....	FIG. 13
GRUPPO COFANI LATO SX.....	FIG. 14
GRUPPO COFANI LATO DX.....	FIG. 15
CARTER LATERALI POSTERIORI.....	FIG. 16
PARAFANGHI E PARAURTI.....	FIG. 17
CABINA.....	FIG. 18
GRUPPO BRACCIO FRESA (PARTE 1).....	FIG. 19
GRUPPO BRACCIO FRESA (PARTE 2).....	FIG. 19A
GRUPPO COFANO PROTEZIONE FRESA IDRAULICO.....	FIG. 20
BLOCCO BRACCIO FRESA.....	FIG. 21
GRUPPO FRESA.....	FIG. 22
GRUPPO RIDUTTORE SF-106.....	FIG. 23
FRIZIONE DOPPIA.....	FIG. 24
RIDUTTORE 15/25 km/h.....	FIG. 25
GRUPPO MOTORE-FRIZIONE.....	FIG. 26
IMPIANTO RAFFREDDAMENTO.....	FIG. 27
GRUPPO ASPIRAZIONE-SCARICO.....	FIG. 28
GRUPPO PEDALE AVANZAMENTO - TIRANTERIE.....	FIG. 29
IMPIANTO OLEODINAMICO.....	FIG. 30
TAPPETO SCARICO BILATERALE G 22 PVC.....	FIG. 31
TAPPETO TRASLANTE IN PVC.....	FIG. 32
TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE G6,5R.....	FIG. 33
TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE G9.....	FIG. 34
MONTAGGIO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE.....	FIG. 35
FRENI 15/25 Km/h.....	FIG. 36
FRENI 35 Km/h.....	FIG. 37
IMPIANTO FRENO NEGATIVO 15/25 km/h.....	FIG. 38
IMPIANTO PESA / ACCESSORI.....	FIG. 39
IMPIANTO LUCI.....	FIG. 40
ARIA CONDIZIONATA (PARTE 1).....	FIG. 41
ARIA CONDIZIONATA (PARTE 2).....	FIG. 41A
DEFERIZZATORE.....	FIG. 42
IMPIANTO IDRAULICO FRENI HS E VENTOLA.....	FIG. 43
IMPIANTO IDRAULICO POMPA E SERVIZI.....	FIG. 44
IMPIANTO SOSPENSIONI HS.....	FIG. 45
IMPIANTO IDRAULICO FRENI E VENTOLA LS-AS.....	FIG. 46
IMPIANTO SOSPENSIONI LS/AS.....	FIG. 47
IMPIANTO OLEODINAMICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE.....	FIG. 48
IMPIANTO IDRAULICO RISCONTRI.....	FIG. 49
IMPIANTO IDRAULICO NASTRO CARICO E CILINDRO DEFLETTORE.....	FIG. 50
IMPIANTO IDRAULICO PORTA BLOCCO BRACCIO.....	FIG. 51
IMPIANTO IDRAULICO SOLLEVAMENTO E BLOCCO BRACCIO.....	FIG. 52
IMPIANTO IDRAULICO MOTORE TRAMOGGIA.....	FIG. 53
IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE.....	FIG. 54
IMPIANTO IDRAULICO PORTA SCARICO DESTRO RADENTE.....	FIG. 55
IMPIANTO IDRAULICO PORTA SCARICO SINISTRO RADENTE.....	FIG. 56
IMPIANTO IDRAULICO PORTA POSTERIORE.....	FIG. 57
IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE.....	FIG. 58
IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA TRASLANTE.....	FIG. 59
IMPIANTO IDRAULICO MOTORE MELASSA.....	FIG. 60
IMPIANTO IDRAULICO DISTRIBUTORI.....	FIG. 61
IMPIANTO IDRAULICO POMPA MOTORE FRESA.....	FIG. 62
IMPIANTO IDRAULICO FRIZIONE.....	FIG. 63
IMPIANTO IDRAULICO COFANO FRESA.....	FIG. 64
IMPIANTO IDRAULICO CAMBIO.....	FIG. 65
IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE HS (35Km/h).....	FIG. 66
IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE AS (25Km/h).....	FIG. 67
IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE LS (15Km/h).....	FIG. 68
IMPIANTO IDRAULICO DEFERIZZATORE ROTANTE.....	FIG. 69
SCHEMA IMPIANTO IDRAULICO.....	FIG. 70

FIGURE INDEX

AS FRAME UNIT.....	FIG. 1
HS FRAME UNIT.....	FIG. 2
HS DANA AXE.....	FIG. 3
EXTENSION FRAME.....	FIG. 4
CASE DISCHARGE LATERAL.....	FIG. 5
UNLOADED REAR CASE.....	FIG. 6
STAIRCASE ON DISCHARGE POSTERIOR.....	FIG. 7
STAIRCASE WITH SIDE DISCHARGE.....	FIG. 8
TRANSMISSION 13/15/17/20 m ³	FIG. 9
MIXING.....	FIG. 10
SI 372 R=3,31:1 REDUCTOR UNIT.....	FIG. 11
R= 19.6 REDUCTOR.....	FIG. 12
R= 19.6 REDUCTOR.....	FIG. 12A
GEAR BOX.....	FIG. 13
GROUP EXTERNAL PANEL LEFT SIDE.....	FIG. 14
GROUP EXTERNAL PANEL RIGHT SIDE.....	FIG. 15
GUARD SIDE REAR.....	FIG. 16
MUDGUARDS AND BUMPERS.....	FIG. 17
CAB.....	FIG. 18
ARM MILLING CUTTER GROUP (PART 1).....	FIG. 19
ARM MILLING CUTTER GROUP (PART 2).....	FIG. 19A
HYDRAULIC UNIT-MILLING CUTTER PROTECTIVE COWLING.....	FIG. 20
MILLING MACHINE ARM LOCK.....	FIG. 21
MILLING CUTTER GROUP.....	FIG. 22
SF-106 REDUCTOR UNIT.....	FIG. 23
DOUBLE CLUTCH.....	FIG. 24
REDUCTOR 15/25 km/h.....	FIG. 25
MOTOR-CLUTCH GROUP.....	FIG. 26
COOLING SYSTEM.....	FIG. 27
INTAKE AND OUTLET HYDRAULIC SYSTEM.....	FIG. 28
PEDAL MARCH GROUP-TIE RODS.....	FIG. 29
HYDRAULIC SYSTEM.....	FIG. 30
G22 PVC BILATERAL UNLOADING BELT.....	FIG. 31
LATERAL DISPLACEMENT OF PVC DISCHARGE CONVEYOR.....	FIG. 32
ADDITIONAL HOPPER G6,5R.....	FIG. 33
ADDITIONAL HOPPER G9.....	FIG. 34
ASSEMBLY ADDITIONAL HOPPER.....	FIG. 35
BRAKES 15/25 Km/h.....	FIG. 36
BRAKES 35Km/h.....	FIG. 37
NEGATIVE BRAKE SYSTEM 15/25 km/h.....	FIG. 38
WEIGHTING SYSTEM / ACCESSORIES.....	FIG. 39
LIGHTING SYSTEM.....	FIG. 40
CONDITIONED AIR (PART 1).....	FIG. 41
CONDITIONED AIR (PART 2).....	FIG. 41A
CALAMITY.....	FIG. 42
HYDRAULIC SYSTEM BRAKES HS AND FAN.....	FIG. 43
HYDRAULIC SYSTEM PUMP AND SERVICES.....	FIG. 44
SUSPENSION SYSTEM HS.....	FIG. 45
HYDRAULIC SYSTEM BRAKES AND FAN LS-AS.....	FIG. 46
SUSPENSION SYSTEM LS-AS.....	FIG. 47
HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER.....	FIG. 48
HYDRAULIC SYSTEM COUNTERACTING KNIFE.....	FIG. 49
HYDRAULIC SYSTEM TAPE AND LOAD CYLINDER DEFLECTOR.....	FIG. 50
HYDRAULIC SYSTEM STOP ARM.....	FIG. 51
HYDRAULIC SYSTEM LIFTING AND STOP ARM.....	FIG. 52
HYDRAULIC SYSTEM ENGINE HOPPER.....	FIG. 53
HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER.....	FIG. 54
HYDRAULIC SYSTEM UNLOADED DOOR RIGHT.....	FIG. 55
HYDRAULIC SYSTEM UNLOADED DOOR LEFT.....	FIG. 56
HYDRAULIC SYSTEM REAR DOOR.....	FIG. 57
HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER.....	FIG. 58
HYDRAULIC SYSTEM LATERAL DISPLACEMENT DISCHARGE CONVEYOR ..	FIG. 59
HYDRAULIC SYSTEM MOTOR MOLASSES.....	FIG. 60
HYDRAULIC SYSTEM DISTRIBUTORS.....	FIG. 61
HYDRAULIC SYSTEM PUMPS MOTOR MILLING.....	FIG. 62
HYDRAULIC SYSTEM CLUTCH.....	FIG. 63
HYDRAULIC SYSTEM MILLING CUTTER BONNET.....	FIG. 64
HYDRAULIC SYSTEM GEAR BOX.....	FIG. 65
HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT HS (35Km/h).....	FIG. 66
HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT AS (25Km/h).....	FIG. 67
HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT LS (15Km/h).....	FIG. 68
HYDRAULIC SYSTEM ROTATING MAGNET.....	FIG. 69
HYDRAULIC SYSTEM DIAGRAM.....	FIG. 70

INHALT ABILDUNGEN

RHAMENGRUPPE AS.....	FIG. 1
RHAMENGRUPPE HS.....	FIG. 2
ACHSE DANA HS.....	FIG. 3
VERLÄNGERUNG RHAMEN.....	FIG. 4
BEHÄLTER AUSLADEN SIDE.....	FIG. 5
BEHÄLTER ENTLADE HINTER.....	FIG. 6
TREPPE ENTLASTUNG HINTEREN.....	FIG. 7
TREPPE MIT SEITENAUSWURF.....	FIG. 8
ANTRIEB 13/15/17/20 m³.....	FIG. 9
MISCHUNG.....	FIG. 10
SI 372 R=3,31:1 DRUCKREDUZIERGRUPPE.....	FIG. 11
UNTERSETZUNGSGET. - R= 19.6.....	FIG. 12
UNTERSETZUNGSGET. - R= 19.6.....	FIG. 12A
WECHSEL.....	FIG. 13
ABECKHAUBE EXTERNAL GRUPPE LINKE SEITE.....	FIG. 14
ABECKHAUBE EXTERNAL GRUPPE RECHTE SEITE.....	FIG. 15
SCHÜTZER HINTER SEITLICHE.....	FIG. 16
KOTFLÜGEL UND STOßSTANGEN.....	FIG. 17
KABINE.....	FIG. 18
ARM FRASER GRUPPE (TEIL 1).....	FIG. 19
ARM FRASER GRUPPE (TEIL 2).....	FIG. 19A
HYDRAULIKENHEIT FRÄSERSCHUTZHAUBE.....	FIG. 20
SPERRVORRICHTUNG FRÄSENARM.....	FIG. 21
FRASER GRUPPE.....	FIG. 22
SF-106 DRUCKREDUZIERGRUPPE.....	FIG. 23
DOCKELKUPPLUNG.....	FIG. 24
RIDUTTORE 15/25 km/h.....	FIG. 25
MOTOR-KUPPLUNG GRUPPE.....	FIG. 26
KÜHLUNG ANLAGE.....	FIG. 27
HYDRAULISCHE ANLAGE EINLASS UND AUSLASS.....	FIG. 28
PEDAL MARSCH GRUPPE-GESTANGE.....	FIG. 29
HYDRAULISCHE ANLAGE.....	FIG. 30
FÖRDERBAND AUSTRAGUNG BEIDSEITIG G22 PVC.....	FIG. 31
QUERFÖRDERBAND PVC,SEITLICH VERSCHIEBBAR.....	FIG. 32
ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER G6,5R.....	FIG. 33
ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER G9.....	FIG. 34
VERSAMMLUNG ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER.....	FIG. 35
BREMSE 15/25 Km/h.....	FIG. 36
BREMSE 35Km/h.....	FIG. 37
NEGATIVE BREMSE SYSTEM 15/25 km/h.....	FIG. 38
WÄGUNGSANLAGE / BEIWERKE.....	FIG. 39
LICHTMASCHINE.....	FIG. 40
KLIMATISIERTE LUFT (TEIL 1).....	FIG. 41
KLIMATISIERTE LUFT (TEIL 2).....	FIG. 41A
UNGLÜCK.....	FIG. 42
HYDRAULISCHE ANLAGE BREMSEN HS UND FAN.....	FIG. 43
HYDRAULISCHE ANLAGE PUMPE UND SERVICE.....	FIG. 44
AUFHÄNGUNGEN ANLAGE HS.....	FIG. 45
HYDRAULISCHE BREMSEN UND VENTILATORLS-AS.....	FIG. 46
AUFHÄNGUNGEN ANLAGE LS-AS.....	FIG. 47
HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER.....	FIG. 48
HYDRAULISCHE ANLAGE GEGEN MESSER.....	FIG. 49
HYDRAULISCHE ANLAGE BAND UND ZYLINDER DEFLEKTOR.....	FIG. 50
HYDRAULISCHE ANLAGE BLOCK ARM.....	FIG. 51
HYDRAULISCHE ANLAGE HEBEN UND BLOCK ARM.....	FIG. 52
HYDRAULIC SYSTEM ENGINE HOPPER.....	FIG. 53
HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER.....	FIG. 54
HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR RECHTS.....	FIG. 55
HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR LINK.....	FIG. 56
HYDRAULISCHE ANLAGE TÜR HINTER.....	FIG. 57
HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER.....	FIG. 58
HYDRAULIKANLAGE SEITLICHE VERSCHIEBUNG ABWURFBAND.....	FIG. 59
HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR MELASSE.....	FIG. 60
HYDRAULISCHE ANLAGE VERTEILER.....	FIG. 61
HYDRAULISCHE ANLAGE PUMPE MOTOR FRÄSEN.....	FIG. 62
HYDRAULISCHE ANLAGE KUPPLUNG.....	FIG. 63
HYDRAULISCHE ANLAGE FRÄSERSCHUTZHAUBE.....	FIG. 64
HYDRAULISCHE ANLAGE GETRIEBE.....	FIG. 65
HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG HS (35Km/h).....	FIG. 66
HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG AS (25Km/h).....	FIG. 67
HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG LS (15Km/h).....	FIG. 68
HYDRAULISCHE ANLAGE ROTIERENDEN MAGNETEN.....	FIG. 69
HYDRAULISCHE ANLAGE SCHEMA.....	FIG. 70

INDEX DEX FIGURES

GRUPE CHASSIS AS.....	FIG. 1
GRUPE CHASSIS HS.....	FIG. 2
ESSIEU DANA HS.....	FIG. 3
RALLONGE CHASSIS.....	FIG. 4
CAISSON DECHARGEMENT LATÉRAL.....	FIG. 5
CAISSON DÉCHARGÉ POSTÉRIEUR.....	FIG. 6
ESCALIER SUR DÉCHARGE POSTÉRIEURE.....	FIG. 7
ESCALIER SUR DÉCHARGE LATÉRALE.....	FIG. 8
TRANSMISSION 13/15/17/20 m³.....	FIG. 9
MELANGEUR.....	FIG. 10
GRUPE REDUCTEUR SI 372 R=3,31:1.....	FIG. 11
REDUCTEUR - R= 19.6.....	FIG. 12
REDUCTEUR - R= 19.6.....	FIG. 12A
CHANGE.....	FIG. 13
GRUPE BONNET D'EXTERNAL CÔTÉ GAUCHE.....	FIG. 14
GRUPE BONNET D'EXTERNAL CÔTÉ DROIT.....	FIG. 15
CARTER LATÉRAUX POSTÉRIEURS.....	FIG. 16
GARDE-BOUE ET PARE-CHOC.....	FIG. 17
CABINE.....	FIG. 18
GRUPE BRASS FRAISE (PARTIE 1).....	FIG. 19
GRUPE BRASS FRAISE (PARTIE 2).....	FIG. 19A
ENSEMBLE CAPOT DE PROTECTION DE LA FRAISE HYDRAUL.....	FIG. 20
BLOC BRAS FRAISE.....	FIG. 21
GRUPE FRAISE.....	FIG. 22
GRUPE REDUCTEUR SF-106.....	FIG. 23
DOUBLE EMBRAYAGE.....	FIG. 24
REDUCTEUR 15/25 km/h.....	FIG. 25
GRUPE MOTEUR-EMBRAYAGE.....	FIG. 26
INSTALLATION REFROIDISSEMENT³.....	FIG. 27
SYSTEME HYDRAULIQUE ASPIRATION ET VIDANGE.....	FIG. 28
GRUPE PÉDALE MARCHE-EMBRAYAGE-TIRANTS.....	FIG. 29
INSTALLATION HYDRAULIQUE.....	FIG. 30
TRÉMIE DÉCHARGÉ G22 PVC.....	FIG. 31
DÉPORT LATÉRALE TAPIS PVC DE DECHARGEMENT.....	FIG. 32
TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE G6,5R.....	FIG. 33
TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE G69.....	FIG. 34
MONTAGE DE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE.....	FIG. 35
FREINS 15/25 Km/h.....	FIG. 36
FREINS 35Km/h.....	FIG. 37
SYSTEME FREINS NÉGATIF 15/25 km/h.....	FIG. 38
SYSTEME DE PESEUSE / ACCESSOIRES.....	FIG. 39
INSTALLATION LUMIÈRES.....	FIG. 40
AIR CONDITIONNÉ (PARTIE 1).....	FIG. 41
AIR CONDITIONNÉ (PARTIE 2).....	FIG. 41A
CALAMITÉ.....	FIG. 42
INSTALLATION HYDRAULIQUE FREINS HS ET VENTILATEURE.....	FIG. 43
INSTALLATION HYDRAULIQUE POMPE ET SERVICES.....	FIG. 44
SYSTEME SUSPENSION HS.....	FIG. 45
INSTALLATION HYDRAULIQUE FREINS ET VENTILATEUR LS-AS.....	FIG. 46
SYSTEME SUSPENSION LS-AS.....	FIG. 47
INSTALLATION HYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE.....	FIG. 48
INSTALLATIONHYDRAULIQUE CONTRE-LAME.....	FIG. 49
INSTALLATIONHYDRAULIQUE TAPIS ET CHARGE CYLINDREDEFLECTEUR.....	FIG. 50
INSTALLATIONHYDRAULIQUE BLOC BRAS.....	FIG. 51
INSTALLATIONHYDRAULIQUE SOULÈVEMENT ET BLOC BRAS.....	FIG. 52
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOTEUR TRÉMIE.....	FIG. 53
INSTALLATIONHYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE.....	FIG. 54
INSTALLATIONHYDRAULIQUE PORTE DÉCHARGE DROIT.....	FIG. 55
INSTALLATIONHYDRAULIQUE PORTE DÉCHARGE GAUCHE.....	FIG. 56
INSTALLATIONHYDRAULIQUE PORTE ARRIÈRE.....	FIG. 57
INSTALLATIONHYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE.....	FIG. 58
INSTALLATIONHYDRAULIQUE DÉPORT LATÉRAL TAPIS DECHARGEMENT.....	FIG. 59
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOTEUR MOLASSES.....	FIG. 60
INSTALLATIONHYDRAULIQUE DISTRIBUTEURS.....	FIG. 61
INSTALLATIONHYDRAULIQUE POMPE MOTEUR FRAISE.....	FIG. 62
INSTALLATIONHYDRAULIQUE EMBRAYAGE.....	FIG. 63
INSTALLATIONHYDRAULIQUE CAPOT DE PROT. FRAISE.....	FIG. 64
INSTALLATIONHYDRAULIQUE BOÎTE DE VITESSES.....	FIG. 65
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOUVEMENT HS (35Km/h).....	FIG. 66
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOUVEMENT AS (25Km/h).....	FIG. 67
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOUVEMENT LS (15Km/h).....	FIG. 68
INSTALLATIONHYDRAULIQUE AIMANT ROTATIF.....	FIG. 69
HYDRAULISCHE ANLAGE SCHEMA.....	FIG. 70

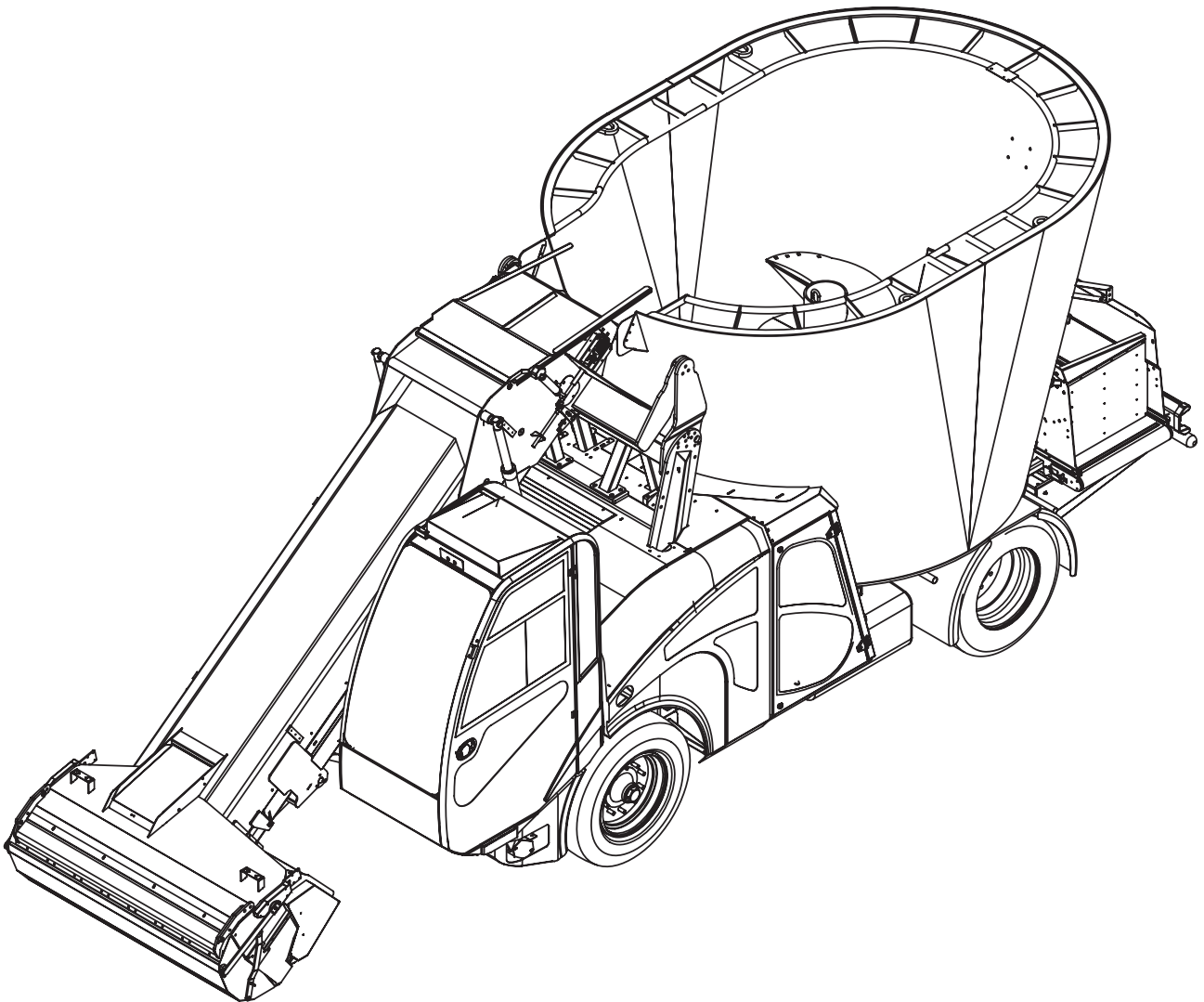
INDICE FIGURES

GRUPO TELAR AS.....	FIG. 1
GRUPO TELAR HS.....	FIG. 2
EJE DANA.....	FIG. 3
ALARGADOR TELAR.....	FIG. 4
CAJÓN DESCARGADA LATERALE.....	FIG. 5
CAJÓN DESCARGADO POSTERIOR.....	FIG. 6
ESCALERA COLOCADA SOBRE LA DESCARGA POSTERIOR.....	FIG. 7
ESCALERA COLOCADA SOBRE LA DESCARGA LATERAL.....	FIG. 8
TRANSMISIÓN 13/15/17/20 m ³	FIG. 9
MEZCLA.....	FIG. 10
GRUPO REDUCTOR SI 372 R=3,31:1.....	FIG. 11
REDUCTOR - R= 19.6.....	FIG. 12
REDUCTOR - R= 19.6.....	FIG. 12A
CAMBIO.....	FIG. 13
CUBIERTAS DEL EXTERNAL DEL GRUPO LADO IZQUIERDO.....	FIG. 14
CUBIERTAS DEL EXTERNAL DEL GRUPO LADO DERECHO.....	FIG. 15
CÁRTER LATERALES POSTERIORES.....	FIG. 16
GUARDABARROS Y PARACHOQUES.....	FIG. 17
CABINA.....	FIG. 18
GRUPO BRAZO FRESA (PARTE 1).....	FIG. 19
GRUPO BRAZO FRESA (PARTE 2).....	FIG. 19A
GRUPO CAPÓ PROTECCIÓN FRESA HIDRÁULICA.....	FIG. 20
BLOQUE BRAZO FRESA.....	FIG. 21
GRUPO FRESA.....	FIG. 22
REDUCTOR FRESA SF 106.....	FIG. 23
DOBLE EMBRAGUE.....	FIG. 24
REDUCTOR 15/25 km/h.....	FIG. 25
GRUPO MOTOR-EMBRAGUE.....	FIG. 26
INSTALACIÓN ENFRIAMIENTO.....	FIG. 27
GRUPO ASPIRACIÓN-DESCARGADO.....	FIG. 28
GRUPO PEDAL MARCHA-TIRANTES.....	FIG. 29
INSTALACIÓN HYDRÁULICA.....	FIG. 30
TAPIS DESCARGADA G22 PVC.....	FIG. 31
CINTA DE DESCARGA EN PVC CON DESPLAZAMIENTO LATERAL.....	FIG. 32
EXTENSIÓN DESCARGA SUPLEMENTARIO G6,5R.....	FIG. 33
EXTENSIÓN DESCARGA SUPLEMENTARIO G9.....	FIG. 34
MONTAJE EXTENSIÓN DESCARGA SUPLEMENTARIO.....	FIG. 35
FRENOS 15/25 Km/h.....	FIG. 36
FRENOS 35 km/h.....	FIG. 37
INSTALACIÓN FRENOS NEGATIVO 15/25 km/h.....	FIG. 38
INSTALACIÓN PESA / ACCESORIOS.....	FIG. 39
INSTALACIÓN LUCES.....	FIG. 40
AIRE CONDICIONADO (PARTE 1).....	FIG. 41
AIRE CONDICIONADO (PARTE 2).....	FIG. 41A
CALAMITIES.....	FIG. 42
INSTALACIÓN HYDRÁULICA FRENOS SA Y VENTILADOR.....	FIG. 43
INSTALACIÓN HYDRÁULICA BOMBA Y LOS SERVICIOS.....	FIG. 44
INSTALACIÓN SUSPENSIONES HS.....	FIG. 45
INSTALACIÓN HYDRÁULICA FREINS ET VENTILATEUR LS-AS.....	FIG. 46
INSTALACIÓN SUSPENSIONES LS-AS.....	FIG. 47
INSTALACIÓN HYDRÁULICA DESCARGA SUPLEMENTARIO.....	FIG. 48
INSTALACIÓN HYDRÁULICA CONTRASTES.....	FIG. 49
INSTALACIÓN HYDRÁULICA CINTA DE CARGA Y CILINDRO DEFLECTOR....	FIG. 50
INSTALACIÓN HYDRÁULICA BLOQUE BRAZO.....	FIG. 51
INSTALACIÓN HYDRÁULICA LEVANTAMIENTO Y BLOQUE BRAZO.....	FIG. 52
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOTOR DESCARGA.....	FIG. 53
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOTOR DESCARGAADICIONALES..	FIG. 54
INSTALACIÓN HYDRÁULICA PUERTA DESCARGADO DERECHO..	FIG. 55
INSTALACIÓN HYDRÁULICA PUERTA DESCARGADO IZQUIERDO.....	FIG. 56
INSTALACIÓN HYDRÁULICA PUERTA POSTERIOR.....	FIG. 57
INSTALACIÓN HYDRÁULICA DESCARGA SUPLEMENTARIO.....	FIG. 58
INSTALACIÓN HYDRÁULICA CINTA DE DESCARGA.....	
CON DESPLAZAMIENTO LATERAL.....	FIG. 59
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOTOR MELAZA.....	FIG. 60
INSTALACIÓN HYDRÁULICA DISTRIBUIDORES.....	FIG. 61
INSTALACIÓN HYDRÁULICA BOMBA MOTOR FRESA.....	FIG. 62
INSTALACIÓN HYDRÁULICA EMBRAGUE.....	FIG. 63
INSTALACIÓN HYDRÁULICA CUBIERTAS FRESA.....	FIG. 64
INSTALACIÓN HYDRÁULICA CAMBIO.....	FIG. 65
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOVIMIENTO HS (35Km/h).....	FIG. 66
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOVIMIENTO AS (25Km/h).....	FIG. 67
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOVIMIENTO LS (15Km/h).....	FIG. 68
INSTALACIÓN HYDRÁULICA ROTATORIO DEL IMÁN.....	FIG. 69
ESQUEMA INSTALACIÓN HYDRÁULICA.....	FIG. 70

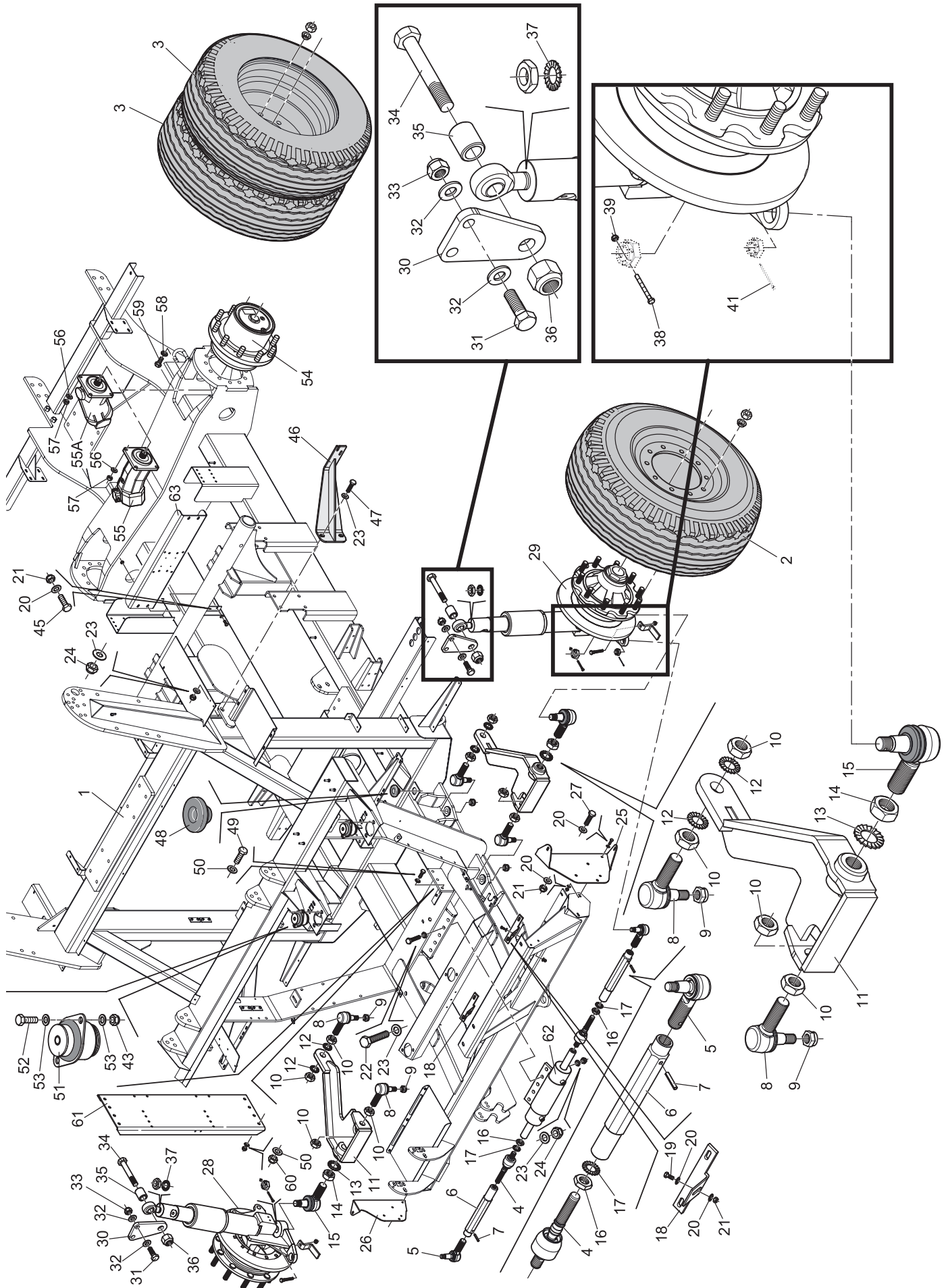
dobermann SV

LS-AS-HS

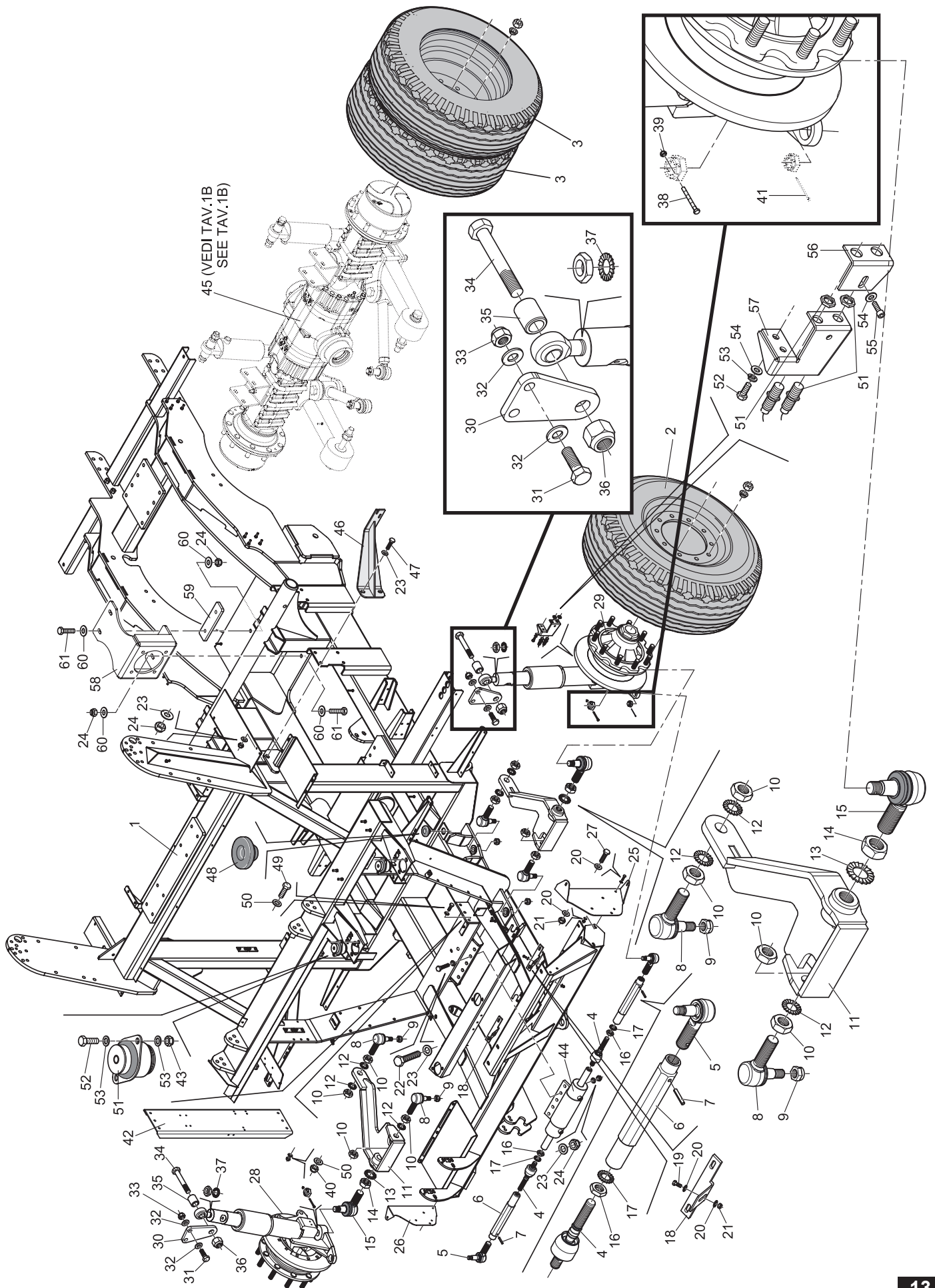
13-15-17-20m³



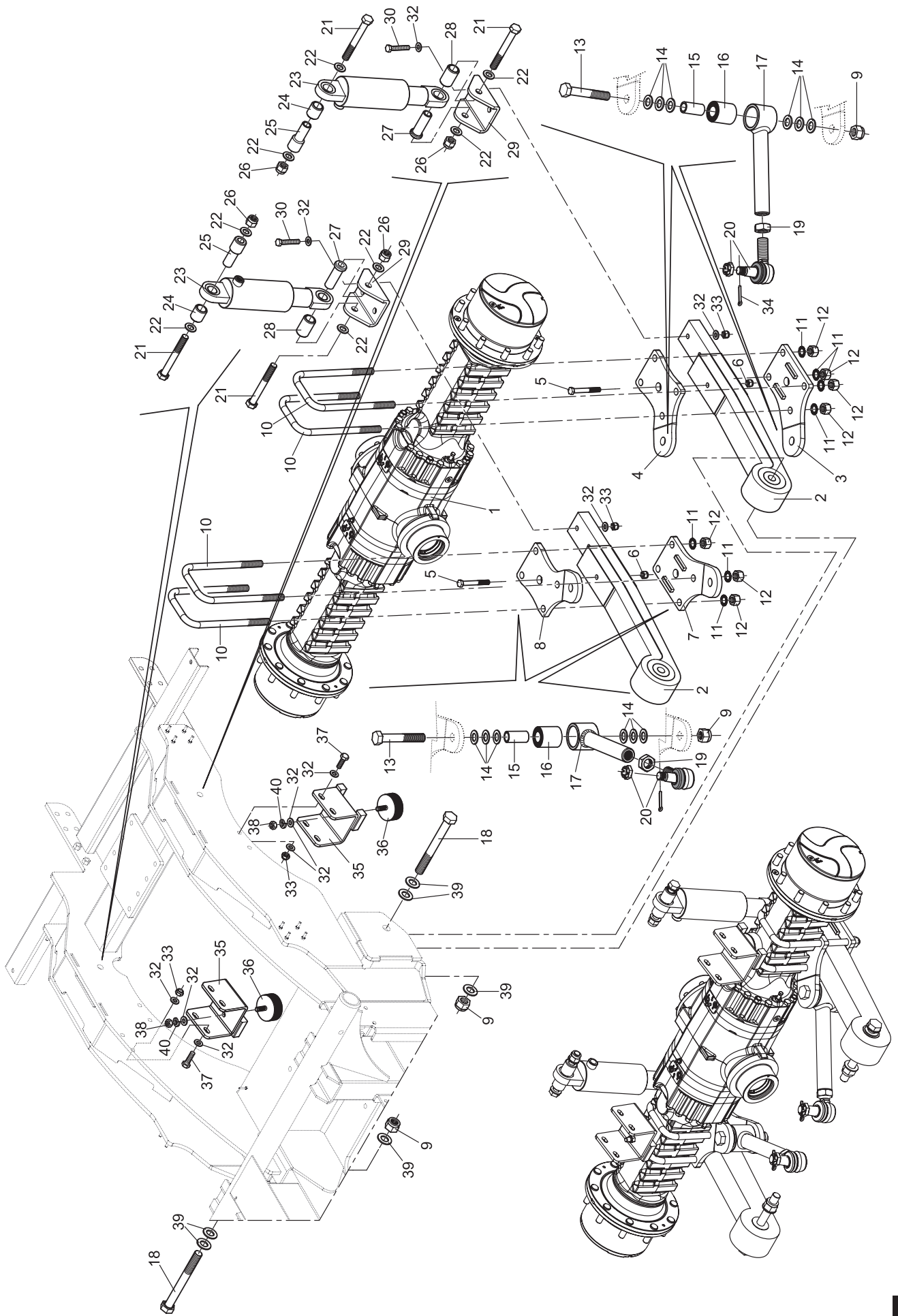
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16105131GA	TELAIO SEMOVENTE FISSO	RHAMEN	RHAMEN	CHASSIS	CAJÓN	13-15-17-20m³
2	99100166	RUOTA 315/70 R22,5	WHEEL	RAD	ROUE	RUEDA	
3	99100176	RUOTA 275/70 R22,5	WHEEL	RAD	ROUE	RUEDA	
4	98405157	SNODO FRONTALE DX	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	
5	98405156	SNODO ANGOLARE DX	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	
6	16340217	TIRANTE STERZO	TIE ROD	SPANNSTANGE	TIRANT	TIRANTE	
7	91230225	SPINA ELASTICA	FASTENING PIN	SPANNSTIFT	GOUPILLE	CHAVAT	AØ8X45
8	98400712	SNODO SFERICO	ARTICULATED JOINT	GELENKARTICULATION	ARTICULACIÓN	M20X1.5	
9	90808709	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M20X1.5 ZN
10	16122199	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M28X1.5 H=20 ZN BASSO
11	16101184	TRANGOLOPER STERZO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
12	90748010	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M27
13	90748007	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M39
14	16340200	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M38X1.5 H=24 ZN BASSO
15	92801000	SNODO CON DADO	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	FRAP 1047 DX
16	90821013	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M22X1.5 H=18
17	90748003	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M22
18	16121933	SUPPORTO PARAURTI ANT.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
19	90007055	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
20	90716005	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø8 ZN
21	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M8 ZN
22	90007149	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60 ZN
23	90716009	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø16
24	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M16 ZN
25	13122196	SUPPORTO SCALINO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
26	13122320	SUPPORTO DX	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
27	90007057	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X35 ZN
28	61006635	MOZZO STERZ. DX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO DX	
29	61006636	MOZZO STERZ. SX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO SX	
30	16122621	ATTACCO SOSPENSIONI ANT.	CONNECTION	ANSCHLUSS	ORIFICE	CONEXIÓN	
31	90007183	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X60
32	90716011	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø20 ZN
33	90808011	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M20 ZN
34	90008279	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M30X160 ZN
35	16122626	DISTANZIALE FISSAGGIO	SPACER	DISTANZSTUCK	ENTRETOISE	DISTANCIADOR	
36	90808015	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M30 ZN
37	90748006	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M30
38	90000040	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X50 ZN
39	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M6 ZN
40	-----						
41	91130269	COPIGLIA ACCIAIO	SPLIT PIN	SPLINT	GOUPILLE	CLAVIJA ACERO	4X50
42	-----						
43	-----						
44	16121928	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
45	90007056	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30 ZN
46	16122935GA	SUP. COFANO LATERALE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
47	90007147	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X50 ZN
48	16700127	ANTIVIBRANTE	VIBRATION-DAMPING	SCHWINGUNGSDÄMPFF.	ANTIVIBRATOIRE	ANTIVIBRACIÓN	
49	90007100	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X35 ZN
50	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø12 ZN
51	91910002	ANTIVIBRANTE	VIBRATION-DAMPING	SCHWINGUNGSDÄMPFF.	ANTIVIBRATOIRE	ANTIVIBRACIÓN	MTR 89016
52	90007077	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
53	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø10 ZN
54	96000161	RIDUTTORE	REDUCTION GEAR	UNTERSETZUNGSGETR.	REDUCTEUR	REDUCTOR	605W2 - 1:3
55	99062019	MOTORE IDROSTATICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	A6WM55HA2U1 - 25KM/H
55A	99062025	MOTORE IDROSTATICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	A2FM45/61WUZB027 - 15KM/H
56	90721010	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø12 ZN
57	90811511	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M12 ZN
58	90721012	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø16 ZN
59	90007145	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X40 ZN
60	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M12 ZN
61	16121914	SUPPORTO DISTRIBUTORI	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
62	61006634GA	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø75X205x35
63	16123081	LAMA ATTACCO BLOCCO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	



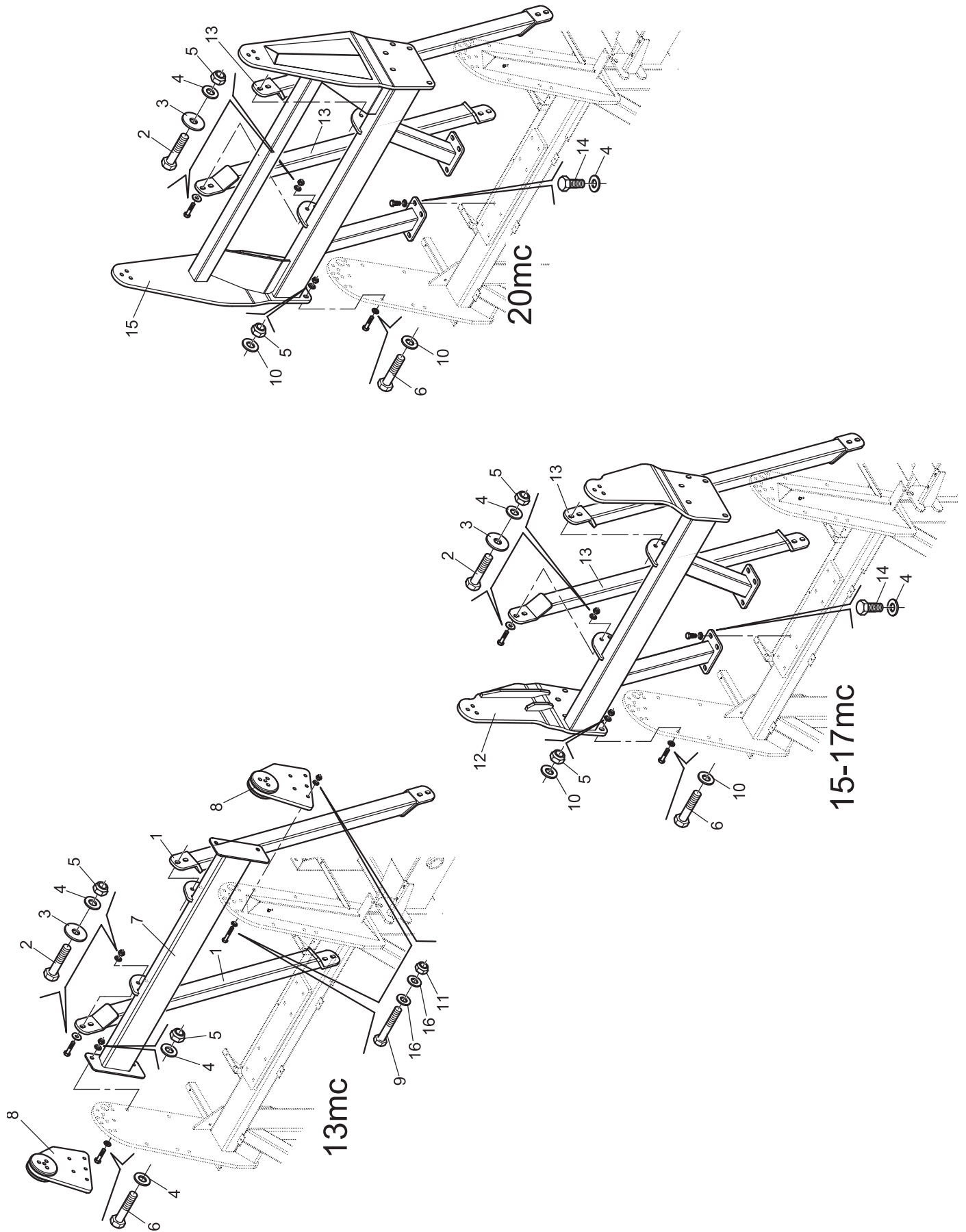
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16105132GA	TELAIO SEMOVENTE	FRAME	RHAMEN	CHASSIS	CAJÓN	
2	99100166	RUOTA 315/70 R22,5	WHEEL	RAD	ROUE	RUEDA	
3	99100176	RUOTA 275/70 R22,5	WHEEL	RAD	ROUE	RUEDA	
4	98405157	SNODO FRONTALE DX	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	
5	98405156	SNODO ANGOLARE DX	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	
6	16340217	TIRANTE STERZO	TIE ROD	SPANNSTANGE	TIRANT	TIRANTE	
7	91230225	SPINA ELASTICA	FASTENING PIN	FASTENING PIN	GOUPILLE	CHAVATA	Ø8X45
8	98400712	SNODO SFERICO	ARTICULATED JOINT	GELENKARTICULATION	ARTICULACIÓN	M20X1.5	
9	90808709	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M20X1.5 ZN
10	16122199	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M28X1.5 H=20 ZN BASSO
11	16101184	TRIANGOLOPER STERZO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
12	90748010	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M27
13	90748007	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M39
14	16340200	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M38X1.5 H=24 ZN BASSO
15	92801000	SNODO CON DADO	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	FRAP 1047 DX
16	90821013	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M22X1.5 H=18
17	90748003	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M22
18	16121933	SUPPORTO PARAURTI ANT.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
19	90007055	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
20	90716005	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø8 ZN
21	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M8 ZN
22	90007149	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60 ZN
23	90716009	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø16
24	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M16 ZN
25	13122196	SUPPORTO SCALINO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
26	13122320	SUPPORTO DX	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
27	90007057	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X35 ZN
28	61006635	MOZZO STERZ. DX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO DX	
29	61006636	MOZZO STERZ. SX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO SX	
30	16122621	ATTACCO SOSPENSIONI ANT.	CONNECTION	ANSCHLUSS	ORIFICE	CONEXIÓN	
31	90007183	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X60
32	90716011	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø20 ZN
33	90808011	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M20 ZN
34	90008279	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M30X160 ZN
35	16122626	DISTANZIALE FISSAGGIO	SPACER	DISTANZSTUECK	ENTRETROISE	DISTANCIADOR	
36	90808015	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M30 ZN
37	90748006	RONDELLA DENTELLATA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	NORD-LOCK M30
38	90000040	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X50 ZN
39	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M6 ZN
40	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M12 ZN
41	91130269	COPIGLIA ACCIAIO	SPLIT PIN	SPLINT	GOUPILLE	CLAVIJA ACERO	4X50
42	16123039GA	SUPPORTO DISTRIBUTORI	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
43	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M10 ZN
44	61006634GA	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø75X205x35
45	96050074	ASSALE POSTERIORE DANA	POSTERIOR AXE	HINTERE WELLE	ESSIEU POSTÉRIEUR	ATACA SUSPENSIONES POSTERIORES	
46	16122935	SUP. COFANO LATERALE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
47	90007147	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X50 ZN
48	16700127	ANTIVIBRANTE	VIBRATION-DAMPING	SCHWINGUNGSDÄMPFF.	ANTIVIBRATOIRE	ANTIVIBRACIÓN	
49	90007100	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X35 ZN
50	90716007	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø12 ZN
51	99400299	PROXIMITY	PROXIMITY	PROXIMITY	PROXIMITY	PROXIMITY	
52	90007031	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X16 ZN
53	90721004	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHLEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø6 ZN
54	90716003	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø6 ZN
55	90100247	VITE T.C.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
56	16122505	SUPPORTO SENSORE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
57	16122504	SUPPORTO PROXIMITY	PROXIMITY SUPPORT	LAGER PROXIMITY	SUPPORT PROXIMITY	SOPORTE PROXIMITY	
58	16105055	SUPPORTO MOTORE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
59	16123186	SPESSORE	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESSOR	
60	90717024	RONDELLA PIANA F.LARGA	FLATT WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø16X48X4 ZN
61	90007151	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X70 ZN



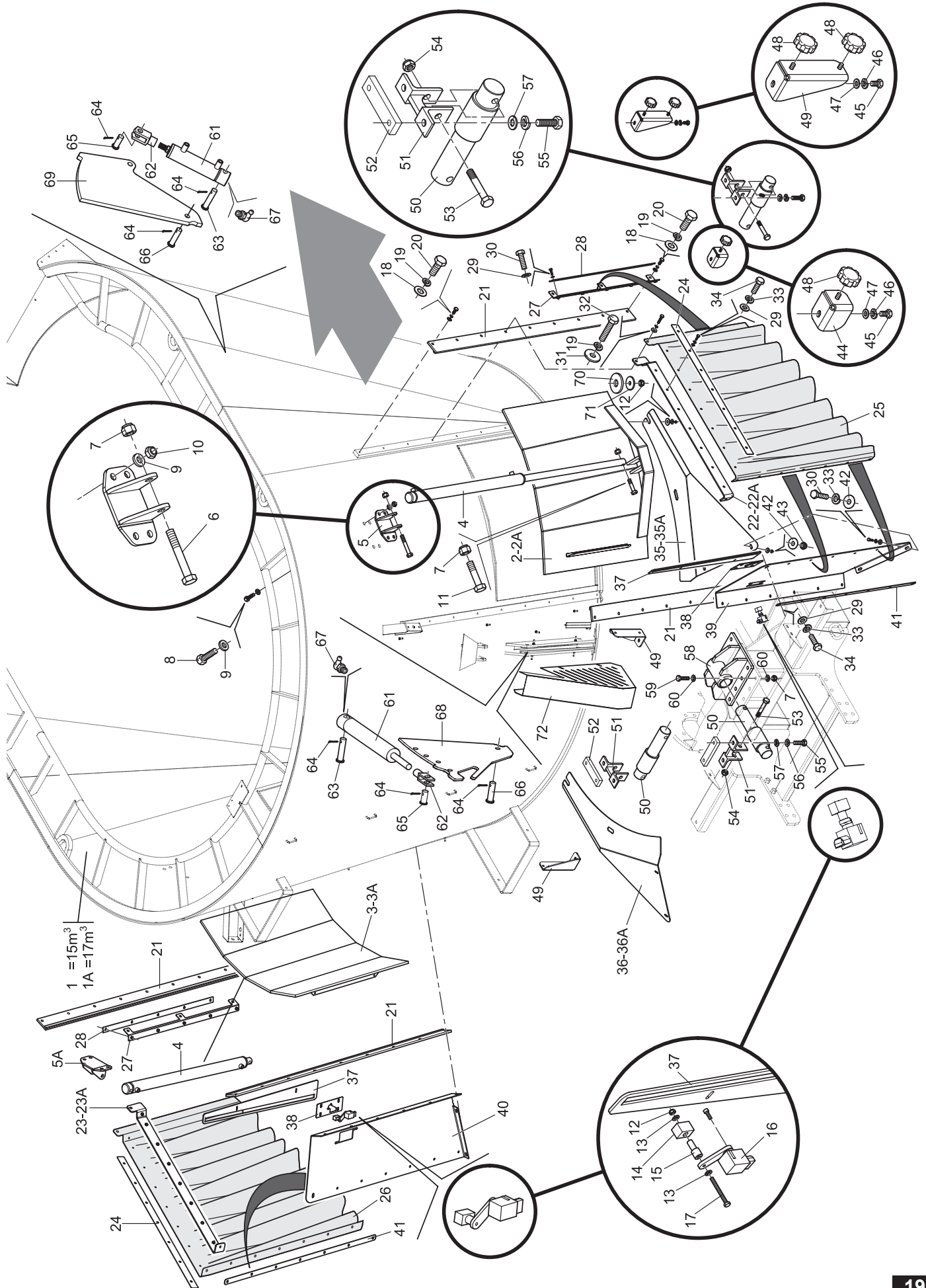
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	96050074	ASSALE DANA	DANA AXE	ACHSE DANA	ESSIEU DANA	EJE DANA	
2	98405166	BALESTRA	SUSPENSION	AUFHÄNGUNG	SUSPENSION	SUSPENSIÓN	
3	16105090	PIASTRA INF. FISSAGGIO SX	FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSWINKEL	PLAQUE DE FIXATION	PLACA DE FIJACIÓN	
4	16105092	PIASTRA SUP. FISSAGGIO SX	FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSWINKEL	PLAQUE DE FIXATION	PLACA DE FIJACIÓN	
5	90000158	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X130
6	90808009	DADO	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M16
7	16105089	PIASTRA INFERIORE DX	FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSWINKEL	PLAQUE DE FIXATION	PLACA DE FIJACIÓN	
8	16105091	PIASTRA SUPERIORE DX	FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSWINKEL	PLAQUE DE FIXATION	PLACA DE FIJACIÓN	
9	90808015	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M30
10	98405167	CAVALLOTTO	U-BOLT	BUGELBOLZEN	CAVALIER	PERNO DE U	M24
11	90748004	RONDELLA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø24 NORD LOOK
12	90800519	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M24
13	90008286	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M30X190
14	16340210	SPESSORE	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	Ø1 30.5 - ØE 52
15	16380028	BOCCOLA FULCRO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	CASQUILLO	
16	91910021	BOCCOLA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	CASQUILLO	Ø42X78 L 86
17	16340221	TIRANTE SOSPENSIONE POST.	TIE	STANGE	TIRANT	TIRANTE	
18	90000303	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M30X280
19	16340200	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M38X1.5 H24
20	92801000	SNODO FRAP	ARTICULATED JOINT	GELENK	ARTICULATION	ARTICULACIÓN	
21	90000292	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M24X200
22	90701013	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø24
23	61003528	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
24	16122749	PERNO SOSPENSIONI	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
25	16122750	PERNO SUPPORTO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
26	90808013	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M24
27	16123109	PERNO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
28	16123110	DISTANZIALE	SPACER	DISTANZSTUCK	ENTRETOISE	DISTANCIADOR	
29	16104996	SUPPORTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	CASQUILLO	
30	90008154	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X90
31	-----						
32	90716009	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16
33	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M16
34	91130269	COPIGLIA ACCIAIO	SPLIT PIN	SPLINT	GOUPILLE	CLAVIJA ACERO	Ø5X50
35	16122751	SUPPORTO SOSPENSIONE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	CASQUILLO	
36	91910015	PIEDINO GOMMATO	SUPPORT FOOT	STÜTZFUSS	PIED D'APPUI	PIE DE GOMA	Ø100X40
37	90007147	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X50
38	90810015	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M16 ALTO
39	90701015	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø130
40	90721012	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø16



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16122619	TIRANTE TELAIO	FRAME	RHAMEN	CHASSIS	CAJÓN	13m³
2	90007149	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60 ZN
3	90717024	RONDELLA PIANA F.LARGA	FLATT WASHER	SCHIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø16X48X4 ZN
4	90716009	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø16
5	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M16 ZN
6	90007151	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X70 ZN
7	16104990	TRAVERSA MONTANTE	TRAVERSE	TRAVERSE	QUERSTANGE	TRAVERSA	13m³ AS
8	16104919	PROLUNGA	EXTENSION	VERLÄNGERUNG	RALLONGE	ALARGADOR	20m³
9	90007129	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X70 ZN
10	90749005	RONDELLA CONTACT	CONTACT WASHER	SCHIBE CONTACT	RONDELLE CONTACT	ARANDELA CONTACT	Ø16X32X2,8
11	90808008	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M14 ZN
12	16101541	PROLUNGA	EXTENSION	VERLÄNGERUNG	RALLONGE	ALARGADOR	15m³ - 17m³
13	16122584	TIRANTE TELAIO	FRAME	RHAMEN	CHASSIS	CAJÓN	15m³ - 17m³-20m³
14	90007143	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X30 ZN
15	16104880	PROLUNGA	EXTENSION	VERLÄNGERUNG	RALLONGE	ALARGADOR	20m³
16	90749004	RONDELLA CONTACT	CONTACT WASHER	SCHIBE CONTACT	RONDELLE CONTACT	ARANDELA CONTACT	Ø14X30X2,4



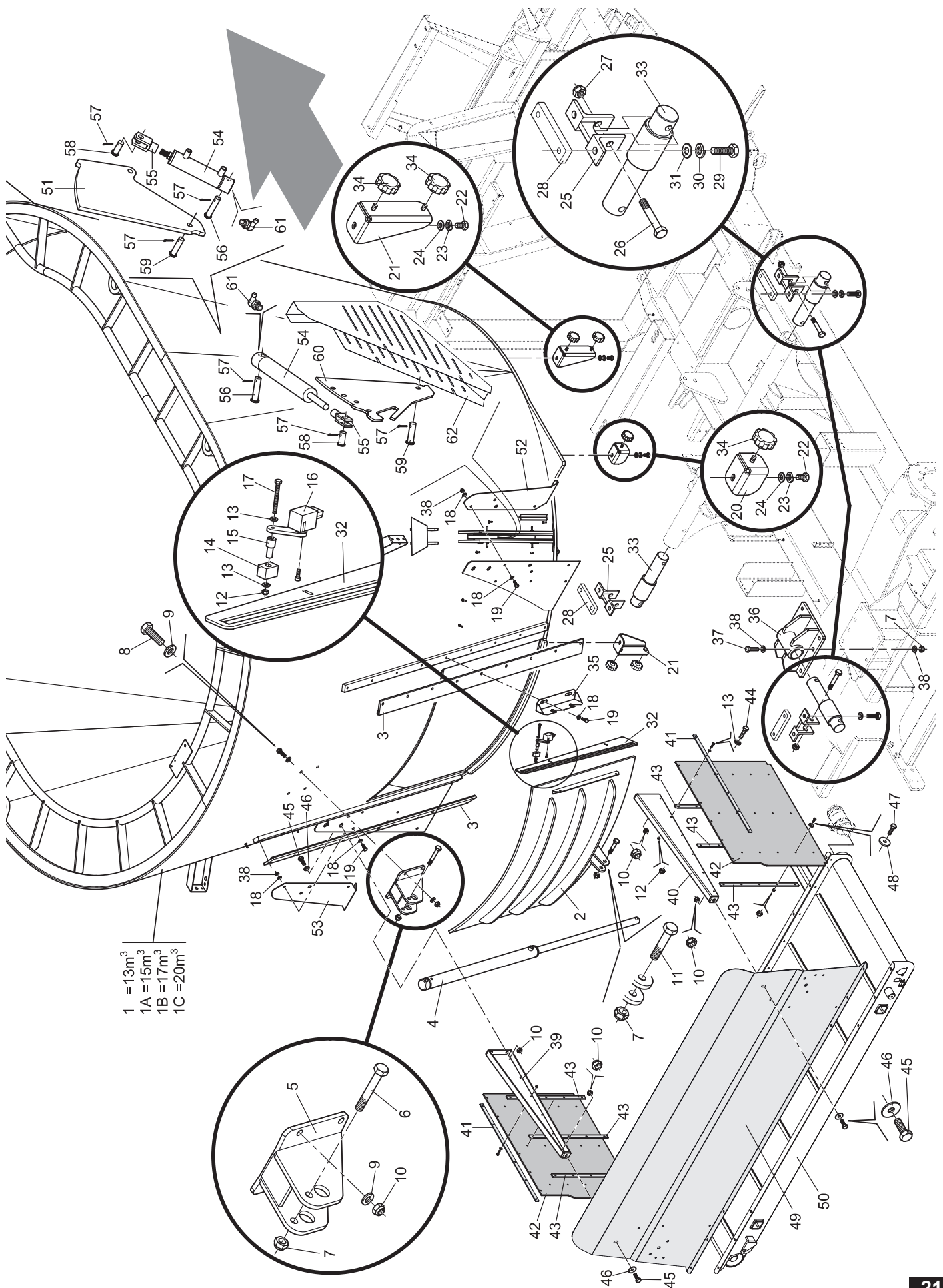
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16105174	CASSONE BILATERALE	CASE	BEHÄLTER	CAISSON	CAJÓN	15m³
1A	16105151	CASSONE BILATERALE	CASE	BEHÄLTER	CAISSON	CAJÓN	17m³
2	16105150	PORTA DI SCARICO DX	DOOR	TÜR	PORTE	PUERTA DE DESCARGA	17m³-20m³
2A	16105179	PORTA DI SCARICO DX	DOOR	TÜR	PORTE	PUERTA DE DESCARGA	13m³-15m³
3	16105148	PORTA DI SCARICO SX	DOOR	TÜR	PORTE	PUERTA DE DESCARGA	17m³-20m³
3A	16105178	PORTA DI SCARICO SX	DOOR	TÜR	PORTE	PUERTA DE DESCARGA	13m³-15m³
4	61003063	CILINDRO PORTA	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREH	CILINDRO	50x750
5	16122985	SUPPORTO PISTONE DX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
5A	16122984	SUPPORTO PISTONE SX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
6	90007156	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X110 ZN
7	90808009	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M16 ZN
8	90000123	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40 ZN
9	90716008	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
10	90808008	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M14 ZN
11	90000153	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X80 ZN
12	90808003	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
13	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6 ZN
14	16122193	PATTINO SCORRIMENTO	SKATE	SCHLITTSCHUH	PATINER	PATINAR	
15	16122192	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	
16	99400815	SENSORE POTENZIOMETRO	SENSOR	FÜHLER	SONDE	SENSOR	
17	90007041	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X55 ZN
18	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10Zn
19	90721008	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
20	90007077	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
21	16141032	GUIDA APERTURA PORTA	DOOR GUIDE	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
22	16123095	LAMA FISSAGGIO DX	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	17m³
22A	16123174	LAMA FISSAGGIO DX	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	15m³
23	16123085	LAMA FISSAGGIO SX	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	17m³
23A	16123173	LAMA FISSAGGIO SX	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	15m³
24	16123089	LAMA FISSAGGIO	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	
25	-----	PROTEZIONE PORTA DX	DOOR PROTECTION	TÜR SCHUTZ	PROTECTION PORTE	PUERTA DE PROTECCIÓN	
26	-----	PROTEZIONE PORTA DX	DOOR PROTECTION	TÜR SCHUTZ	PROTECTION PORTE	PUERTA DE PROTECCIÓN	
27	16122929	LAMA FISSAGGIO	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	
28	16122980	LAMA FISSAGGIO	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	
29	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8Zn
30	90007055	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
31	90717018	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10x30X3
32	90007079	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40 ZN
33	90721006	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
34	90007053	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
35	16123094	SCIVOLO SCARICO DX	DISCHARGE RAMP	ENTLASTUNG RAMPE	GLISSE DÉCHARGÉ	RESBALO DESCARGADO	17m³
35A	16123176	SCIVOLO SCARICO DX	DISCHARGE RAMP	ENTLASTUNG RAMPE	GLISSE DÉCHARGÉ	RESBALO DESCARGADO	13m³-15m³
36	16105148	SCIVOLO SCARICO SX	DISCHARGE RAMP	ENTLASTUNG RAMPE	GLISSE DÉCHARGÉ	RESBALO DESCARGADO	17m³-20m³
36A	16123175	SCIVOLO SCARICO SX	DISCHARGE RAMP	ENTLASTUNG RAMPE	GLISSE DÉCHARGÉ	RESBALO DESCARGADO	13m³-15m³
37	16122819	GUIDA SENSORE	GUIDE SENSOR	SENSOR-UNTERSTÜTZUNG	GUIDE SENSOR	GUIA DEL SENSOR	
38	16123091	SUPPORTO SENSORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
39	16123093	LAMIERA CONVOGLIATRICE DX	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA DE CONTENCIÓN	
40	16123090	LAMIERA CONVOGLIATRICE SX	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA DE CONTENCIÓN	
41	16123162	PIATTO DI FISSAGGIO	FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSWINKEL	PLAQUE DE FIXATION	PLACA DE FIJACIÓN	
42	90717012	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8x30X3
43	90808005	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
44	16122995	SUPPORTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
45	90007096	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X20 ZN
46	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
47	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
48	99046108	VOLANTINO	HANDWELL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	
49	16122970	SUPPORTO	BRACKET	BRÜGE	BRIDE	ESTRIBO	
50	16820010	SENSORE	SENSOR	SENSOR	SENSOR	SENSOR	Ø 63L=6000+SPINA
51	16121229	SUPPORTO SENSORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	H=60
52	16120858	PIATTO DI FISSAGGIO	FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSWINKEL	PLAQUE DE FIXATION	PLACA DE FIJACIÓN	
53	90007173	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M18X110 ZN
54	90808010	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M18
55	90007164	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M18X50 ZN
56	90721013	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18 ZN
57	90716010	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18 ZN
58	16122865	SUPPORTO CELLA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
59	90007149	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60 ZN
60	90701009	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16 ZN
61	61001815	CILINDRO RISCONTRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREH	CILINDRO	Ø55x120x30
62	98400491	FORCELLA	FORK	GABEL	FOURCHE	HORQUILLA	M20X40 L=105
63	16120430	PERNO FULCRO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
64	91130269	COPIGLIA ACCIAIO	SPLIT PIN	SPLINT	GOUPILLE	PASADORA DE ALETAS	Ø4X50 ZN
65	98400492	PERNO PER FORCELLA	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	M20
66	16120430	PERNO FULCRO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
67	91601010	INGRASSATORE 90°	GREASE NIPPLE	NACHSCHMIERNIPPLELN	GRAISSEURS	ENGRASADORES	M6X1
68	16140706	CONTROCOLTELLO	CUTTER	MESSER	CONTRE COUPEAU	CONTRA CUCHILLO	
69	16140963	CONTROCOLTELLO ANTERIORE	CUTTER	MESSER	CONTRE COUPEAU	CONTRA CUCHILLO	
70	90702021	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12x36X3
71	90702007	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6x24X2
72	16123107	PROTEZIONE CONTROCOLTELLO	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	



CASSONE SCARICO POSTERIORE
UNLOADED REAR CASE
BEHÄLTER ENTLADE HINTER
CAISSON DÉCHARGÉ POSTÉRIEUR
CAJÓN DESCARGADO POSTERIOR



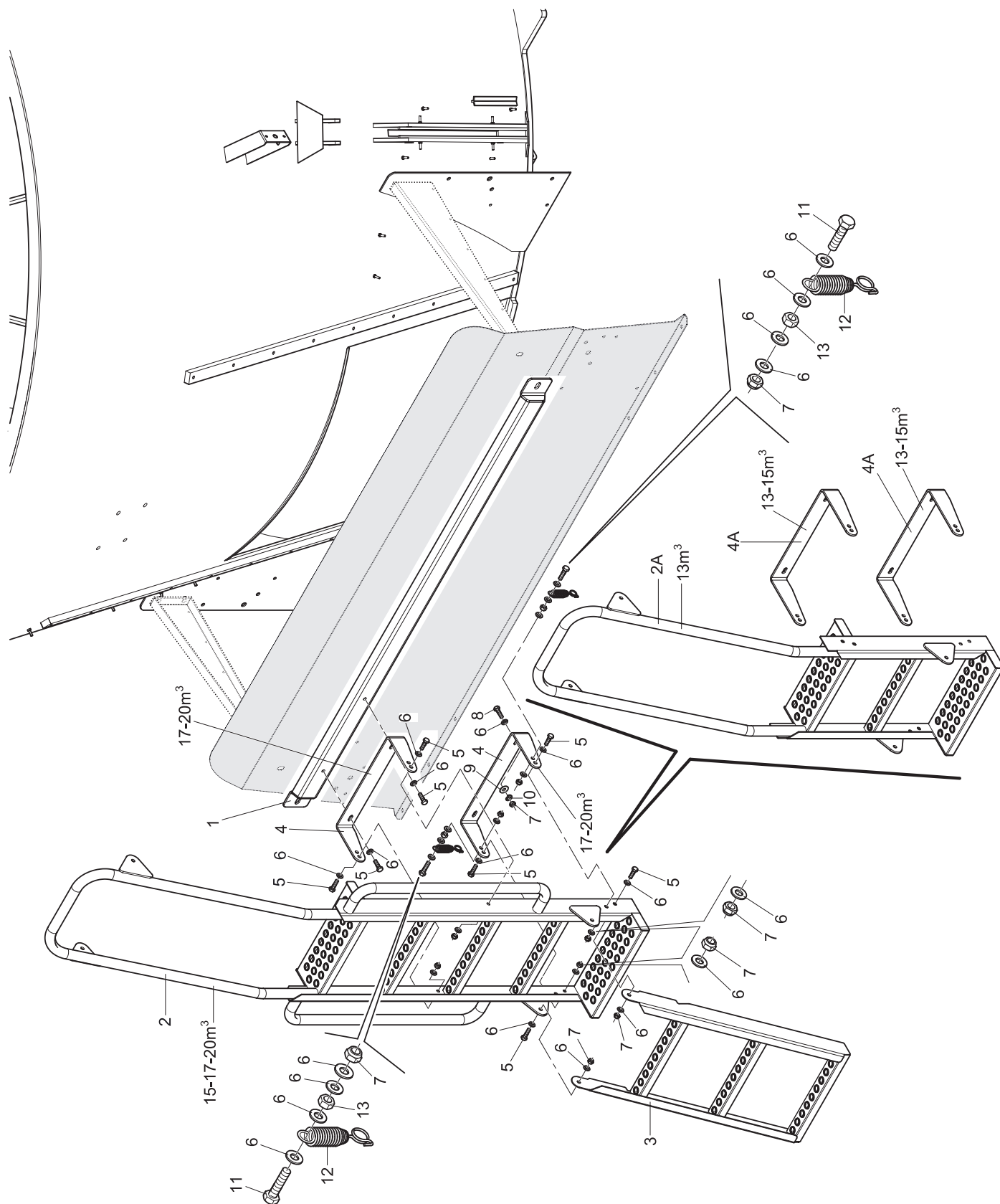
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16105062	CASSONE SCARICO POST.	CASE	BEHÄLTER	CAISSON	CAJÓN	13m³
1A	16105076	CASSONE SCARICO POST.	CASE	BEHÄLTER	CAISSON	CAJÓN	15m³
1B	16105078	CASSONE SCARICO POST.	CASE	BEHÄLTER	CAISSON	CAJÓN	17m³
1C	16105063	CASSONE SCARICO POST.	CASE	BEHÄLTER	CAISSON	CAJÓN	20m³
2	16105056	PORTA DI SCARICO POST.	DOOR	TÜR	PORTE	PUERTA DE DESCARGA	
3	16141032	GUIDA APERTURA PORTA	DOOR GUIDE	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
4	61003063	CILINDRO PORTA	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	50x750
5	16121506	ATTACCO CILINDRO	JOINT	LAGER	JOINT	SOPORTE	
6	90007156	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X110 ZN
7	90808009	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M16 ZN
8	90000123	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40 ZN
9	90716008	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
10	90808008	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M14 ZN
11	90000153	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X80 ZN
12	90808003	DADO AUTOBL.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
13	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6 ZN
14	16122193	PATTINO SCORRIMENTO	SKATE	SCHLITTSCHUH	PATINER	PATINAR	
15	16122192	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	
16	99400815	SENSORE POTENZIOMETRO	SENSOR	FÜHLER	SONDE	SENSOR	
17	90007041	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X55 ZN
18	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10ZN
19	90007077	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
20	16122995	SUPPORTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
21	16122970	SUPPORTO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ESTRIBO	
22	90007096	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X20 ZN
23	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
24	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
25	16121229	SUPPORTO SENSORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	H=60
26	90007173	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M18X110 ZN
27	90808010	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M18
28	16120858	SPESSORE	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	50x6x195 - 24m³
29	90007164	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M18X50 ZN
30	90721013	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18 ZN
31	90716010	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18ZN
32	16122819	GUIDA SENSORE	GUIDE SENSOR	SENSOR-UNTERSTÜTZUNG	GUIDE SENSOR	GUÍA DEL SENSOR	
33	16820010	SENSORE	SENSOR	SENSOR	SENSOR	SENSOR	Ø 63L=6000+SPINA
34	99046108	VOLANTINO	HANDWELL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	
35	16122820	SUPPORTO SENSORE	SENSOR SUPPORT	SENSOR BEFESTIGUNG	SUPPORT SENSOR	SOPORTE SENSOR	
36	16122865	SUPPORTO CELLA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
37	90007149	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60 ZN
38	90701009	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16 ZN
39	16121026VS	MENSOLA DX SUPP.GOMMA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	ABRAZADERA	
40	16121025VS	MENSOLA SX SUPP.GOMMA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	ABRAZADERA	
41	16120960	LAMA FISSAGGIO GOMMA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE DE FIJACIÓN GOMA	
42	16700163	GOMMA BOCHE DI SCARICO	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA POR DESCARGADO	
43	16910579	LAMA PER BOCCA SCARICO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE DE FIJACIÓN	
44	90007035	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 6X25
45	90007123	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40 ZN
46	90717023	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14x42X3
47	90007033	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 6X20
48	90717007	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6x24x3
49	16121130VS	LAMIERA DI CONTENIMENTO	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA DE CONTENCIÓN	G22 (OPTIONAL)
50	61003333	GR. TAPPETO SCAR. G22 BILAT.	CARPET	TEPPICH GR.	GR. TAPIS	GRUPO TAPETE	G22 (OPTIONAL)
51	16140963	CONTROCOLTELLO	CUTTER	MESSER	CONTRE COUTEAU	CONTRA CUCHILLO	
52	16100905	SUPPORTO DX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
53	16100906	SUPPORTO SX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
54	61001815	CILINDRO RISCONTRO	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	
55	98400491	FORCELLA	FORK	GABEL	FOURCHE	HORQUILLA	
56	16120430	PERNO FULCRO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
57	91130269	COPIGLIA ACCIAIO	SPLIT PIN	SPLINT	GOUPILLE	PASADORA DE ALETAS	
58	98400492	PERNO PER FORCELLA	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
59	16120430	PERNO FULCRO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
60	16140706	CONTROCOLTELLO	CUTTER	MESSER	CONTRE COUTEAU	CONTRA CUCHILLO	
61	91601010	INGRASSATORE 90°	GREASE NIPPLE	NACHSCHMIERNIPPELN	GRAISSEURS	ENGRASADORES	
62	16123107	PROTEZIONE CONTROCOLTELLO	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	



SCALETTA SU SCARICO POSTERIORE
STAIRCASE ON DISCHARGE POSTERIOR
TREPPE ENTLASTUNG HINTEREN
ESCALIER SUR DÉCHARGE POSTÉRIEURE
ESCALERA COLOCADA SOBRE LA DESCARGA POSTERIOR



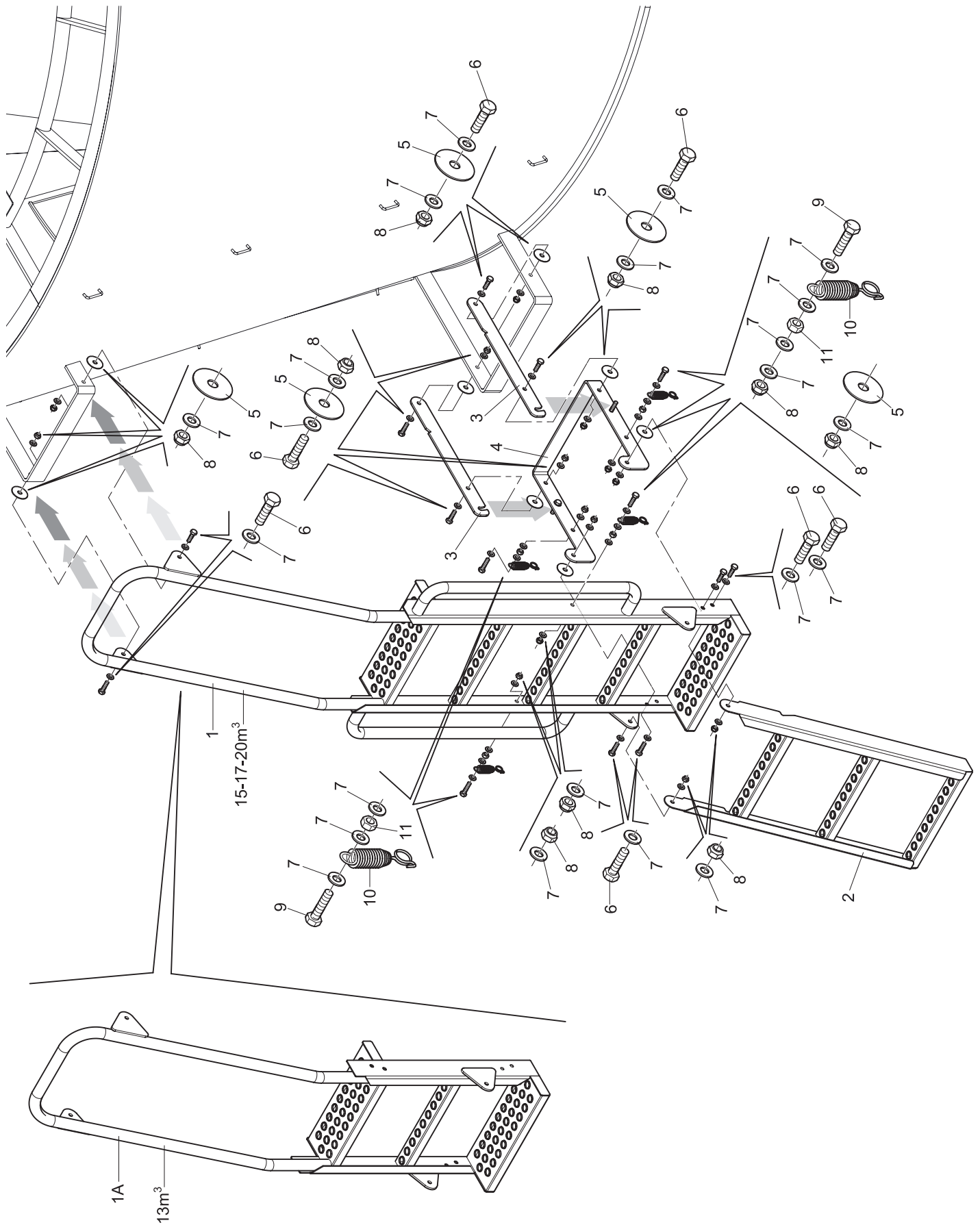
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16123108	TRAVERSO SCALETTA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
2	16123114	SCALA A 5 GRADINI	SCALE TO 5 STEPS	5 SCHRITTE ZUM SCALE	ESCALIER A 5 MARCHE	ESCALA A 5 PASOS	15-17-20m ³
2A	16123113	SCALA A 3 GRADINI	SCALE TO 3 STEPS	3 SCHRITTE ZUM SCALE	ESCALIER A 3 MARCHE	ESCALA A 3 PASOS	13m ³
3	16123115	PROLUNGA A 3 GRADINI	EXTENSION TO 3 STEPS	ERWEITERUNG auf 3 STEPS	EXTENSION POUR 3 MARCHE	AMPLIACIÓN PARA 3 PASOS	
4	16123117	SUPPORTO SCALA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	17-20m ³
4A	16123116	SUPPORTO SCALA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	13-15m ³
5	90007078	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
6	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10ZN
7	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
8	90007077	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
9	90717017	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10x30x3
10	90721008	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
11	90007079	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40
12	16120176	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
13	90810012	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10



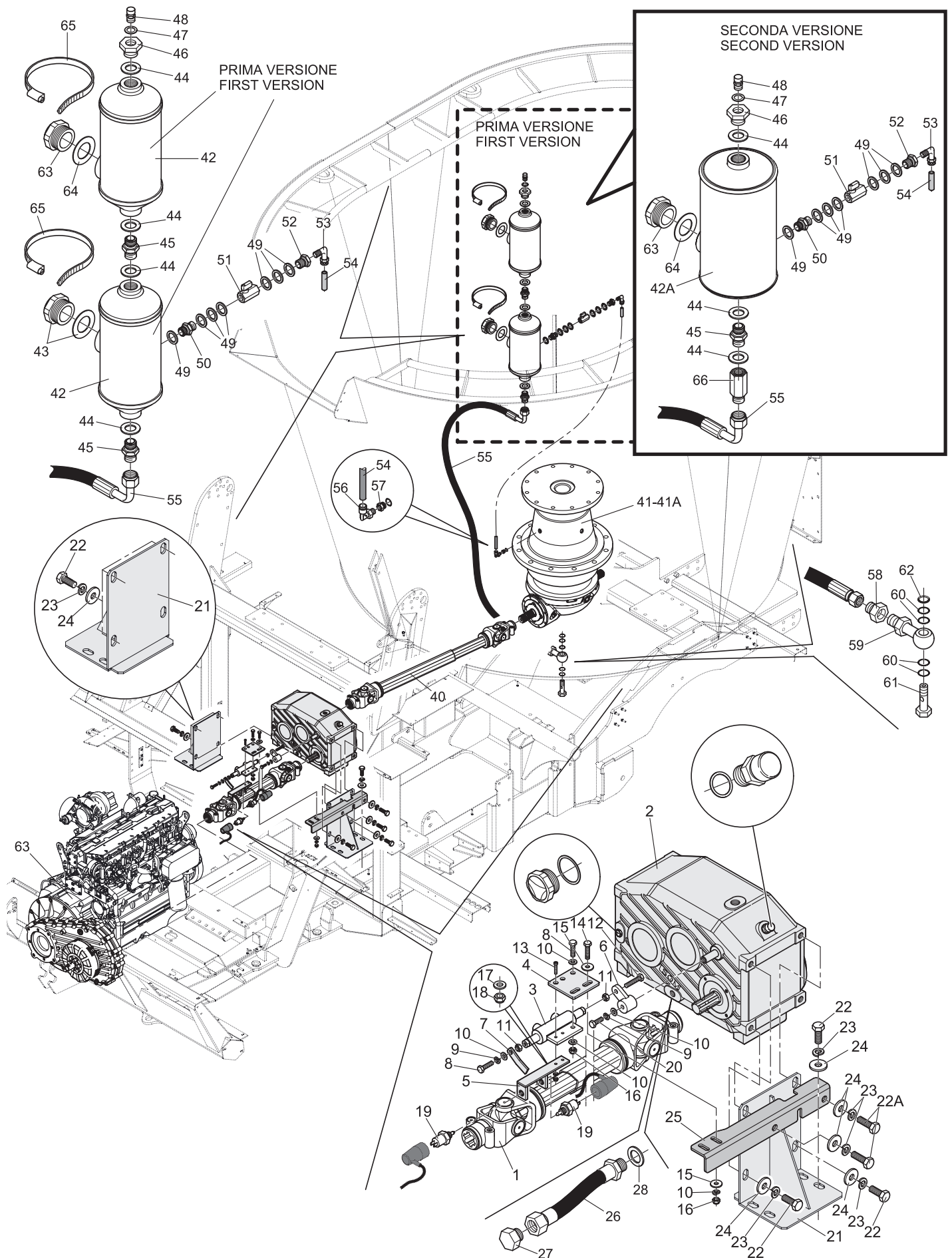
SCALETTA CON SCARICO LATERALE
STAIRCASE WITH SIDE DISCHARGE
TREPPE MIT SEITENAUSWURF
ESCALIER SUR DÉCHARGE LATÉRALE
ESCALERA COLOCADA SOBRE LA DESCARGA LATERAL



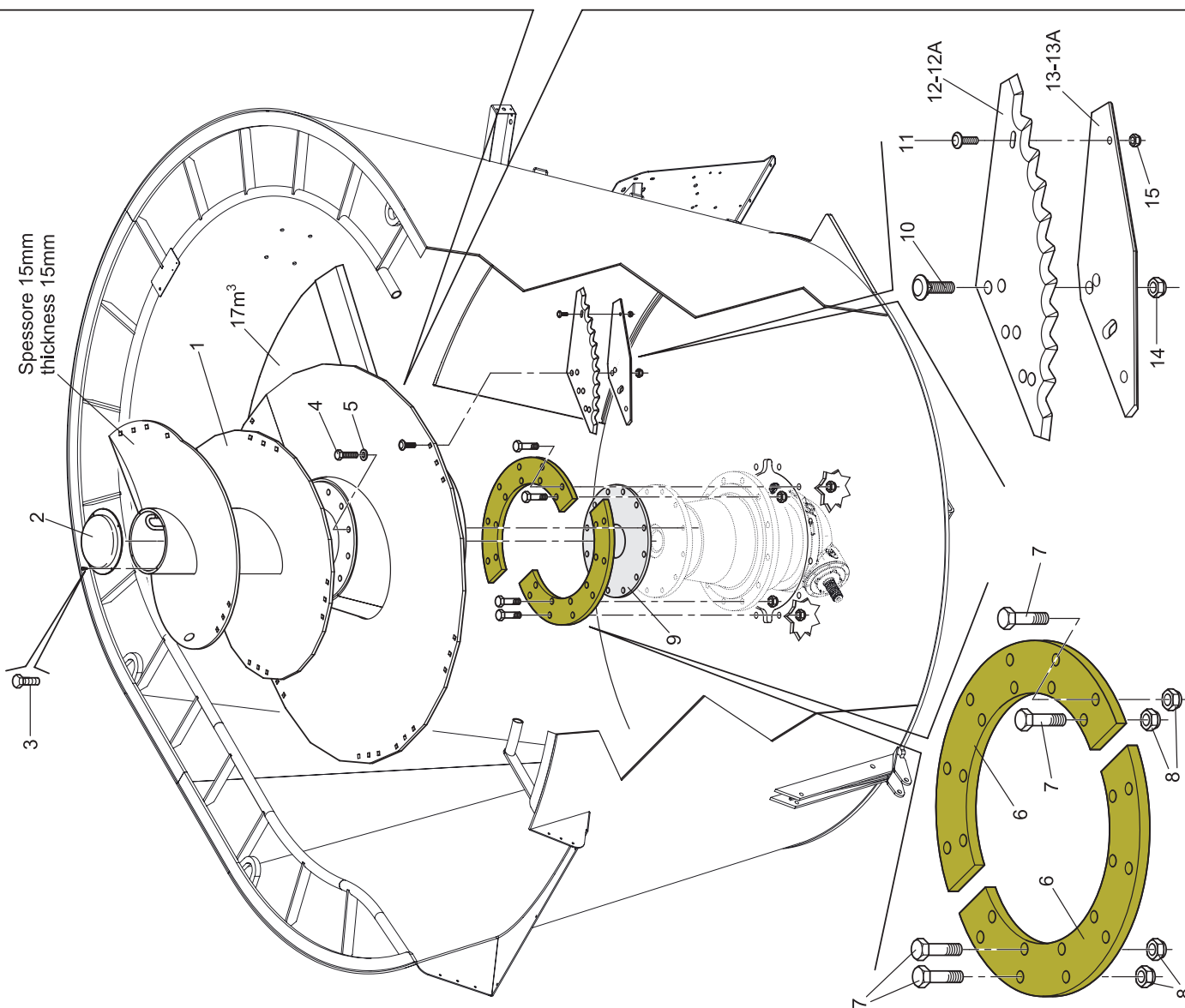
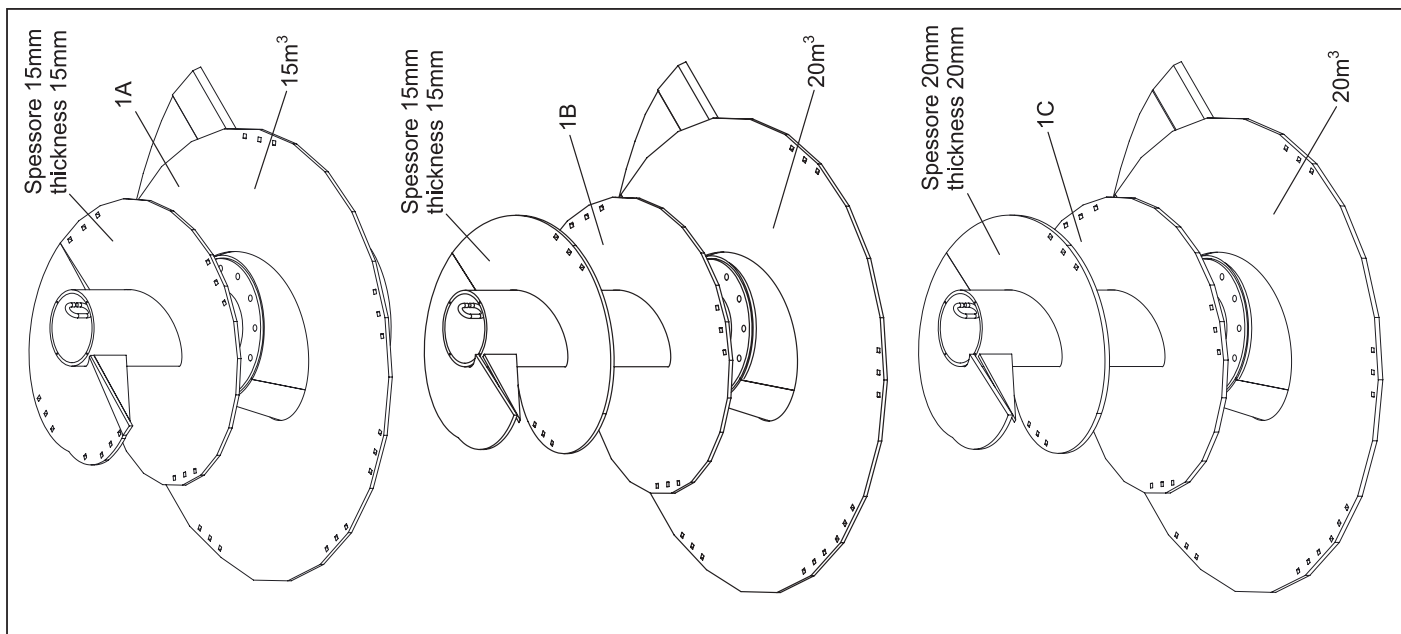
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16123114	SCALA A 5 GRADINI	SCALE TO 5 STEPS	5 SCHRITTE ZUM SCALE	ESCALIER A 5 MARCHÉ	ESCALA A 5 PASOS	15-17-20m³
2	16123115	PROLUNGA A 3 GRADINI	EXTENSION TO 3 STEPS	ERWEITERUNG auf 3 STEPS	EXTENSION POUR 3 MARCHÉ	AMPLIACIÓN PARA 3 PASOS	
3	16123148	SUPPORTO SCALA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
4	16123158	STAFFA SUPPORTO SCALA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
5	16700026	RONDELLA NYLON	WASHER NYLON	SCHLEIBE NYLON	RONDELLE NYLON	ARANDELA NYLON	
6	90007078	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
7	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
8	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
9	90007079	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40
10	16120176	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
11	90810012	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10



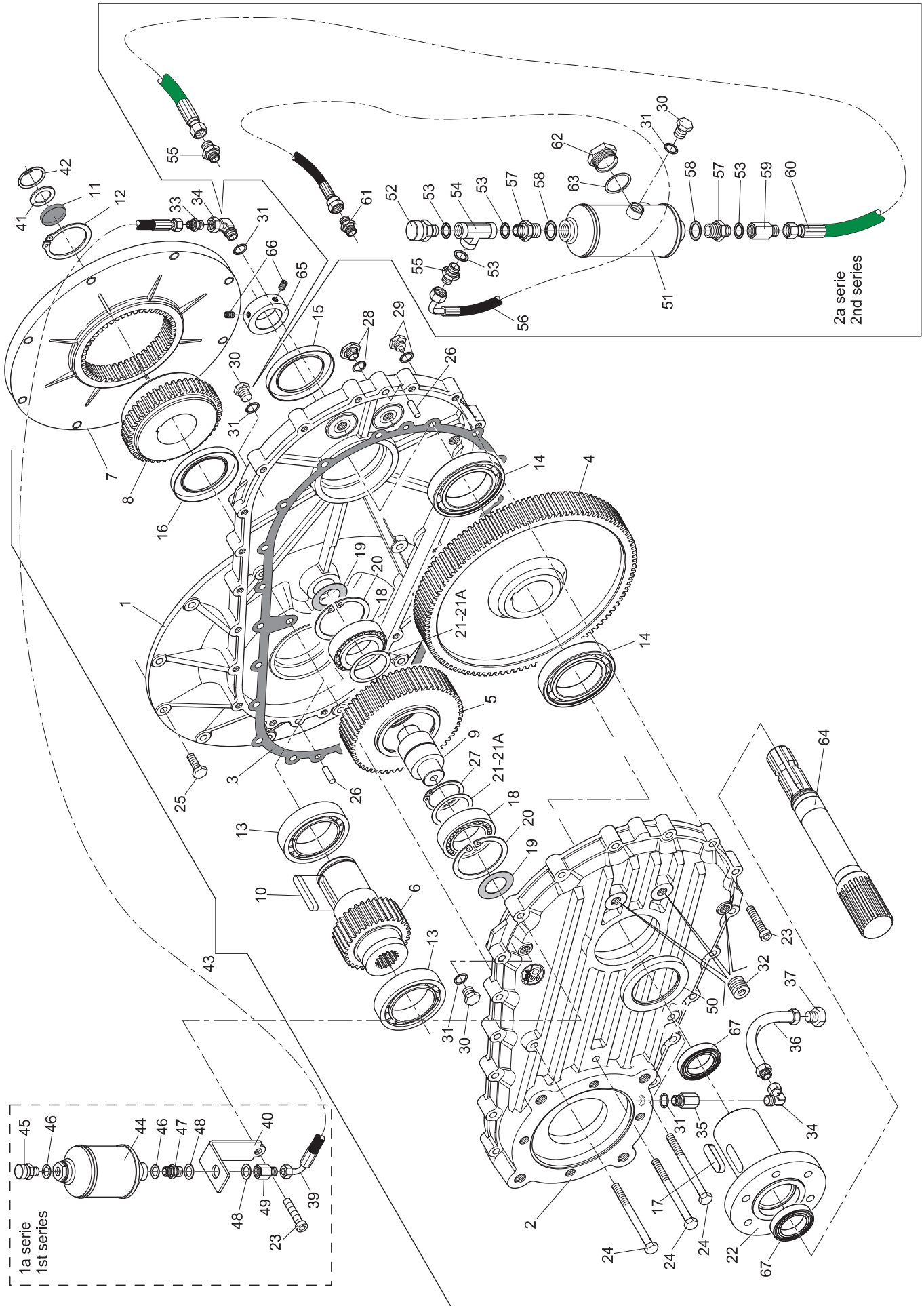
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	96030109	CARDANO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL CARDÁN	1"3/8 Z6 - 1"3/4 Z6
2	96000135	CAMBIO	CHANGE GEAR	WECHSEL	CHANGE	CAMBIO	C3A R:1.1 - 1.1.5
3	61003540	CILINDRO DOPPIO STELO	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	
4	16122449	STAFFA CILINDRO CAMBIO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ESTRIBO	
5	16122090	SOSTEGNO X FINE CORSA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
6	16100977	COLLARE CAMBIO	COLLAR	HALSBAND	COLLIER	COLLAR	
7	16121000	LAMETTA X FINE CORSA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
8	90007078	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
9	90721008	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
10	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
11	90812006	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10
12	90007081	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X50
13	90100250	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X30
14	90007079	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40
15	90717017	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10X30X2,5
16	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
17	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
18	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
19	99400340	INTERUTTORE A CONSENSO	LIMIT SWITCH	HEBELENDSCHALTER	CONTACT FIN DE COURSE	MICROINTERRUPTOR DE TOPE	
20	90007077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
21	16122458	SUPPORTO_CAMBIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
22	90007145	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X40
22A	90007147	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X50
23	90721012	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16
24	16121195	RONDELLA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø45X17X5
25	16122697GA	SUPPORTO CAMBIO VELOCITA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
26	16601150	TUBO SCARICO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" GAS L=170
27	93112002	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	Ø3/8" GAS
28	93124002	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	RONDELLE	Ø3/8" GAS
40	96030119	CARDANO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL CARDÁN	
41	96000196	RIDUTTORE	REDUCTOR STANDARD	UNTERSETZUNGSGET.	REDUCTEUR STANDARD	REDUCTOR	1A SERIE PGA 2502 VM R=19,6
41A	96000208	RIDUTTORE	REDUCTOR STANDARD	UNTERSETZUNGSGET.	REDUCTEUR STANDARD	REDUCTOR	2A SERIE PGA 2502 VM R=19,6
42	16160443	BARILOTTO DI COMPENSAZIONE	EXPANSION TANK	EXPANSIONSGEFÄSS	CUVE D'EXPANSION	BARRICA DE COMPENSACIÓN	
42A	16161030	BARILOTTO DI COMPENSAZIONE	EXPANSION TANK	EXPANSIONSGEFÄSS	CUVE D'EXPANSION	BARRICA DE COMPENSACIÓN	
43	93148005	SPIA LIVELLO OLIO	LEVEL INDICATOR	OLESTAND NIVEAU	REGARD NIVEAU	ESPIA NIVEL ACEITE	Ø1"1/4 GAS
44	93124005	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø3/4" GAS
45	93101005	NIPPLO CONGIUNZIONE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA	Ø 3/4" GAS
46	93105007	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 3/4"-1/4" GAS
47	93124003	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	RONDELLE	Ø1/2" GAS
48	93149002	TAPPO CARICO SFIATO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	Ø1/2" GAS
49	93124002	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø3/8" GAS
50	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA	Ø3/8" GAS
51	93138107	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	3/8" F/F-L42
52	93105001	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 3/8"-1/4" GAS
53	93053008	RACCORDO RAPIDO GOMITO	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA DE CONEXIÓN	
54	93053010	TUBO RILSAN	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	1/4" GAS
55	16624038	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	3/4" L=1800
56	93053062	RACCORDO RAPIDO	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA DE CONEXIÓN	Ø1/4" GAS
57	93105001	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 3/8"-1/4" GAS
58	93105007	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 3/4"-1/2" GAS
58	93124002	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø 3/8" GAS
59	93104005	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/2" GAS - FIL. 1/2"
60	91710015	RONDELLA ACCIAIO GOMMA	WASHER STEEL RUBBER	SCHEIBE STAHL GUMMI	RONDELLE ACIER, CAOUTCHOU	CARANDELA ACERO DE GOMA	Ø1/2" GAS
60	93124003	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø1/2" GAS
61	93100003	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/2" GAS
62	91710015	RONDELLA ACCIAIO GOMMA	WASHER STEEL RUBBER	SCHEIBE STAHL GUMMI	RONDELLE ACIER, CAOUTCHOU	CARANDELA ACERO DE GOMA	Ø1/2" GAS
63	93112006	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	Ø1"1/4 GAS
63	96100026	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	
64	93124007	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø1"1/4 GAS
65	91004011	FASCETTA ABA	COLLAR	SHELLE	COLLAR	ABRAZADERA	Ø87/112 ZN
66	93110004	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 3/4" GAS



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16141031	COCLEA A SBALZO	ARCHIMED. SCREW	SCHNECKE	PELLET. HELICOID.	ROSCA DE ARQUIMEDES	sp.15mm - 17 m ³
1A	16141031	COCLEA A SBALZO	ARCHIMED. SCREW	SCHNECKE	PELLET. HELICOID.	ROSCA DE ARQUIMEDES	sp.15mm - 15 m ³
1B	16141089	COCLEA A SBALZO	ARCHIMED. SCREW	SCHNECKE	PELLET. HELICOID.	ROSCA DE ARQUIMEDES	sp.15mm - 20 m ³
1C	16141135	COCLEA A SBALZO	ARCHIMED. SCREW	SCHNECKE	PELLET. HELICOID.	ROSCA DE ARQUIMEDES	SP=20mm - 20/24 m ³
2	16340151	COPERCHIO PER COCLEA	COVER	DECKEL	COUVERCLE	TAPADERA	
3	90025049	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 6X16 ZN
4	90010155	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M22X80 ZN PASSO FINE
5	90708015	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø22
6	16122851VS	SPESSORE PER RIDUTTORE	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	
7	90000218	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M24X90
8	90808013	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M24
9	16123061	SPESSORE COCLEA	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	
10	16121183	VITE TESTA TONDA	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	QST 16X55
11	16120252	VITE TTQST	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X34
12	16800040	COLTELLO A SCIABOLA	CUTTER	MESSER	COUTEAU	CUCHILLO	
12A	16800156	COLTELLO A SCIABOLA RINFORZATO TUNGSTENO	CUTTER (OPTIONAL)	MESSER (OPTIONAL)	COUTEAU (OPTION)	CUCHILLO (OPCIONAL)	(OPTIONAL)
13	16141011	SOTTOCOLTELLO	CUTTER SUPPORT	MESSERHALTERUNG	SUPPORT COUTEAU	SOPORTE CUCHILLO	
13A	16141033	SOTTOCOLTELLO	CUTTER SUPPORT	MESSERHALTERUNG	SUPPORT COUTEAU	SOPORTE CUCHILLO	PER COLTELLO RINFORZATO
14	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M16
15	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M10

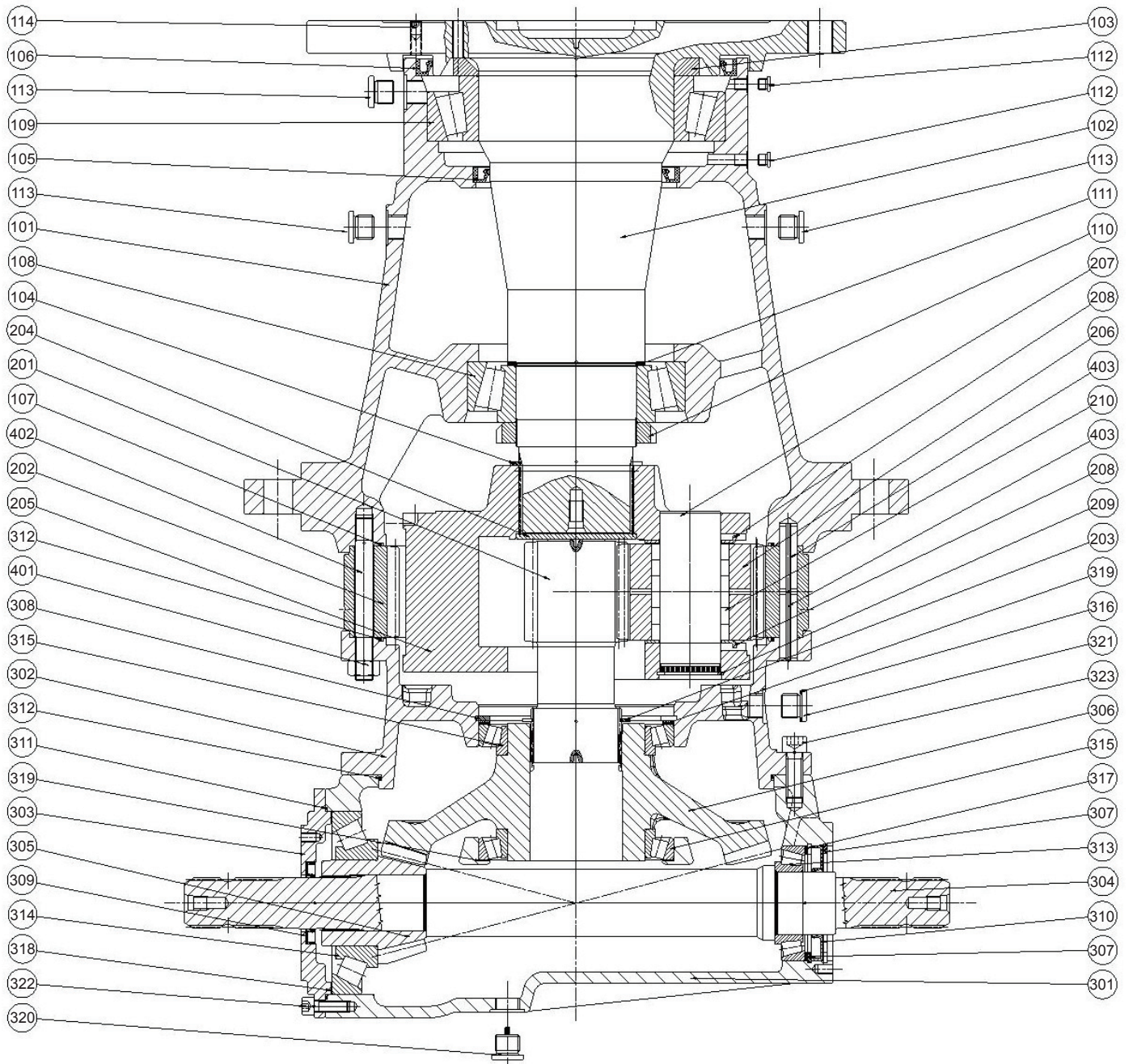


N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16530034	CARTER ENTRATA RIDUTTORE	GUARD	KASTEN	CARTER	CÁRTER	SI - 372
2	16530035	CARTER USCITA RIDUTTORE	GUARD	KASTEN	CARTER	CÁRTER	SI - 372
3	16710025	GUARNIZIONE RIDUTTORE	GASKET	DICHTUNG	GARNITURE	JUNTAS	
4	16300060	CORONA	CROWN	KRANZ	COURONNE	CORONA	Z= 106 M= 3
5	16300051	CORONA DI RINVIO	CROWN	KRANZ	COURONNE	CORONA	Z= 55 M= 3
6	16300052	PIGNONE	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	Z= 32 M= 3
7	96001286	FLANGIA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	SAE 11" 1/2 R
8	16330126	MOZZO X FLANGIA SAE	HUB	NABE	MOYEU	CUBO	Z=46
9	16340168	ALBERO X CORONA RINVIO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	
10	91200284	CHIAVETTA	KEY	KEIL	CLAVETTE	LLAVE	10X8X55
11	91898006	TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	GA 37 - 5
12	91100060	SEEGER ESTERNO	SEEGER	SEEGER	SEEGER	ANILLO	Ø 60
13	92003260	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6013
14	92003270	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6014
15	91849122	PARAOLIO	OIL SEAL	DICHTRING	BAGUE ETANCHEITE	GUARDAGOTAS	70X100X10
16	91847106	PARAOLIO	OIL SEAL	DICHTRING	BAGUE ETANCHEITE	GUARDAGOTAS	65X90X10
17	91200164	CHIAVETTA	KEY	KEIL	CLAVETTE	LLAVE	14X9X50
18	92201160	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	32010
19	16710016	GUARNIZIONE ALBERO RINVIO	GASKET	DICHTUNG	GARNITURE	JUNTAS	
20	91110080	SEEGER INTERNO	SEEGER	SEEGER	SEEGER	ANILLO	Ø 80
21	90744336	RONDELLA SPESSORE	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø50 - 62 - 0,5
21A	90744276	RONDELLA SPESSORE	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø50 - 62 - 0,3
22	16330161	ALBERO CAVO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	
23	90100286	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X50
24	90000091	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X120
25	90000076	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25
26	91232178	SPINA CILINDRICA	SPLIT	SPLIT	EPINE	PASADOR	Ø8X25
27	91100050	SEEGER ESTERNO	SEEGER	SEEGER	SEEGER	ANILLO	Ø 50
28	93148001	SPIA LIVELLO OLIO	LEVEL INDICATOR	OLESTAND NIVEAU	REGARD NIVEAU	ESPIÁ NIVEL ACEITE	3/8" GAS
29	93156001	TAPPO MAGNETICO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	3/8" GAS
30	93112002	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	3/8" GAS
31	93124002	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	3/8" GAS
32	93167003	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	3/8" GAS
33	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	3/8" - 1/4" GAS
34	-----	GIUNZIONE 90°	90° JOINT	90° KUPPLING	JOINT A 90°	CONEXIÓN 90°	M/F 3/8" GAS
35	93109001	COLONNETTA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 3/8" GAS
36	16601150	TUBO SCARICO OLIO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	M/F 3/8" GAS L=170
37	93112002	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	3/8" GAS
38	98400044	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE	TANQUE EN ACEITE	
39	16600240	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	1/4" GAS - L=270
40	16122135NO	SUPPORTO SERBATOIO OLIO	SUPPORT	SUPPORT	HALTER	SUPPORTO	SOPORTE
41	90716012	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø22
42	91110040	SEEGER INTERNO	SEEGER	SEEGER	SEEGER	ANILLO	Ø 40
43	61006847	GRUPPO RIDUTTORE	REDUCTOR UNIT	DRUCKREDUZIERGRUPPE	GROUPE REDUCTEUR	GRUPO REDUCTOR	SI - 372 R=3,31:1
44	98405225	BARILOTTO DI ESPANSIONE	EXPANSION TANK	EXPANSIONSGEFÄSS	CUVE D'EXPANSION	BARRICA DE EXPANSIÓN	(PV9.03887)
45	93149001	TAPPO SFIATO CON VALVOLA	BREATHER PLUG	ENTLÜFER	SOUPIRAIL	TAPÓN	Ø 3/8" GAS
46	93124002	RONDELLA RAME	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	3/8" GAS
47	93102035	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	18X1.5-3/8"
48	93124016	RONDELLA RAME	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	18X24
49	93108020	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M1/4"-F18X1.5
50	91853081	PARAOLIO	OIL SEAL	DICHTRING	BAGUE ETANCHEITE	GUARDAGOTAS	80X100X10
51	16160443	BARILOTTO DI ESPANSIONE	EXPANSION TANK	EXPANSIONSGEFÄSS	CUVE D'EXPANSION	BARRICA DE EXPANSIÓN	
52	93149002	TAPPO SFIATO CON RETE	BREATHER PLUG	ENTLÜFER	SOUPIRAIL	TAPÓN	Ø 1/2" GAS
53	93124003	RONDELLA RAME	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	1/2" GAS
54	93128002	RACCORDO A "T"	UNION	ANSCHLUSS	KOPPLUNG	RACCOR	F/F 1/2" GAS
55	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	1/2" - 3/8" GAS
56	16601142	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	3/8" GAS - L=850
57	93102015	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4" - 1/2" GAS
58	93124005	RONDELLA RAME	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	3/4" GAS
59	93109002	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1/2" GAS
60	16622012	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	1/2" GAS - L=600
61	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8" GAS
62	93112006	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	1" 1/4 GAS
63	93124007	RONDELLA RAME	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	1" 1/4 GAS
64	16330160	ALBERO USCITA	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	1" 3/8 Z6
65	16140886	ANELLO BLOCCAGGIO	LOCKING RING	VERRIEGELUNG RING	BAGUE DE VERROUILLAGE	ANILLO DE BLOQUEO	
66	90402531	GRANO	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X12
67	92003206	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	61908-2RS1



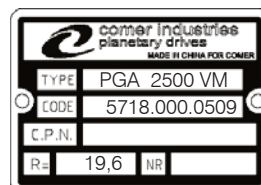
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
101		SCATOLA USCITA	HOUSING	KASTEN	BOITE	CAJA	
102		ALBERO USCITA FLANGIATO	OUTPUT SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL DE TRANSMISIÓN	
103		DISTANZIALE	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	DISTANCIADOR	
104		ANELLO PER ALBERO	INTERNAL CIRCLIPS	RING	ANNEAU INTERNE	ANILLO	Ø100 UNI 7435
105		ANELLO BA	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	150X180X13 BA
106		ANELLO BA	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	250X280X15 BA
107		ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	3.53X329.79
108		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	105X190X53
109		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	170X250X57
110		GHIERA	RING NUT	NUT MUTTER	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA	M105X2
111		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	105.5X119.5
112		TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/8" G
113		TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2" GAS
114		VITE S.T.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X16
201		INGRANAGGIO SOLARE	SUN GEAR	ZAHNRAD	ENGRENAGE	ENGRANAJE	R=5.2
202		INGRANAGGIO CORONA	CROWN GEAR	KRONE ZAHNRAD	COURONNE DENTÉE	CORONA ENGRANAJE	
203		ANELLO PER ALBERO	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	Ø80
204		FONDELLO PORTAPLANETARIO	STOP BOTTOM PLATE	SCHLIEßUNG	FOND	FONDO	
205		PORTA PLANETARI	PLANETARY CARRIER	ZAHNRAD	PORTE PLANÉTAIRE	SOPORTE PLANETARIOS	R=5.2
206		INGRANAGGIO SATELLITE	PLANETARY GEAR	SATELLIT ZAHNRAD	ENGRENAGE SATELLITE	SATÉLITE DE ENGRANAJES	R=5.2
207		PERNO PORTASATELLITI	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
208		RALLA ANTIROTAZIONE	THRUST WASHER	LAGERSCHALE	CRAPAUDINE	RANGUA	
209		ANELLO PER FORO	INTERNAL SNAP RING	SCHLEIFE RING	ANNEAU	ANILLO	Ø55
210		RULLO T.PIANA	NEEDLES	ROLLE	ROLLO	RULLINO	7X14
301		SCATOLA	HOUSING	KASTEN	BOITE	CAJA	CC480
302		CONNESSIONE	HOUSING	KASTEN	BOITE	CAJA	CC480
303		COPERCHIO	FLANGE	DECKEL	COUVERCLE	TAPADERA	CC480
304		ALBERO PASSANTE	OUTPUT SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL DE TRANSMISIÓN	1"3/4 Z20
305		INGRANAGGIO PIGNONE	PINION	RITZEL	ENGRENAGE PIGNON	ENGRANAJE PIÑÓN	R=3.77 Z=13
306		INGRANAGGIO CORONA	CROWN GEAR	KRONE ZAHNRAD	COURONNE DENTÉE	CORONA ENGRANAJE	R.3.77 Z=49
307		ANELLO PER FORO	INTERNAL SNAP RING	SCHLEIFE RING	ANNEAU	ANILLO	Ø100
308		ANELLO PER FORO	INTERNAL SNAP RING	SCHLEIFE RING	ANNEAU	ANILLO	Ø170
309		ANELLO	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	45X72X8 BASL
310		ANELLO OR	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	55X100X10 BASL
311		ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	2.62X156.42
312		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	3.53X329.79
313		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	55X100X26.75
314		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	75X160X40
315		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	T4CB120
316		ROSETTA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø21.5X27X1.5
317		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	85.3X99.7
318		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	140.3X159.6
319		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	150.3X159.6
320		TAPPO MAGNETICO	MAGNETIC PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2" GAS
321		TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2" GAS
322		VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
323		VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40
401		DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M16
402		PRIGIONIERO	STUD BOLT	STIFTSCHRAUBE	GOUJON FILETÉ	TORNILLO CON PIVOTE	M16X120
403		SPINA	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	D.16X60

1A SERIE
1ST SERIES
1. SERIE
1ÈRE SÉRIE
1ª SERIE



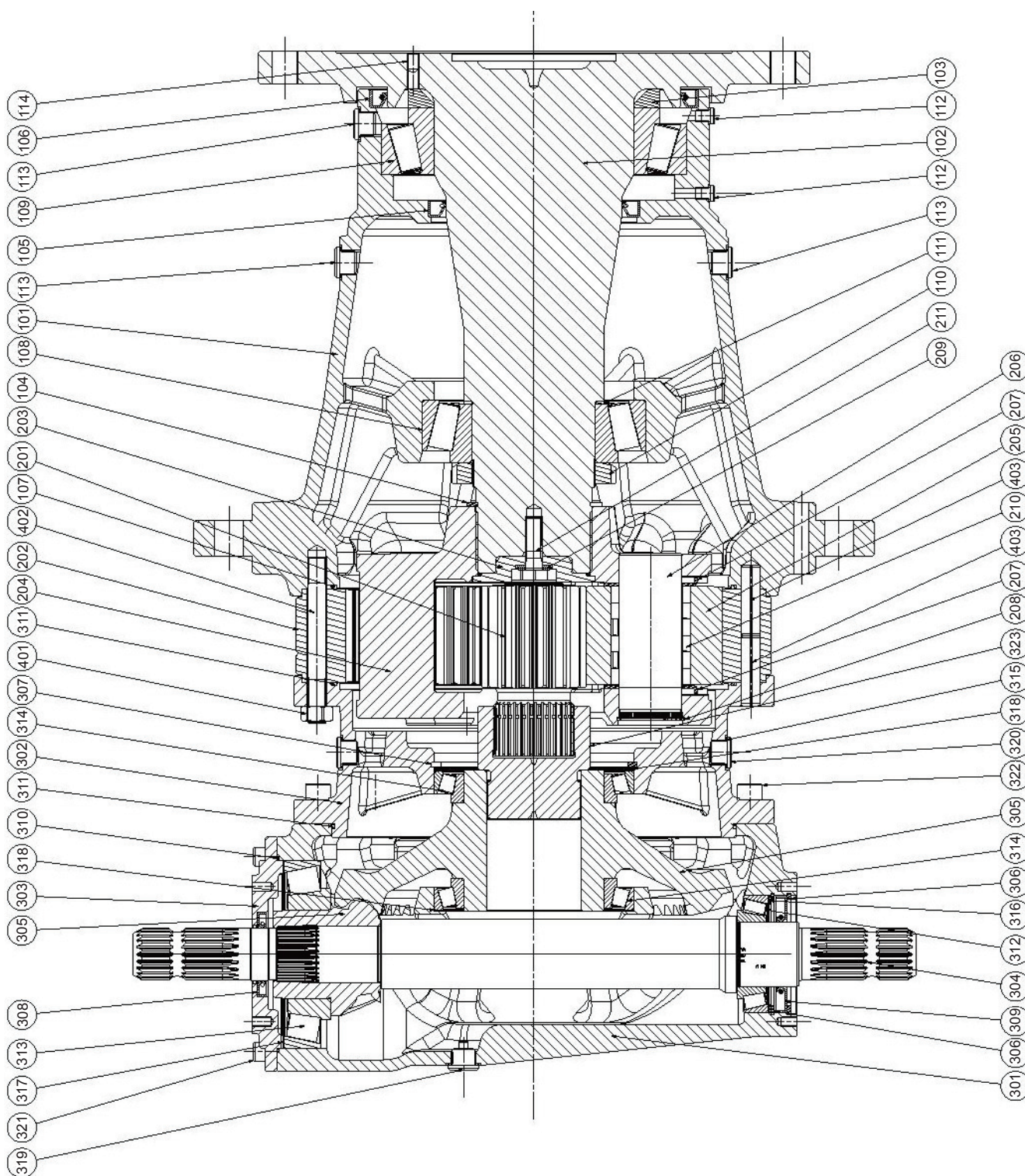
Per ordinare i ricambi: identificare il tipo di riduttore dalla targhetta
To order the spare parts: identify the type of reducer from the embossed plate

RIDUTTORE VELOCE ●
 FAST REDUCTION GEAR ●



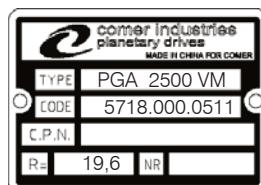
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
101		SCATOLA USCITA	HOUSING	KASTEN	BOITE	CAJA	
102		ALBERO USCITA FLANGIATO	OUTPUT SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL DE TRANSMISSION	
103		DISTANZIALE	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	DISTANCIADOR	
104		ANELLO PER ALBERO	INTERNAL CIRCLIPS	RING	ANNEAU INTERNE	ANILLO	Ø100 UNI 7435
105		ANELLO BA	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	150X180X13 BA
106		ANELLO BA	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	250X280X15 BA
107		ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	3.53X329.79
108		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	105X190X53
109		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	170X250X57
110		GHIERA	RING NUT	NUT MUTTER	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA	M105X2
111		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	105.5X119.5
112		TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/8" G
113		TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2" GAS
114		VITE S.T.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X16
201		INGRANAGGIO SOLARE	SUN GEAR	ZAHNRAD	ENGRENAGE	ENGRANAJE	R=5,2
202		INGRANAGGIO CORONA	CROWN GEAR	KRONE ZAHNRAD	COURONNE DENTÉE	CORONA ENGRANAJE	
203		FONDELLO PORTAPLANETARIO	STOP BOTTOM PLATE	SCHLIEßUNG	FOND	FONDO	
204		PORTA PLANETARI	PLANETARY CARRIER	ZAHNRAD	PORTE PLANÉTAIRE	SOPORTE PLANETARIOS	R=5,2
205		INGRANAGGIO SATELLITE	PLANETARY GEAR	SATELLIT ZAHNRAD	ENGRENAGE SATELLITE	SATÉLITE DE ENGRANAJES	R=5,2
206		PERNO PORTASATELLITI	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
207		RALLA ANTIROTAZIONE	THRUST WASHER	LAGERSCHALE	CRAPAUDINE	RANGUA	
208		ANELLO PER FORO	INTERNAL SNAP RING	SCHLEIFE RING	ANNEAU	ANILLO	Ø55
209		ROSETTA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø15X28X4
210		RULLO T.PIANA	NEEDLES	ROLLE	ROLLO	RULLINO	7X14
301		SCATOLA	HOUSING	KASTEN	BOITE	CAJA	CC480
302		CONNESSIONE	HOUSING	KASTEN	BOITE	CAJA	CC480
303		COPERCHIO	FLANGE	DECKEL	COUVERCLE	TAPADERA	CC480
304		ALBERO PASSANTE	OUTPUT SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL DE TRANSMISSION	1"3/4 220
305		ASSIEME INGRANAGGI	BEVEL COUPLING	GETRIEBE	ENGRENAGE MONTAGE	GRUPO ENGRANAJE	R=3.77
306		ANELLO PER FORO	INTERNAL SNAP RING	SCHLEIFE RING	ANNEAU	ANILLO	Ø100
307		ANELLO PER FORO	INTERNAL SNAP RING	SCHLEIFE RING	ANNEAU	ANILLO	Ø170
308		ANELLO	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	45X172X8 BASL
309		ANELLO	OIL SEAL	OIL DICHTUNG	JOINT D'HUILE	SELLO DE ACEITE	55X100X10 BASL
310		ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	2.62X156.42
311		ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	3.53X329.79
312		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	55X100X26.75
313		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	75X160X40
314		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	T4CB120
315		ROSETTA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø21.5X27X1.5
316		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	85.3X99.7
317		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	140.3X159.6
318		ASSIEME SPESSORI	SHIM KIT	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	150.3X159.5
319		TAPPO MAGNETICO	MAGNETIC PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2" GAS
320		TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2" GAS
321		VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
322		VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40
323		ALBERO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	
401		DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M16
402		PRIGIONIERO	STUD BOLT	STIFTSCHRAUBE	GOUJON FILETÉ	TORNILLO CON PIVOTE	M16X120
403		SPINA	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	D.16X60

2A SERIE
2ND SERIES
2. SERIE
2ÈME SÉRIE
2ª SERIE

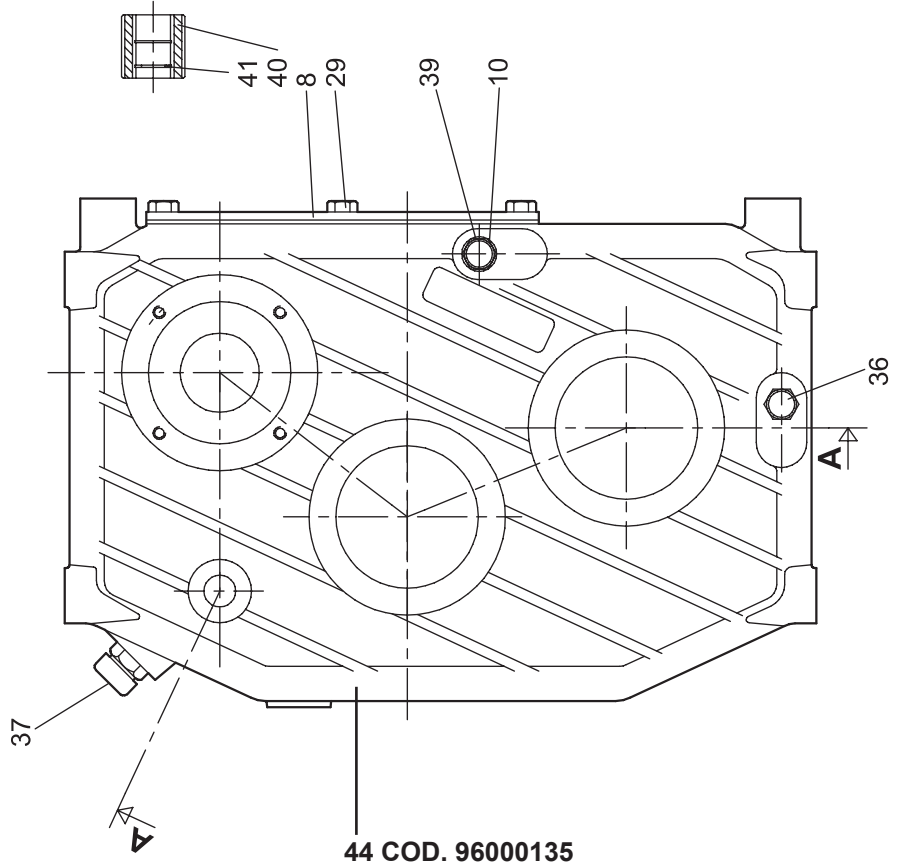
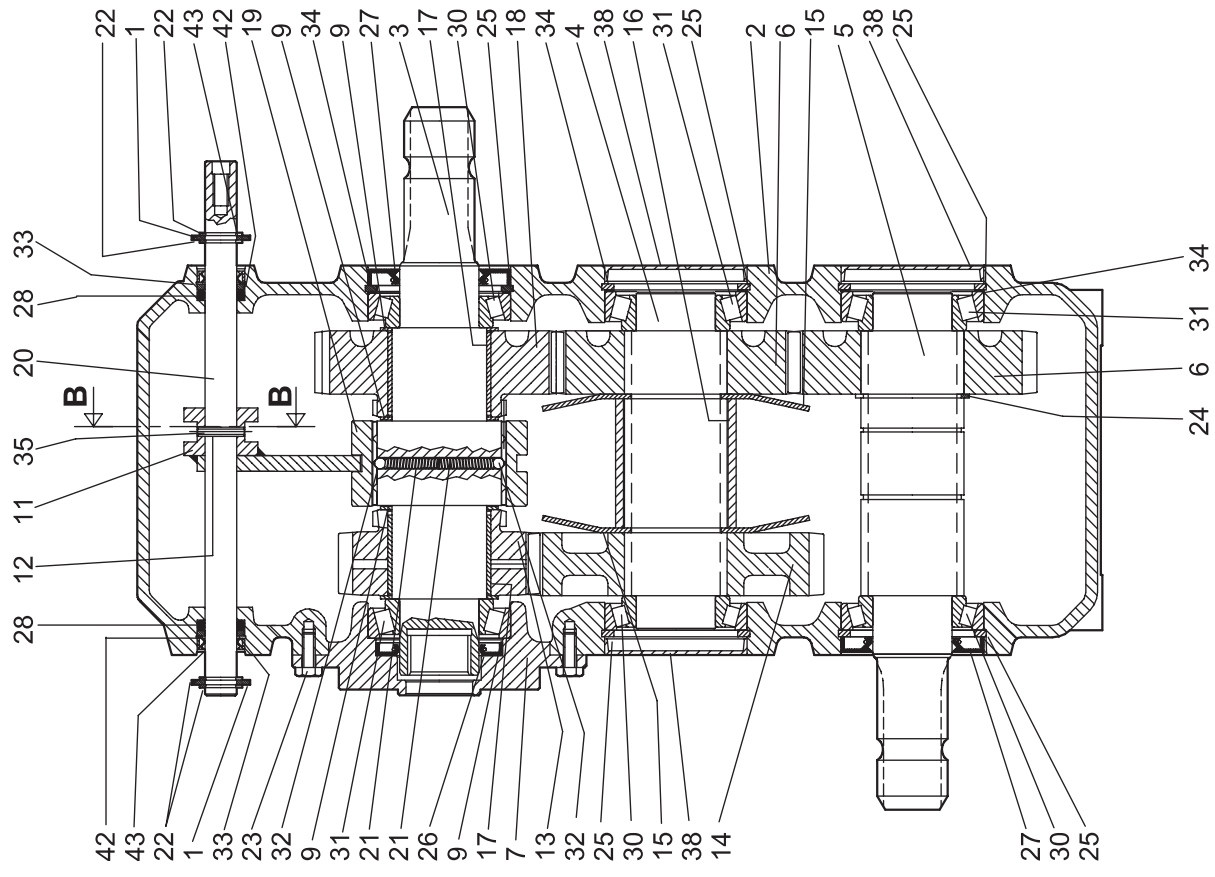


Per ordinare i ricambi: identificare il tipo di riduttore dalla targhetta
To order the spare parts: identify the type of reducer from the embossed plate

RIDUTTORE VELOCE ●
 FAST REDUCTION GEAR ●



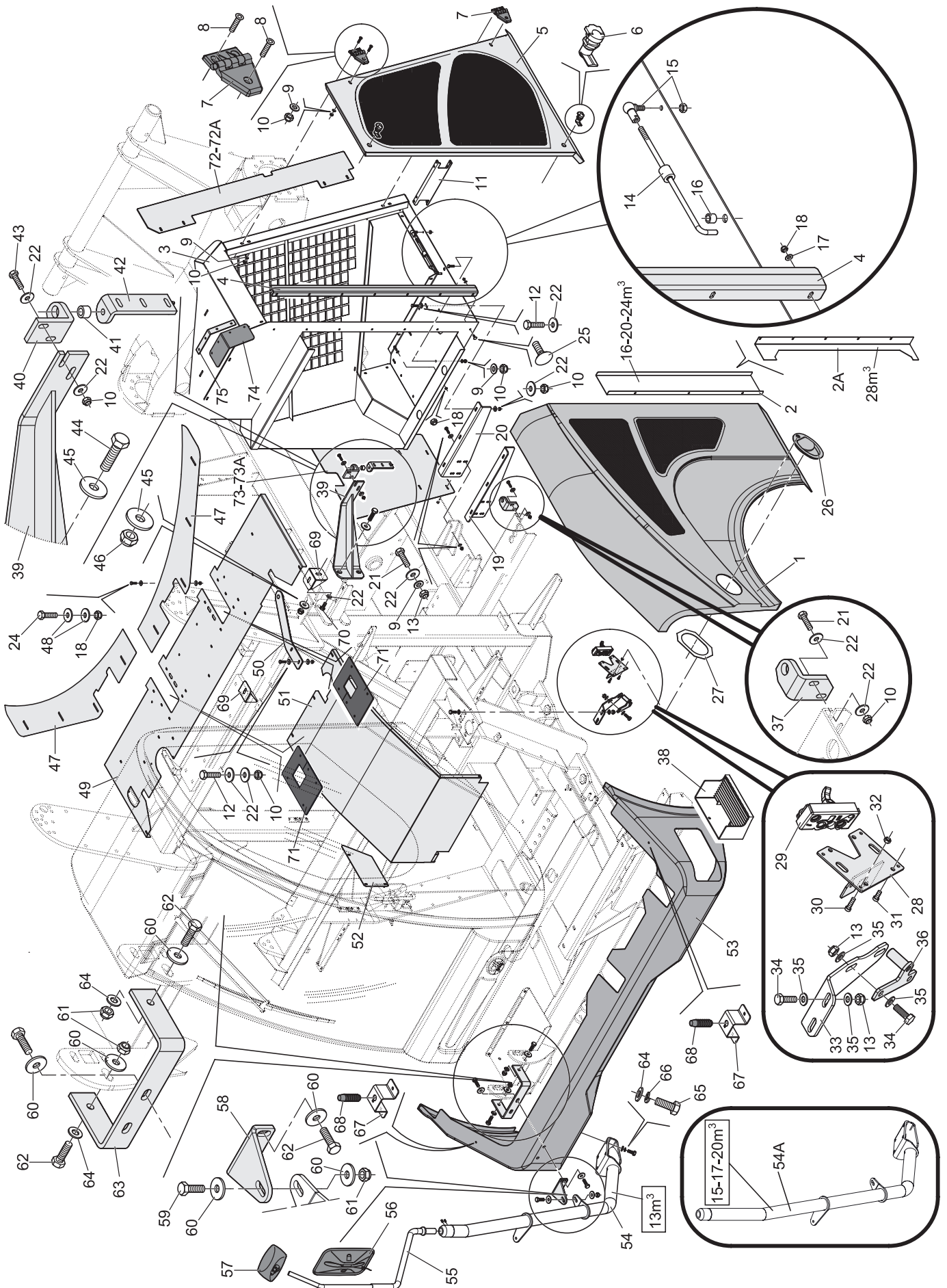
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1		ROSETTA X VITI	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	21X37X3
2		SCATOLA	BOX	KASTEN	BOITE	CAJA	
3		ALBERO ENTRATA	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	1"3/4 Z 6
4		ALBERO INTERMEDIO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	
5		ALBERO USCITA	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL	1"3/4 Z 20
6		CORONA	CROWN	KRANZ	COURONNE	ENGRANAJE	M=4 Z=37
7		COPERCHIO	COVER	DECKEL	COUVERCLE	TAPADERA	A.P.APH
8		COPERCHIO LATERALE	COVER	DECKEL	COUVERCLE	TAPADERA	
9		RALLA	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ARANDELA	
10		ROSETTA X VITI	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	17x22x1.5
11		ASSIEME FORCELLA CAMBIO	FORK	GABEL	FOURCHE	HORQUILLA CAMBIO	
12		SPINA ELASTICA	SPLIT WASHER	FEDERSPLIT	EPINE ELASTIQUE	PIVOTE	6X30
13		INGRANAGGIO CAMBIO	GEAR	ZAHNRAD	ENGRENAGE	ENGRANAJE	Z.29 R.1,52
14		CORONA	CROWN	KRANZ	COURONNE	ENGRANAJE	M=4 Z=44 R.1,52
15		LAMIERINO DI LUBRIFICAZIONE	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA	
16		DISTANZIALE ALBERO INTERM.		SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	DISTANCIADOR
17		BOCCOLA DU FORATA	BUSHING	BÜCHSE	DOUILLE	CASQUILLO	
18		INGRANAGGIO CAMBIO	GEAR	ZAHNRAD	ENGRENAGE	ENGRANE	Z 37 M 4
19		BOCCOLA SCORREVOLE	BUSHING	BÜCHSE	DOUILLE	CASQUILLO	
20		ASTA CAMBIO	ROD	STANGE	TIGE	ASTIL	
21		MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLA	D7X37.3
22		ANELLO SIC.xALB.	RING	RING	ANNEAU	ANILLO	H=1.75 20
23		VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X22
24		ANELLO EL.SIC.	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO	X ALB.65
25		ANELLO SIC.X FORI	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO	H=4 90
26		ANELLO TENUTA NOR.	RING	RING	ANNEAU	ANILLO	50X80X8
27		ANELLO TENUTA	RING	RING	ANNEAU	ANILLO	50X90X10
28		ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO	19.99X5.33
29		VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X16
30		CUSCINETTO RULLI CON.CLA	BEARING	LAGER	COUSSINET	RODAMIENTO	30210
31		CUSCINETTO RULLI CON.CLA	BEARING	LAGER	COUSSINET	RODAMIENTO	32210
32		SFERA	BOLL	KUGEL	BILLE	ESFERA	D7 mm
33		DISTANZIALE	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	DISTANCIADOR	20.5x29.5x4
34		SPESSORE REG.	SHIM	EINSTELLSHEIBE	EPAISSEUR	ESPESOR	80.3x89.7
35		SPINA ELASTICA	SPLIT WASHER	FEDERSPLIT	EPINE ELASTIQUE	CLAVIJA	3.5X30
36		TAPPO CON.ESAG.EST.	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	3/8" GAS
37		TAPPO SFI.ANTICOND.	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	1/2G
38		CAPPELLOTTO DI CHI.	COVER	DECKEL	COUVERCLE	TAPA	90X10
39		SPIA LIV.FILET.	LEVEL INDICATOR	OLESTAND NIVEAU	REGARD NIVEAU	ESPIA NIVEL ACEITE	3/8"
40		GIUNTO	JOINT	KUPPLUNG	JOINT	JUNTA	MF Z20 D22
41		ANELLO EL.SIC.	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	X FOR 22
42		ANELLO EL.SIC.	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO SEEGER	X FOR 30
43		ANELLO TEN.LAB.PAR.BASL	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	ANILLO	20X30X7
44	96000135	CAMBIO	GEAR CHANGE	GANGSCHALTER	CHANGE	CAMBIO	C3A R=1:1 - 1:1,5



GRUPPO COFANI LATO SX
GROUP EXTERNAL PANEL LEFT SIDE
ABECKHAUBE EXTERNAL GRUPPE LINKE SEITE
GROUPE BONNET D'EXTERNAL CÔTÉ GAUCHE
CUBIERTAS DEL EXTERNAL DEL GRUPO LADO IZQUIERDO



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16700418GA	COFANO FIANCATA SX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
2	16122736GA	LAMIERA DI CHIUSURA	SHEET METAL	BLECH	TÔLE	CHAPA	16m³/20m³/24m³
2A	16122976GA	LAMIERA DI CHIUSURA	SHEET METAL	BLECH	TÔLE	CHAPA	28m³
3	16122785GA	CARTER SX	CARTER	GEHÄUSE	CARTER	CÂRTER	
4	16122948GA	SUPPORTO ANGOLARE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
5	16122947GA	PORTA COFANO LAT. SX	COVER SIDE DOOR	BRINGT SEITLICHE	PORTE LAT. COUVERTURE	CUBIERTA PUERTA LATERAL	
6	99056009	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE	
7	98400940	CERNIERA NERA	HINGE	SCHARNIER	CHARNIÈRE	BISAGRA	
8	90116046	VITE T.S.P.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
9	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
10	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
11	-----						
12	90007056	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30 ZN
13	90808006	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10 ZN
14	16122168NO	ASTA FERMACOFANO	ROD	STANGE	TIGE	ASTA	
15	92800002	SNODO ACCIAIO	UNIVERSAL JOINT	KUGELGELENK	ROTULE	ARTICULACION	
16	98400450	GUARNIZIONE PASSACAVO	CABLE PASS	WIRING	GARNITUR	JUEGO	
17	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6 ZN
18	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
19	16122790GA	SUPPORTO CARTER SX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
20	16122789GA	SUPPORTO CARTER DX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
21	90007057	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X35 ZN
22	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24X3 ZN
23	-----						
24	90007033	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
25	90910036	VITE T.T.S.T.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
26	98405096	MANIGLIAEST. CONSERRATURA	HANDLE WITH LOCK	HANDGRIF MIT VERREGLUNG	POIGNÉE AVEC LA SERRURE	MANIJA CON LA CERRADURA	
27	16122941	RISCONTRO MANIGLIA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
28	16122942	SUPPORTO SERRATURA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
29	98405207	SERRATURA	LOCK	SCHLOSS	SERRURE	CERRADURA	
30	90102247	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
31	90102243	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X12 ZN
32	90810508	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M6 ZN
33	16122950	SUPPORTO SERRATURA SX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
34	90007077	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
35	90717018	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10X30X3 ZN
36	16122940	RISCONTRO SERRATURA	PIN LOCK	BOLZEN SCHLOSS	PIVOT SERRURE	PERNO CERRADURA	
37	13122162	SUPPORTO CARDINE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
38	16121885GA	SCALINO	STEP	STUFE	MARCHE	MARCHA	
39	16122935GA	SUPPORTO COFANO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
40	13122163	SUPPORTO CARDINE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
41	16340103	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	Øe20 Øi12,5 H=14
42	16122208GA	CERNIERA	HINGE	SCHARNIER	CHARNIÈRE	BISAGRA	
43	90007057	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X35 ZN
44	90007149	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60 ZN
45	90717024	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16x48x4 ZN
46	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M16 ZN
47	16122998GA	CARTER CENTRALE	CARTER	GEHÄUSE	CARTER	CÂRTER	
48	90717007	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6X24 ZN
49	16122906GA	CARTER CENTRALE	CARTER	GEHÄUSE	CARTER	CÂRTER	
50	16122934GA	FISSAGGIO RADIATORE	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	
51	16121816GA	COFANO LATERALE SX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
52	16122827GA	LAMIERA DI CHIUSURA	SHEET METAL	BLECH	TÔLE	CHAPA	
53	16700413GA	PARAURTI ANTERIORE	BUMPER	STOSSDÄMPFER	PARE-CHOC	PARACHOQUES	
54	16121990GA	SUPPORTO SPECCHIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	13m³
54A	16122857GA	SUPPORTO SPECCHIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	15/17/20m³
55	16121985NO	TUBO SUPPORTO SPECCHIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
56	98405094	COPPA TERMICA NERA	THERMAL MIRROR	THERMISCHER SPIEGEL	THERMAL MIRROR	ESPEJO TERMAL	
57	98405095	COPPA TERMICA NERA	THERMAL MIRROR	THERMISCHER SPIEGEL	THERMAL MIRROR	ESPEJO TERMAL	12 VOLT
58	16121880GA	SUPPORTO TUBO SPECCHIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
59	90007100	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X35 ZN
60	90717021	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12X36X3 ZN
61	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M12 ZN
62	90007101	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X40 ZN
63	16122131GA	SUPPORTO SPECCHIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
64	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
65	90007099	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X30 ZN
66	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHRAUBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
67	16122207GA	CAVALLOTTO FISSAGGIO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
68	98400859	TAMPONE SOLL. COFANO	VIBRATION-DAMPING	SCHWINGUNGSDÄMPFF.	ANTIVIBRATOIRE	ANTIVIBRACIÓN	
69	13122653GA	SUPPORTO COFANO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
70	90007053	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN/
71	16700408	GOMMA CHIUSURA	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA DE PROTECCIÓN	
72	16122792	LAMIERA DI CHIUSURA SX	SHEET METAL	BLECH	TÔLE	CHAPA	
73	16122798	LAMIERA DI CHIUSURA SX	SHEET METAL	BLECH	TÔLE	CHAPA	16m³
73	16122791	LAMIERA DI CHIUSURA SX	SHEET METAL	BLECH	TÔLE	CHAPA	20m³/24m³/28m³
74	16700428	GOMMA CHIUSURA	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA DE PROTECCIÓN	
75	16123006	PIATTO FISSAGGIO	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	



GRUPPO COFANI LATO DX
GROUP EXTERNAL PANEL RIGHT SIDE
ABECKHAUBE EXTERNAL GRUPPE RECHTE SEITE
GROUPE BONNET D'EXTERNAL CÔTÉ DROIT
CUBIERTAS DEL EXTERNAL DEL GRUPO LADO DERECHO



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16700417GA	COFANO FIANCATA DX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
2	16122786GA	CARTER DX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
3	16122948GA	ANGOLARE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
4	16122949GA	PORTA LATERALE DX	SIDE DOOR	SIDE DOOR	PORTE	PUERTA LATERAL	
5	99056009	CHIUSURA	LOOK	SCHLOSS	SERRURE	CERRADURA	
6	98400940	CERNIERA NERA	HINGE	SCHARNIER	CHARNIÈRE	BISAGRA	
7	90116046	VITE TSPEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25
8	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
9	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8
10	90007056	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30
11	90717012	RONDELLA FASCIA LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24X3
12	14120032	SUPPORTO CARDINE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
13	90717007	RONDELLA FASCIA LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6X24X3
14	90910036	VITE TTDE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20
15	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
16	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
17	90007033	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20
18	90007099	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X30
19	90717007	RONDELLA PIANA F.LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6X24
20	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
21	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
22	90007057	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X35
23	16122853GA	COFANO CENTRALE	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
24	16700416GA	COFANO FRONTALE	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
25	98405208	BLOCCHETTO CON CHIAVE	LOOK	SCHLOSS	SERRURE	CERRADURA	
26	16122168NO	ASTA PER COFANO	ROD	STANGE	TIGE	ASTA	
27	16122943	SUPPORTO FERMO COFANO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
28	90000029	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X12
29	16121038	SUPPORTO SERRATURA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
30	16122940	RISCONTRO SERRATURA	LOOK PIN	STIFT SCHLOSS	PIVOT SERRURE	PIVOTE CERRADURA	
31	90007306	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40
32	90701006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
33	90800512	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10
34	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
35	90007078	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
36	16121814	CERNIERA	LOOK	SCHLOSS	SERRURE	CERRADURA	
37	16121813	BOCCOLA CERNIERA	BUSHING	BUECHSE	DOUILLE	CASQUILLO	
38	90007290	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X90
39	98405096	MANIGLIA ESTERNA	HANDLE	GRIFF	POIGNÉE	ASIDERO	
40	16122941	RISCONTRO MANIGLIA	HANDLE PIN	STIFT GRIFF	PIVOT POIGNÉE	PIVOTE ASIDERO	
41	16122938	SUPPORTO SX SERRATURA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
42	90007077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
43	90717018	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10X30X3
44	16122942	SUPPORTO SERRATURA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
45	90102247	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20
46	90102243	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X12
47	90810508	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M6
48	98405207	SERRATURA DOPPIA	LOOK	SCHLOSS	SERRURE	CERRADURA	
49	16340103	BOCCOLA	BUSHING	BUECHSE	DOUILLE	CASQUILLO	
50	16700015	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	PVC Ø25X50
51	16122208	SUPPORTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
52	90007033	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20
53	16700428	GOMMA CHIUSURA	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA DE PROTECCIÓN	
54	16123006	PIATTO FISSAGGIO	FIXING	BEFESTIGUNG	FIXAGE	FIJACIÓN	
55	16122289	STAFFA COFANO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ESTRIBO	
56	90007031	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X16

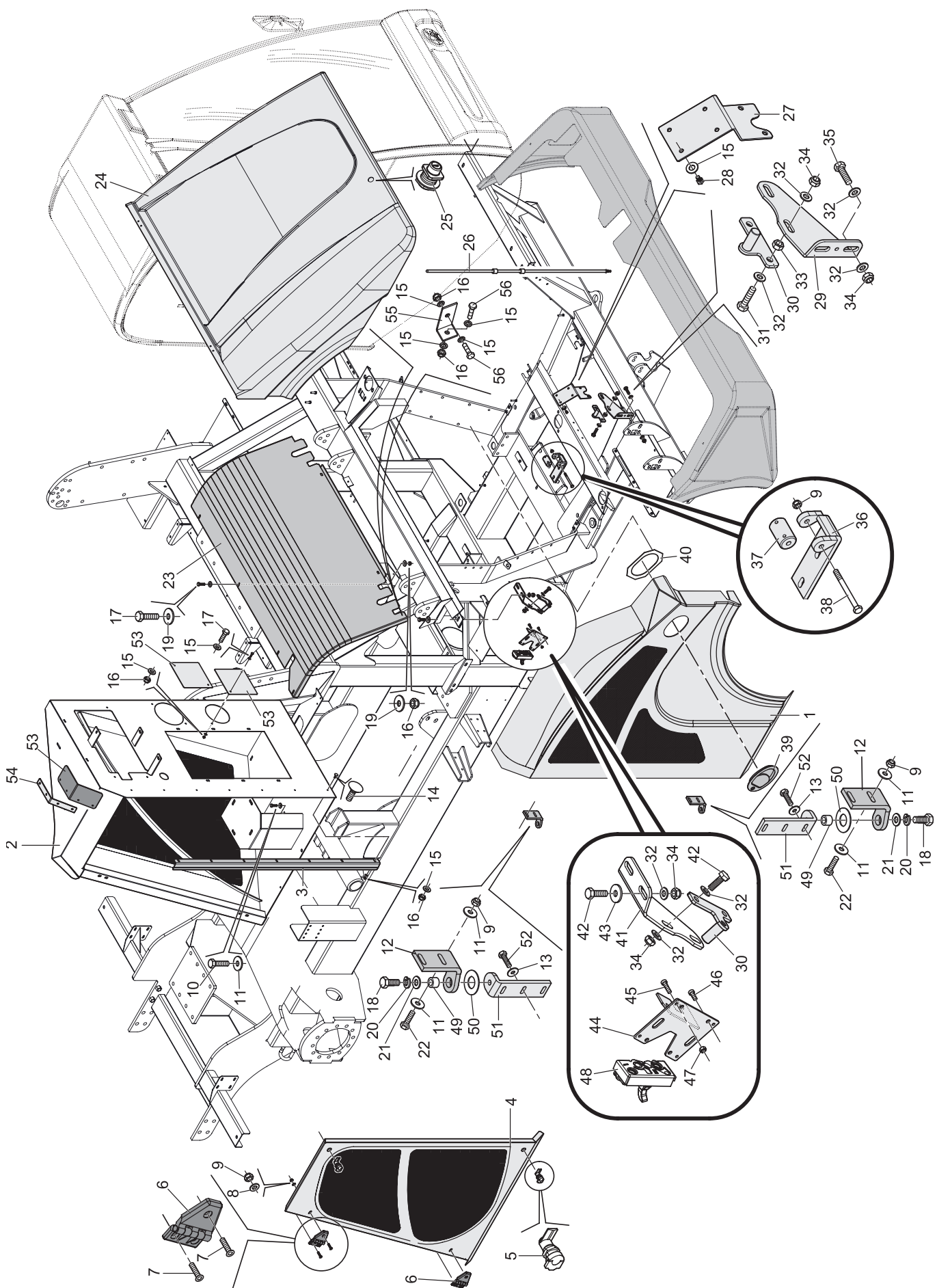


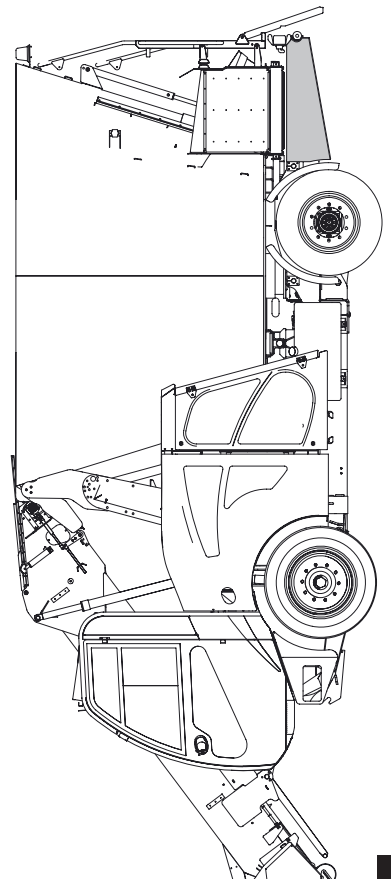
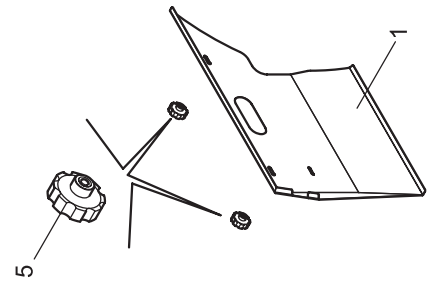
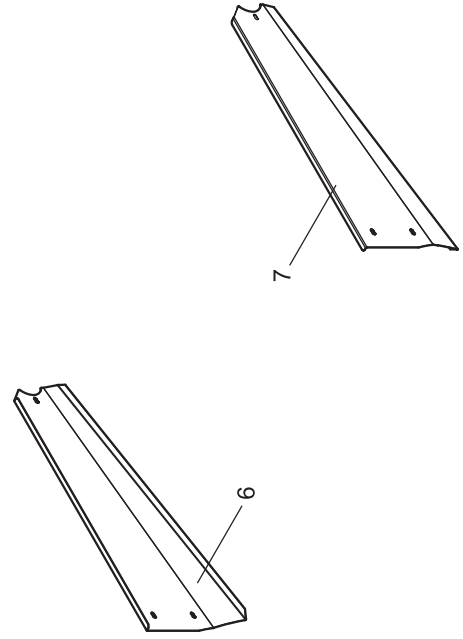
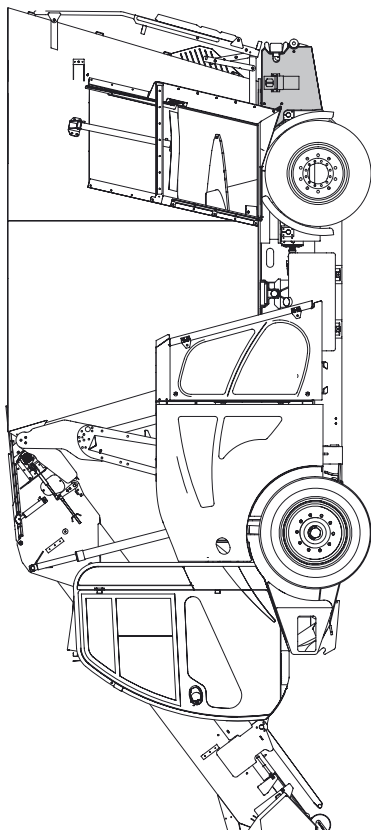
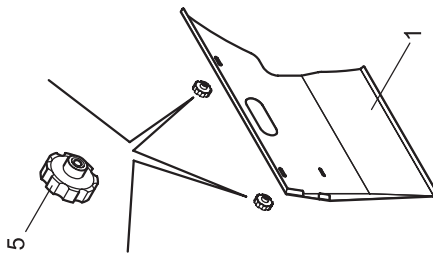
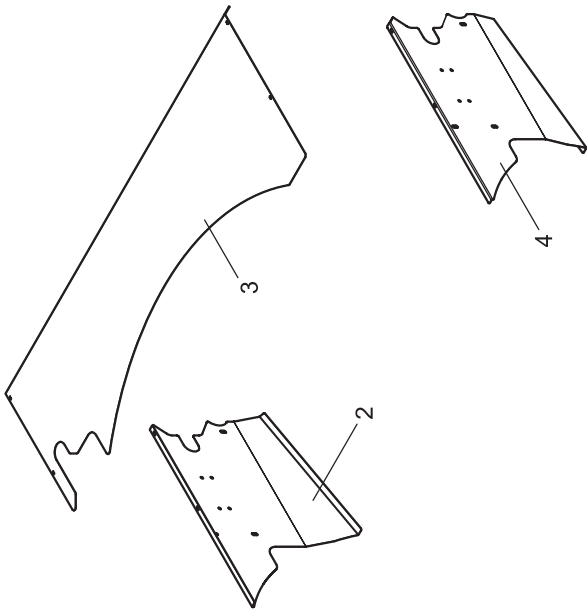
FIG. 16
ABB.

Ed.02.2011

CARTER LATERALI POSTERIORI
GUARD SIDE REAR
SCHÜTZER HINTER SEITLICHE
CARTER LATÉRAUX POSTÉRIEURS
CÁRTER LATERALES POSTERIORES

 dobermann SV

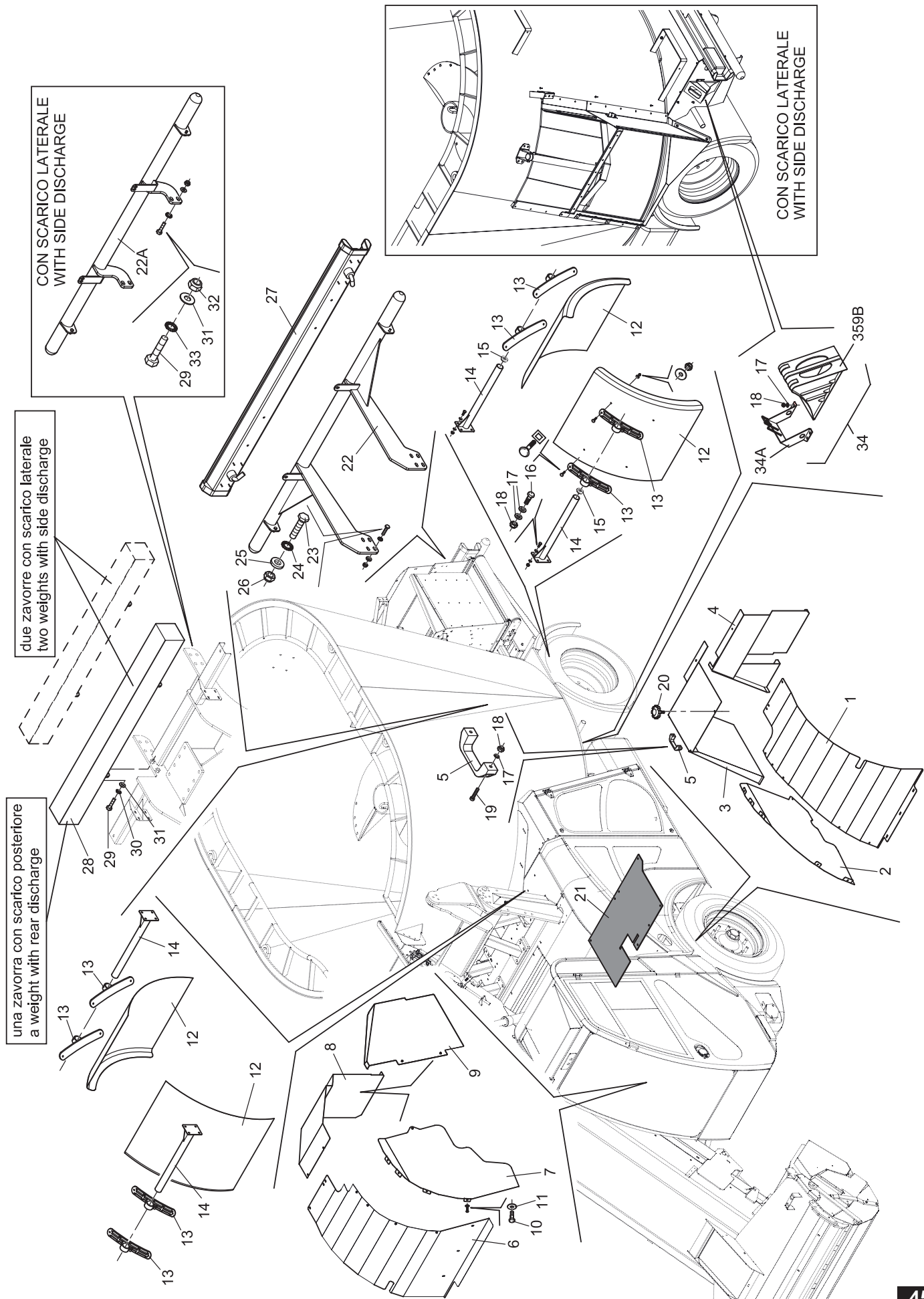
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16123080GA	CARTER LATERALE DX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
2	16123087GA	CARTER POSTERIORE DX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
3	16123084GA	CARTER POSTERIORE SUP.	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
4	16123086GA	CARTER POSTERIORE SX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
5	99046108	VOLANTINO	HANDWELL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	
6	16123079GA	CARTER LATERALE DX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
7	16123077GA	CARTER LATERALE SX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	



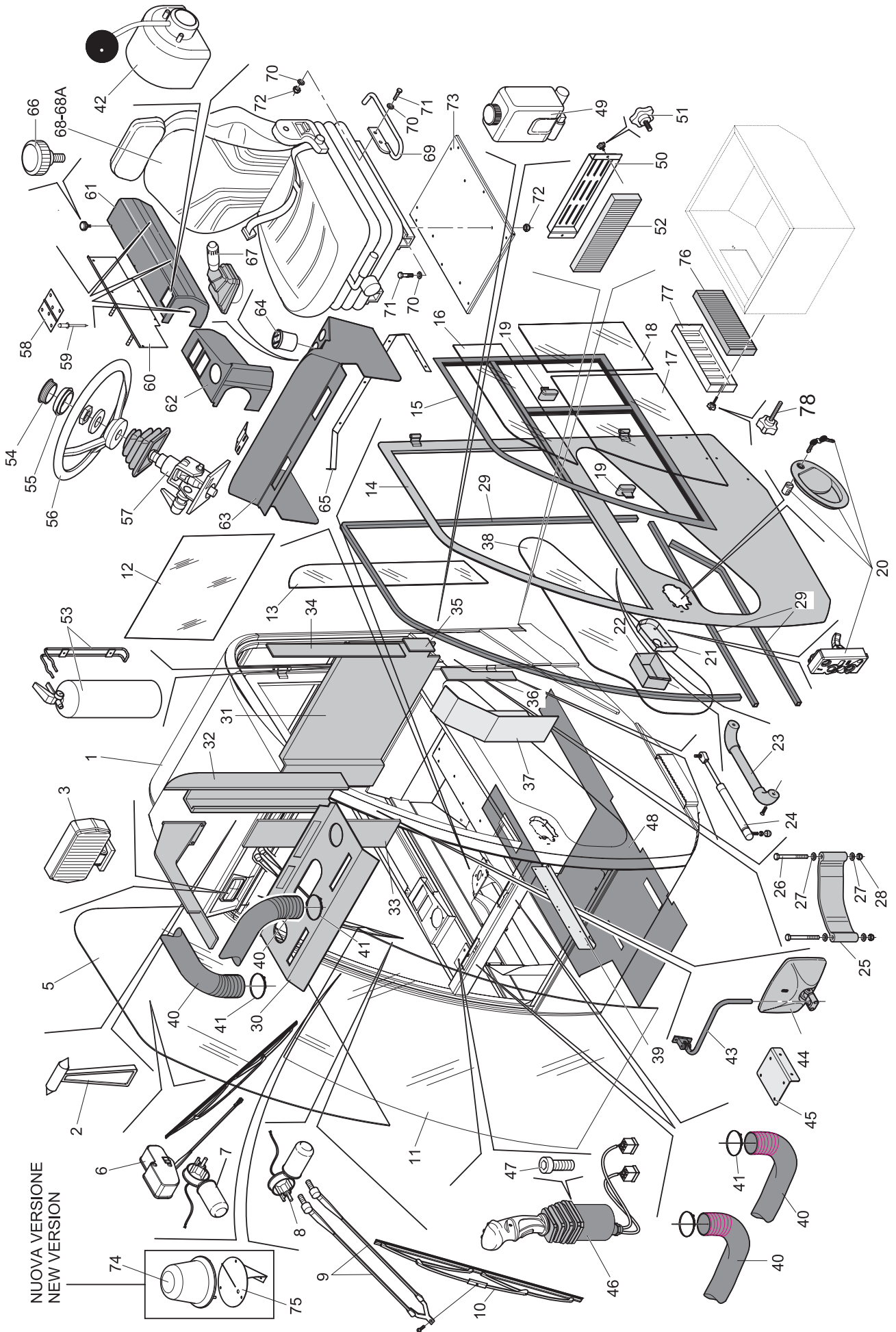
PARAFANGHI E PARAURTI
MUDGUARDS AND BUMPERS
KOTFLÜGEL UND STOßSTANGEN
GARDE-BOUE ET PARE-CHOCS
GUARDABARROS Y PARACHOQUES



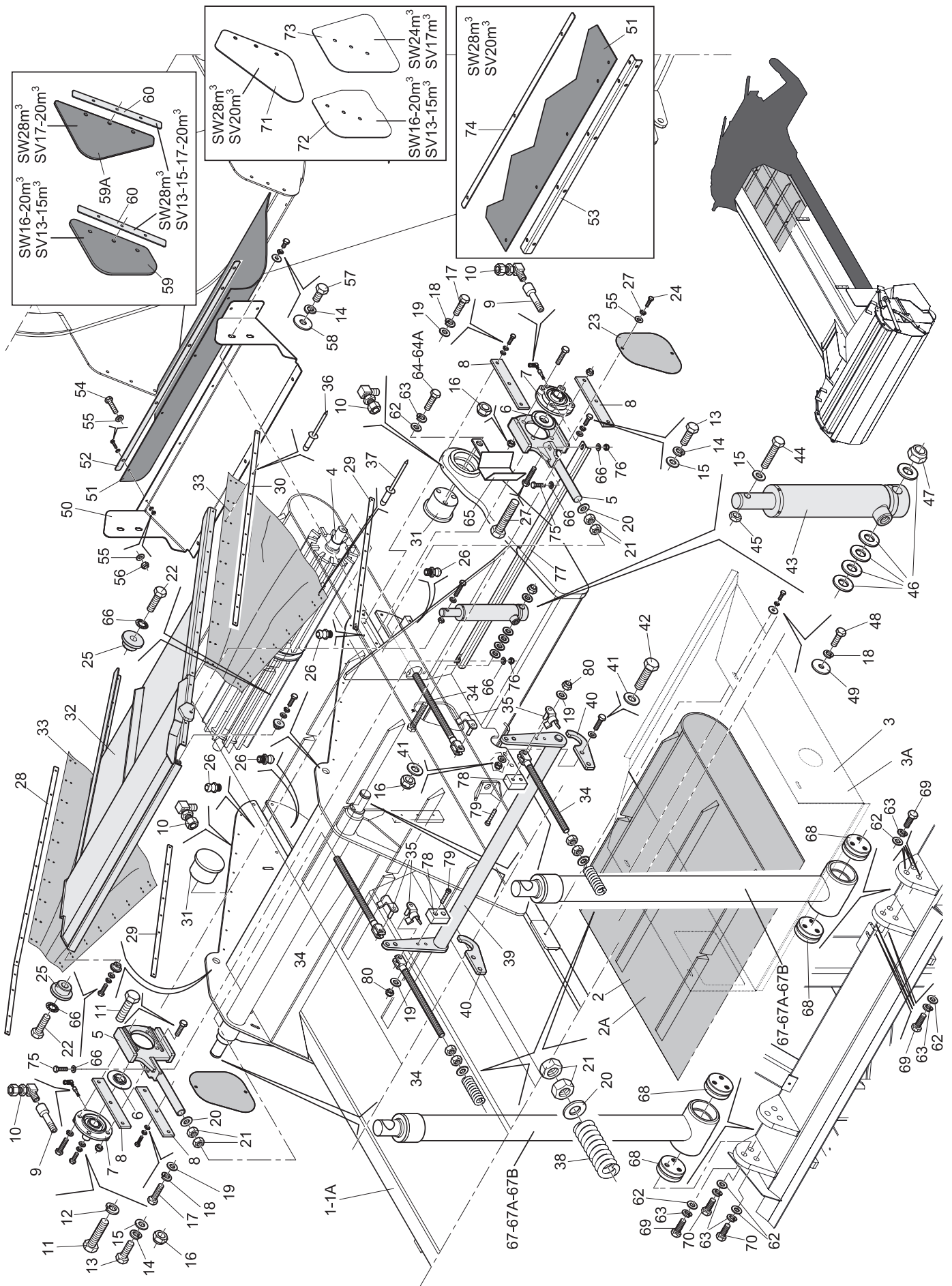
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16122771GA	PARAFANGO LAT. ANT. SX	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
2	16122797GA	PARAF. INTERNO. ANT. SX	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
3	16122773GA	PARAFANGO SX ESTRAIBILE	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
4	16122772GA	PARAFANGO POST. SX FISSO	MUDGUARD	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS
5	98400454	MANIGLIA	HANDLE	HANDGRIFF	POIGNEE	MANIJA	MF/117
6	16122774GA	PARAFANGO LAT. ANT. DX	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
7	16122828GA	PARAF. INTERNO. ANT. DX	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
8	16122776GA	PARAFANGO POST. DX FISSO	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
9	16122775GA	PARAFANGO POST. DX FISSO	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
10	90007033	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X30 ZN
11	90717007	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6X24 ZN
12	98405218	PARAFANGO POSTERIORE	MUDGUARD	KOTFLÜGEL	GARDE-BOUE	GUARDABARROS	
13	16122086	SUPPORTO PARAFANGO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
14	98400833	TUBO SUPP. PARAFANGO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
15	98400708	TAPPO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPO	
16	90007055	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
17	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24X3 ZN
18	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
19	90102260	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
20	99046037	VOLANTINO	HANDWHEEL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	M8X16
21	16700426	GOMMA	RUBBER	GUMMI	GOMME	GOMA	
22	16105146GA	PARAURTI POSTERIORE	BUMPER	STOSSDÄMPFER	PARE-CHOCS	PARACHOQUES	CON SCARICO POSTERIORE
22A	16105147GA	PARAURTI POSTERIORE	BUMPER	STOSSDÄMPFER	PARE-CHOCS	PARACHOQUES	CON SCARICO LATERALE
23	90007126	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
24	90749004	RONDELLA CONTACT	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14
25	90716008	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
26	90808008	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M14 ZN
27	98400837	PARAURTI SUPPL. CON LUCI	BUMPER	STOSSDÄMPFER	PARE-CHOCS	PARACHOQUES	
28	16123192	PESO ZAVORRA	BALLAST WEIGHT	DROSSEL-GEWICHT	POIDS DU LEST	PESO DEL LASTRE	290kg
29	90007148	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X55 ZN
30	90721012	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16 ZN
31	90716009	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16 ZN
32	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M16 ZN
33	90749005	RONDELLA CONTACT	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16
34	61002599	GRUPPE PORTACUNE PICCOLI	GROUPWEDGE	GRUPPE UNTERLEGKEILE	GROUPE COIN	GRUPO DE CUÑAS	
34A	98400569	PORTACUNEO PICCOLO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
34B	98400569	PORTACUNEO PICCOLO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	



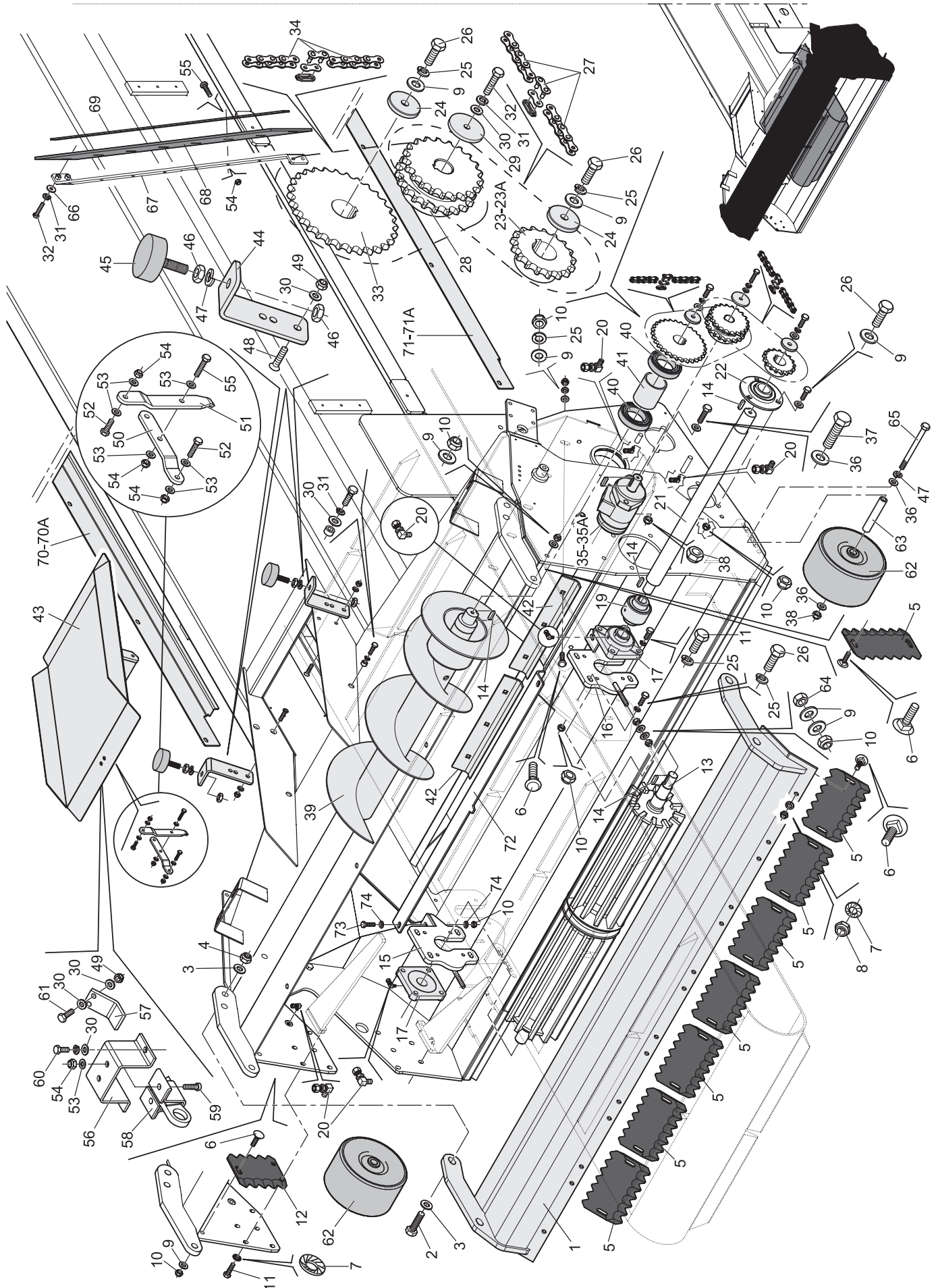
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61006735	CABINA BASE	CABIN	KABINE	CABINE	CABINA	
2		MARTELLO FRANGIVETRO	HAMMER	HAMMER	MARTEAU	MARTILLO	
3	98400245	FARO LAVORO	WORK HEADLAMP	WERKLEUCHTE	PHARE DE TRAVAIL	FARO DE TRABAJO	
4							
5		VETRO LATERALE DX	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
6		TERGIVETRO LATERALE	WASHES GLASS	WÄSCHT GLAS	LAVE LE VERRE	LAVA EL CRISTAL	
7	98400849	MOTORE TERGI	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	
8	98400875	MOTORE TERGI ANTERIORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	
9		PANTOGRAFO	PANTOGRAPH TROLLEY	DER PANTOGRA'PH	PANTOGRAPHIE	PANTÓGRAFO	
10		SPAZZOLA	BRUSH	BÜRSTE	BROSSE	CEPILLO	
11		VETRO ANTERIORE CABINA	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
12		VETRO POSTERIORE CABINA	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
13		VETROLATERALE SX CABINA	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
14		PORTA	DOOR	BRINGT	PORTE	PUERTA	
15		TELAIO FINESTRA	FRAME GLASS	RAHMEN DAS GLASS	CHÂSSIS VITRE	BASTIDOR CRISTAL	
16		VETRO SUPERIORE	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
17		VETRO ANT. LATERALE SX	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
18		VETRO POST. LATERALE SX	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
19		CHIUSURA A SPINTA	LOCK	VERSCHLUSS	FERMETURE	CIERRE	
20	98405096	MANIGLIA ESTERNA	HANDLE	HANDGRIFF	POIGNÉE	MANIJA	
21		SCATOLA MANIGLIA	BOX	SCHACHTEL	BOÎTE	CAJA	
22		SCATOLA COPRI APERTURA	BOX	SCHACHTEL	BOÎTE	CAJA	
23		MANIGLIA PORTA	HANDLE	HANDGRIFF	POIGNÉE	MANIJA	
24		MOLLA A GAS	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
25		TIRANTE BLOCCA PORTA	PULLING	ZIEHEN	TRACTION	EL TIRAR	
26		VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X65
27		RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
28		DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
29		GUARNIZIONE PORTA	GASKET	DICHTUNG	GARNITURE	JUNTA	
30		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
31		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
32		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
33		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
34		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
35		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
36		PANNELLO FONOASS.	PANEL	TÄFELE	PANNEUX	PANEL	
37		CARTER CHIUSURA LAT. SX	LOCK	VERSCHLUSS	FERMETURE	CIERRE	
38		VETRO INFERIORE PORTA	GLASS	DAS GLASS	VITRE	CRISTAL	
39	16122601NO	STAFFA DISP. I. ELETTRICI	BRACKET	BÜ'GEL	ÉTRIER	ESTRIBO	
40		TUBO RISCALDAMENTO	SLIVE	HUELSE	MANCHON	MANGUITO	
41		FASCETTA STRINGITUBO	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	
42	99400868	ACCELERATORE MANUALE	ACCELERATOR	GASHEBEL	ACCÉLÉRATEUR	ACELERADOR	
43	98405073	ASTA SX PER COPPA TERMICA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
44	98405070	COPPA TERMICA	THERMAL MIRROR	THERMISCHER SPIEGEL	THERMAL MIRROR	ESPEJO TERMAL	12 VOLT
45	16122294	STAFFA SUPPORTO ACCEL.	BRACKET	BÜ'GEL	ÉTRIER	ESTRIBO	
46	99400887	COMANDO JOYSTICK	JOYSTICK	JOYSTICK	JOYSTICK	JOYSTICK	
47	90102221	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M4X25
48		TAPPETO CABINA	CARPET	TEPPICH	TAPIS	ALFOMBRA GOMA	
49		TANICA ACQUA TERGI	TANK	GEFÄSS	BIDON EAU	LATA	
50		SCATOLA FILTRO	BOX	SCHACHTEL	BOÎTE	CAJA	
51		VOLANTINO	HANDWEEL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	
52	98405102	FILTRO CARTA ALLUMINIO	FILTER	FILTER	FILTRE	FILTRO	
53	98400439	ESTINTORE	EXTINGUISHER	FEUERLÖSCHGERÄT	EXTINTEUR	EXTINTOR	
54	98405004	TAPPO PER VOLANTE	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	
55	98405005	RIDUZIONE TAPPO	REDUCTION PLUG	VERTEILER STOPPER	RÉDUCTION BOUCHON	REDUCCIÓN TAPÓN	
56	98400132	VOLANTE 400	STEERING WHEEL	LENKRAD	VOLANT DE DIERCTION	VOLANTE	
57	98400273	GRUPPO INCLINABILE	STUD BOLT	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNETTE	GRUPO INCLINABLE	
58	98405121	CERNIERA QUADRA	HINGE	SCHARNIER	CHARNIÈRE	BISAGRA	
59	90905045	RIVETTO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø3,8X11
60	16910992	SUPPORTO DISPOSITIVI EL.	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
61	16700299	CRUSCOTTO LATERALE	DASHBOARD	STECKERBUCHSE	TABEAU	QUADRO DE COMANDO	
62	16700298	CRUSCOTTO LATERALE	DASHBOARD	STECKERBUCHSE	TABEAU	QUADRO DE COMANDO	
63	16700297	CRUSCOTTO ANTERIORE	DASHBOARD	STECKERBUCHSE	TABEAU	QUADRO DE COMANDO	
64	99400835	STRUMENTO CARBURANTE	INSTRUMENT FUEL	INSTRUMENT	INSTRUMENT CARBURANT	INSTRUMENTO DEL COMBUSTIBLE	
65	16122017	RINFORZO CRUSCOTTO	HANDWEEL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	
66	99046243	MANOPOLA ZIGRINATA	HANDWEEL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	
67	99400866	DEVIOLUCI	SHUNTERS LIGHT	WEICHENSTELLER	VIATEUR LUMIÈRES	DESVIADOR LUCI	M5X10
68	98400580	SEDILE STANDARD	SEAT	SITZ	SIEGE	ASIENTO	MSG85A/721
68A	98405220	SEDILE PNEUMATICO	SEAT	SITZ	SIEGE	ASIENTO	MSG95G/731
69	16121076	MANIGLIA PER SEDILE	HANDLE	HANDGRIFF	POIGNÉE	MANIJA	
70	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
71	90007053	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20
72	99808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8
73		COPERCHIO SEDILE	COVER	DECKEL	COUVERCLE	CUBIERTA	
74	98405196	GIROFARO ARANCIO	LIGHTHOUSE REVOLVING	DREHBARER LEUCHTTURM	PHARE TOURNANT	FARO GIRATORIO	NUOVA VERSIONE
75	16123036GA	SUPPORTO GIROFARO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
76	98405265	FILTRO CARTA	FILTER	FILTER	FILTRE	FILTRO	
77		SCATOLA FILTRO	BOX	SCHACHTEL	BOÎTE	CAJA	
78		VOLANTINO	HANDWEEL	HANDRAD	PETIT VOLANT	VOLANTE	



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16140924GA	BRACCIO FRESA	ARM	ARM	BRAS	BRAZO FRESA	SW16-20m ³ -SV13m ³
1A	16140946GA	BRACCIO FRESA	ARM	ARM	BRAS	BRAZO FRESA	SW24-28m ³ -SV15-17-20m ³
2	16700442	NASTRO CARICO	BELT	BAND	TAPIS	CINTA DE CARGA	SW16-20m ³ -SV13m ³
2A	16700441	NASTRO CARICO	BELT	BAND	TAPIS	CINTA DE CARGA	SW24-28m ³ -SV15-17-20m ³
3	16141114GA	COFANO INFERIORE	LOWER CLOSING	UNTEREVERSCHLUSS	FERMETURE INFERIEURE	CIERRE INFERIOR	SW16-20m ³ -SV13m ³
3A	16141113GA	COFANO INFERIORE	LOWER CLOSING	UNTEREVERSCHLUSS	FERMETURE INFERIEURE	CIERRE INFERIOR	SW24-28m ³ -SV15-17-20m ³
4	16141116	RULLO A GABBIA POST.	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	RODILLO TRAS. BASTIDOR BANDA	
5	16350051	TENDIRULLO	TIGHTEN	STANGE	TENDEUR	TENSOR PARA RODILLO	DX
5A	16350050	TENDIRULLO	TIGHTEN	STANGE	TENDEUR	TENSOR PARA RODILLO	SX
6	16340119	RONDELLA DI PROTEZIONE	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	
7	92602206	SUPPORTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	UCF 206
8	16141037	PIATTO GUIDA TENDITORE	FLAT PART	FLACHSTÜCK	PIÈCE PLATE	PIEZALISA	
9	16160278	PROLUNGA INGRASSATORE	EXTENSION	ZAPFEN	RACCORD À VIS	ALARGADOR	M6X35
10	-----	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	SCHMIERUNG	GRAISSEUR	ENGRASADOR	
11	90007304	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X50
12	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
13	90007077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
14	90721008	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
15	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
16	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M12
17	90007056	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30
18	90721006	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
19	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
20	90716010	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18
21	90830012	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M18 INOX
22	90007078	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
23	16123048	PIATTO DI CHIUSURA	CLOSING PLATE	ABSCHLUSSPLATTE	PLAQUE DE FERMETURE	CIERRE DE LA PLACA	
24	90007029	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X12
25	16121944	BOCCOLA SPORTELLO	BUSHING	BUECHSE	DOUILLE	CASQUILLO	
26	91600000	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	SCHMIERUNG	GRAISSEUR	ENGRASADOR	M6X1
27	90719004	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
28	16123014	PIATTO FISSAGGIO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	
29	16123015	PIATTO FISSAGGIO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	
30	16123013	PIATTO FISSAGGIO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	
31	16340073	PERNO BRACCIO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO ARTICULACIÓN	
32	16122861	COFANO BASCULANTE	DOOR	TUER	PORTE	PORTEZUELA PARA	
33	16700415	GOMMA DI CONTENIMENTO	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA PARA	
34	16350042	VITE DI REGOLAZIONE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	
35	98400012	SERRAGGIO	FASTEN	BINDUNG	FIXATION	APRIETE AUTOMÁTICO	
36	90905801	RIVETTO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø4,8X10
37	90905802	RIVETTO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø4,8X14
38	16121775	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
39	16122445GA	BILANCERE TENDICATENA	SHAFT	WELLE	ARBRE	COMPENSADOR	
40	16122543	SUPPORTO POSTERIORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
41	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
42	90007102	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X45
43	61003613	CILINDRO	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	
44	90007303	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X50
45	90810512	DADO NORMALE	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	Ø10
46	90716009	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16
47	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M16
48	90007076	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25
49	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24X3
50	16122878GA	COFANO DI CONV.	CARTER	GEHÄUSE	CARTER	CÁRTER	
51	16700432	GOMMA BOCCA CARICO	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA PARA	
52	16122879	PIATTO FISSAGGIO GOMMA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	
53	16123187	PIATTO FISSAGGIO GOMMA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	SW28m ³ -SV20m ³
54	90007035	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X25
55	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
56	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
57	90007075	VITE TE M10X20	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	
58	90717018	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10X30
59	16700430	GOMMA BOCCA CARICO	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA PARA	SW16-20m ³ -SV13-15m ³ solo lato DX
59A	16700425	GOMMA BOCCA CARICO	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA PARA	SW28m ³ -SV17-20m ³ solo lato DX
60	16122981NO	PIATTO FISSAGGIO GOMMA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	SW28m ³ -SV13-15-17-20m ³
61							
62	90716009	RONDELLA PIANA	PLATE	BLECH	TOLE	PLATE	Ø16
63	90721012	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16
64	90007147	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X50 16-24-28m ³
64A	90007154	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X90 20m ³
65	16122806	SUPPORTO TUBI FRESA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
66	90748001	RONDELLA NORD-LOCK	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
67	61006547	CILINDRO	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	SW20m ³ -SV13m ³
67A	61003615	CILINDRO	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	SW24m ³ -SV15-17m ³
67B	61006536	CILINDRO	CYLINDER	ZILINDER	CYLINDREH	CILINDRO	SW28m ³ -SV20m ³
68	16340162	PERNO INFERIORE ARTIC.	PIN	BOLZEN	PIVOT	ARTICULACIÓN	
69	90007147	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X50
70	90007146	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X45
71	16123026	LAMIERA DI PROTEZIONE	PROTECTION PLATE	SCHUTZ PLATTE	PLAQUE DE PROTECTION	PROTECCIÓN DE LA PLACA	SW28m ³ -SV20m ³
72	16123024	LAMIERA DI PROTEZIONE	PROTECTION PLATE	SCHUTZ PLATTE	PLAQUE DE PROTECTION	PROTECCIÓN DE LA PLACA	SW16-20m ³ -SV13-15m ³
73	16123025	LAMIERA DI PROTEZIONE	PROTECTION PLATE	SCHUTZ PLATTE	PLAQUE DE PROTECTION	PROTECCIÓN DE LA PLACA	SW24m ³ -SV17m ³
74	16123035	LAMIERA RACCORDO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	SW28m ³ -SV20m ³
75	90007078	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
76	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
77	16141119	RASCHIATORE POSTERIORE	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASPA	
78	16700448	BLOCCETTO DISTANZIALE	SPACER BLOCK	DISTANZSTÜCK BLOCK	BLOC ESPACEUR	BLOQUE ESPACIADOR	
79	90102265	VITE T.C.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X40
80	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8



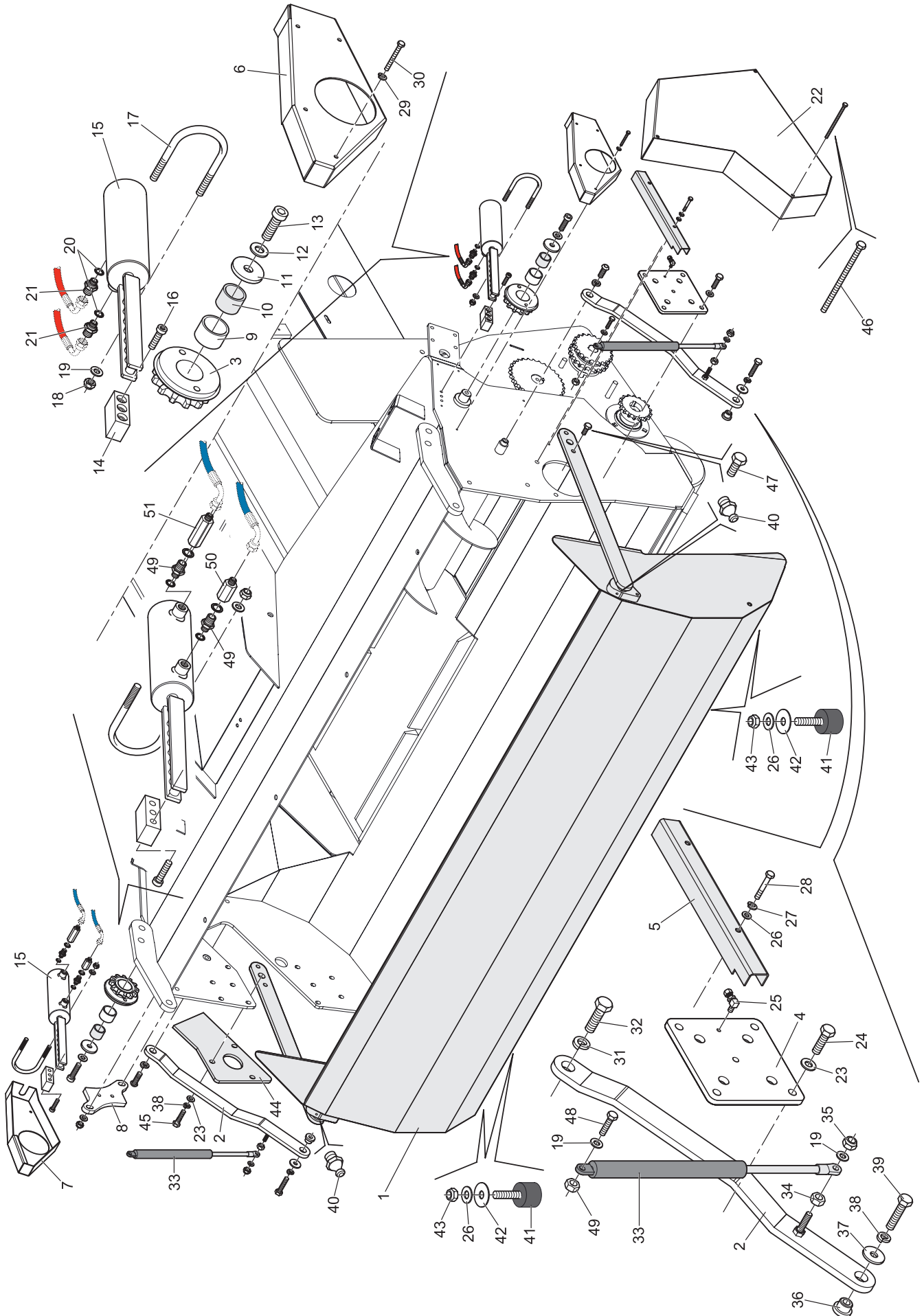
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16141035GA	COFANO BECCO FRESA	BONNET	HAUBE	CAPOT	CAPO	
2	90007149	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X60
3	90716009	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø16
4	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M16
5	16800017	COLTELLO DENTELLATO	KNIFE	MESSER	COUTEAU	CUCHILLA	
6	16121053	VITE TTQST	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X28
7	90747009	RONDELLA ELASTICA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10.2X22X1.6
8	90808504	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10 BASSO
9	90716006	RONDELLA PIANA	WASCHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
10	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
11	90007076	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25
12	16800033	COLTELLO RETTANGOLARE	KNIFE	MESSER	COUTEAU	CUCHILLA	
13	16141115	RULLO A GABBIA ANTERIORE	ROLLER	WALZE	ROULEAU	RODILLO	
14	91200068	CHIAVETTA	KEY	KEIL	CLAVETTE	LLAVE	8X7X30
15	16350045	TENDITORE ANTERIORE DX	TIGHTEN	STANGE	TENDEUR	SENSOR PARA RODILLO	DX
16	16350044	TENDITORE ANTERIORE SX	TIGHTEN	STANGE	TENDEUR	SENSOR PARA RODILLO	SX
17	92601206	SUPPORTO CON CUSCINETTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORTSOPORTE	UCF 206	
18	90721008	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
19	61000931	GIUNTO DENTATO	COUPLING	KUPPLUNG	JOINT	JUNTA	
20	-----	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	SCHMIERUNG	GRAISSEUR	ENGRASADOR	
21	16140937	ALBERO DI TRASMISSIONE	TRANSMISSION SHAFT	GETRIEBEWELLE	ARBRE DE TRANSMISS.	ÁRBOL DE TRANSMISIÓN	
22	92701207	SUPPORTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	UBPF 207
23	16310073	PIGNONE	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	5/8 - Z17-SW-SV
23A	16310037	PIGNONE	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	5/8 - Z21-SV
24	16120070	RONDELLA	WASCHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	ØE45 - ØIE10.5
25	90721008	RONDELLA GROWER	WASCHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
26	90007077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
27	95002015	CATENA	CHAIN	KETTE	CHAINE	CADENA	5/8"-47 PASSI+GIUNTO
28	16310038	PIGNONE DOPPIO	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	Z21-5/8
29	16120258	RONDELLA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18.5 - ØE50
30	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
31	90721006	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
32	90007057	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X35
33	16310071	PIGNONE	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	Z30 5/8
34	95002016	CATENA	CHAIN	KETTE	CHAINE	CADENA	5/8"-53 PASSI+GIUNTO
35	99017050	MOTORE IDRAULICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	OMR50 STANDARD
35A	99017080	MOTORE IDRAULICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	OMR80 LENTO
36	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
37	90007101	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X40
38	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M12
39	16140727	COCLEA CONVOGLIATRICE	SX	ARCHIMEDIAN SCREW	SCHNECKE	VIS SANS FIN	CÓCLEA
40	92003244	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6011 2RS
41	16340111	DISTANZIERE	SPACER RING	DISTANZRING	ENTRETOISE	SEPARADOR	
42	16140938	RASCHIATORE COCLEA	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASPA	
43	16140929	SPORTELLA BOCCA FARINEDOOR		TUER	PORTE	PORTEZUELA PARA	
44	16121359	STAFFA FISSAGGIO PIEDINO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ABRASADERA	
45	91910014	PIEDINO GOMMATO	SUPPORT FOOT	STÜTZFUß	PIED D'APPUI	PIE DE GOMA	Ø60X20 - M12X40
46	90812507	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M12
47	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
48	90115554	VITE TSPEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30
49	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8
50	16140426	PIATTO PER SNODO.	PLATE	PLATE	PLAQUE	PLATE	
51	16140425	PIATTO PER SNODO.	PLATE	PLATE	PLAQUE	PLATE	
52	90007033	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20
53	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
54	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
55	90007036	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X30
56	16121743	SUPPORTO CRICCHETTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
57	16121744	STAFFA	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ABRASADERA	
58	14140151	CRICCHETTO GRANDE	LOCK	VERSCHLUSS	FERMETURE	CIERRE	
59	90102247	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20
60	90007051	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X16
61	90007053	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20
62	98400437	RUOTINA	WHEEL	RAD	ROUE	RUEDITA	
63	16120798	PERNO RUOTE	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO RUEDAS	
64	90810512	DADO NORMALE	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10
65	90007116	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X150
66	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24X3
67	16140978GA	RASCHIATORE TAPPETO	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASPA	
68	16700443	RASCHIATORE GOMMA	RUBBER SCRAPER	KRATZER GUMMI	RACLEUR CAOUTCHOUC	RASPA GOMA	
69	16140979	PIATTO FISSAGGIO GOMMA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATE	
70	16141110	PROFILO LATERALE DX	LATERAL PROFILE	SEITE PROFIL	PROFIL CÔTÉ	PERFIL LATERAL	SW16-20m³-SV13m³
70A	16141108	PROFILO LATERALE DX	LATERAL PROFILE	SEITE PROFIL	PROFIL CÔTÉ	PERFIL LATERAL	SW24-28m³-SV15-17-20m³
71	16141111	PROFILO LATERALE DX	LATERAL PROFILE	SEITE PROFIL	PROFIL CÔTÉ	PERFIL LATERAL	SW16-20m³-SV13m³
71A	16141109	PROFILO LATERALE DX	LATERAL PROFILE	SEITE PROFIL	PROFIL CÔTÉ	PERFIL LATERAL	SW24-28m³-SV15-17-20m³
72	16141117	RASCHIATORE ANTERIORE	FRONT SCRAPER	KRATZER	RACLEUR AVANT	RASCADOR FRONTAL	
73	90007077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
74	90748001	RONDELLA NORD-LOCK	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
75	16140424	BUSSOLA	BUSHING	BUECHSE	DOUILLE	CASQUILLO	Øe 15 Øi 8.5
76	90007055	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25



GRUPPO COFANO PROTEZIONE FRESA IDRAULICO
HYDRAULIC UNIT-MILLING CUTTER PROTECTIVE COWLING
HYDRAULIKENHEIT FRÄSERSCHUTZHAUBE
ENSEMBLE CAPOT DE PROTECTION DE LA FRAISE HYDRAUL
GRUPO CAPÓ PROTECCIÓN FRESA HIDRÁULICA



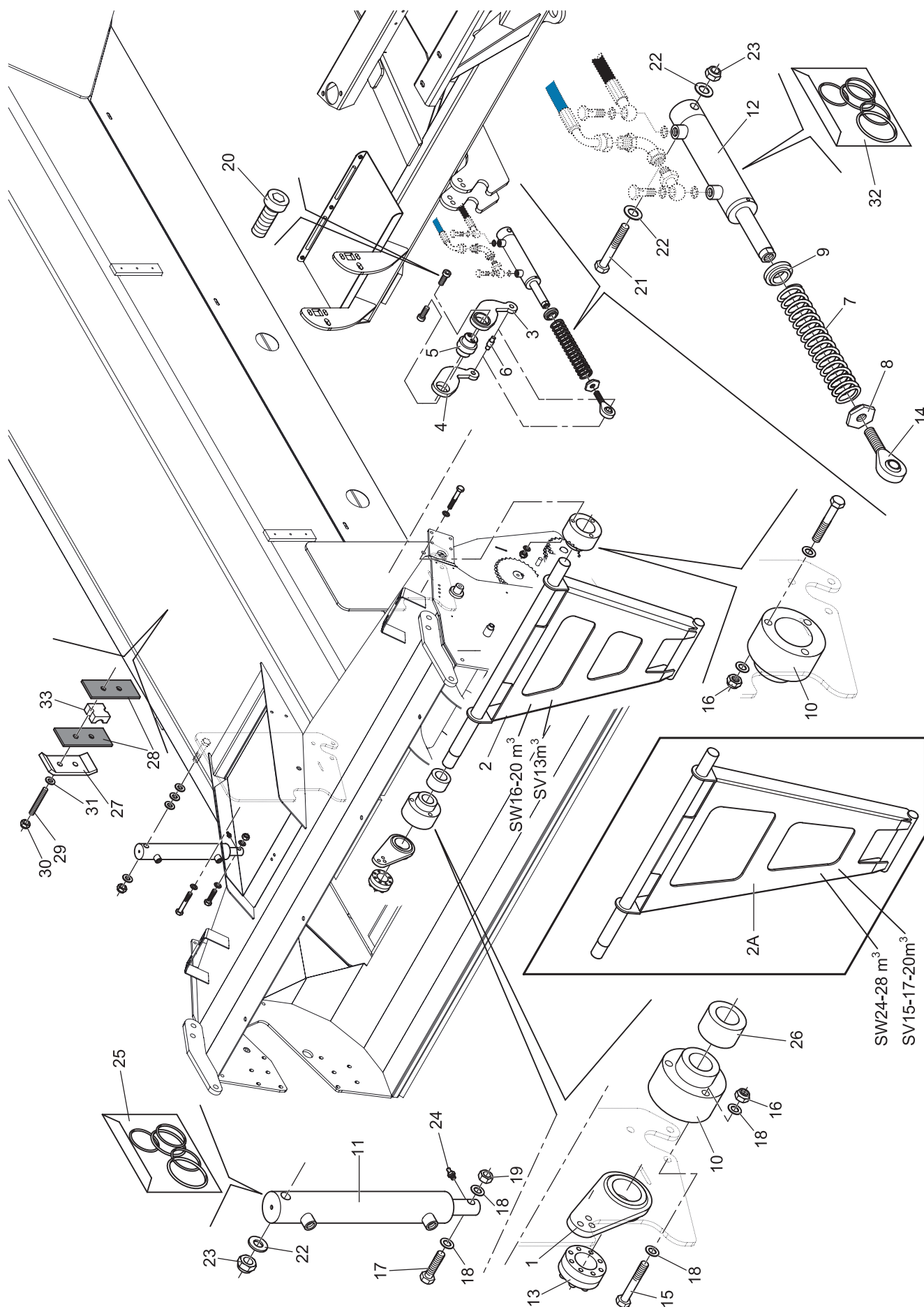
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16122442GA	COFANO FRESA	CUTTER PROTECTION	FRASERSCHUTZAUBE	CAPOT DE PROT.FRAISE	CUBIERTAS	
2	16140932GA	LEVA BRACCIO COFANO	ARM LIFTING CHEST	ARM HEBEN HAUBE	BRAS SOULÈVEMENT	BRAZO LEVANTAMIENTO	
3	16310077	PIGNONE CON FLANGIA	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	Z= 12 - 3/4"
4	16140927	FLANGIA CUSCINETTO SX	FLANGE	FLANSCH	BRIDE	BRIDA	
5	16122608	CANALINA DI PROTEZIONE	RIGID PROTECTIVE SLEEVE	SCHUTZROHR	PROTECTION RIGIDE	PROTECCIÓN RÍGIDA	
6	16121778GA	CARTER PROTEZIONE SX	LEFT PROTECTIVE CASE	SCHTZGEAUSE LINK	CARTER DEPROT.GAUCHE	CÁRTER DE PROTECCIÓN IZQUIERDO	
7	16121779GA	CARTER PROTEZIONE DX	RIGHT PROTECTIVE CASE	SCHTZGEAUSE RECTH	CARTER DEPROT.DROIT	CÁRTER DE PROTECCIÓN DERECHO	
8	16122606	PIASTRA FISSAGGIO TUBI	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
9	16700212	BOCCOLA DERLIN	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	
10	16121567	BOCCOLA IN ACCIAIO INOX	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	
11	16121300	RONDELLA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø112,5 ØE44
12	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
13	90102302	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X40
14	16700213	PATTINO	SLIPPER	GLEITBACKE	PATIN	PATÍN	
15	61002612	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
16	90102263	VITE TCEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30
17	16121358	CAVALLOTTO	U-BOLT	BUGELBOLZEN	CAVALIER	PERNO DE U	M8
18	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8
19	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
20	93124000	RONDELLA RAME	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	1/8" GAS
21	93102000	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	PACCORD	RACCOR	1/4"-1/8" GAS
22	16122447GA	LAMIERA CARTER CHIUSURA	ROTECTION COVER	SCHUTZKASTEN	CARTER DE PROTECT.	CÁRTER	
23	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
24	90007078	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35
25	-----	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	SCHMIERUNG	GRAISSEUR	ENGRASADOR	
26	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
27	90708004	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6
28	90007038	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X40
29	90719003	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø5
30	90007025	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M5X45
31	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12
32	90008098	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X25
33	98400461	MOLLA A GAS	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE A. GAS	
34	90810010	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M8
35	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10
36	16122198	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	
37	90717018	RONDELLA FASCIA LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø10X30X3
38	90721008	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10
39	90007080	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X45
40	91600000	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	SCHMIERUNG	GRAISSEUR	ENGRASADOR	M6X1
41	91910016	PIEDINO GOMMATO	SUPPORT FOOT	STÜTZFUß	PIED D'APPUI	PIE DE GOMA	
42	90717006	RONDELLA FASCIA LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø6X18
43	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
44	16140430	CHIUSURASPALLA LATERALE	CLOSING	VERSCHLUSS	FERMETURE	CIERRE LATERAL	
45	90007077	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30
46	90007047	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X90
47	90007074	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X20
48	90007056	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30
49	93102000	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-1/8"
50	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F1/4"
51	93110000	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F1/4"



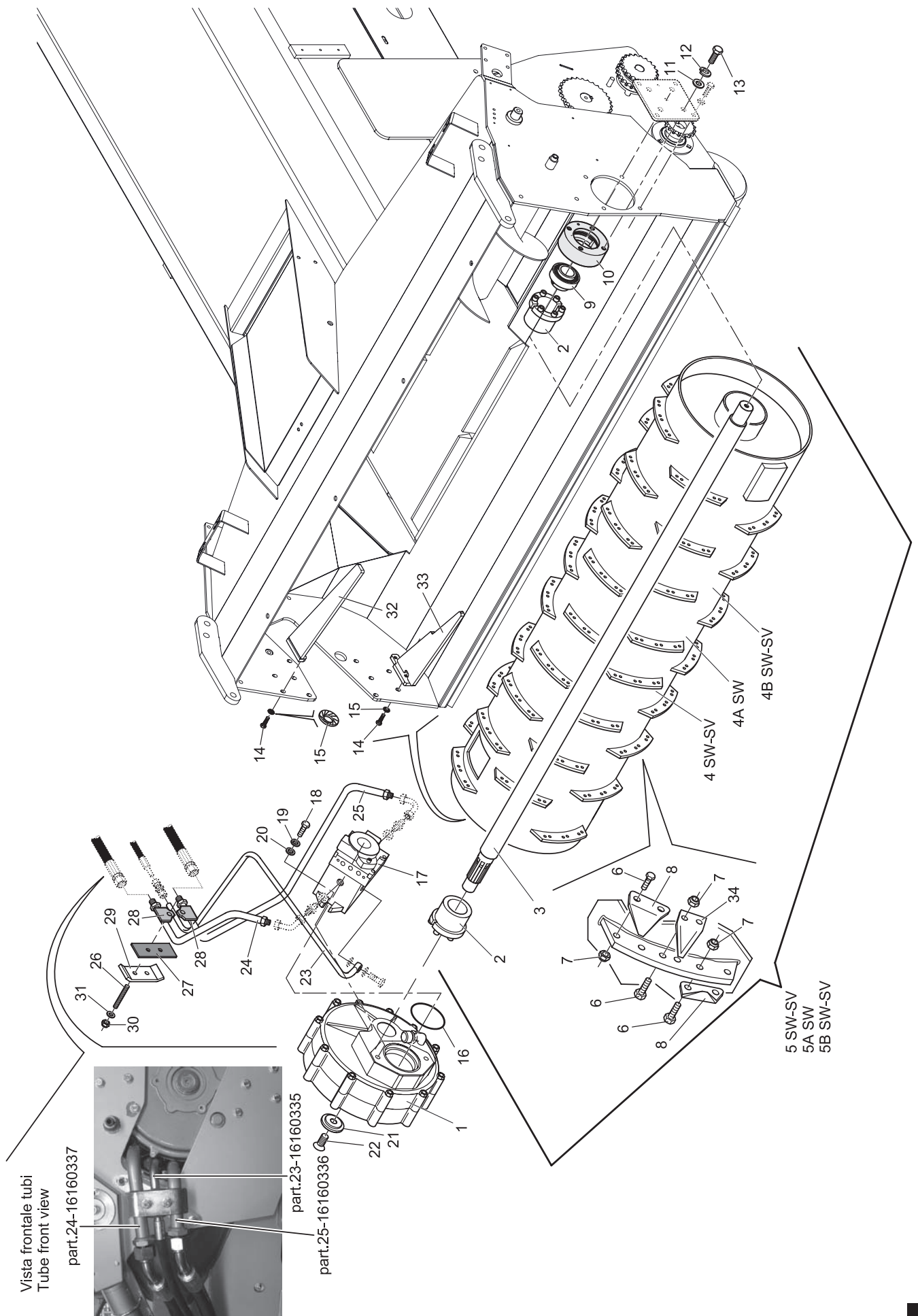
BLOCCO BRACCIO FRESA
MILLING MACHINE ARM LOCK
SPERRVORRICHTUNG FRÄSENARM
BLOC BRAS FRAISE
BLOQUE BRAZO FRESA



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16141092	LEVA ARTICOLAZ. CILINDRO	LEVER	HEBEL	LEVIER	PALANCA ARTICULACIÓN	
2	16140933GA	APPOG. BRACCIO FRESA	SUPPORT FOR ARM	STUT. FÜR FRÄSER ARM	APPUI POUR BRAS FRAISE	APOYO BRAZO FRESA	SW16/20m ³ - SV13m ³
2A	16140948GA	APPOG. BRACCIO FRESA	SUPPORT FOR ARM	STUT. FÜR FRÄSER ARM	APPUI POUR BRAS FRAISE	APOYO BRAZO FRESA	SW24/28m ³ SV15-17-20m ³
3	16140440	AGGANCIODX	RIGHT COUPLER	RECHTE KUPPLUNG	ATTELAGE DROIT	ENGANCHE LADO DER	
4	16140441	AGGANCIOSX	LEFT COUPLER	LINKE KUPPLUNG	ATTELAGE GAUCHE	ENGANCHE LADO IZQUIERDA	
5	16140442	PERNO PER FISSAGGIO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO PARA FIJACIÓN	
6	16140443	PERNO PER CILINDRO	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO POR CILINDRO	
7	16160366	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	Ø6 L=230
8	16160332	ESAGONO PER CILINDRO	HEXAGONAL NUT	MUTTER	ECROU	HEXÁGONO PARA CILINDRO	
9	16700161	BUSSOLA PER CILINDRO	BUSHING FOR CYLINDER	BUCHSE FÜR ZYLINDER	DOUILLE POUR CYLINDER	CASQUILLO PARA CILINDRO	
10	16700162	BOCCOLA DI FISSAGGIO	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO DI FIJACIÓN	
11	61001218	CILINDRO OLEODINAMICO	HYDRAULIC CYLINDER	HYDR. ZILINDER	CYLINDREH YDRAULIQUE	CILINDRO HIDRÁULICO	DE Ø40X200
12	61001993	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
13	91912002	CALETTATORE	LOCK RING	SPERRING	ANNEAU DE FERMETURE	ENSAMBLADORA	Ø38X50 TOLLOK
14	92616019	SNODO SFERICO	BALL JOINT	KUGELGELNK	JOINT A ROTULE	ARTICULACIÓN ESFÉRICA	SA17ES
15	90007109	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X80 ZN
16	90808007	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M12
17	90007103	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 12X50 ZN
18	90716007	RONDELLA PIANA	FLAT WASHER	UNTERLEGSSCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø12
19	90812007	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M12 BASSO
20	90102315	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X30
21	90000157	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M16X120
22	90716009	RONDELLA PIANA	FLAT WASHER	UNTERLEGSSCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø16
23	90808009	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU AUTO-BLOQUANT	TUERCA	M16 ALTO
24	91600000	INGRASSATORE DRITTO	STRAIGHT GREASER	GERADE SCHMIERNIPPEL	GRAISSEUR DROIT	ENGRASADOR	M6X1
25	65000993	KIT GUARNIZIONI CILINDRO	GASKETS SET	KIT GARNITURES	DICHTUNGSKIT	KIT EMP.	
26	16340213	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	Ø65 L= 40
27	16120994	PIATTO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
28	16700175	GOMMA FISSAGGIO TUBI	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA DE PROTECCIÓN	
29	90409102	GRANO	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 10X70 ZN
30	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU AUTO-BLOQUANT	TUERCA	M10 ALTO
31	90716006	RONDELLA PIANA	FLAT WASHER	UNTERLEGSSCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø10
32	65000005	KIT GUARNIZIONI CILINDRO	GASKETS SET	KIT GARNITURES	DICHTUNGSKIT	KIT EMP.	
33	16700435	BLOCCETTO FERMA TUBO	BLOCK	BLOCK	BLOC	BLOQUE	



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61001641	GR. RIDUTTORE FRESA	REDUCTION GEAR	UNTERSETZUNGSGETR.	GROUPE REDUCTEUR	REDUCTOR	SF-106
2	91912001	CALETTATORE BIKON 7000A	KEYING DEVICE	VERBINDUNGSGERÄT	ASSEMBLEUR	ESAMBLADORA	Ø50X80
3	16330150	ALBERO MOTORE FRESA	CRANKSHAFT	KURBELWELLE	VILEBREQUIN	CUBO	
4	16141131	TAMBURO FRESA	MILLIN CUTTER DRUM	TROMMEL FRÄSER	TAMBOUR FRAISE	TAMBOR FRESA	SW-SV
4A	16140926	TAMBURO FRESA	MILLIN CUTTER DRUM	TROMMEL FRÄSER	TAMBOUR FRAISE	TAMBOR FRESA	SW
4B	16141132	TAMBURO FRESA	MILLIN CUTTER DRUM	TROMMEL FRÄSER	TAMBOUR FRAISE	TAMBOR FRESA	SW-SV
5	61006551STD	GRUPPO TAMBURO FRESA	MILLIN CUTTER GROUP	FRASER GRUPPE	GROUPE FRAISE	GRUPO TAMBOR FRESA	SW-SV
5A	61003621	GRUPPO TAMBURO FRESA	MILLIN CUTTER GROUP	FRASER GRUPPE	GROUPE FRAISE	GRUPO TAMBOR FRESA	SW-TUBO E FLANGIA INOX
5B	61006567	GRUPPO TAMBURO FRESA	MILLIN CUTTER GROUP	FRASER GRUPPE	GROUPE FRAISE	GRUPO TAMBOR FRESA	SW-SV TUTTO INOX
6	90007053	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
7	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU AUTO-BLOQUANT	TUERCA	M8 ZN
8	16800030	COLTELLO TRIANG. PIEGATO	CUTTER	MESSER	COUTEAU	CUCHILLO AGACHADO	
9	92403238	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	YAR 208-2RF
10	16550092	SUPPORTO CUSCINETTO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	YAR 208
11	90716008	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
12	90721011	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
13	90007123	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40 ZN
14	90007076	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25 ZN
15	90747009	RONDELLA ELASTICA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10,2x22x1,6
16	91897044	ANELLO ELASTICO	O-RING	O-RING	ANNEAU	ANILLO	OR 1,78X101,32
17	99060055	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	M4 MF 58-58 2BVR
18	90007101	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X40 ZN
19	90721010	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
20	90716007	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12 ZN
21	16120851	RONDELLA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Øe50 Øi14,5
22	90115557	VITE TSPEI	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X30 ZN
23	16160335	TUBO DRENAGGIO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
24	16160337	TUBO MANDATA MOTORE	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
25	16160336	TUBO RITORNO FRESA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
26	90409102	GRANO	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 10X70 ZN
27	16700175	GOMMA FISSAGGIO TUBI	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA DE PROTECCIÓN	
28	16700150	GOMMA PROTEZIONE TUBI	RUBBER	GUMMI	CAOUTCHOUC	GOMA DE PROTECCIÓN	
29	16120994	PIATTO BLOCCAGGIO TUBI	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
30	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU AUTO-BLOQUANT	TUERCA	M10 ALTO
31	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
32	16140432	RASCHIATORE SUPERIORE	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASPA-GUIA SUPERIOR	
33	16140464	RASCHIATORE TAMB. FRESA	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASPA-GUIA INFERIOR	
34	16800151	COLTELLO TRIANG. DIRITTO	CUTTER	MESSER	COUTEAU	CUCHILLO AGACHADO	



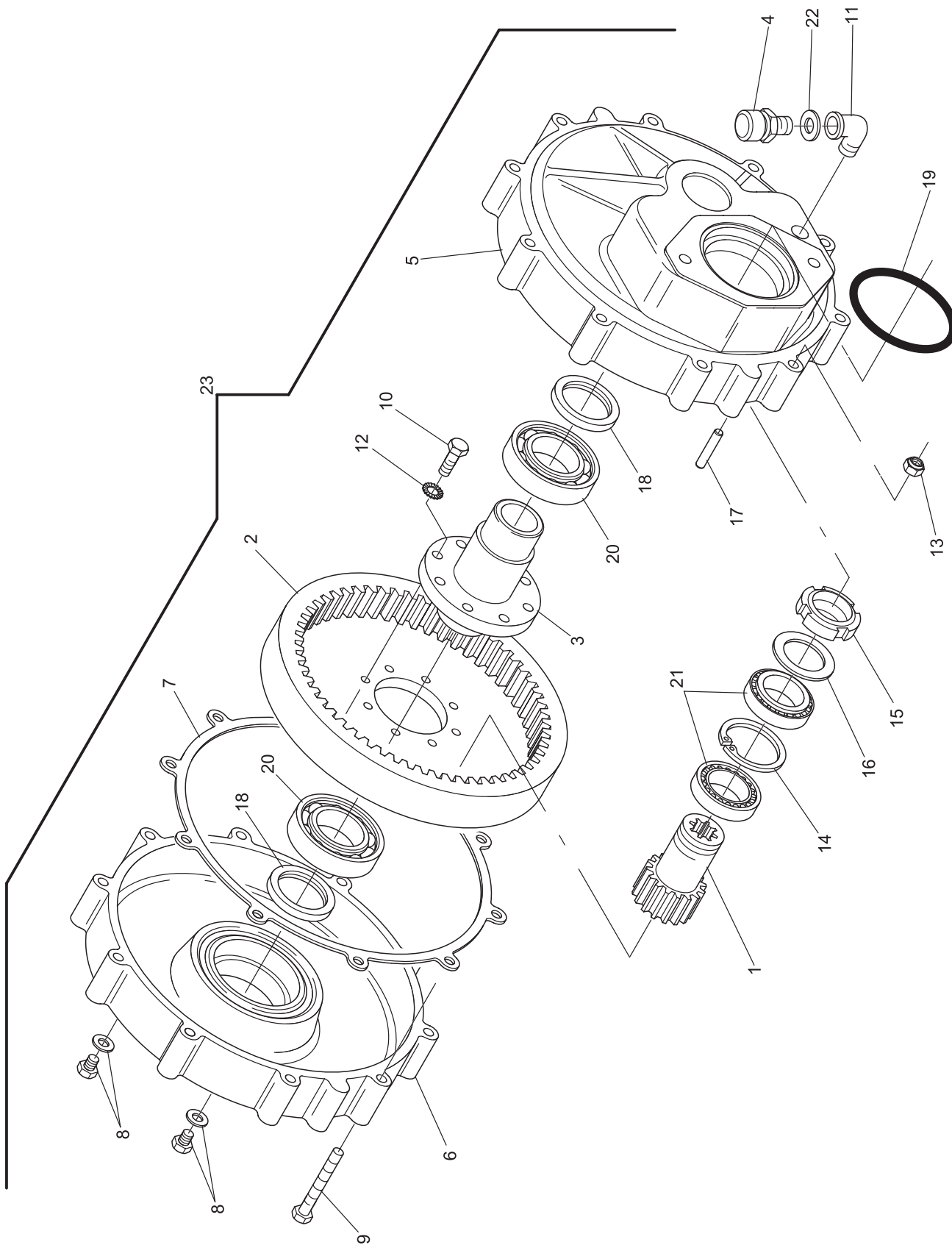
Vista frontale tubi
Tube front view

part.24-16160337

part.23-16160335

part.25-16160336

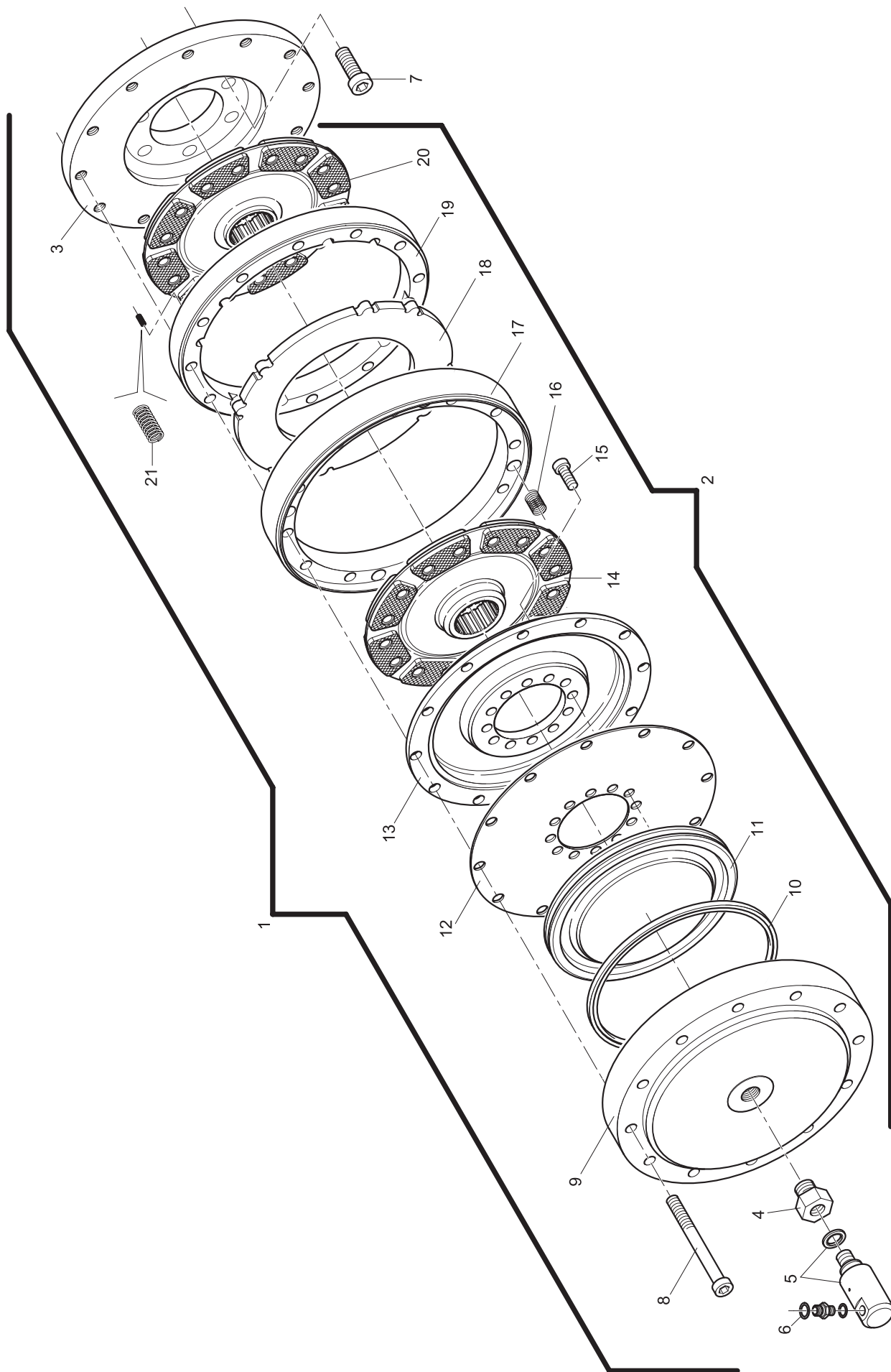
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16300030	PIGNONE	PINION	RITZEL	PIGNON	PIÑÓN	Z=19
2	16300032	RUOTA DENTATA	GEAR	ZAHNRAD	ENGRENAGE	ENGRANAJE	Z=90
3	16330088	ALBERO SCANALATO FEMMINA	SPLINNED SHAFT	GEGENKEILWELLE	ARBRE GOUFFRE FEM.	CUBO	
4	93165002	TAPPO SFIATO CON VALV.	BREATHER PLUG	ENTLÜFTER	SOUPIRAIL	TAPÓN	3/8" GAS
5	16530021	CARTER INTERNO	GUARD	KASTEN	CARTER	CÁRTER	
6	16530022	CARTER ESTERNO	GUARD	KASTEN	CARTER	CÁRTER	
7	16710018	GUARNIZIONE PER RIDUTTORE	GASKET	DICHTUNG	GARNITURE	JUNTAS	
8	93156001	TAPPO MASCHIO MAGNETICO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN	3/8" GAS
9	90000067	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X90
10	90000076	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25
11	93130202	CURVA MASCHIO CONICO /F.	BEND	KURVE	COUBRE	UNIÓN	3/8" GAS
12	90712010	RONDELLA DENTELLATA	SHAKERY WASHER	ZAHNSCHEIBE	RONDELLE DENTEE	ARANDELA	Ø10
13	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M 8
14	91110085	SEEGER INTERNO	SEEGER	SEEGER	SEEGER	ANILLO	1 85
15	91121010	GHIERA S/NYLON	RING NUT	NUTMUTTER	EMBOUT	VIROLA	M45X1,5
16	91121110	ROSETTA DI SICUREZZA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø1 45
17	91232178	SPINA CILINDRICA	PIN	STIFT	EPINE	PERNO	Ø8X25
18	91840105	PARAOILIO	OIL SEAL	DICHTRING	BAGUE ETANCHEITE	GUARDAGOTAS	55X72X10
19	91897044	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	ANNEAU GARNITURE	JUNTAS	0R45
20	92003240	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6011
21	92204170	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	30209 J2Q
22	93124002	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	3/8" GAS
23	61001641	GRUPPO RIDUTTORE SF-106	REDUCTOR UNIT	DRUCKREDUZIERGRUPPE	GROUPE REDUCTEUR	REDUCTOR	



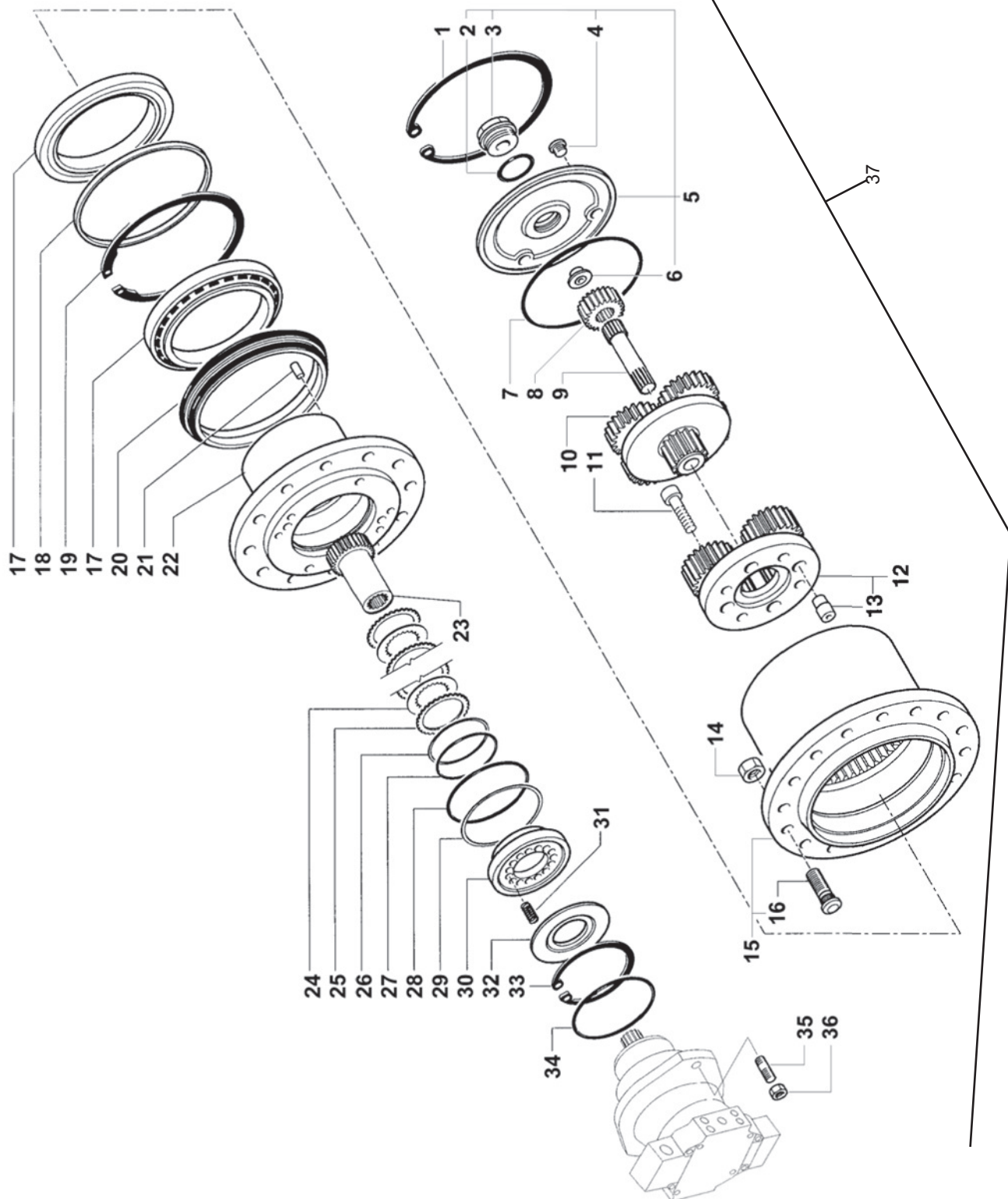
FRIZIONE DOPPIA
DOUBLE CLUTCH
DOPPELKUPPLUNG
DOUBLE EMBRAYAGE
DOBLE EMBRAGUE



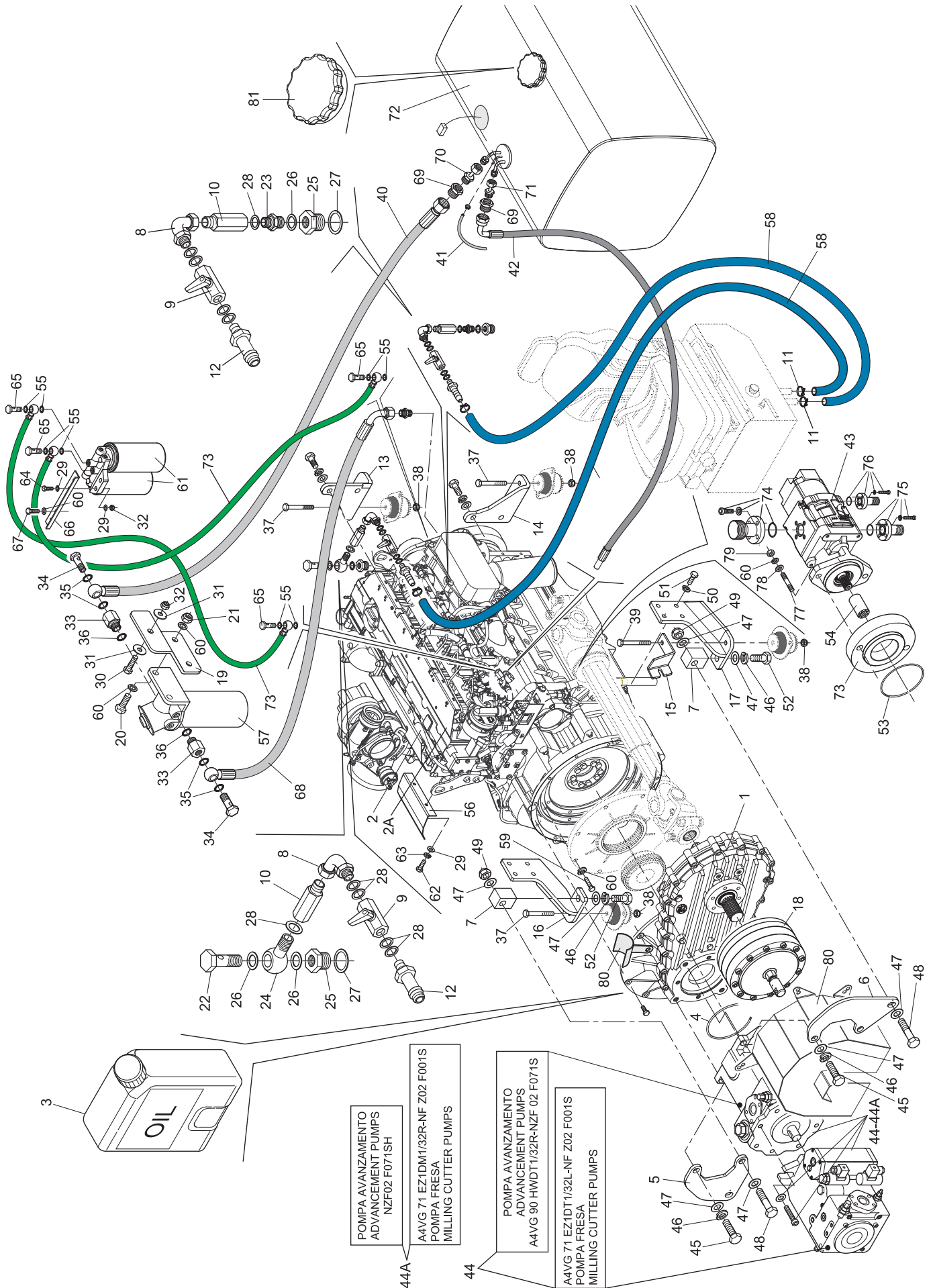
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61006845	FRIZIONE COMPLETA	CLUTCH GROUP	KUPPLUNG GRUPPE	GROUPE EMBRAYAGE	GRUPO EMBRAGUE	STROMAG
2	96000202	FRIZIONE STROMAG	CLUTCH STROMAG	KUPPLUNG STROMAG	EMBAYAGE STROMAG	EMBRAGUE STROMAG	KHM 800/4
3	16330159	FLANGIA FRIZIONE	FLANGE CLUTCH	FLANGE KUPPLUNG	BRIDE D'EMBAYAGE	BRIDA DEL EMBRAGUE	
4	93105031	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	RÉDUCTION	REDUCCIÓN	M/F20X1,5-1/4"
5	99033002	GIUNTO ROTANTE	ROTARY UNIONS	DREHDURCHFÜHRÜNGEN	JOINTS ROTATIFS	JUNTA ROTATIVAS	ROTOFLUX
6	93124001	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	1/4" GAS
7	90102317	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40 ZN
8	90110083	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X120 ZN
9	-----	CARTER FRIZIONE	GUARD CLUTCH	KASTEN KUPPLUNG	CARTER EMBAYAGE	CÁRTER EMBRAGUE	
10	-----	ANELLO T.E.F.	RING T.E.F.	RING T.E.F.	BAGUE T.E.F.	ANILLO T.E.F.	E/GR
11	-----	PISTONE FRIZIONE	CLUTCH PISTON	KOLBEN KUPPLUNG	PISTON EMBAYAGE	PISTÓN EMBRAGUE	
12	-----	DISCO	DISK	SCHALLPLATTE	DISQUE	DISCO	
13	-----	CARTER FRIZIONE	GUARD CLUTCH	KASTEN KUPPLUNG	CARTER EMBAYAGE	CÁRTER EMBRAGUE	
14	-----	DISCO FRIZIONE	CLUTCH DISC	KUPPLUNGSSCHEIBE	DISQUE D'EMBAYAGE	EMBRAGUE DE DISCOS	
15	-----	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25
16	-----	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
17	-----	CARTER FRIZIONE	GUARD CLUTCH	KASTEN KUPPLUNG	CARTER EMBAYAGE	CÁRTER EMBRAGUE	
18	-----	CONTRODISCO INTERNO	INSIDE DISK	INNEN SCHALLPLATTE	DISQUE INTÉRIEUR	DISCO INTERIOR	
19	-----	CONTRODISCO ESTERNO	EXTERNAL DISK	AUßEN SCHALLPLATTE	DISQUE EXTÉRIEUR	DISCO EXTERNO	
20	-----	DISCO FRIZIONE	CLUTCH DISC	KUPPLUNGSSCHEIBE	DISQUE D'EMBAYAGE	EMBRAGUE DE DISCOS	
21	-----	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1		ANELLO ELASTICO	CIRCLIP	SICHERUNGSRING	ANNEAU ELASTIQUE	ANILLO ELÁSTICO	Ø190
2		O-RING	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO	3,53x37,69
3		TAPPO DISINNESTO	DISENGAGEMENT	STOPFEN	PLUG BOUCHON	TAPÓN	M42x2,00
4		TAPPO CHIUSO	PLUG	STOPFEN M	BOUCHON	TAPÓN	18x1,5
5		ASSIEME COPERCHIO	COVER ASSEMBLY	DECKEL MIT ZUBEHÖR	ENSEMBLE COUVERCLE	GRUPO TAPADERA	
6		PASTIGLIA	PAD	ANLAUFSCHLEIBE	DISQUE DE FRICT.	PASTILLA	
7		O-RING	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO	3,53x190,09
8		SOLARE	SUN GEAR	SONNENRAD	ENGREN CENTRAL	ENGRANAJE SOLAR	Z19 1:5,21 M2,25
9		ALBERO SCANALATO	SPLINED	KEILWELLE SHAFT	ARBRE CANNELEE	ARBORIZO ENGRANAJE	25x1,25Z18
10		RIDUZIONE COMPLETA	REDUCTION.ASSEMBLY	UNTRRSETZUNGSSRUF	ENSEMBLE REDUCTION	REDUCCIÓN COMPLETA	1:5,21
11		VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	UNI 5932 M14x1,5-12,9
12		ASSIEME 2° RIDUZIONE	2nd RED. ASSEMBLY	KOMPL.MONT. 2°STUFE	ENSEMBLE 2° REDUCT.	GRUPO 2° REDUCCIÓN	1:6,00
13		PERNO	PIN	BOLZEN	TOURILLON PLAN.	PERNO	
14		DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M22x1,5-8.8
15		CORPO RIDUTTORE	GEARBOX HOUSING	GETRIEBEGEHÄUSE	CARTER REDUCTEUR	CUERPO REDUCTOR	
16		COLONNETTA	STUD	SCHRAUBBOLZEN	COLONNETTE	COLUMNNA	M22x1,5
17		CUSCINETTO	BEARING	LAGER	ROULEMENT	COJINETE	140x190x32 SET-RIGHT
18		DISTANZIALE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	ENTRETOISE	SEPARADOR	
19		ANELLO ELASTICO	CIRCLIP	SICHERUNGSRING	ANNEAU ELASTIQUE	ANILLO ELÁSTICO	Ø190x3,85
20		TENUTA FRONTALE	LIFETIME SEAL	LIFETIME-DICHTUNG	JOINT LIFETIME	GUARDAGATOS	Ø1.172,5
21		TAPPO EXPANDER	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	Ø5
22		MOZZO FLANGIATO	HUB	NABE	MOYEU	MOCHO	
23		ALBERO FRENO	BRAKE SHAFT	BREMSEWELLE	ARBRE FREIN	ARBORIZO FRENO	
24		DISCO ACCIAIO	STEEL DISC	STAHLSCHEIBE	DISQUE ACIER	DISCO ACERO	
25		DISCO SINTERIZZATO	SINTERED DISC	SINTERSCHLEIBE	DISQUE FRITTE	DISCO	
26		AN. ANTIESTRUSIONE	BACKUP RING	SPIRALRING W	ANN. SPIRALANILLO	W 2.18x83,01 PK	
27		O-RING	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO	2,62x82,22 PK 2-152
28		O-RING	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO	3,53x110,78 PK 2-245
29		AN. ANTIESTRUSIONE	BACKUP RING	SPIRALRING W	ANN. SPIRAL	ANILLO	W 3x111,28 PK
30		PISTONE FRENO	BRAKE PISTON	KOLBEN	PISTON FREIN	PISTÓN FRENO	
31		MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
32		SPINGIMOLLA	SPRING RETAINER PLAT	FEDERDRUCKSCH	EPOUSSE-RESSORT	EMPUJAS MUELLE	
33		ANELLO ELASTICO	CIRCLIP	SICHERUNGSRING	ANNEAU ELASTIQUE	ANILLO ELÁSTICO	Ø110
34		O-RING	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO	3,53x126,59
35		PRIGIONIERO	STUD SCREW	STIFTSCHRAUBE	GOUJON	TORNILLO PRISIONERO	UNI 5909 M12x35-8.8
36		DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	UNI 5588 M12-6S
37	96000161	RIDUTTORE COMPLETO	COMPLETE REDUCTOR	UNTERSETZUNGSGETRIEBE	REDUCTEUR COMPLET	GRUPO REDUCTOR	605W2 - 1:3



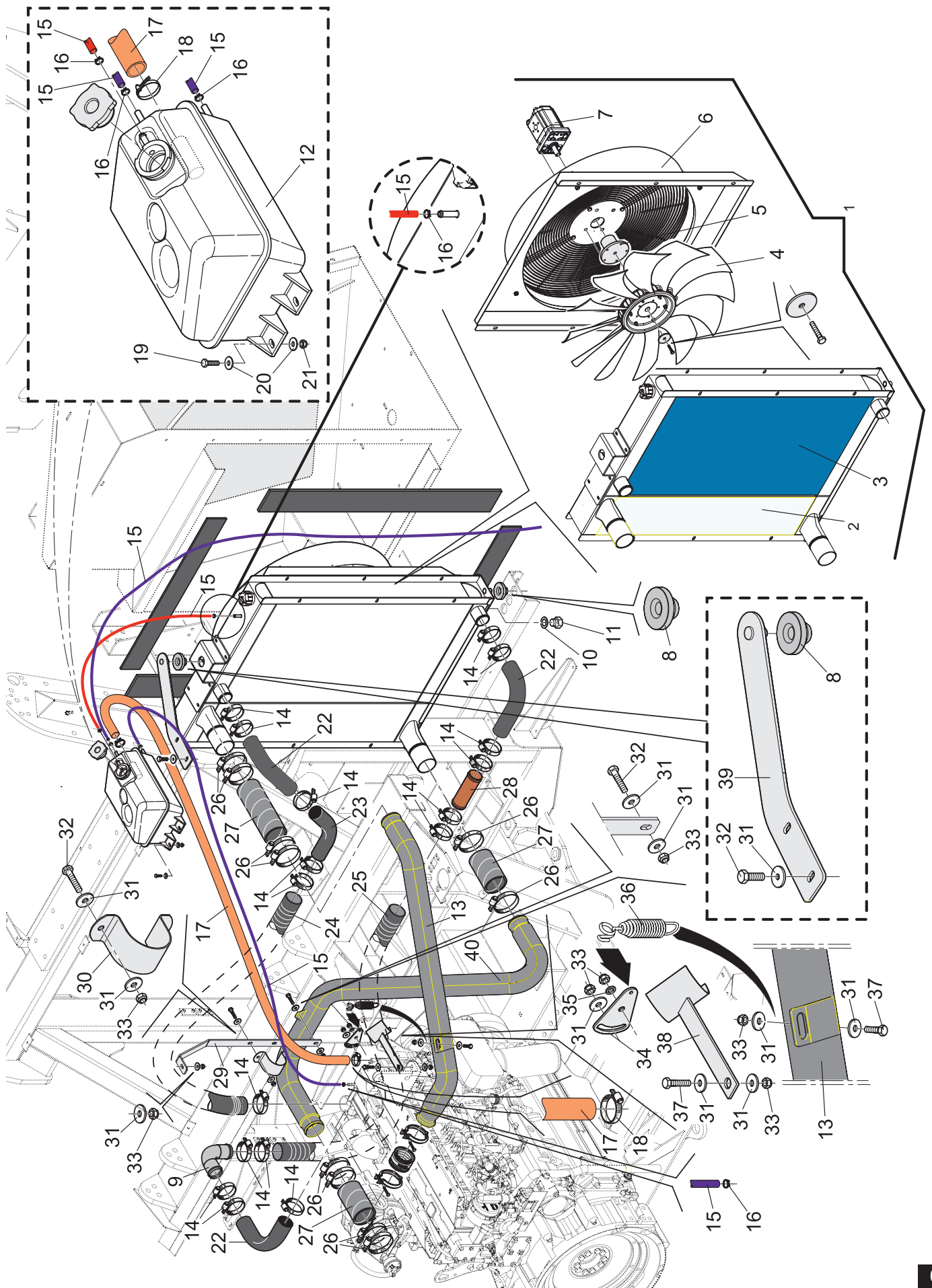
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61006847	GRUPPO RIDUTTORE	REDUCTOR UNIT	DRUCKREDUZIERGRUP.	GROUPE REDUCTEUR	GRUPO REDUCTOR	SI-372
2	96100030	MOTORE DEUTZ	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	15/25KM
2A	96100031	MOTORE DEUTZ	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	35KM
3	98000001	OLIO RIDUTTORE	IOIL REDUCTION GEAR	ÖLE DRUCKREDUZIER	J'HUILE RÉDUCTEUR	EN ACEITE REDUCTOR	220/2703112
4	91897110	ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU	ANILLO	Ø2.62X152.07
5	16160477	SUPPORTO DX POMPA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
6	16160478	SUPPORTO SX POMPA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
7	16160479	BLOCCHETTO SUPP. POMPA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
8	93120001	GIUNZIONE ORIENT.90°	90° JOINT	90°KUPPLING	JOINT A 90°	CONEXIÓN 90°	M/F 3/8" GAS
9	93138107	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	3/8" F/F L=42 CH21
10	93110001	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 3/8" GAS
11	91004002	FASCETTA STRINGITUBO	COLLAR	SCHEILLE	COILLER	ABRAZADERA	Ø 14/24
12	93117013	GIUNZIONE PORTAGOMMA	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	
13	16121825NO	SUPPORTO ANT.DX MOTORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
14	16121826NO	SUPPORTO ANT.SX MOTORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
15	16121927	STAFFA	RACKET	BÜGEL	BRIDE	SOPORTE	
16	16121823NO	SUPPORTO POST.DX MOTORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
17	16121824NO	SUPPORTO POST.SX MOTORE	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
18	61006845	GRUPPO FRIZIONE	CLUTCH GROUP	KUPPLUNG GRUPPE	GROUPE EMBRAYAGE	GRUPO EMBRAGUE	STROMAG
19	16122477	SUPPORTO PREFILTRO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
20	90007078	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35 ZN
21	90808006	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10 ZN
22	93100105	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	M18X1,5
23	93102035	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	18X1,5 - 3/8" GAS
24	93104100	OCCHIO FILETTATO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	3/8" GAS
25	16160535	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M 26X1,5 GAS
26	93124016	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø 18X24X1,5
27	93124005	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø 3/4"
28	93124002	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø 3/8"
29	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
30	90007056	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30 ZN
31	90717012	RONDELLA FASCIA LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24X3 ZN
32	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M 8
33	16161005	COLONNETTA RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	M/F16.5X1.5-1/2" GAS
34	93100003	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/2" GAS
35	93124003	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø 1/2" GAS
36	93124012	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø 16
37	90007111	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X100 ZN
38	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M 12 ZN
39	90007112	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X110 ZN
40	16640108	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	5/8" L= 4400 FD1/2"+OCCH 1/2"
41	98400928	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	N/L10 Ø8mm
42	16640110	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	1/2" L= 4400 F90° -1/2"
43	99028173	POMPA DOPPIA	DOUBLE POMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	KP30.38
44	99028120	POMPA DOPPIA	DOUBLE POMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	15/25KM
44A	99028166	POMPA DOPPIA	DOUBLE POMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	35KM
45	90007182	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X55 ZN
46	90708014	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø20 ZN
47	90716011	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø20 ZN
48	90007188	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X90 ZN
49	90808011	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M 20 ZN
50	90708010	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø12 ZN
51	90007100	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X35 ZN
52	90007179	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X40 ZN
53	_____	ANELLO OR	O-RING	O-RING	ANNEAU	ANILLO	
54	_____	MANICOTTO SCANALATO	SLEEVE	HUELSE	MANCHON	MANGUITO ESTRIADO	Z 9
55	93124014	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø 14X20X1,5
56	16122386	PROTEZIONE MOTOR. AVV.	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	
57	_____	PREFILTRO GASOLIO	PRE - FILTER	PRE - FILTER	PRE - FILTER	PRE - FILTER	
58	98400808	TUBO GOMMA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	5/8" GAS
59	90007379	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40 ZN
60	90708008	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø10 ZN
61	_____	FILTRI GASOLIO	DIESEL FILTERS	FILTER-DIESEL	FILTRES GASOL	FILTRI DIESEL	
62	90007053	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
63	90708006	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø8 ZN
64	90007055	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
65	93100103	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	M14X1,5
66	16122735	STAFFA SUPP. FILTRI	RACKET	BÜGEL	BRIDE	SOPORTE	
67	90007306	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40 ZN
68	16640009	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU TUBO	TUBO	5/16 L=2200
69	93105004	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 1/2"-3/8" GAS
70	93198042	NIPPLO SPECIALE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	Ø18x1,5-3/8" GAS
71	93198041	NIPPLO SPECIALE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	Ø16x1,5-3/8" GAS
72	98405150	SERBATOIO GASOLIO	TANK	BEHALTER	RESERVOIR	DEPÓSITO GASÓLEO	L=180
73	16340219	FLANGIA	FLANGE	FLANSCH	BRIDE	BRIDA	
74	16160086	FLANGIA ASP. POMPA	FLANGE	FLANSCH	BRIDE	BRIDA	CPL52 1"-1/2"
75	16160116	FLANGIA ASP. POMPA	FLANGE	FLANSCH	BRIDE	BRIDA	M 3/4"
76	93132005	FLANGIA ASP. POMPA	FLANGE	FLANSCH	BRIDE	BRIDA	M 1/2"
77	16122835	FRIGIONIERO	STUD BOLT	STIFTSCHRAUBE	GOIJON FILETÉ	TORNILLO CON PIVOTE	M10X60
78	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
79	90810512	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M 10 ZN
80	16123062	PROTEZIONE FRIZIONE	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	
81	98405319	TAPPO GASOLIO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPÓN	3/8" GAS



IMPIANTO RAFFREDDAMENTO
COOLING SYSTEM
KÜHLUNG ANLAGE
INSTALLATION REFROIDISSEMENT
INSTALACIÓN ENFRIAMIENTO



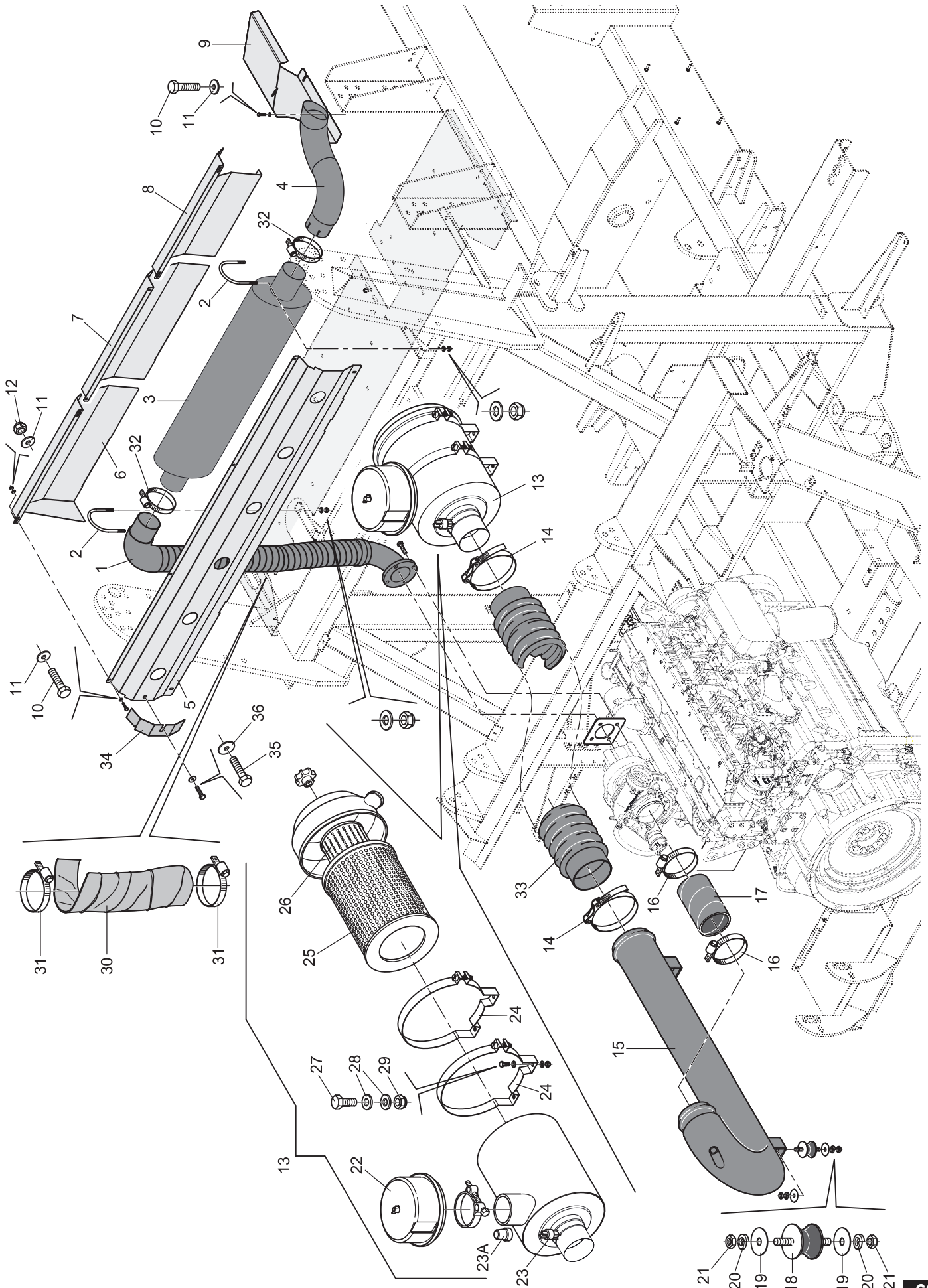
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	95000048	RADIATORE ARIA/ACQUA	RADIATOR	RADIATOR	RADIATEUR	RADIADOR	
2	95000056	RADIATORE ARIA	RADIATOR	RADIATOR	RADIATEUR	RADIADOR	
3	95000057	RADIATORE ACQUA	RADIATOR	RADIATOR	RADIATEUR	RADIADOR	
4	-----	VENTOLA ASPIRANTE	SUCTION FAN	ANSAUGVENTILATOR	VENTIL. D'ASPIRATION	SOPORTE FIJACIÓN	
5	-----	FLANGIA ATTACCO VENTOLA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	
6	-----	COFANO CONVOGLIATORE	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
7	-----	MOTORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	
8	16700127	ANTIVIBRANTE	VIBRATION-DAMPING	SCHWINGUNGSDÄMPFF.	ANTIVIBRATOIRE	ANTIVIBRACIÓN	Øe60 Øi18
9	16122332	TUBO CURVA 90°	90° TUBING JOINT	90° ROHR KUPPLING	TUYAUX JOINT A90°	TUBO CONEXION 90°	
10	-----	RONDELLA RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	
11	-----	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	
12	98400912	VASCHETTA ESPANSIONE	EXPANSION TANK	EXPANSIONSGEFÄSS	CUVE D'EXPANSION	CUBETA EXPANSIÓN	
13	16122762	TUBO INTERCULER	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
14	91004079	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø50
15	98400928	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Øi8
16	91004052	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø10-16
17	98400737	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Øi22-Øe28
18	91004076	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø20-32
19	90007033	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
20	90717006	RONDELLA PIANA F. LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø6X18 ZN
21	90808003	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
22	98400286	CURVA IN GOMMA90°	90° TUBING JOINT	90° ROHR KUPPLING	TUYAUX JOINT A90°	TUBO CONEXION 90a	Øi 50
23	16122128	MEZZA CURVA	TUBING JOINT	ROHR KUPPLING	TUYAUX JOINT	TUBO CONEXION	Ø48,3X2,6
24	16700153	MANICOTTO DI COLLEGAM.	SLEEVE	HUELSE	MANCHON	MANGUITO	L=1250 Øi50
25	16700355	MANICOTTO DI COLLEGAM.	SLEEVE	HUELSE	MANCHON	MANGUITO	L=1650 Øi50
26	91004091	FASCETTA NORMA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø70-90 W2B
27	98400790	TUBO LISCIO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø70X80
28	97053050	TUBO IN RAME	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
29	16122936	SUPPORTO TUBO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
30	16120778	STAFFA SUPPORTO TUBO	BRACKET	BÜ'GEL	ÉTRIER	ESTRIBO	
31	90717011	RONDELLA PIANA F. LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø8X24 ZN
32	90007055	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X25 ZN
33	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
34	16123017	STAFFA SUPPORTO TUBO	BRACKET	BÜ'GEL	ÉTRIER	ESTRIBO	
35	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIEBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
36	16120176	MOLLA CON GANCIO	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
37	90007056	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X30 ZN
38	16122975	SUPPORTO TUBO	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
39	16122934GA	FISSAGGIO RADIATORE	FIXING RADIATOR	BEFESTIGUNG HEIZKÖRPER	FIXATION RADIATEUR	FIJADO RADIADOR	
40	16122763	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	



GRUPPO ASPIRAZIONE-SCARICO
INTAKE AND OUTLET HYDRAULIC SYSTEM
HYDRAULISCHE ANLAGE EINLASS UND AUSLASS
SYSTEME HYDRAULIQUE ASPIRATION ET VIDANGE
GRUPO ASPIRACIÓN-DESCARGADO



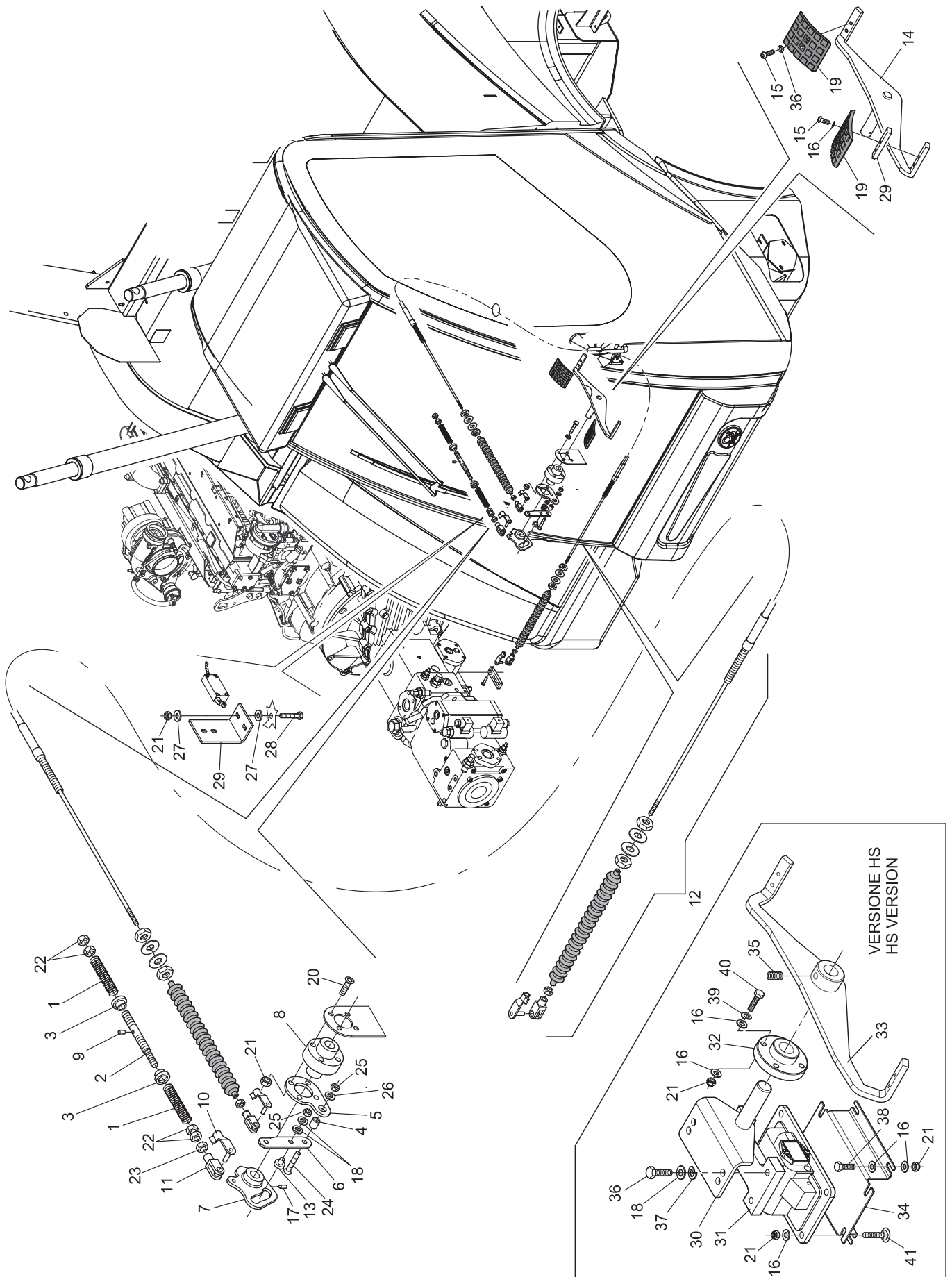
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16122919	COLLETTORE SCARICO	MANIFOLD	VERBINDUNG	COLLECTEUR	COLECTOR DESCARGADO	
2	90414111	CAVALLOTTO	U-BOLT	BUGELBOLZEN	CAVALIER	PERNO DE U	CZL 3" M8+DADI+RONDELLE
3	98405191	MARMITTA DOBERMANN	SILENCER	SCHALLDÄMPFER	BOITE D'ECHAPPEM.	SILENCIADOR	
4	1612297NO	TERMINALE DI SCARICO	UNLOADING OF TERMINAL	END VON ABLADUNG	TERMINAL DE	TERMINAL DE DESCARGUE	
5	16122910GR	PROTEZIONE MARMITTA	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	DÉCHARGEMENT	
6	16122912GR	COFANO POSTERIORE DX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	PROTECCIÓN	
7	16122911GR	COFANO CENTRALE POST.	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
8	16122913GR	COFANO POSTERIORE SX	BONNET	ABDECKHAUBE	CAPOT	CUBIERTA	
9	16122978GR	PROTEZIONE MARMITTA	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	
10	90007035	VITE TE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X25
11	90717007	RONDELLA FASCIA LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6X24
12	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6
13	99011987	FILTRO ARIA	AIR FILTER	ICH FILTERE LUFT	JE FILTRE AIR	FILTRO AIRE	FC12-13401-E3
14	91002121	FASCETTA STRINGITUBO	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	113/121
15	16122113	COLLETTORE TURBINA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
16	91002009	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	ABA 77-95
17	98400790	TUBO LISCIO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø90X100
18	91910003	ANTIVIBRANTE SGOLATO	VIBRATION-DAMPING	SCHWINGUNGSDÄMPFF.	ANTIVIBRATOIRE	ANTIVIBRACIÓN	M/M M8
19	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø8X24 ZN
20	90708006	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø8 ZN
21	90810010	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M8 ZN
22	99012002	PRE FILTRO	BEFORE THE FILTER	VOR DEM FILTER	AVANT DU FILTRE	ANTES DEL FILTRO	VORTEX 14770
23	99011988	INDICATORE INTASAMENTO	INDICATOR	ANZEIGEGERAT	INDICATEUR	INDICADOR	
23A	990400596	CAPPuccio PROTEZIONE	PROTECTION	KAPUZE SCHUTZ	CAPUCHON PROTECTION	CAPUCHA PROTECCIÓN	
24	98400469	COLLARE	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø300
25	99011969	CARTUCCIA ARIA	AIR CARTRIDGE	ARISCHE PATRONE	CARTOUCHE AIR	CARTUCHO AIRE	
26	99011968	CARTUCCIA ARIA SICUR.	AIR CARTRIDGE	ARISCHE PATRONE	CARTOUCHE AIR	CARTUCHO AIRE	
27	90007076	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25 ZN
28	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
29	90808006	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10 ZN
30	98400379	NASTRO IN FIBRA DI CERAMICA	CERAMIC FIBER TAPE	KERAMISCHE FASER TAPE	TAPE EN FIBRE	CINTA DE FIBRA DE CERÁMICA DE CÉRAMIQUE	Ø70-90 W2B
31	91004091	FASCETTA NORMA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø70-90 W2B
32	98400325	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	F.A.F. 19/1 - 83/85
33	98400476	TUBO TURBINA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Øi110
34	16123075	CHIUSURA PROTEZIONE	CLOSE PROTECTION	ABSCHLUSS	FERMETURE PROTECTION	PROTECCIÓN	
35	90007053	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
36	90702012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø8x24x3 ZN



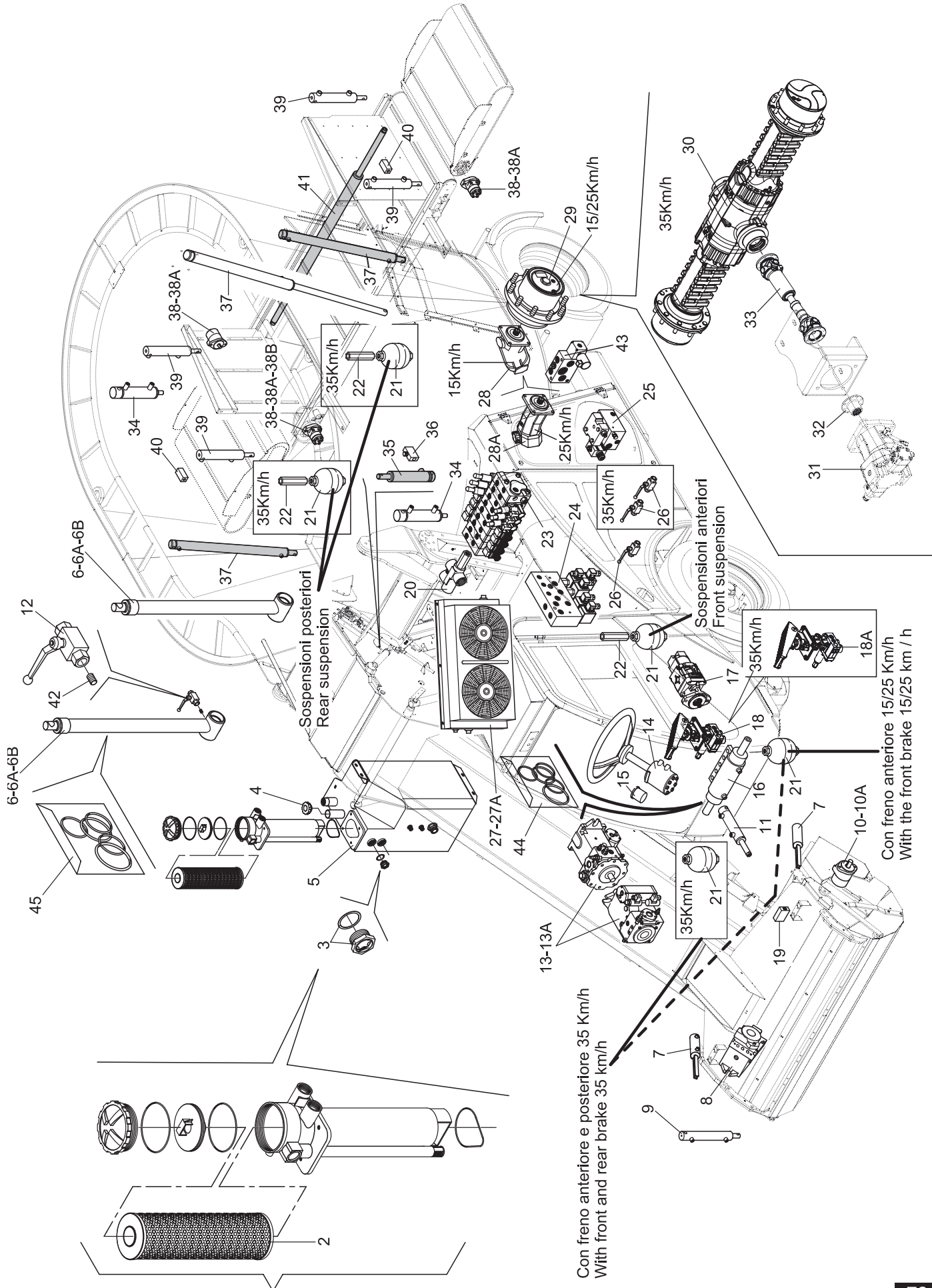
GRUPPO PEDALE AVANZAMENTO - TIRANTERIE
PEDAL MARCH GROUP-TIE RODS
PEDAL MARSCH GRUPPE-GESTANGE
GROUPE PÉDALE MARCHE-EMBRAYAGE-TIRANTS
GRUPO PEDAL MARCHA-TIRANTES



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16120444	MOLLA DI COMPRESSIONE	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	Ø2
2	16120981	PERNO PORTA MOLLA	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	
3	16120982	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	Ø40
4	16120983	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	Øe16 Øi8 L=20
5	16120980	SERRAGGIO LEVA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
6	16120979	LEVA COMANDO ASTA	LEVER	HEBEL	LEVIER	QUITA MANDO ASTA	
7	16120978	CAMMA PEDALE AVANZ.	CAM	NOCKEN	CAME	ECCENTRIC	
8	16700131	BOCCOLA	BUSH	BUCHSE	BAGUE	CASQUILLO	
9	91230097	SPINA ELASTICA	SPLIT WASHER	FEDERSPLIT	EPINE	PASADOR DE MUELLE	Ø4X20
10	98400005	SERRAGGIO AUTOMATICO	AUTOMATIC TIGHTENING	LOCK	SERRAGE AUTOMATIQUE	APRIETE AUTOMÁTICO	8MA
11	98400006	FORCELLA	FORK	GABEL	FOURCHE	HORQUILLA	
12	98400456	CAVO FLESS. AVANZ.	CABLE	KABEL	CABLE	CABLE	
13	92425002	PERNO FOLLE	PIN	BOLZEN	PIVOT	PERNO	KR. 19
14	16121967	PEDALE AVANZAMENTO	PEDAL ADVANCEMENT	PEDAL FORTKOMMEN	PÉDALE AVANCEMENT	PEDAL ADELANTO	
15	90106040	VITE T.B.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X10 ZN
16	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6 ZN
17	90411091	GRANO	DOWEL	KOPFSCHAUBE	ERGOT	TORNILLO	M10X16
18	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
19	98400496	PEDALINO ANTISCIVOLO	PEDAL	PEDAL	PÉDALE	PEDAL	
20	90115575	VITE T.S.P.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X40 ZN
21	90808003	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
22	90812006	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10 BASSO ZN
23	90810510	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M8 ZN
24	90115076	VITE T.S.P.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X40 ZN
25	90808005	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
26	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø8X24 ZN
27	90717007	RONDELLA PIANA F. LARGA	WIDE BAND WASHER	UNTER.MIT BREIT. BAND	ROND. A BANDE LARGE	ARANDELA	Ø6X24 ZN
28	90007033	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
29	16122364	SPESSORE	THICKNESS	DICKE	ÉPAISSEUR	ESPESSOR	
30	16122566	RINVIO PEDALE	PEDAL SUPPORT	LAGER PEDAL	SUPPORT PÉDALE	SOPORTE PEDAL	
31	99400953	ACCELERATORE A PEDALE	ACCELERATOR	GASHEBEL	ACCÉLÉRATEUR	ACELERADOR PEDAL	
32	16700378	BOCCOLA RINVIO PEDALE	BUSHING	BÜCHSE	DOUILLE	CASQUILLO	
33	16122567NO	PEDALE BILANCIERE	BALANCE PEDAL	WAAGE PEDAL	PÉDALE BALANCE	PEDAL BALANÇIN	
34	16122565	SUPPORTO PEDALE	ACCELERATOR SUPPORT	LAGER GASHEBEL	SUPPORT ACCÉLÉRATEUR		SOPORTE PEDAL
35	90403054	GRANO	DOWEL	KOPFSCHAUBE	ERGOT	TORNILLO M10X16	
36	90000053	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
37	90719006	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHLEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø8 ZN
38	90000033	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
39	90719004	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHLEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø6 ZN
40	90000035	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X25 ZN
41	90910037	VITE T.T.D.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X25 ZN



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	99003024	FILTRO COMBINATO	FILTER	FILTER	FILTRE	FILTRO	
2	99011009	CARTUCCIA FILTRO	FILTER CARTRIDGE	FILTEREINSATZ	CARTOUCHE FILTRE	CARTUCHO FILTRO	
3	93148005	SPIA LIVELLO OLIO	LEVEL INDICATOR	OLESTAND NIVEAU	REGARD NIVEAU	ESPIA NIVEL ACEITE	1"1/4
4	93143000	TAPPO CARICO	PLUG	STOPFEN	BOUCHON	TAPO CARGA	
5	16160467NI	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE	TANQUE EN ACEITE	L=88,5
6	61006547	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREH	CILINDRO	SW20m ³ -SV13m ³
6A	61003615	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREH	CILINDRO	SW24m ³ -SV15-17m ³
6B	61006536	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREH	CILINDRO	SW28m ³ -SV20m ³
7	61002612	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø45 X115
8	99060055	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	M4 MF 58-58 2B3VR
9	61001218	CILINDRO OLEODINAMICO	HYDRAULIC CYLINDER	HYDR. ZYLINDER	CYLINDREH YDRAULIQUE	CILINDRO HIDRÁULICO	DE Ø40X200
10	99017050	MOTORE IDRAULICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	OMR50 STANDARD
10A	99017080	MOTORE IDRAULICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	OMR80 LENTO
11	61001993	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
12	93138004	RUBINETTO 2 VIE	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	LLAVA	F/F 3/8"GAS 500BAR
13	99028120	POMPA DOPPIA	DOUBLE PUMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	15/25KM/H
13A	99028166	POMPA DOPPIA	DOUBLE PUMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	35KM/H
14	99070005	IDROGUIDA	HYDROGUIDE	HYDROFÜHRUNG	HYDROGUIDE	HIDROGUÍA	(DFSS) OSPF.125LS
15	93151044	MANOMETRO	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRE	MANÓMETRO	Ø50 0-600 BAR
16	61006634GA	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø75X205x35
17	99028173	POMPA DOPPIA	DOUBLE PUMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	KP30.38
18	99055071	VALVOLA DI FRENATURA	BRAKE VALVE	BREMSE VALVE	FREIN VALVE	VÁLVULA DE FRENO	SINGOLO CIRCUITO 15/25 Km/h
18A	99055066	VALVOLA DI FRENATURA	BRAKE VALVE	BREMSE VENTIL	FREIN VALVE	VÁLVULA DE FRENO	DOPPIO CIRCUITO 35 Km/h
19	93159201	VALVOLA DI COMMUTAZIONE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	FLIP FLOP 1/4"
20	93161007	VALVOLA PRIORITARIA	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	OLS 80
21	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
22	93139104	VALVOLA UNIDIREZIONALE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	1/2"GAS FORO Ø=1,5mm
23	99044512	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTOR	VERTEILER	DISTRIBUTEUR	DISTRIBUIDOR	DPX100
24	99055067	BLOCCO VALVOLE	VALVE BLOCK	VENTILBLOCK	BLOC SOUPAPE	BLOQUE DE VÁLVULAS	STT15
25	99044006	DISTR.INVERSORE VENTOLA	REVERSE FAN	INVERTER FAN	VENTILATEUR DE NAVETTE	VENTILADOR DE INVERSIÓN	
26	93138002	RUBINETTO 2 VIE	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	LLAVA	F/F 1/4"GAS 500BAR
27	95000007	RADIATORE OLIO	OIL RADIATOR	ÖLRADIATOR	RADIATEUR HUILE	RADIADOR EN ACEITE	FIRA A50 2EAP - 15/25 KM/H
27A	95000044	RADIATORE OLIO	OIL RADIATOR	ÖLRADIATOR	RADIATEUR HUILE	RADIADOR EN ACEITE	FIRA A50 - 35 KM/H
28	99062025	MOTORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	15 KM/H
28A	99062019	MOTORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	25 KM/H
29	96000161	RIDUTTORE	REDUCTION GEAR	UNTERSETZUNGSGETR.	REDUCTEUR	REDUCTOR	605W2 - 1:30
30	96050074	ASSALE DANA	DANA AXE	ACHSE DANA	ESSIEU DANA	EJE DANA	
31	99062128	MOTORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	15 KM/H
32	16330155	FLANGIA COLLEGAMENTO	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	
33	96030117	CARDANO	SHAFT	WELLE	ARBRE	ÁRBOL CARDÀN	
34	61001815	CILINDRO RISCOENTRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø50X120X30
35	61003613	CILINDRO DOPPIO STELO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
36	99055511	VALVOLA REGOLAZIONE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	F 1/4"GAS
37	61003063	CILINDRO PORTA	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREH	CILINDRO	50x750
38	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 100
38A	67000008	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 80
38B	67000027	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 160
39	61001218	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø40X200
40	93159101	VALVOLA DI BLOCCO PILOTATA	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	
41	61002707	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREDE	CILINDRO	Ø 32X480
42	93159011	VALVOLA (PARACADUTE)	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	VB 3/8" 1/4"GAS
43	99055034	BLOCCO DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL BLOCK	ICH STOPPE DIFFERENTIAL	BLOCAGE DE DIFFÉRENTIEL	BLOQUEO DEL DIFERENCIAL	
44	65000995	KIT GUARNIZIONI CILINDRO	GASKETS SET	KIT GARNITURES	DICHTUNGSKIT	KIT GUARNICIONES	
45	65000276	KIT GUARNIZIONI CILINDRO	GASKETS SET	KIT GARNITURES	DICHTUNGSKIT	KIT GUARNICIONES	



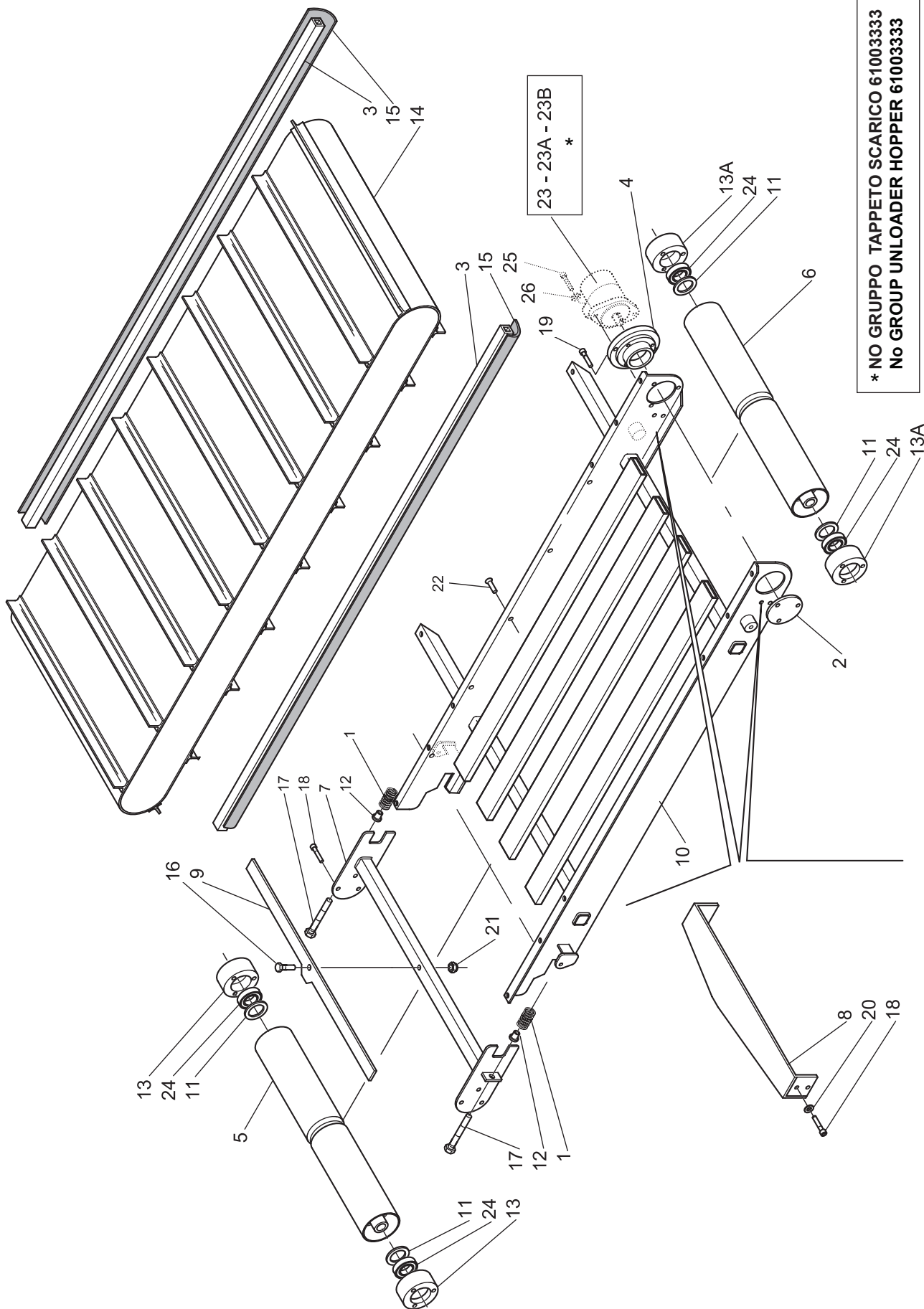
Sospensioni posteriori
Rear suspension

Sospensioni anteriori
Front suspension

Con freno anteriore e posteriore 35 Km/h
With front and rear brake 35 km/h

Con freno anteriore 15/25 Km/h
With the front brake 15/25 km / h

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	10000281	MOLLA A COMPRESSIONE	SPRING	FRDER	RESSORT	MUELLE	
2	16120643	PIATTELLO DI CHIUSURA	CUP	TELLER	COUPELLE	PLATILLO	
3	16121005	TUBO FISS. PROTEZIONE	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
4	16140320	FLANGIA ATTACCO MOTORE	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	
5	16140322	RULLO ANT. TELAIO TAPP.	FRONT ROLLER	VORNE ROLLE	ROULEAU AVANT	RODILLO	
6	16140472	RULLOPOST.TELAIO TAPP.VUL	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	RODILLO	
7	16140339	SUPP. RULLO ANT. TAPP.	FRONTROLLER SUPPORT	VORNE ROLLERHALTER	SUPPORT ROULEAU AVANT	SOPORTE RODILLO	
8	16140348	RASCHIAT. RULLO POST.	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	PALARASCADORA	
9	16140364	RASCHIATORE RULLO	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	PALARASCADORA	
10	169140787AR	TELAIO TAPPETO	CARPET FRAME	TEPPICH RAHMEN	CHASSIS TAPIS	BASTIDOR BANDA	
11	16340100	RONDELLA PROTEZIONE	WASHER PROTECTION	SCHLEIBE SCHUTZ	PROTECTION RONDELLE	ARANDELA	
12	16350017	GUIDA MOLLA	SPRING GUIDE	FÜHRUNGFEDER	GUIDE RESSORT	CONDUCE MUELLE	
13	16550064	SUPPORTO CUSCINETTO	BEARING SUPPORT	LAGERHALTERUNG	SUPPORT ROULEMENT	SOPORTE RODILLO	
13A	16550076	SUPPORTO CUSCINETTO PER RULLO VULCANIZZATO	BEARING SUPPORT	LAGERHALTERUNG	SUPPORT ROULEMENT	SOPORTE RODILLO	
14	16700159	TAPPETO PVC	PVC CARPET	PVC ITEPPICH	TAPIS EN PVC	TAPETE PVC	
15	16700160	PROTEZIONE TAPPETO	CARPET PROTECTION	TEPPICH SCHUTZ	PROTECTION TAPIS	PROTECCIÓN	
16	90007058	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X40 ZN
17	90007300	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X70 ZN
18	90102260	VITE T.C.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
19	90115538	VITE T.S.P.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
20	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
21	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA	M8
22	90905990	RIVETTO ALLUMINIO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø4,8X11
23	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 100
23A	67000008	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 80
23B	67000027	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 160
24	92003214	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6008 2RS
25	90102282	VITE T.C.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
26	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø 10 ZN

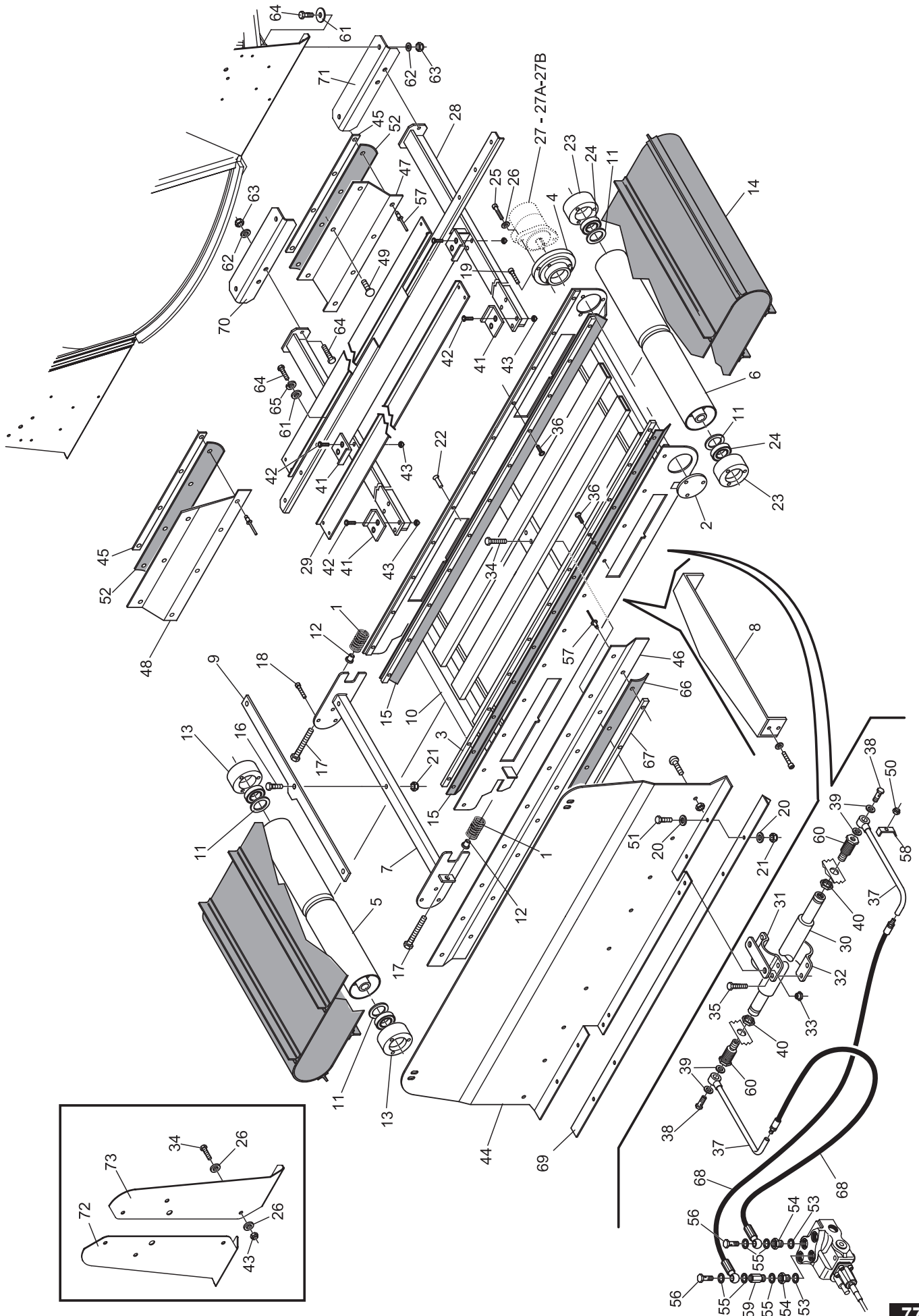


* NO GRUPPO TAPPETO SCARICO 61003333
 No GROUP UNLOADER HOPPER 61003333

TAPPETO TRASLANTE IN PVC
LATERAL DISPLACEMENT OF PVC DISCHARGE CONVEYOR
QUERFÖRDERBAND PVC, SEITLICH VERSCHIEBBAR
DÉPORT LATÉRALE TAPIS PVC DE DECHARGEMENT
CINTA DE DESCARGA EN PVC CON DESPLAZAMIENTO LATERAL



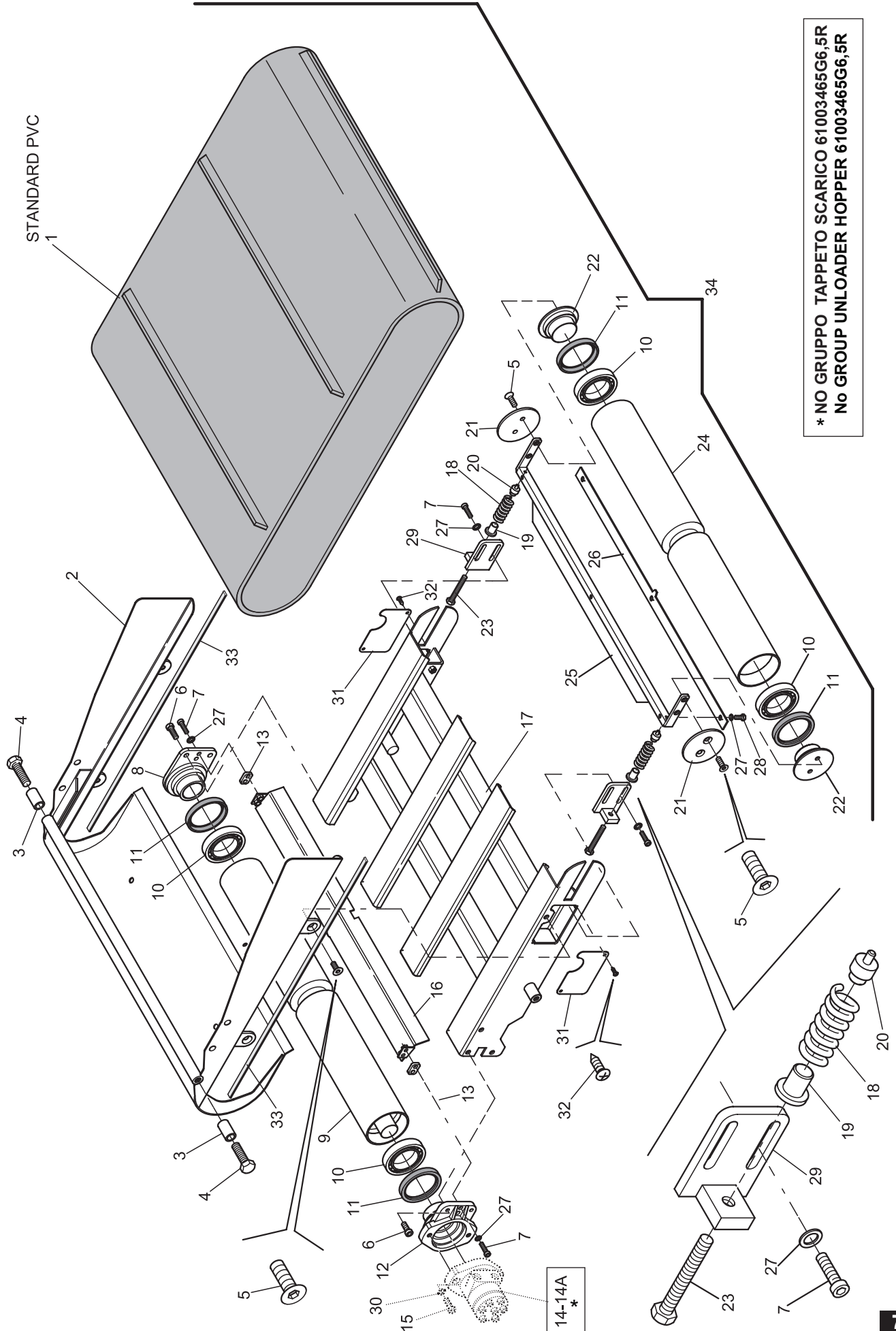
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	10000281	MOLLA A COMPRESSIONE	SPRING	DRUCKFEDER	RESSORT	MUELLE	
2	16120643	PIATTELLO DI CHIUSURA	CUP	TELLER	COUPELLE	PLATILLO DE CIERRE	
3	16140609AR	PIATTO FISS. PROTEZIONE	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLATILLO PROTECCIÓN	L= 2300
4	16140320	FLANGIA ATTACCO MOTORE	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	
5	16140322	RULLO ANT. TELAIO TAPP.	FRONT ROLLER	VORNE ROLLE	ROULEAU AVANT	RODILLO ANTERIOR	
6	16140472	RULLO POST. TELAIO TAPP.	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	RODILLO POSTERIOR	
7	16140339	SUPP. RULLO ANT. TAPP.	FRONTROLLER SUPPORT	VORNE ROLLERHALTER	SUPPORT ROULEAU AVANT	SOPORTE RODILLO ANTERIOR	
8	16910228	RASCHIAT. RULLO POST. TAPP.	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASCADOR	
9	16140364	RASCHIATORE RULLO	SCRAPER	KRATZER	RACLEUR	RASCADOR RODILLO	
10	16140547AR	TELAIO TAPPETO	CARPET FRAME	TEPPICH RAHMEN	CHASSIS TAPIS	BASTIDOR CINTA TRASPORTADORA	
11	16340100	RONDELLA PROTEZIONE	WASHER PROTECTION	SCHLEIBE SCHUTZ	PROTECTION RONDELLE	ARANDELA PROTECCIÓN	
12	16350017	GUIDA MOLLA	SPRING GUIDE	FÜHRUNGFEDER	GUIDE RESSORT	GUIA MUELLE	
13	16550064	SUPPORTO CUSCINETTO	BEARING SUPPORT	LAGERHALTERUNG	SUPPORT ROULEMENT	SOPORTE RODAMIENTO	
14	16700159	NASTRO PVC CINGHIA	BELT	BAND	TAPIS	CINTA TRASPORTADORA	
15	16700252	PROTEZIONE TAPPETO	CARPET PROTECTION	TEPPICH SCHUTZ	PROTECTION TAPIS	PROTECCIÓN CINTA	L= 2300
16	90007058	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X40 ZN
17	90007300	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X70 ZN
18	90102260	VITE T.C.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
19	90115538	VITE T.S.P.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
20	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8
21	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M8
22	90905990	RIVETTO ALLUMINIO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø4,8X11
23	16550076	SUPPORTO CUSCINETTO	BEARING SUPPORT	LAGERHALTERUNG	SUPPORT ROULEMENT	SOPORTE RODAMIENTO	
24	92003214	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	RODAMIENTO	6008 2RS
25	90102282	VITE T.C.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
26	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
27	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 100
27A	67000008	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 80
27B	67000027	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 160
28	16140812AR	TELAIO SOSTEGNO TRAMOGGIA	FRAME	RAHMEN	CHASSIS	BASTIDOR	
29	16140546	SLITTA PER TELAIO TAPPETO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
30	61002707	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDREDE	CILINDRO	Ø 32X480
31	16121384AR	STAFFA PER CILINDRO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ESTRIBO	
32	16121382AR	CAVALLOTTO PER STAFFA	U-BOLT	BUGELBOLZEN	CAVALIER	PERNO DE U	
33	16121385	DADO SPECIALE	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M10
34	90007076	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25 ZN
35	90007077	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
36	90116019	VITE T.S.P.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X14 INOX
37	16160444	TERMINALE PER CILINDRO	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	UNION	L= 450
38	93100102	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFORE	TORNILLO PERFORADO	M12X1,5 METRICA
39	93124013	RONDELLA RAME	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12X18 METRICA
40	90802511	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M20 BASSO
41	16700222	PATTINO NYLON	SLIPPER	GLEITBACKE	PATIN	PATÍN	
42	90115555	VITE T.S.P.E.I	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
43	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M10 ZN
44	16910308	LAMIERA DI CONTENIMENTO	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA DE CONTENCIÓN	
45	16122058	LAMAFISSAGGIO PROT.TAPPETO	BLADE	SCHNEIDE	LAME	LAME	L= 655
46	16140543VS	LAMIERA CONVOGLIATRICE LUNGA	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA	CHAPA
47	16140544VS	LAMIERA CONV. SX CORTA	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA	
48	16140607VS	LAMIERA CONV. DX CORTA	PLATE	BLECH	TOLE	CHAPA	
49	90910036	BULLONE	BOLT	BOLZEN	BOULON	TORNILLO	TTDE M6X20 ZN
50	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M6 ZN
51	90007053	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8X20 ZN
52	16700325	PROTEZIONE PER TAPPETO	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	L= 655
53	93124016	RONDELLA RAME	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø18X24
54	93105015	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	BOQUILLA	M/F 18X1,5 - 1/4" GAS
55	93124001	RONDELLA RAME	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	1/4" GAS
56	16160018	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFORE	TORNILLO PERFORADO	1/4" GAS FORO 1,5
57	90905801	RIVETTO ALLUMINIO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø4,8X10
58	10000070	FASCETTA STRINGITUBO	COLLAR	SCHELLE	COLLIER	FAJA	
59	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4" GAS
60	16160445	COLONNETTA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	M/F M 12x1,5	
61	90717023	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14X42X3 ZN
62	90716008	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
63	90808008	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOB.	M14 ZN
64	90007123	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40 ZN
65	90721011	RONDELLA GROWER	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø14 ZN
66	16700324	PROTEZIONE TAPPETO	CARPET PROTECTION	TEPPICH SCHUTZ	PROTECTION TAPIS	PROTECCIÓN CINTA	L= 2200
67	16122057	LAMAFISSAGGIO PROT.TAPPETO	BLADE	SCHNEIDE	LAME	CHAPA	L= 2200
68	16600022	TUBO	PIPE	RHÖR	TUYAU	TUBO	Ø 1/4" L= 2350
69	16121476	RINFORZO LAMIERA	REINFORCEMENT PLATE	VERSTÄRKUNGSPLATTE	RENFORCE TÔLE	REFUERZO CHAPA	
70	16140811	STAFFA SOSTEGNO TELAIO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ESTRIBO	SX
71	16140810	STAFFA SOSTEGNO TELAIO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ESTRIBO	DX
72	16100905	PROLUNGA SX	EXTENSION	VERLÄNGERUNG	RALLONGE	ALARGADOR	
73	16100906	PROLUNGA DX	EXTENSION	VERLÄNGERUNG	RALLONGE	ALARGADOR	



TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE G6,5R
ADDITIONAL HOPPER G6,5R
ZUSÄTZLICHES MÜHLTRICHTER G6,5R
TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE G6,5R
EXTENSIÓN DESCARGA SUPLEMENTARIO G6,5R



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16700177	TAPPETO PVC	PVC CARPET	PVC ITEPPICH	TAPIS EN PVC	TAPETE PVC	G6,5
2	16140525AR	FIANCATE TELAIO TAPPETO	CARPET FRAME SIDE	TEPPICH RAHMEN WANGE	CÔTÉ CHASSIS TAPIS	COSTADOS POR TAPETE	G6,5
3	16340008	DISTANZIALE X CERNIERA	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	SEPARADOR	
4	90007127	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 14X60 ZN
5	90115547	VITE T.S.P.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 10X25 ZN
6	90102281	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 10X25 ZN
7	90102263	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 8X30 ZN
8	16530025	FLANGIA RULLO POST.	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	
9	16140403	RULLO TAPPETO LATO POST.	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	RODILLO	
10	92003254	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6012
11	91851085	PARAOILIO	OIL SEAL	DICHTRING	BAGUE ETANCHEITE	GUARDAGATOS	Ø 75X95X10
12	16530026	FLANGIA ATTACCO MOTORE	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	BRIDA	
13	16140449	DISTANZIALE RULLO POST.	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	SEPARADOR	
14	67000008	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG80
14A	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG100 OPTIONAL
15	90102283	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35 ZN
16	16140448	RASCHIATORE RULLO POST.	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	PALARASCADORA	
17	16140826AR	TELAIO TAPPETO	CARPET FRAME	TEPPICH RAHMEN	CHASSIS TAPIS	BASTIDOR BANDA	G6,5
18	10000281	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
19	16350017	GUIDA MOLLA	SPRING GUIDE	FÜHRUNGSFEDER	GUIDE RESSORT	CONDUCE MUELLE	
20	16140877	GUIDA MOLLA	SPRING GUIDE	FÜHRUNGSFEDER	GUIDE RESSORT	CONDUCE MUELLE	
21	16122159	PIATTO DI FISSAG. RULLO	PLATFORM	TELLER	PLATEAU	PLATILLO DE FIJADO	
22	16140410	FLANGIA RULLO ANT.	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	
23	90007300	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X70 ZN
24	16140404	RULLO TAPPETO LATO ANT.	FRONT ROLLER	VORNE ROLLE	ROULEAU ANTÉRIEUR	RODILLO	
25	16140824	SUPPORTO RULLO ANT.	FRONT ROLLER SUPPORT	VORNE ROLLEHALTER	SUPPORT ROULEAU ANT.	SOPORTE RODILLO	
26	16140408	RASCHIATORE ANTERIORE	FRONT SCRAPER	KRATZER	RACLEUR ANTÉRIEUR	PALARASCADORA	
27	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø 8
28	90007051	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 8X16 ZN
29	16140825	STAFFA REGISTRO	BRACKET	BÜGEL	BRIDE	ABRASADERA	
30	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø 10 ZN
31	16122160	CHIUSURAX TELAIO TAPPETO	CLOSURE	SCHLIESSUNG	SCHLIESSUNG	FERMETURE	CHAPA DE RETENCIÓN
32	90163003	VITE T.C.CR.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	Ø 4,8X13 ZN
33	98400557	PARASPIFFERI ADESIVO	AIR PROTECTION	SCHUTZLUFT	PROTECTION AIR	ARREGLO AIRE	
34	61003465G6,5R	GR.TAPPETO SENZAMOTORE	CARPET WITHOUT ENGINE	TEPPICH GR.OHNE MOTOR	GR. TAPIS SANS MOTEUR	GRUPO TAPETE SIN MOTOR	G6,5

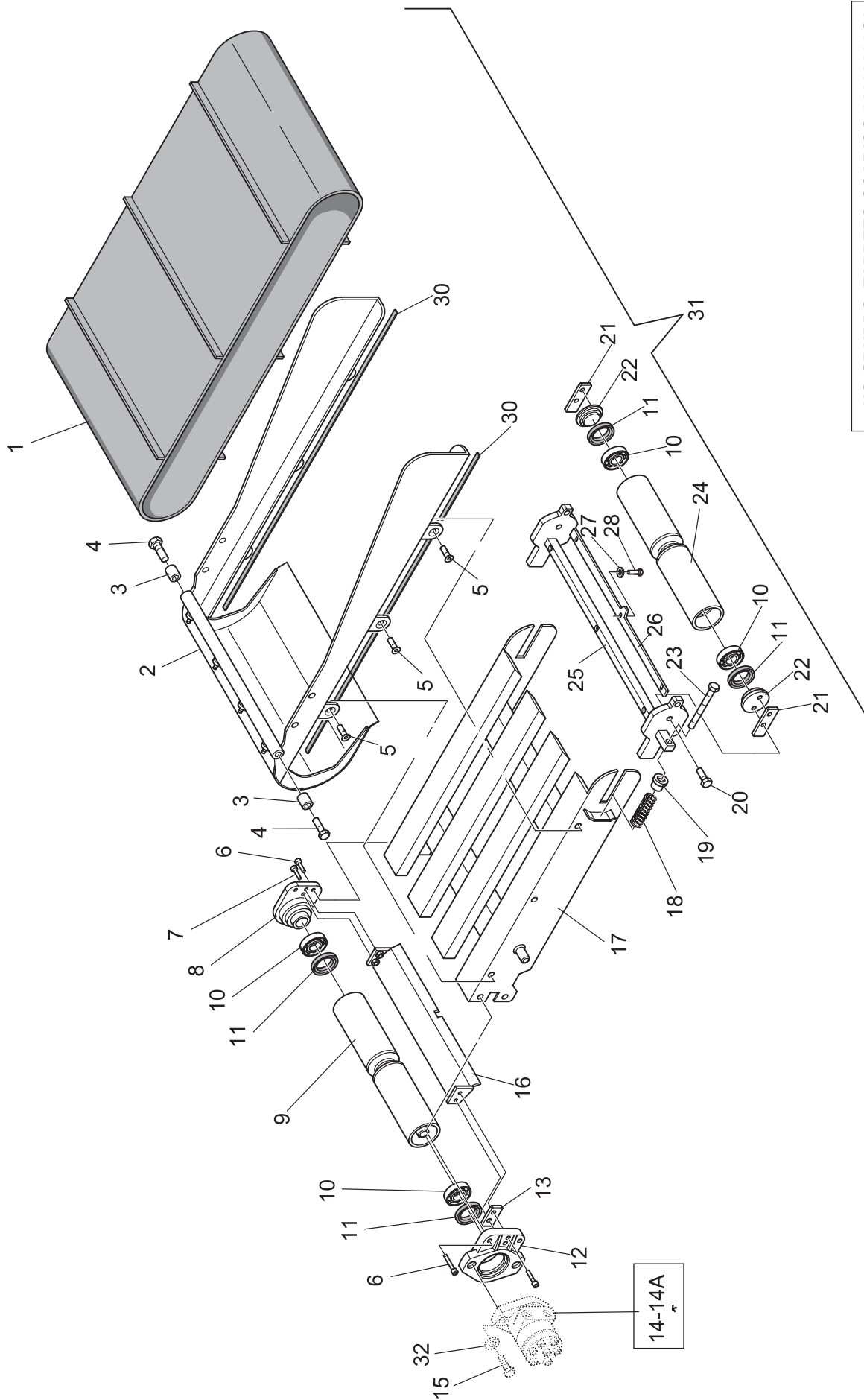


* NO GRUPPO TAPPETO SCARICO 61003465G6,5R
 No GROUP UNLOADER HOPPER 61003465G6,5R

TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE G9
ADDITIONAL HOPPER G9
ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER G9
TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE G69
EXTENSIÓN DESCARGA SUPLEMENTARIO G9



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16700181	TAPPETO PVC	PVC CARPET	PVC ITEPPICH	TAPIS EN PVC	TAPETE PVC	G9
2	16140524AR	FIANCATE TELAIO TAPPETO	CARPET FRAME SIDE	TEPPICH RAHMEN WANGE	CÔTÉ CHASSIS TAPIS	COSTADOS POR TAPETE	G9
3	16340008	TUBO INTERNO TRAMOGGIA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
4	90007127	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 14X60 ZN
5	90115547	VITE T.S.P.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 10X25 ZN
6	90102281	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 10X25 ZN
7	90102263	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 8X30 ZN
8	16530025	FLANGIA RULLO POSTERIORE	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	
9	16140403	RULLO TAPPETO LATO POST.	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	RODILLO	
10	92003254	CUSCINETTO	BEARING	LAGER	COUSSINET	COJINETE	6012
11	91851085	PARAOILIO	OIL SEAL	DICHTRING	BAGUE ETANCHEITE	GUARDAGATOS	Ø 75X95X10
12	16530026	FLANGIA ATTACCO MOTORE	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	
13	16140449	DISTANZIALE RULLO POST.	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	SEPARADOR	
14	67000008	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG80
14A	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG100 OPTIONALBG80
15	90102283	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X35 ZN
16	16140448	RASCHIATORE RULLO POST.	REAR ROLLER	HINTENROLLE	ROULEAU ARRIER	PALARASCADORA	
17	16140407AR	TELAIO TAPPETO	CARPET FRAME	TEPPICH RAHMEN	CHASSIS TAPIS	BASTIDOR BANDA	G9
18	10000281	MOLLA	SPRING	FEDER	RESSORT	MUELLE	
19	16350017	GUIDA MOLLA	SPRING GUIDE	FÜHRUNGSFEDER	GUIDE RESSORT	CONDUCE MUELLE	
20	90007076	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25 ZN
21	16140412	DISTANZIALE RULLO ANT.	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	SEPARADOR	
22	16140410	FLANGIA RULLO ANTERIORE	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	
23	90007300	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X70 ZN
24	16140404	RULLO TAPPETO LATO ANT.	FRONT ROLLER	VORNE ROLLE	ROULEAU ANTÉRIEUR	RODILLO	
25	16140411	SUPPORTO RULLO ANTERIORE	FRONT ROLLER SUPPORT	VORNE ROLLEHALTER	SUPPORT ROULEAU ANT.	SOPORTE	
26	16140408	RASCHIATORE ANTERIORE	FRONT SCRAPER	KRATZER	RACLEUR ANTÉRIEUR	PALARASCADORA	
27	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø 8
28	90007051	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M 8X16 ZN
29	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø 10 ZN
30	98400557	PARASPIFFERI ADESIVO BIANCO	AIR PROTECTION	SCHUTZLUFT	PROTECTION AIR	PROTECCIÓN AIRE	
31	61003006G9	GR. TAPPETO SENZA MOTORE	CARPET WITHOUT ENGINE	TEPPICH GR.OHNE MOTOR	GR. TAPIS SANS MOTEUR	GRUPO TAPETE SIN MOTOR	G9

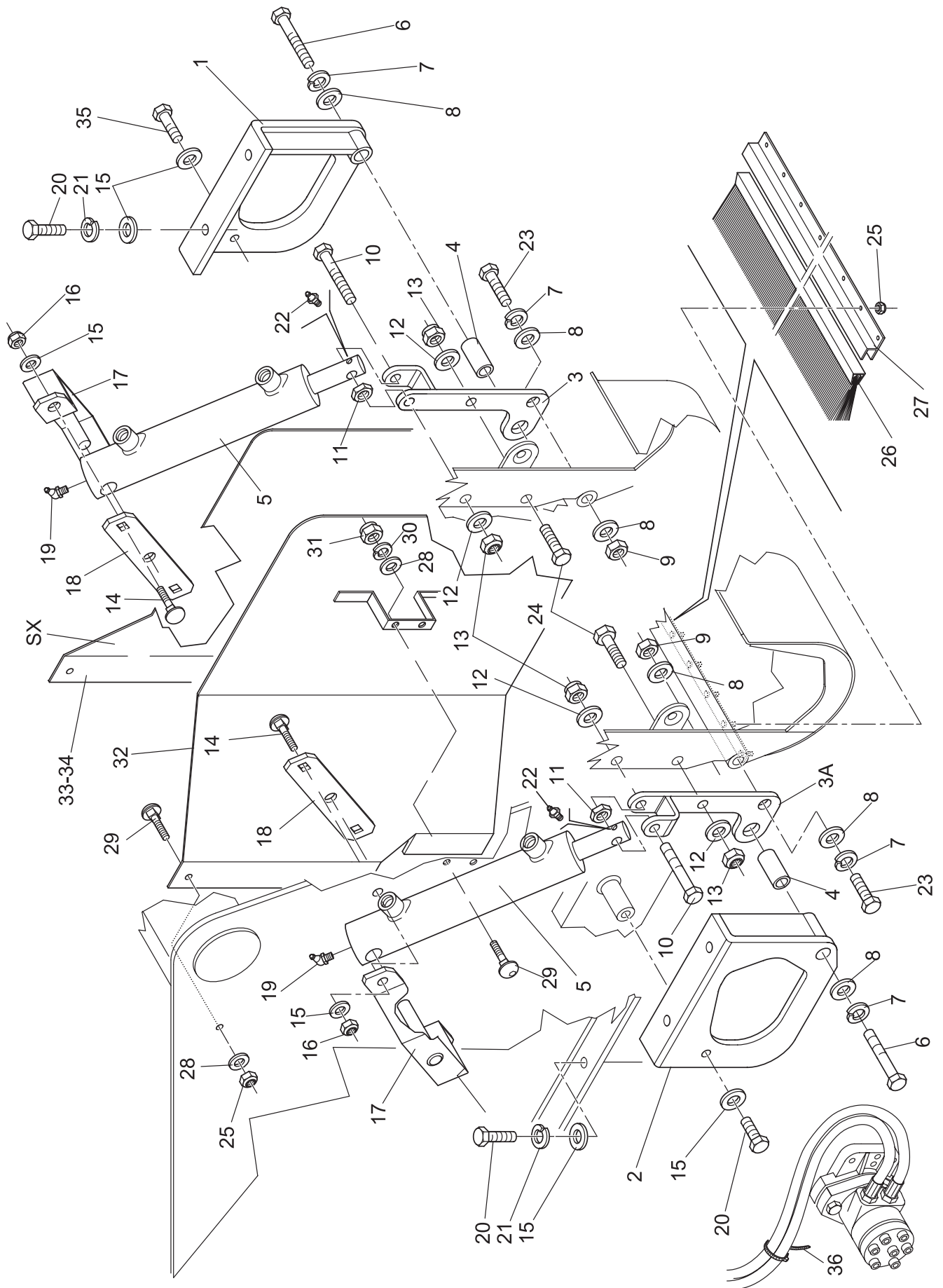


* NO GRUPPO TAPPETO SCARICO 61003006G9
 No GROUP UNLOADER HOPPER 61003006G9

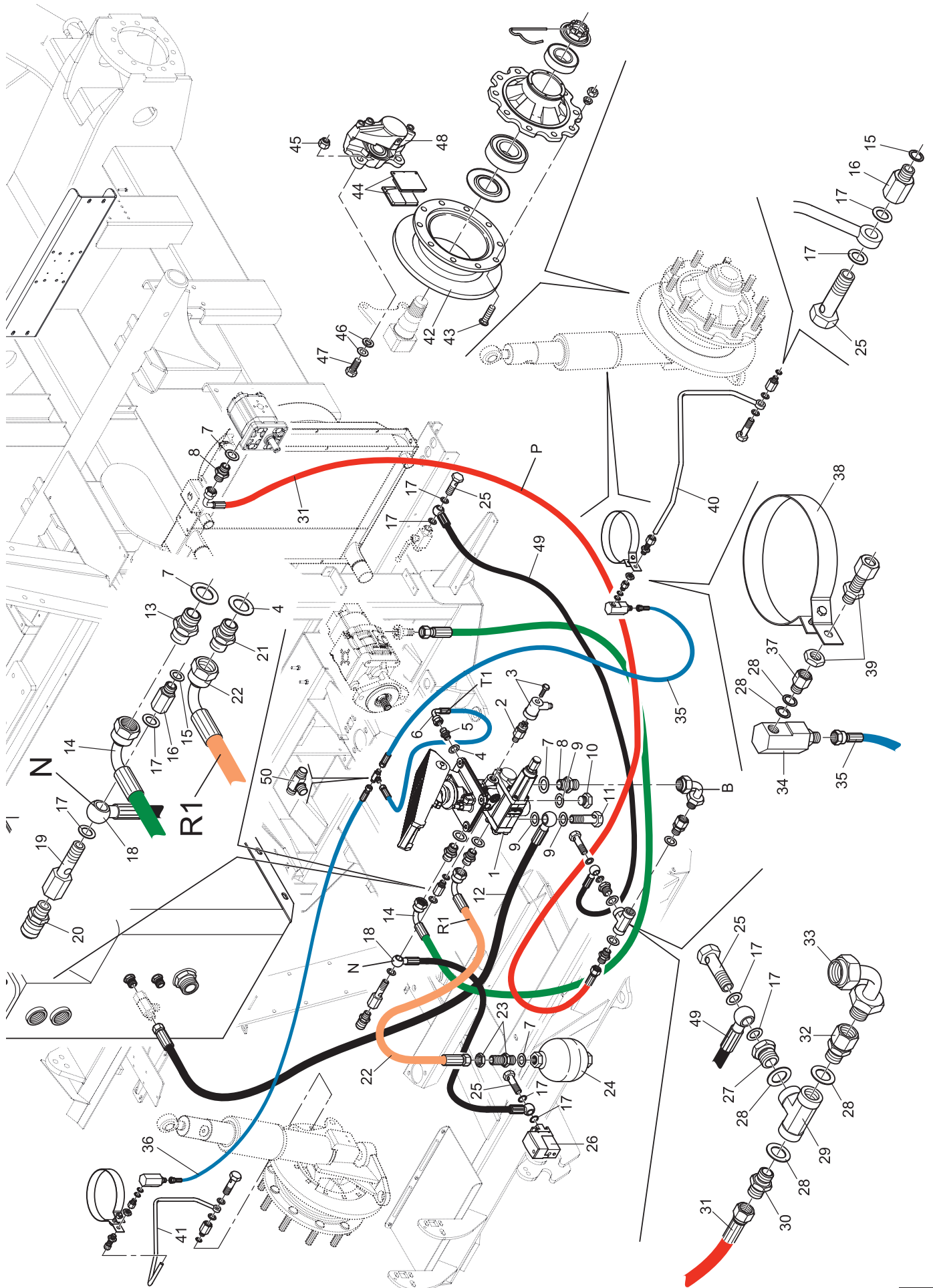
MONTAGGIO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE
ASSEMBLY ADDITIONAL HOPPER
VERSAMMLUNG ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER
MONTAGE DE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE
MONTAJE EXTENSIÓN DESCARGA SUPLEMENTARIO



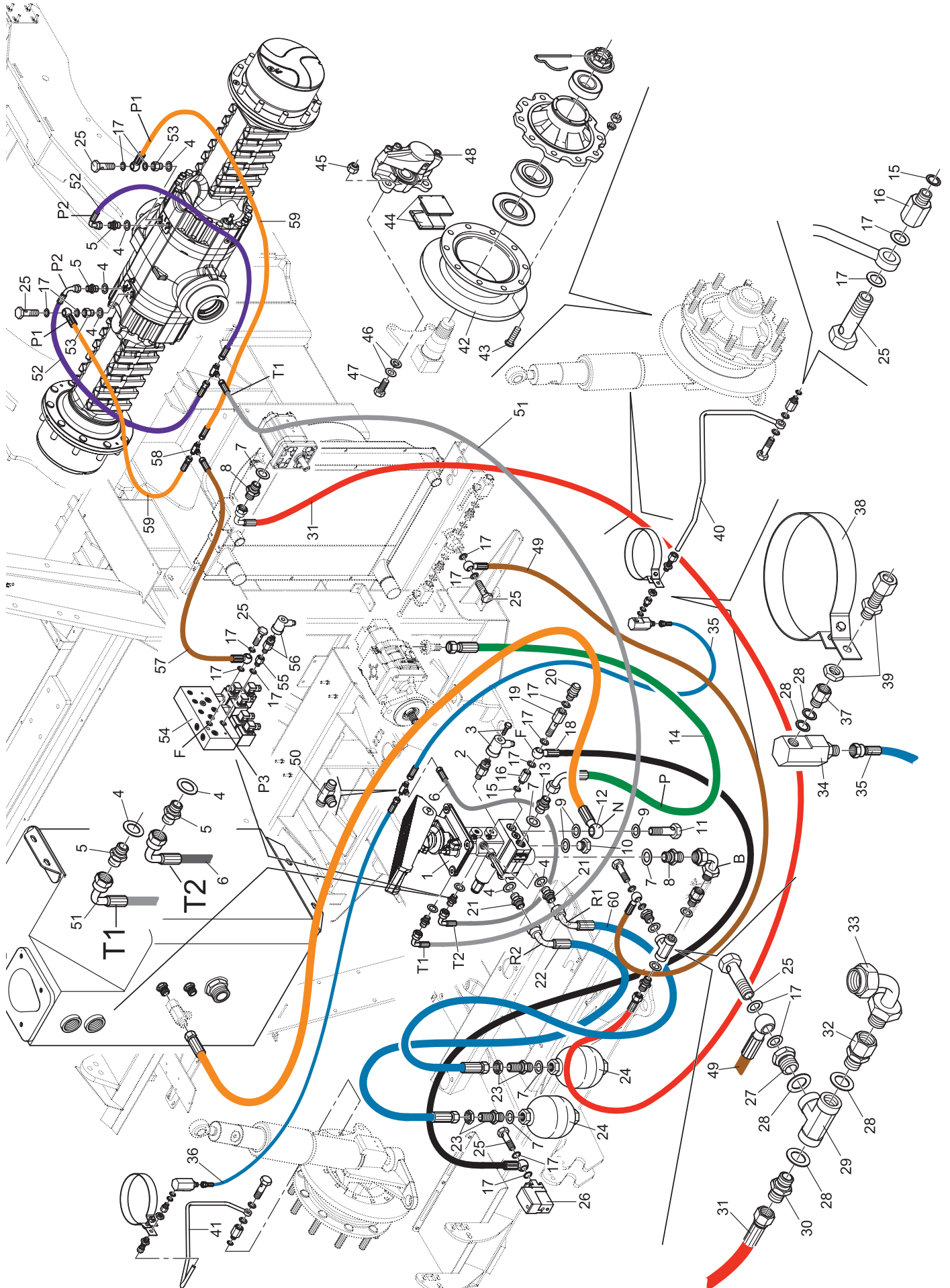
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16140454	SUPPORTO DX PRO.TRAM.	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
2	16140455	SUPPORTO SX PRO.TRAM.	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
3	16140967	SUPPORTO PROLUNGA DX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
3A	16140968	SUPPORTO PROLUNGA SX	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	
4	16340116	DISTANZIALE PROL. TRAM.	SPACER	DISTANZSTÜCK	ENTRETOISE	SEPARADOR	
5	61001218	CILINDRO OLEODINAMICO	HYDRAULIC CYLINDER	HYDR. ZILINDER	CYLINDREH YDRAULIQUE	CILINDRO	Ø40X200
6	90007130	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X75 ZN
7	90721011	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø14 ZN
8	90716008	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø14 ZN
9	90808008	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA M14 ZN	
10	90007107	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X70 ZN
11	90812007	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M12 ZN
12	90716007	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø12 ZN
13	90808007	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA	M12 ZN
14	16121053	VITE T.T.Q.S.T.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X28 ZN
15	90716006	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø10 ZN
16	90808006	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA	M10 ZN
17	16140452	CAVALLOTTO FISS. CILINDRO	U-BOLT	BUGELBOLZEN	CAVALIER	COLLAR	
18	16140456	PIATTOFISSAGGIOCAVALLOTTO	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
19	91601000	INGRASSATORE 45°	STRAIGHT GREASER	GERADE SCHMIERNIPPEL	GRAISSEUR DROIT	ENGRASADOR	M6X1
20	90007077	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X30 ZN
21	90721008	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø10
22	91600000	INGRASSATORE DRITTO	STRAIGHT GREASER	GERADE SCHMIERNIPPEL	GRAISSEUR DROIT	ENGRASADOR	M6X1
23	90007123	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M14X40
24	90007099	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12X30 ZN
25	90808003	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA	M6 ZN
26	16121156	SPAZZOLA PARA PRODOTTO	BRUSH	BÜRSTE	BROSSE	CEPILLO	L= 820
27	16121157	SUPPORTO SPAZZOLA	SUPPORT	HALTER	SUPPORT	SOPORTE	L= 820
28	90716003	RONDELLA PIANA	FLATT WASHER	SCHEIBE	RONDELLE PLATE	ARANDELA	Ø6 ZN
29	90910036	BULLONE T.T.D.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6X20 ZN
30	90721004	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø6 ZN
31	90811507	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M6 ZN
32	16121159	CONVOGLIATORE POSTERIORE	CONVEYOR	LEITBLECH	CONVOYEUR	CONVOYADOR	
33	16121158	CONVOGLIATORE ANT. DX	CONVEYOR	LEITBLECH	CONVOYEUR	CONVOYADOR	
34	16121160	CONVOGLIATORE ANT. SX	CONVEYOR	LEITBLECH	CONVOYEUR	CONVOYADOR	
35	90007076	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X25 ZN
36	91002000	FASCETTA NYLON	COLLAR	SHELLE	COLLIER	FAJA	L= 290



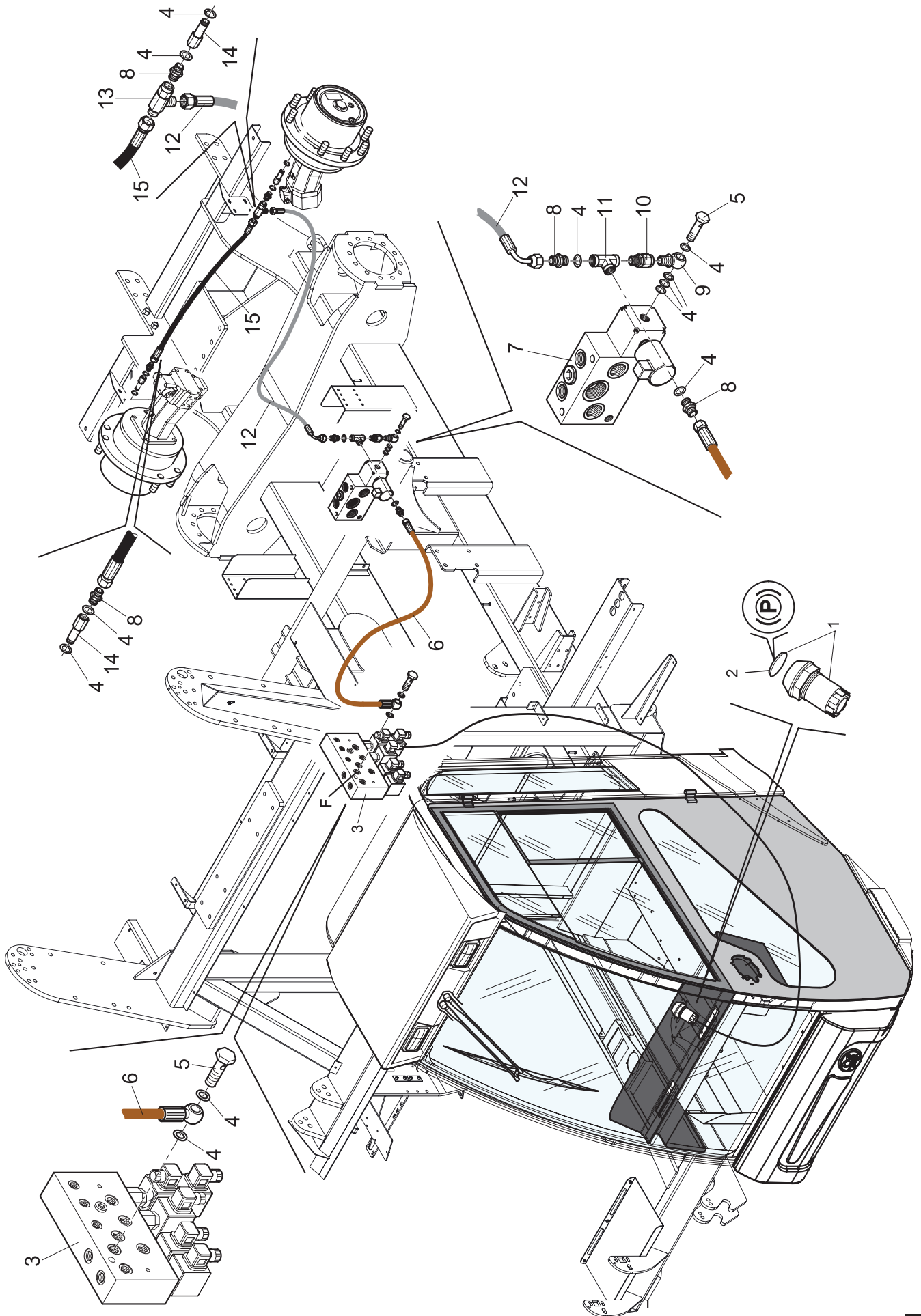
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	99055071	VALVOLA FRENI	BRAKE VALVE	VENTIL BREMSE FREIN	FREIN SOUPAPE	VÁLVULA DE FRENO	S6 V91F-NCN-150-15585-S270
2	93151119	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	4 BAR
3	93198015	CAPPUCCIO PROTEZIONE	COVER	DECKEL	COUVERCLE	CAPUCHA PROTECCIÓN	IP 65
4	93124014	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø14
5	93102004	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8"-14X1,5
6	16611066	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2100
7	93124003	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø1/2"
8	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/2"-3/8" GAS
9	93124016	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø18
10	93124012	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	M18X1,5
11	93100105	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø18X1,5
12	16641011	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 1/2" L=3900
13	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/2" GAS
14	16612029	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L 3300
15	93124012	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø10
16	93105020	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 10X1,5-1/4"
17	93124001	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø1/4"
18	16600047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 1/4" L=1700
19	10000484	COLONNETTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1/4"
20	93151921	MINIPRESA DI PRESSIONE	MINIJACK PRESSURE	MINIKLINKE DRUCK	PRESSION MINIPRISE	MINIJACK PRESIÓN	1/4"
21	93102004	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8"-14X1,5
22	16611061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 3/8" L=2000
23	93132052	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	CLOISON JONCTION	JUNCTION CIERRE	M/F 1/2" GAS
24	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
25	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/4"
26	93151124	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	TELEMECCANICA
27	93105001	RACCORDO RIDUZIONE	REDUCING CONNECTOR	REDUZIERSTÜCK	RÉDUCTION CONNECTOR	REDUCCIÓN DE CONEXIÓN	M/F 3/8"-1/4"
28	93124002	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø3/8"
29	93128001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOE	F-F-F 3/8"
30	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" GAS
31	16601173	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 3/8" L=4000
32	93122001	GIUNZIONE ORIENTABILE	ADJUSTABLE JOINT	ANSCHLUSS	JUNCTION AJUSTABLE	UNIÓN REGULABLE	M/F 3/8"
33	93120001	CURVA 90	90° JOINT	90°KUPPLING	JOINT 90°	CONEXIÓN 90°	M/F 3/8"
34	93198043	GIUNTO	JOINT	FUGE	JOINT	RANURA	GMF 3/8" F18X1,5
35	16611065	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=650
36	16611064	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1400
37	93108006	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M3/8"- F18X1,5
38	16123042	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	
39	93013003	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	JOINT	CONEXIÓN	TN102-12L
40	16161018	TUBO FRENO SX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	SX
41	16161017	TUBO FRENO SX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	DX
42	16100915	DISCO FRENI	DISC	SCHIBE	DISQUE	DISCO FRENOS	Ø440X22
43	96052107	COLONNETTA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M22X1,5 L=96
44	96052180	PASTIGLIE FRENI	BRAKE PADS	BREMSEBELAG	PASTILLE FREIN	PASTILLA FRENOS	
45	90808011	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMÜTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M20 ZN
46	90716011	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø20 ZN
47	90007185	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X70 ZN
48	96052208	PINZA IDRAULICA	PLIERS	ZANGE	PINCES	PINZA HIDRÁULICA	2-75 DX/SX
49	16600261	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3300
50	93123001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOE	M-M-M 3/8"



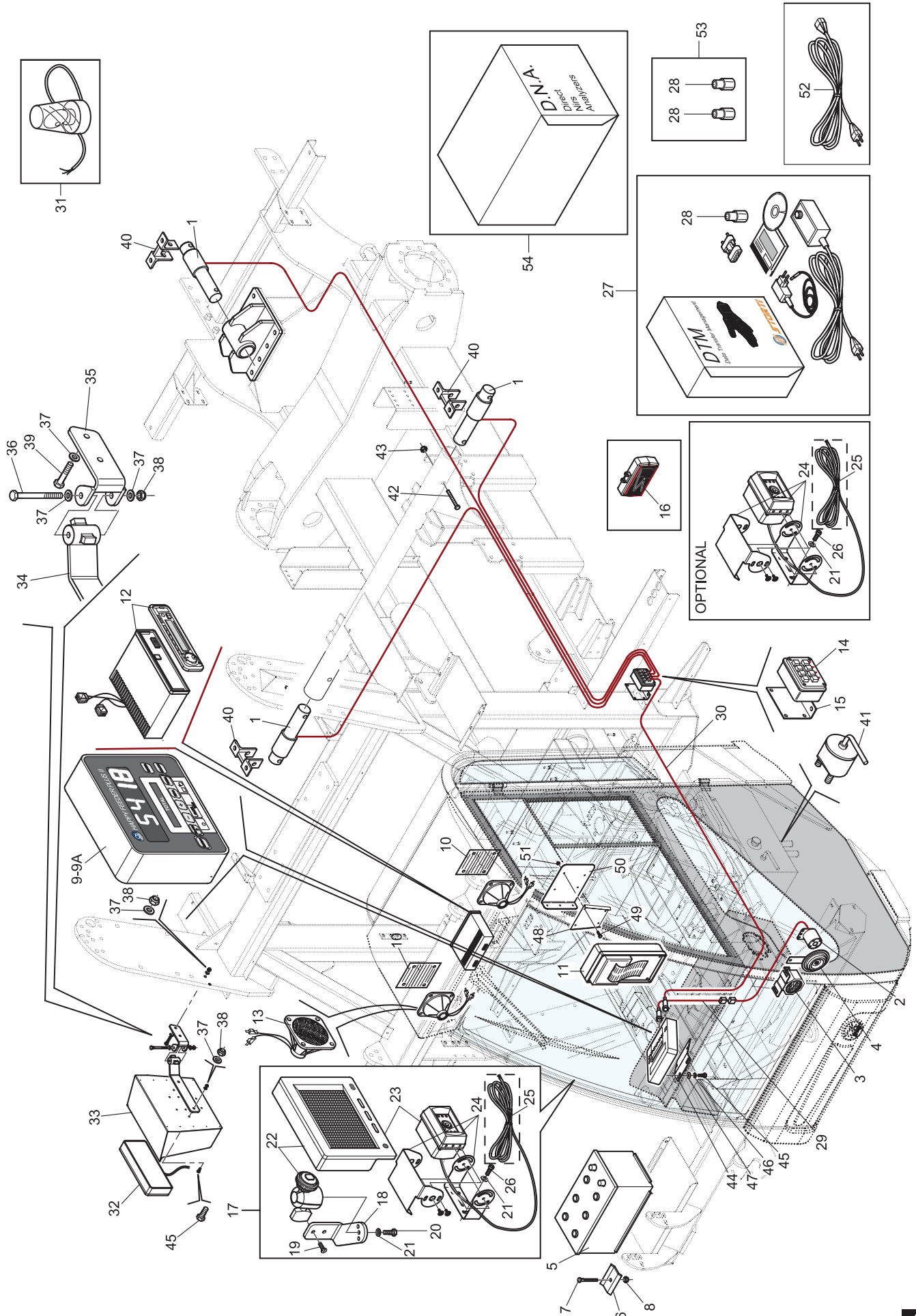
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	99055066	VALVOLA FRENI DOPPIA	BRAKE VALVE	VENTIL BREMSE FREIN	FREIN SOUPAPE	VÁLVULA DE FRENO	V42F-BCN-I39140150185-S270
2	93151119	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	4 BAR
3	93198015	CAPPUCCIO PROTEZIONE	COVER	DECKEL	COUVERCLE	CAPUCHA PROTECCIÓN	IP 65
4	93124014	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø14
5	93102004	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8"-14X1,5
6	16611066	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2100
7	93124003	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø1/2"
8	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/2"-3/8" GAS
9	93124016	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø18
10	93112012	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	M18X1,5
11	93100105	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø18X1,5
12	16640111	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 1/2" L=3900
13	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/2" GAS
14	16612029	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L 3300
15	93124012	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø10
16	93105020	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 10X1,5-1/4"
17	93124001	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø1/4"
18	16600047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 1/4" L=1700
19	10000484	COLONNETTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1/4"
20	93151921	MINIPRESA DI PRESSIONE	MINIJACK PRESSURE	MINIKLINKE DRUCK	PRESSION MINIPRISE	MINIJACK PRESIÓN	1/4"
21	93102004	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8"-14X1,5
22	16611061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 3/8" L=2000
23	93132052	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	CLOISON JONCTION	JUNCTION CIERRE	M/F 1/2" GAS
24	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
25	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/4"
26	93151124	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	TELEMECCANICA
27	93105001	RACCORDO RIDUZIONE	REDUCING CONNECTOR	REDUZIERSTÜCK	REDUCTION CONNECTOR	REDUCCIÓN DE CONEXIÓN	M/F 3/8"-1/4"
28	93124002	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø3/8"
29	93128001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOE	F-F-F 3/8"
30	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" GAS
31	16601173	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=4000
32	93122001	GIUNZIONE ORIENTABILE	ADJUSTABLE JOINT	ANSCHLUSS	JUNCTION AJUSTABLE	UNIÓN REGULABLE	M/F 3/8"
33	93120001	CURVA 90	90° JOINT	90°KUPPLING	JOINT 90°	CONEXIÓN 90°	M/F 3/8"
34	93198043	GIUNTO	JOINT	FUGE	JOINT	RANURA	GMF 3/8" F18X1,5
35	16611065	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=650
36	16611064	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1400
37	93108006	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M3/8"- F18X1,5
38	16123042	FASCETTA	COLLAR	SHELLE	COLLIER	ABRAZADERA	
39	93013003	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	JOINT	CONEXIÓN	TN102-12L
40	16161018	TUBO FRENO SX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	SX
41	16161017	TUBO FRENO SX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	DX
42	16100915	DISCO FRENI	DISC	SCHLEIBE	DISQUE	DISCO FRENOS	Ø440X22
43	96052107	COLONNETTA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M22X1,5 L=96
44	96052180	PASTIGLIE FRENI	BRAKE PADS	BREMSEBELAG	PASTILLE FREIN	PASTILLA FRENOS	
45	90808011	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMÜTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M20 ZN
46	90716011	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø20 ZN
47	90007185	VITE T.E	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M20X70 ZN
48	96052208	PINZA IDRAULICA	PLIERS	ZANGE	PINCES	PINZA HIDRÁULICA	2-75 DX/SX
49	16600261	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3300
50	93123001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOE	M-M-M 3/8"
51	16611062	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=5500
52	16611063	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L950
53	93108113	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 14X1,5-1/4"
54	99055067	BLOCCO VALVOLE	VALVE BLOCK	VENTILBLOCK	BLOC SOUPAPE	BLOQUE DE VÁLVULAS	STT15
55	93105019	RACCORDO RIDUZIONE	REDUCING CONNECTOR	REDUZIERSTÜCK	REDUCTION CONNECTOR	REDUCCIÓN DE CONEXIÓN	M/F 1/4"- 1/8"
56	93151121	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	15 BAR
57	16600243	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L4100
58	93123000	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOE	M/M/M 1/4"
59	16600158	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1700
60	16611060	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1050



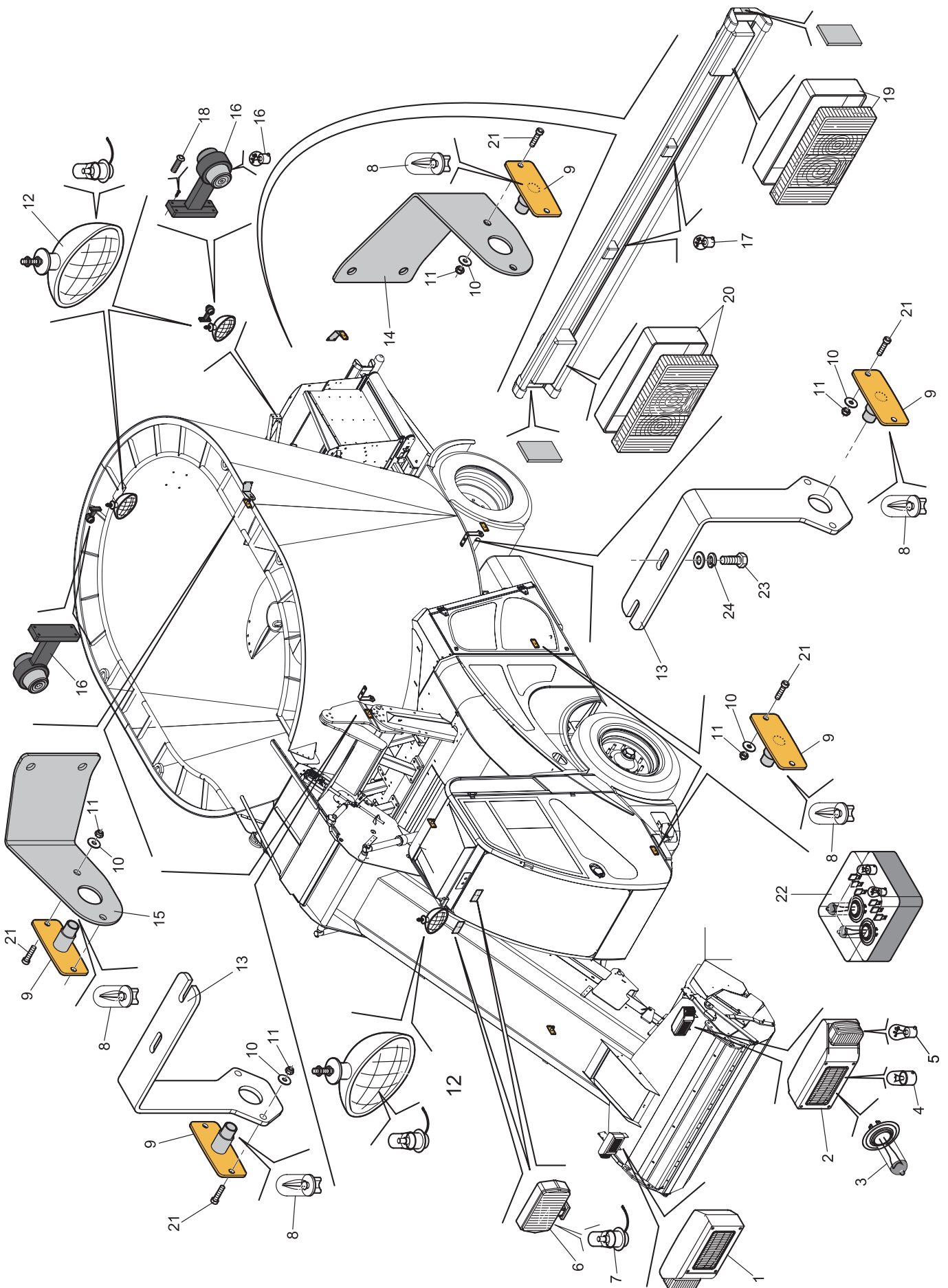
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	99400832	INTERUTTORE	SWITCH	SCHALTER	INTERRUPTEUR	INTERRUPTOR	
2	99400833	VETRINO	GLASS	GLAS	VERRE	VIDRIO	
3	99055067	BLOCCO VALVOLE	VALVE BLOCK	VENTILBLOCK	BLOC SOUPE	BLOQUE DE VÁLVULAS	STT15
4	93124001	RONDELLA IN RAME	COPPER WASHER	KUPFERSCHEIBE	RONDELLE EN CUIVRE	ARANDELA	Ø1/4"
5	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4" GAS
6	16600149	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L 3600
7	99055034	BLOCCO DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL BLOCK	ICH STOPPE DIFFERENTIAL	BLOCAGE DE DIFFÉRENTIEL	BLOQUEO DEL DIFERENCIAL	
8	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/4" GAS
9	93104000	OCCHIO FILETTATO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4" GAS
10	93122000	GIUNZIONE DRIITA	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN	M/F 1/4" GAS
11	93128000	RACCORDO A "T"	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	F/F/F 1/4"
12	16600128	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1300
13	93158001	RACCORDO A "T"	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	M/F/M 1/4"
14	16160533	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1/4"
15	16600275	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1800



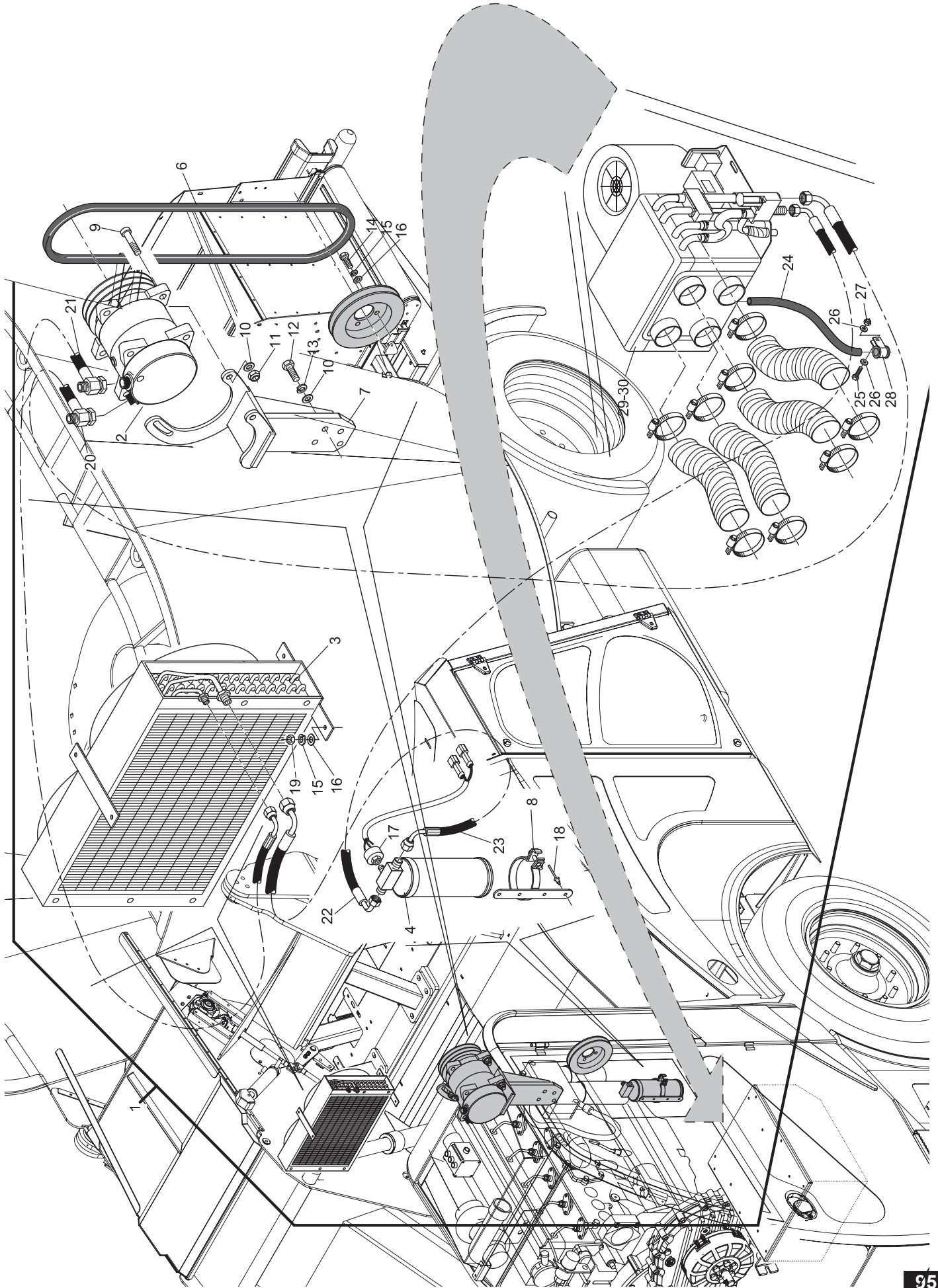
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16820010	SENSORE	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR	SENSOR	Ø 63L=6000+SPINA
2	99452120	SEGNALE ACUSTICO	HORN	HUPE	AVERTISS.ACOUSTIQUE	SEÑAL ACÚSTICA	
3	99400211	BUZZER RETROMARCIA	BUZZER	REVERSE BUZZER	BUZZER MARCHE ARRIÈRE	INDICADOR SONORO	
4	99452055	CLAXON	HORN	TASTE HUPE	CLAXON	CLAXON	
5	99453004	BATTERIA	BATTERY	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA	12V 160AH-1050A
6	16120164	STAFFA FISSAGGIO BATTERIA	FLASK	HALTER	BRIDE	ESTRIBO	
7	90007058	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8x40 ZN
8	90808005	DADO AUTOBLOCCANTE	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
9	99450539	STRUMENTO PESA	INDICATOR	ANZEIGEGERAT	INDICATEUR	INSTRUMENTO PESA	HAPPY FEEDER PLUS 3
9A	99450545	STRUMENTO PESA	INDICATOR	ANZEIGEGERAT	INDICATEUR	INSTRUMENTO PESA	TOP FEEDER
10	98405173	GRIGLIA ALTOPARLANTI	GRATE LOUDSPEAKERS	GRILLT LAUTSPRECHER	GRIL HAUT-PARLEUR	EMPARRILLA ALTAVOCES	
11	99450005	STAMPANTE ALFAPANEL	PRINTING	DRUCK	IMPRIMANT	IMPRESORA	CAVO= 2500
12	99400390	AUTORADIO	CD-RECEIVER	CD-RECEIVER	AMPLI-TUNER LEC. DE CD	REPRODUCTOR DE CD	RECEPTOR DE FM/AM
13	99400393	ALTOPARLANTE	LOUDSPEAKER	LAUTSPRECHER	HAUT-PARLEUR	ALTAVOZ	
14	99452068	CASSETTA DI GIUNZIONE	CONNECTION BOX	VERBINDUNGSKASTEN	BOITE DE JONCTION	CAJA DE CONEXIÓN	
15	98400426	SOTTOPIEDE ALETTATO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
16	98400245	FARO DI LAVORO	WORK HEADLAMP	WERKLEUCHE	PHARE DE TRAVAIL	FARO DE TRABAJO	H3
17	61003486	APPLICAZIONE MONITOR	MONITOR KIT	KIT MONITOR	KIT MONITOR	APLICACIÓN MONITOR	
18	16122229	SUPPORTO MONITOR LCD	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE MONITOR	
19	90162170	VITE AUTOFILETTANTE	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	TC-CR M4,2x13 ZN
20	90007003	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M4X12 ZN
21	90716001	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø4
22	99452253	MONITOR 5" LCD A COLORI	MONITOR	MONITOR	MONITOR	MONITOR	
23	65000685	KIT TELECAMERA / MONITOR	TELEV. CAMERA / MON.	KIT TELEV. CAMERA / MON.	KIT TELEV. CAMERA / MON.	KIT TELECÁMARA / MONITOR	
24	99452254	TELECAMERA A COLORI	KIT TELEV. CAMERA	KIT TELEV. CAMERA	KIT TELEV. CAMERA	KIT TELECÁMARA	CON CAVO 18 mt.
25	99452255	CAVO DI COLLEGAMENTO	CABLE	KABEL	CÂBLE	CABLE	CAVO 18 mt.
26	90102219	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M4X20 ZN
27	65001142	KIT DTM 2009	KIT DTM 2009	KIT DTM 2009	KIT DTM 2009	KIT DTM 2009	
28	99450542	CARTUCCIA	CARTRIDGE	PATRONE	CARTOUCHE	CARTUCHO	
29	99452064	CAVO ALIMENTAZIONE	CABLE	KABEL	CÂBLE	CABLE ALIMENTACIÓN	L=2170
30	99452104	CAVO PROLUNGA SENSORI	SENSOR EXTENSION CABL	KABEL	CÂBLEPROLONGECAPTEURS	CABLE EXTENSION SENSOIRES	L=4500
31	98400152	GIROFARO ARANCIO	LIGHTHOUSE REVOLVING	DREHBARERLEUCHTTURM	PHARE TOURNANT	FARO GIRATORIO	VECCHIA VERSIONE
32	99450980	DISPLAY SUPPLEM.	DISPLAY	DISPLAY	DISPLAY	DISPLAY	CON CAVO L= 7700
33	16910018	PROTEZIONE STRUMENTO	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECTION	PROTECCIÓN	
34	16122275GA	SUPPORTO GIREVOLE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
35	16122274GA	STAFFA SUPPORTO DISPLAY	FLASK	HALTER	BRIDE	ESTRIBO	
36	90007066	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8x80 ZN
37	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
38	90808005	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M8 ZN
39	90007056	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8x30 ZN
40	16121229	SUPPORTO SENSORE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	H= 60
41	99400189	STACCA BATTERIA A LEVA	SWITCH	SCHALTER	INTERRUPTEUR	INTERRUPTOR BATERIA	
42	90007173	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M18x110 ZN
43	90808010	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M18 ZN
44	16121827	SUPPORTO PESA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
45	90007053	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8x20 ZN
46	90721006	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø8 ZN
47	90717012	RONDELLA PIANA F. LARGA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8X24 ZN
48	99452225	CODA DI RONDINE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
49	90007031	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6x16 ZN
50	16122241	STAFFA SUPP. STAMPANTE	FLASK	HALTER	BRIDE	ESTRIBO	
51	90808003	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
52	99452269	CAVO PROLUNGA DTM	CABLE EXTENSION DTM	KABEL	CABLE RALLONGE DTM	CABLE EXTENSION	
53	65001157	KIT CARTUCCE	KIT CARTRIDGES	KIT PATRONEN	KIT CARTOUCHES	KIT CARTUCHOS	
54	99452251	D.N.A. ADVANCE	D.N.A. ADVANCE	D.N.A. ADVANCE	D.N.A. ADVANCE	D.N.A. ADVANCE	



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	98400581	FANALE ANTERIORE DX	RIGHT FRONT LAMP	RECHTSVORNELELEUC.	FANAL AVANT DROITE	FARO ANTERIORE	
2	98400582	FANALE ANTERIORE SX	RIGHT FRONT LAMP	RECHTSVORNELELEUC.	FANAL AVANT DROITE	FARO ANTERIORE	
3	98400381	LAMPADINA	LIGHT BULB	GLÜHBIRNE	AMPOULE	BOMBILLA	ABBAGLIANTE+ANABBAGLIANTE
4	-----	LAMPADINA POSIZIONE	LIGHT BULB POSITION	GLÜHBIRNE POSITION	AMPOULE POSITION	BOMBILLA POSICIÓN	12V -3W
5	98400092	LAMPADINA FRECCIA	LIGHT BULB DIRECTION	GLÜHBIRNE RICHTUNG	AMPOULE DIRECTION	BOMBILLA DIRECCIÓN	12V-21W
6	98400245	FARO DI LAVORO	WORK HEADLAMP	WERKLEUCHTE	PHARE DE TRAVAIL	FARO DE TRABAJO	12 V-55W H3
7	98400190	LAMPADINA	LIGHT BULB	GLÜHBIRNE	AMPOULE	BOMBILLA	H3-12V -55W
8	98400334	LAMPADINA	LIGHT BULB	GLÜHBIRNE	AMPOULE	BOMBILLA	12V-3W
9	99400844	FANALE LATERALE	SIDE LIGHT	SEITLICHES LICHT	LUMIÈRE LATÉRALE	LUZ LATERAL	
10	90717000	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø4X12 ZN
11	90808001	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M4 ZN
12	98405193	FARO DI LAVORO	WORK HEADLAMP	WERKLEUCHTE	PHARE DE TRAVAIL	FARO DE TRABAJO	12 V
13	16123229	SUPPORTO CATARINFRANGENTE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
14	16122769GA	SUPPORTO SX LUCE LATER.	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
15	16122770GA	SUPPORTO DX LUCE LATER.	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE
16	99400845	FANALINO BICOLORE	LIGHT TWO COLORS	LICHT ZWEI FARBEN	LUMIÈRE DEUX COULEURS	LUZ L DOS COLORES	
17	98400091	LAMPADINA	LIGHT BULB	GLÜHBIRNE	AMPOULE	BOMBILLA	12V-5W
18	90106059	VITE T.T.B.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6x10 ZN
19	98400842	FANALE POSTERIORE. DX	RH TAIL LIGHT	FANALE POSTERIORE. DX	HINT. SCHEINW. RECHTS	FEU POSTÉR. DROITE	FARO POSTERIOR. DX
20	98400844	FANALE POSTERIORE. DX	LH TAIL LIGHT	FANALE POSTERIORE. DX	HINT. SCHEINW. LINKS	FEU POSTÉR. GAUCHE	FARO POSTERIOR. SX
21	90102217	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M4X16 ZN
22	65000466	KIT SCATOLA ACCESSORI	KIT BOX ACCESSORIES	KIT BOX ZUBEHÖR	BOÎTE D'ACCESSOIRES KIT	KIT ACCESORIOS CAJA	
23	90007033	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6x20 ZN
24	90721004	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø6 ZN
25	90716003	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6 ZN



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	65001168	KIT ARIA CONDIZIONATA	KIT CONDITIONED AIR	KIT KLIMATISIERTE LUFT	KIT AIR CONDITIONNÉ	KIT AIRE CONDICIONADO	
2	98400963	COMPRESSORE	COMPRESSOR	KOMPRESSOR	COMPRESSEUR	COMPRESOR	SD 7H15
3	98400964	CONDENSATORE+EVAP	CONDENSER + EVAP.	KONDENSATOR + VERDAM.	CONDENSATEUR+VAPORISE	CONDENSADOR + VAPORIZADOR	DIAVIA
4	98400968	FILTRO M.F. V/S ORIZZ.	FILTER	FILTER	FILTRE	FILTRO	
5	16121799	PULEGGIA	PULLEY	SCHLEIBE	POULIE	POLEA	
6	92999162	CINGHIA TRAPEZ. COMPRESSORE	BELT	REMEN	COURROIE	CINCHA	
7	16121811	SUPP. COMPRESSORE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
8	16121056	SUPP. FILTRO COMPRES.	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
9	90102284	VITE T.C.E.I.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10X40 ZN
10	90716006	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø10 ZN
11	90808006	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M10 ZN
12	90007077	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M10x30 ZN
13	90721008	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHLEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø10 ZN
14	90007053	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M8x20 ZN
15	90721006	RONDELLA GROWER	SPRING WASHER	FEDERSCHLEIBE	RONDELLE ELASTIQUE	ARANDELA	Ø8 ZN
16	90716005	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø8 ZN
17	98400966	PRESSOSTATO 3 LIVELLI+CABL.	PRESSURE SWITCH	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESSOSTATO	
18	90905801	RIVETTO ALLUMINIO	RIVET	NIET	RIVET	REMACHE	Ø4,8x10 ZN
19	90811509	DADO	NUT	MUTTER	ECROU	TUERCA	M8 ZN
20	98405289	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L=2550
21	98405290	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L=2350
22	98405291	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L=940
23	98405292	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L=3670
24	98405068	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L= 800
25	90007033	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M6x20 ZN
26	90721004	RONDELLA PIANA	WASHER	SCHLEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø6 ZN
27	90808003	DADO AUTOBLOCC.	SELF-LOCKING NUT	STOPMUTTER	ECROU DE SURETE	TUERCA AUTOBL.	M6 ZN
28	98400646	FASCETTA GOMMATA	COLLAR	SCHLELE	COLLIER	ABRAZADERA	Ø15
29	65001168	GRUPPO CLIMATIZZAZIONE	CLIMATIZATION GROUP	GRUPPE KLIMAAANLAGE	GROUPE CLIMATISEUR	GRUPO CLIMATIZADOR	
30	65001169	GRUPPO RISCALDATORE	GROUP HEATING	GRUPPE ERWÄRMUNG	GROUPE RÉCHAUFFEUR	GRUPO CALEFACCIÓN	



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	-----	SONDA TERMOSTATO	SENSOR THERMOSTAT	SIE SENSOR THERMOSTAT	THERMOSTAT SENSOR	SENSOR DEL TERMOSTATO	
2	-----	MASSA RISCALDANTE	MASS HEATING	MASSE HEIZUNG	CHAUFFAGE DE MASSE	MISA DE CALEFACCIÓN	
3	-----	PLAST.ABS	ABS	ABS	ABSE	ABS	
4	99401002	RUBINETTO ELETTRICO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	
5	-----	MANICOTTO ACQUA	HOSE WATER	TUBE WASSER	EAU TUBE	TUBO DE AGUA	
6	-----	PLASTICA GRUPPO INIEZIONE	PLASTIC INJECTION UNIT	PLASTIC SPRITZEINHEIT	UNITÉ INJECTION PLASTIQUE	UNIDAD DE INYECCIÓN DE PLÁSTICO	
7	-----	PIASTRINA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
8	-----	EVAPORATORE	EVAPORATOR	VERDAMPFER	EVAPORATEUR	EVAPORADOR	
9	-----	VALVOLA ESPANSIONE	EXPANSION VALVE	EXPANSIONSVENTIL	SOUPAPE D'EXPANSION	LA VÁLVULA DE EXPANSIÓN	
10	-----	PIASTRINA	PLATE	PLATTE	PLAQUE	PLACA	
11	-----	IMPIANTO ELETTRICO	ELECTRICAL SYSTEM	ELEKTRISCHE	PLANTES ÉLECTRIQUE	SISTEMA ELÉCTRICO	
12	-----	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	
13	-----	RACCORDO SPECIALE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCORD	
14	-----	RACCORDO SPECIALE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCORD	
15	99401024	CENTRALINA CALDO/FREDDO	UNIT HOT / COLD	ZENTRAL Wärme / Kälte	UNITÉ CHAUD / FROID	UNIDAD DE FRIO / CALOR	
16	-----	RACCORDO SPECIALE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCORD	
17	-----	STAFFA GRUPPO INIEZIONE	BRACKET	HALTER	BRACKET	SOPORTE	

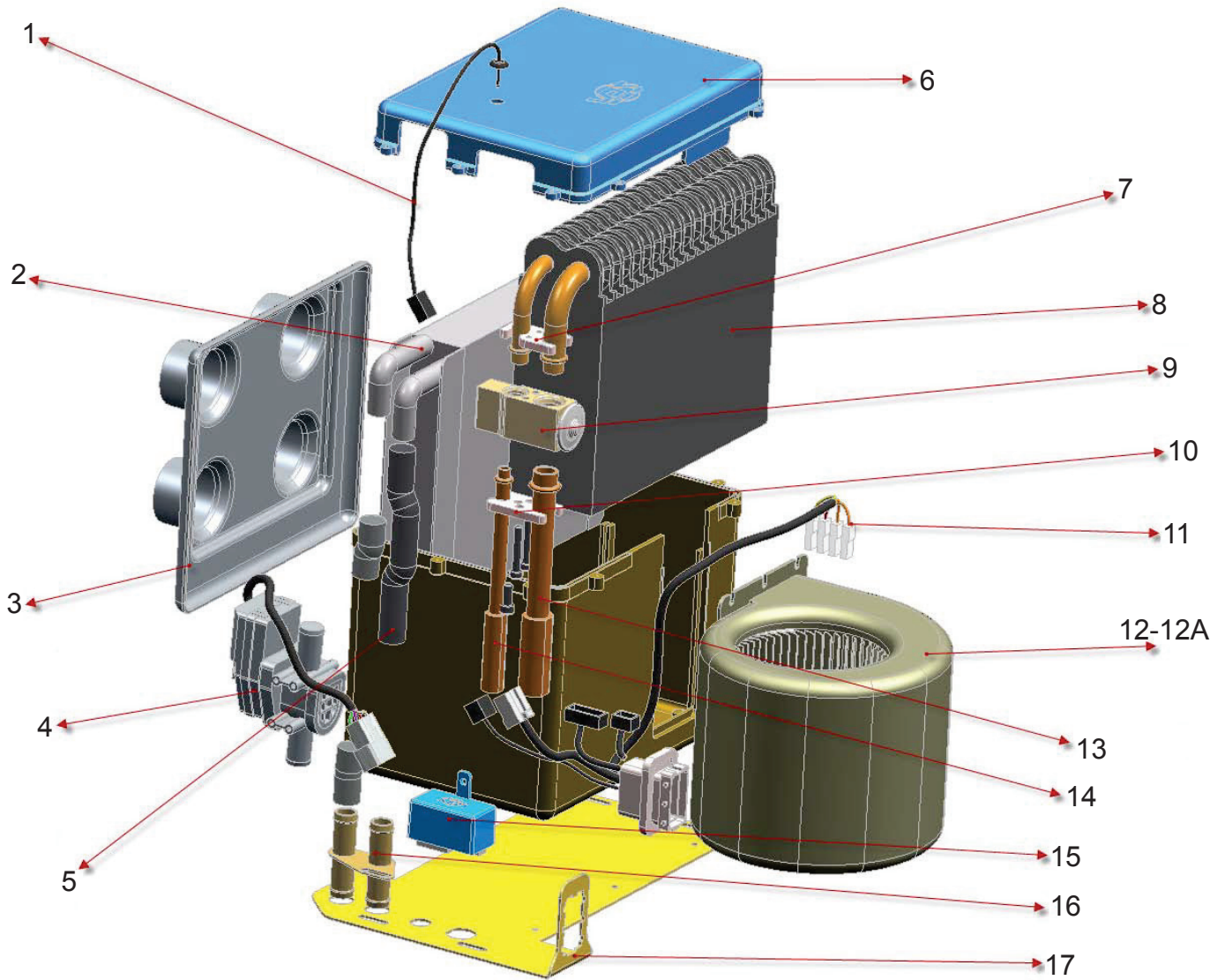
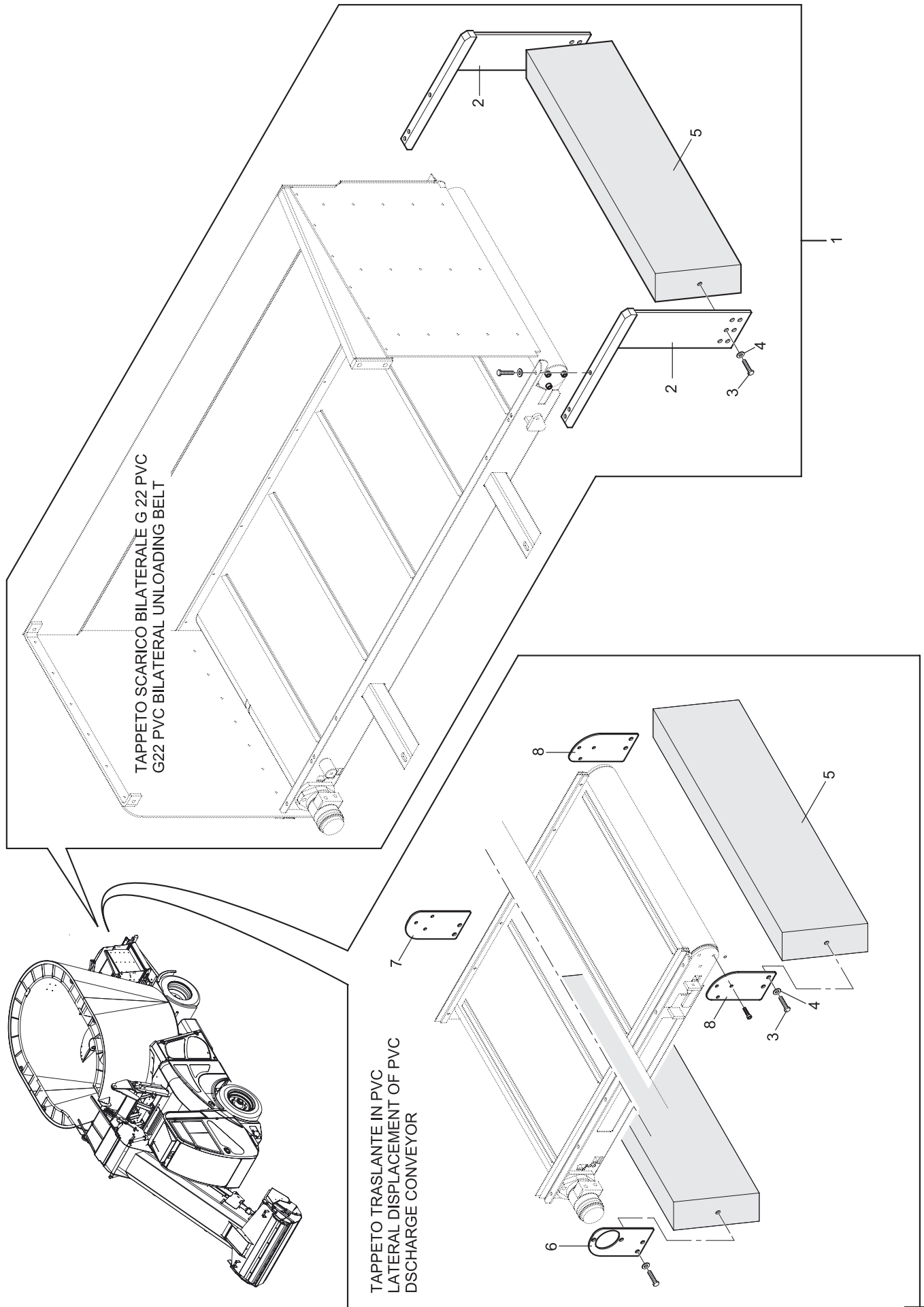


FIG. 42
ABB.**Ed.02.2011****DEFERIZZATORE**CALAMITY
UNGLÜCK
CALAMITÉ
CALAMITIESdobermann SV

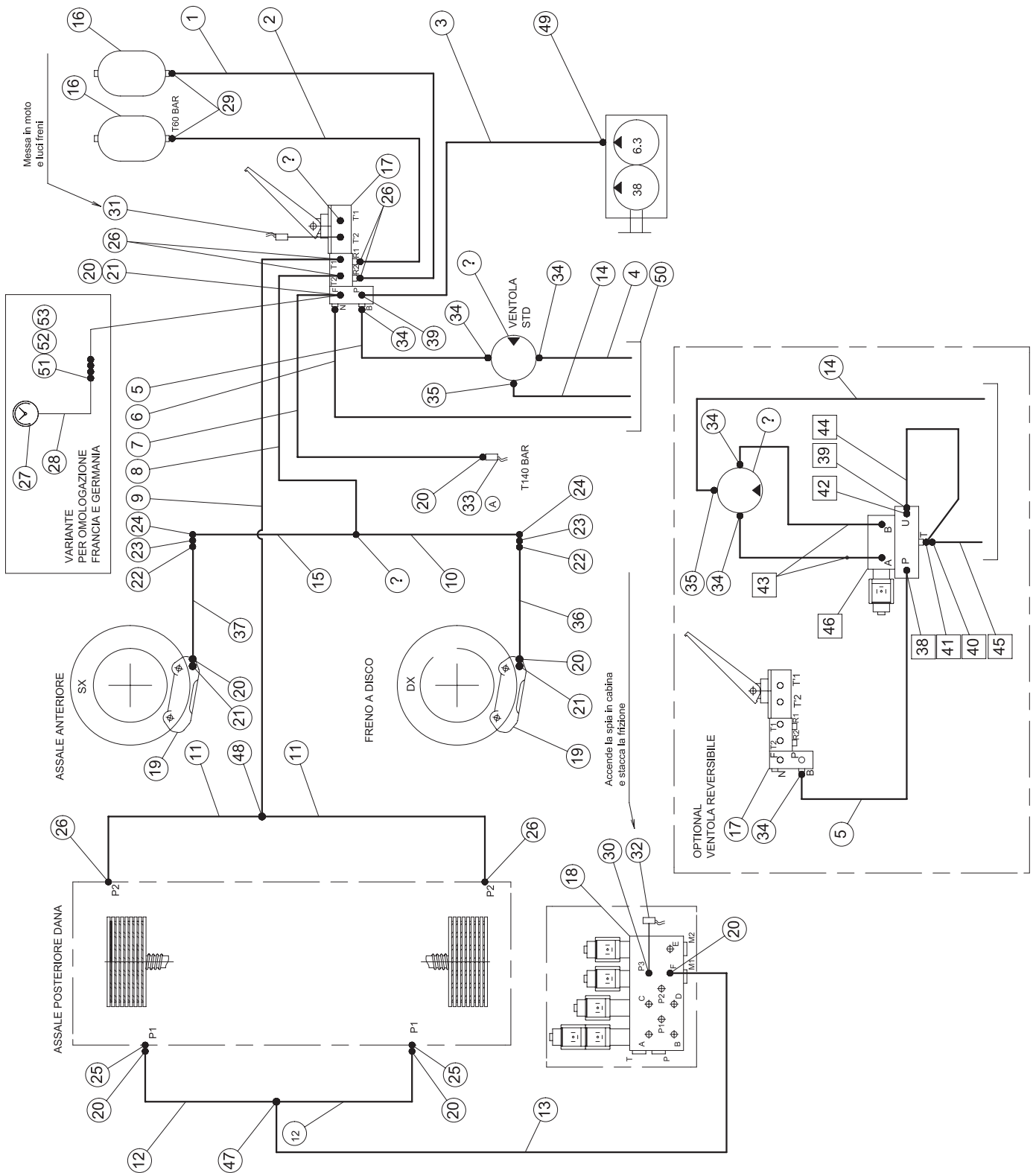
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61002835	KIT DEFERIZZATORE	KIT CALIMITY	KIT UNGLÜCK	KIT CALAMITÉ	KIT CALAMITIES	(G22)
2	16121058	SUPP. CALAMITA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
3	90007096	VITE T.E.	SCREW	SCHRAUBE	VIS	TORNILLO	M12x20 ZN
4	90717021	RONDELLA PIANA FASCIA L.	WASHER	SCHEIBE	RONDELLE	ARANDELA	Ø12X36X3 ZN
5	96099002	DEFERIZZATORE	CALAMITY	CALAMITÉ	UNGLÜCK	CALAMITIES	MP 18.80
6	16122461	SUPP.CALAMITALATOMOTORE	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	(TRASLANTE)
7	16122460	SUPP.CALAMITA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	(TRASLANTE)
8	16122459	SUPP.CALAMITA	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	(TRASLANTE)



IMPIANTO IDRAULICO FRENI HS E VENTOLA
HYDRAULIC SYSTEM BRAKES HS AND FAN
HYDRAULISCHE ANLAGE BREMSEN HS UND FAN
INSTALLATION HYDRAULIQUE FREINS HS ET VENTILATEUR
INSTALACIÓN HIDRÁULICA FRENOS SA Y VENTILADOR

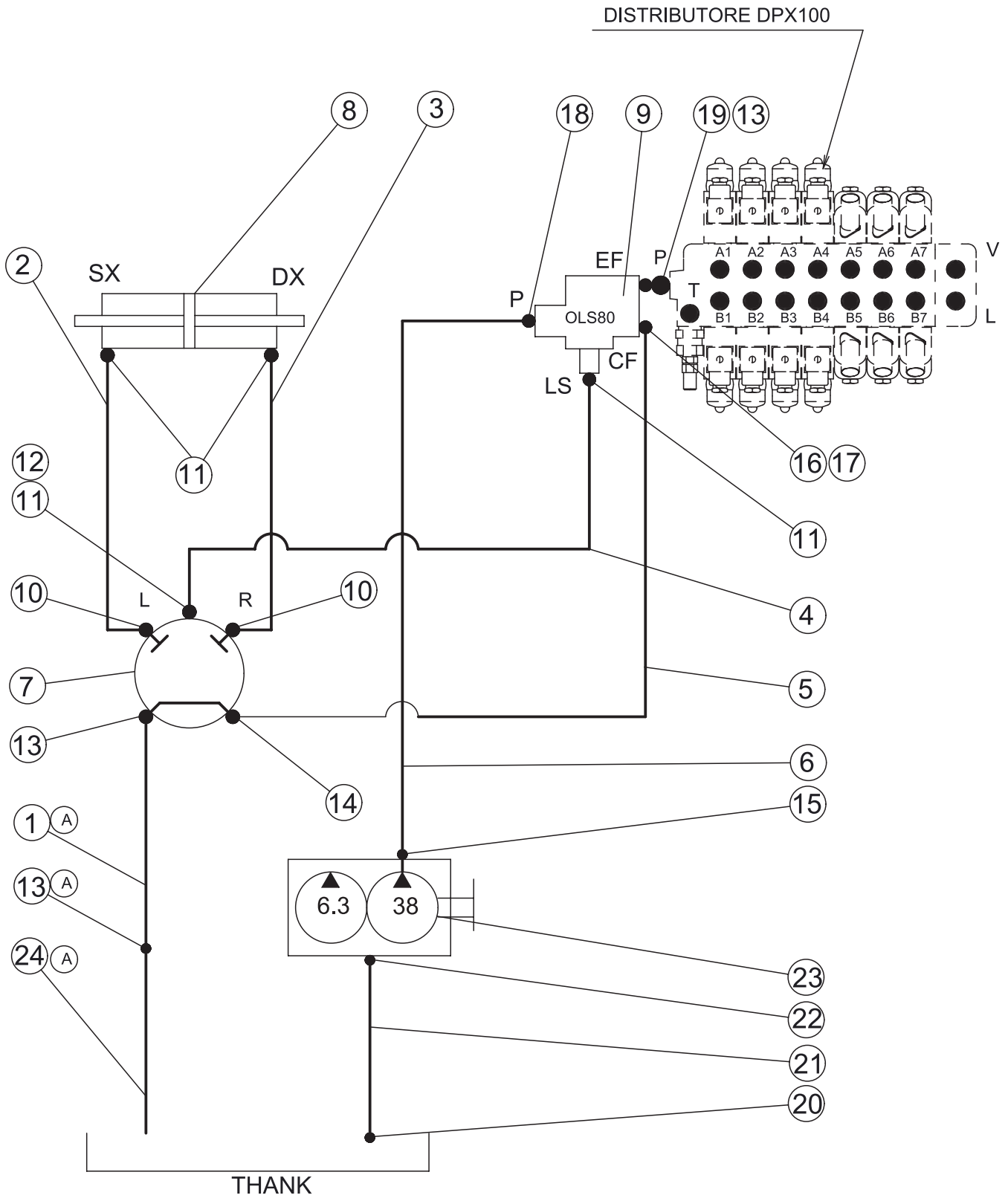


N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16611061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2000 F90+FD1/2"
2	16611060	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1700 F90+FD1/2"
3	16612029	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3300 F90°+FD
4	16602121	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3050 FD+F90°
5	16601173	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=4000 F90°+FD
6	16640111	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3900 OC18+FD1/2"
7	16600047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1700 OC1/4"+OC1/4"
8	16611066	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2100 F90+FD
9	16611062	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=5500 FD+F90°
10	16611064	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1400 FD+FD
11	16611063	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=950 FD+F90°
12	16600158	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1050 FD1/4"+OC1/4"
13	16600243	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=4100 FD1/4"+OC1/4"
14	16600271	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3250 FD1/4"+F90°
15	16611065	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=650 FD+FD
16	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACCUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
17	99055066	VALVOLA FRENI DOPPIA	BRAKE VALVE	VENTIL BREMSE FREIN	FREIN SOUPAPE	VÁLVULA DE FRENO	V42 F-BCN-I39140150185-S270
18	99055067	BLOCCO VALVOLE	VALVE BLOCK	VENTILBLOCK	BLOC SOUPAPE	BLOQUE DE VÁLVULAS	STT15
19	96052208	PINZA IDRAULICA	PLIERS	ZANGE	PINCES	PINZA HIDRÁULICA	DX/SX
20	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/4"
21	93105020	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	BOQUILLA	M/F 10X1 - 1/4" GAS
22	93013003	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	CLOISON JONCTION	JUNCTION CIERRE	TN102-12L
23	93108006	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 3/8" F18X1.5
24	93198043	GIUNTO	JOINT	FUGE	JOINT	RANURA	MMT GMF 3/8" A 90°
25	93108113	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 14X1.5- F1/4"
26	93102004	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"-14X1.5
27							
28							
29	93132052	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	JOINT	CONEXIÓN	1/2" M-M
30	93105019	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	BOQUILLA	M/F1/4"- 1/8" GAS
31	93151119	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWACHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	4BAR
32	93151121	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWACHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	15BAR
33	93151124	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWACHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	TELEMECCANIQUE
34	93102009	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-3/8"
35	93102003	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"-1/4"
36	16161017	TUBO FRENO DX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	DX
37	16161018	TUBO FRENO SX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	SX
38	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"
39	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"
40	93126007	VITE FORATA DOPPIA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	DOBLE TORNILLO PERFORADO	18x1.5
41	93108010	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	18X1.5-1/2"
42	93110002	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/2"
43	16601169	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1100 FD1/2"+F90°
44	16602138	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=350 F90°+OC18
45	16640085	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3000 FD+OC18
46	99044006	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTOR	VERTEILER	DISTRIBUTEUR	DISTRIBUIDOR	DNCE50/1 150-70BAR



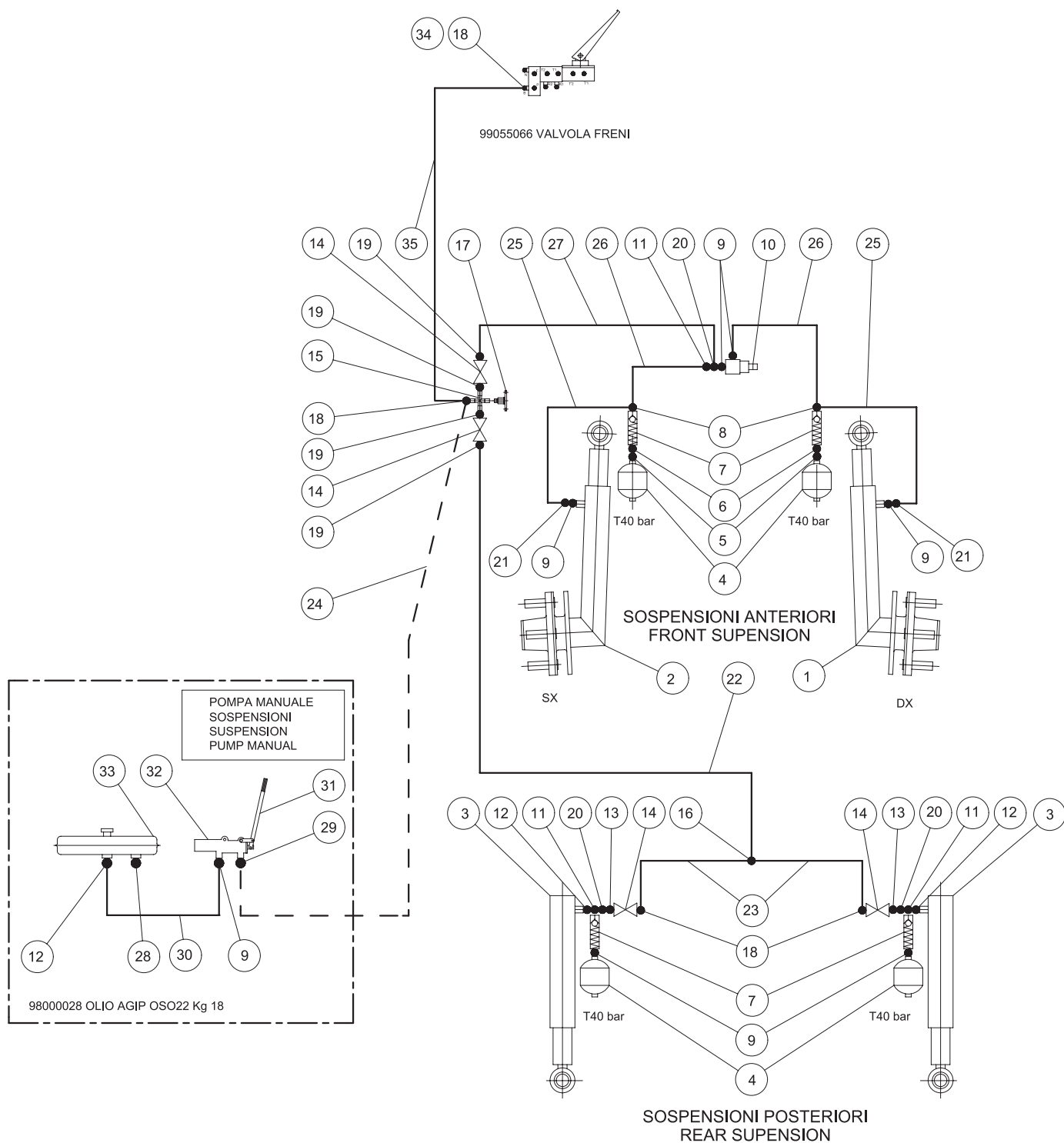
18400063

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16602133	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=2000 FD+F90°
2	16600248	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3550 OC+F90°
3	16600247	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3300 OC+F90°
4	16600313	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3150 OC+F90°
5	16611059	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=3250 OC+F90°
6	16650167	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=1600 F90°+F90°
7	99070005	IDROGUIDA	HYDROGUIDE	HYDROFÜHRUNG	HYDROGUIDE	HIDROGUÍA	(DFSS) OSPF.125LS
8	61006634	CILINDRO STERZO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
9	93161007	VALVOLA PRIORITARIA	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	OLS 80
10	93102006	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-1/4"
11	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
12	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4"
13	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"
14	93102009	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-3/8"
15	16160116	FLANGIA DRITTA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	M3/4" l=40
16	93105004	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1/2"-3/8"
17	93100002	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	3/8"
18	93102015	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4"1/2"
19	93122002	GIUNZIONE OR.	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN OR.	M/F 1/2"
20	93105013	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1"1/2"-1"1/4"
21	16627036	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/2 L=2100 FD+F90°
22	16160086	FLANGIA DRITTA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	1"1/2 l=.51
23	99028173	POMPA DOPPIA	PUMP	PUMPE	POMPE	BOMBA	KP30.38
24	16600142	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3700 FD+FD



18400002

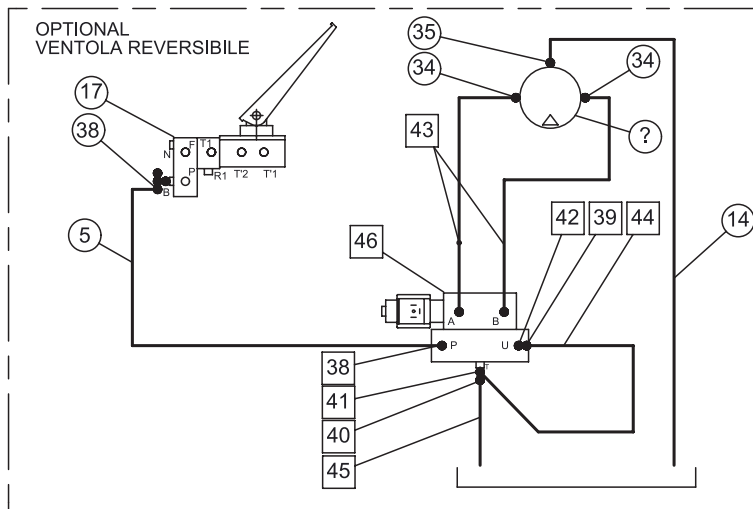
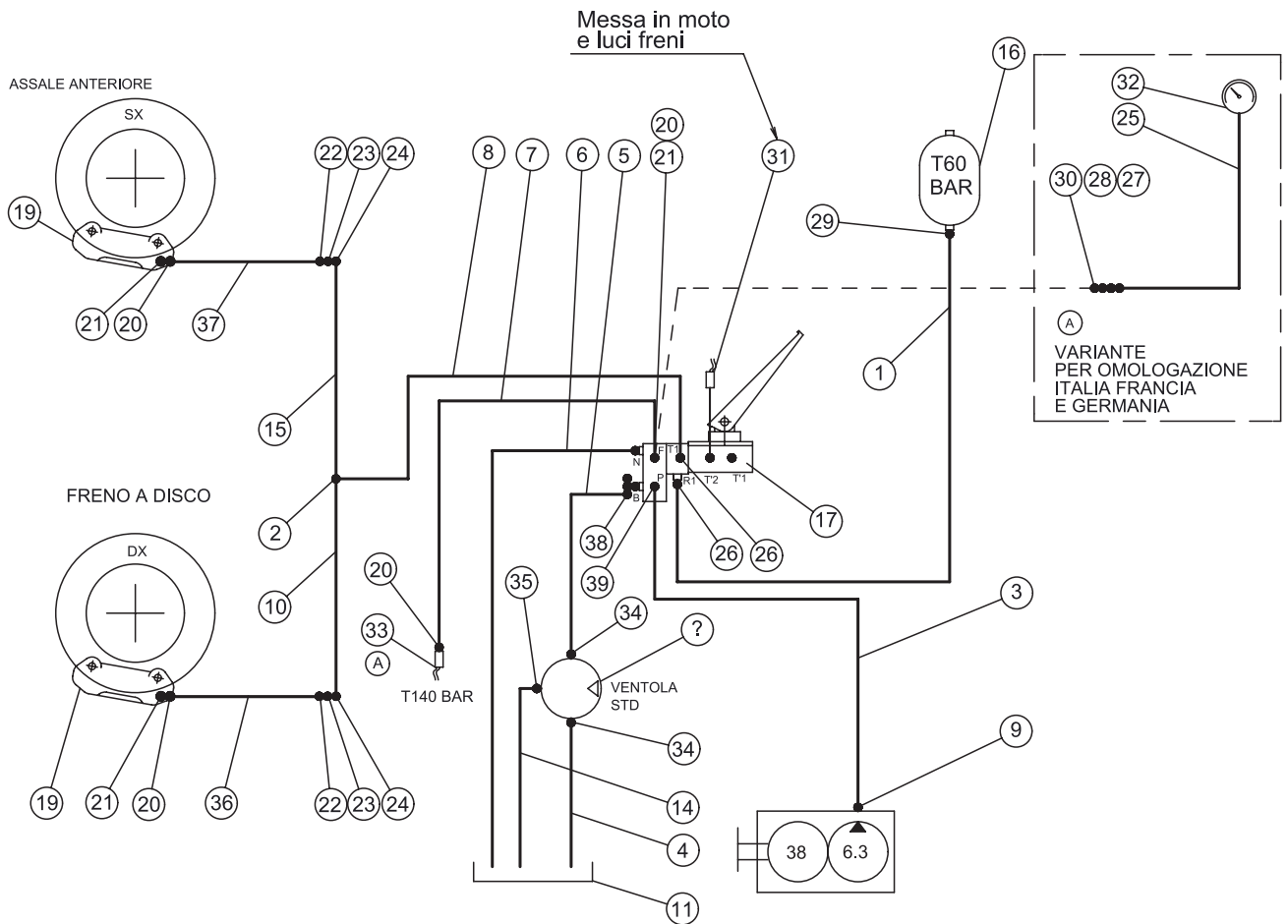
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61006635	MOZZO STERZ. DX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO DX	
2	61006636	MOZZO STERZ. SX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO SX	
3	61003528	CILINDRO SOSPENSIONI POST.	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	70X120
4	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
5	93132052	GIUNZIONE PASSAPARETE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	CONEXIÓN ORIENTABLE	M/M 1/2" GAS
6	93122002	GIUNZIONE DIRITTA ORIENT.	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	CONEXIÓN ORIENTABLE	M/F 1/2" GAS
7	93139104	VALVOLA UNIDIREZIONALE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	FORO Ø1.5
8	93123002	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	KOPPLUNG "T"	RACCORD "T"	M/M/M 1/2" GAS
9	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLLO	1/2" GAS
10	99055041	VALVOLA STABILIZZATRICE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	12 VOLT
11	93130504	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	KOPPLUNG "T"	RACCORD "T"	1/2" GAS
12	93102015	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLLO	3/4" - 1/2" GAS
13	93122000	GIUNZIONE DRITTA ORIENT.	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN	M/F 1/4" GAS
14	93138002	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	500B 1/4" GAS
15	93168002	RACCORDO 4VIE	UNION	ANSCHLUSS	KOPPLUNG	RACCORD	F/F/F/F 1/4" GAS
16	93123000	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	KOPPLUNG "T"	RACCORD "T"	M/M/M 1/4" GAS
17	16160548	SUPPORTO PER RUBINETTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
18	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø 1/4" GAS
19	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLLO	1/4" GAS
20	93108004	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBEN BOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4" - 1/2"
21	93120002	GIUNZIONE ORIENTABILE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	CONEXIÓN ORIENTABLE	90° M/F 1/2" GAS
22	16600238	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=2700 FD+F90°
23	16600288	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=1250 FD+OC
24	16600170	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=1900 OC+OC
25	16612119	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" GAS L=1450 FD°+F90°
26	16612109	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" GAS L=800 FD°+F90°
27	16600238	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=2700 FD°+F90°
28	93112005	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	1" GAS
29	93105002	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	BOQUILLA	M/F 1/2" - 1/4" GAS
30	16612110	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" GAS L=650 FD°+F90°
31	98400644	LEVA PER POMPA	LEVER FOR POMP	HEBEL FÜR PUMPE	LEVIER POUR POMPE	PALANCA POR BOMBA	
32	99028084	POMPA A MANO	PUMP	PUMPE	POMPE	BOMBA	HP50
33	98405161	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE	TANQUE EN ACEITE	L=21
34	93105001	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	BOQUILLA	M/F 3/8" - 1/4" GAS
35	16600261	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=3300 OC+OC



IMPIANTO IDRAULICO FRENI E VENTOLA LS-AS
HYDRAULIC SYSTEM BRAKES AND FAN LS-AS
HYDRAULISCHE BREMSEN UND VENTILATORLS-AS
INSTALLATION HYDRAULIQUE FREINS ET VENTILATEUR LS-AS
INSTALACIÓN HIDRÁULICA FREINS ET VENTILATEUR LS-AS

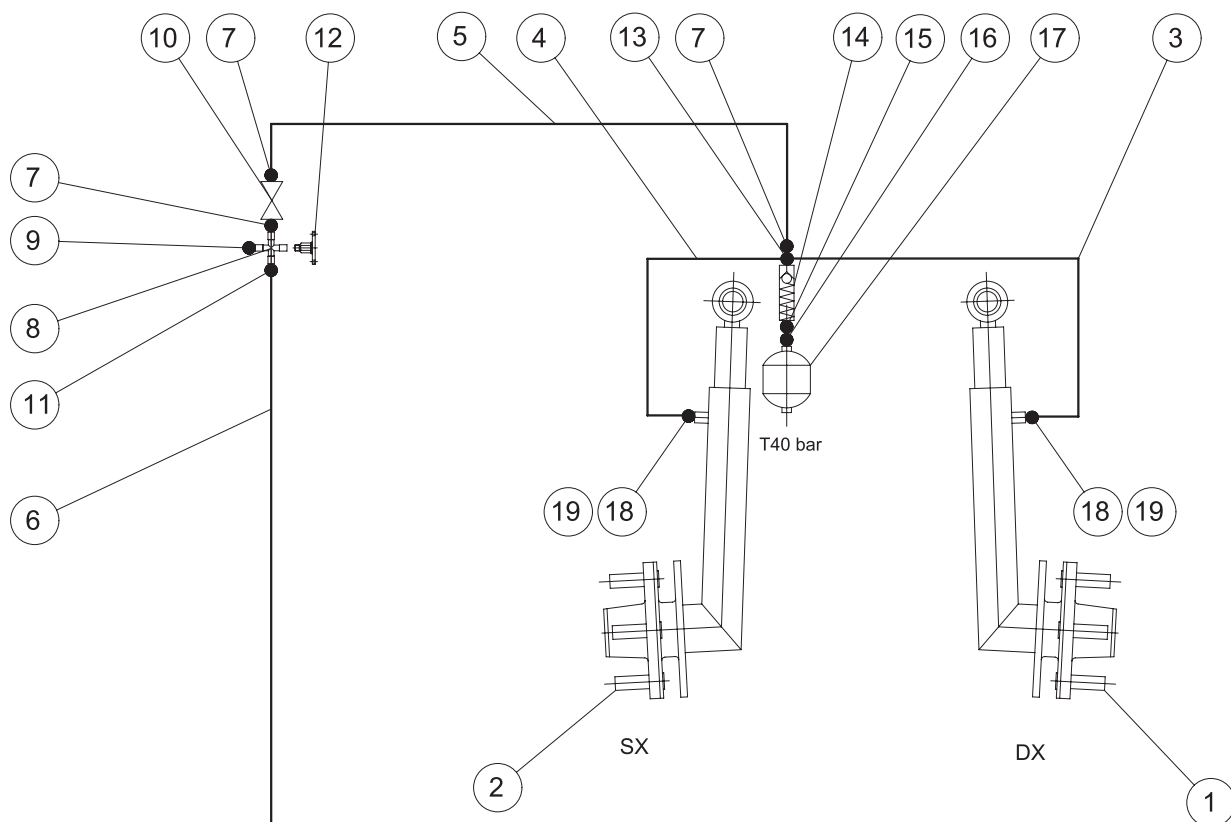


N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16611061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2000 F90°+FD1/2"
2	93123001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOE	M/M/M 3/8"
3	16612029	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3300 F90°+FD
4	16602121	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3050 FD+F90°
5	16601173	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 3/8" L=4000 F90°+FD
6	16640111	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 1/2" L=3900 OC18+FD1/2"
7	16600047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø 1/4" L=1700 OC+OC
8	16611066	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2100 F90°+FD
9	93132005	FLANGIA ASP. POMPA	FLANGE	FLANSCH	BRIDE	BRIDA	M 1/2"
10	16611064	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1400 FD+FD
11	16160467NI	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE	TANQUE EN ACEITE	L=88,5
12							
13							
14	16600271	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3250 FD+F90°
15	16611065	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=650 FD+FD
16	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
17	99055071	VALVOLA DI FRENATURA	BRAKE VALVE	BREMSE VENTIL	FREIN VALVE	VÁLVULA DE FRENO	SINGOLO CIRCUITO 15/25 Km/h
18							
19	96052208	PINZA IDRAULICA	PLIERS	ZANGE	PINCES	PINZA HIDRÁULICA	DX/SX
20	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/4"
21	93105020	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 10X1,5-1/4"
22	93013003	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	JOINT	CONEXIÓN	TN102-12L
23	93108006	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M3/8"- F18X1,5
24	93198043	GIUNTO	JOINT	FUGE	JOINT	RANURA	MMT GMF 3/8"
25	16630131	TUBO MICRO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L=2850
26	93102004	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	3/8"-14X1,5
27	93128000	RACCORDO A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	F/F/F 1/4"
28	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
29	93132052	GIUNZIONE PASSAPARETE	JUNCTION BULKHEAD	JUNCTION SCHOTT	CLOISON JONCTION	JUNCTION CIERRE	M/M 1/2" GAS
30	93122000	GIUNZIONE OR.	JOINT	KUPLING	JOINT	CONEXIÓN OR.	M/F 1/4"
31	93151119	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	4 BAR
32	93151314	MANOMETRO	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRE	MANÓMETRO	Ø50 0-250 BAR
33	93151124	PRESSOSTATO	PRESSURE	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	TELEMECCANIQUE
34	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	1/2"-3/8" GAS
35	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	3/8" - 1/4" GAS
36	16161017	TUBO FRENO DX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	DX
37	16161018	TUBO FRENO SX	BRAKE PIPE	BREMSSCHLAUCH	TUYAU DE FREIN	TUBO FRENO	SX
38	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	3/8" GAS
39	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	1/2" GAS
40	93126007	VITE FORATA DOPPIA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	DOBLE TORNILLO PERFORADO	18x1,5
41	93108013	COLONNETTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	18X1,5-1/2" GAS
42	93110002	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1/2"
43	16601169	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1100 FD+F90°
44	16602138	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=350 F90°+OC18
45	16640085	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3000 FD+OC18
46	99044006	DISTR.INVERSO VENTOLA REVERSE FAN		INVERTER FAN	VENTILATEUR DE NAVETTE	VENTILADOR DE INVERSIÓN	

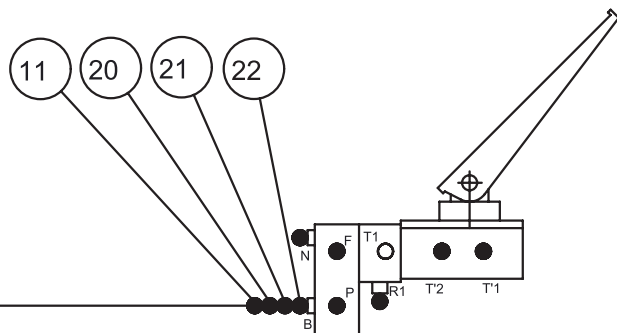


18400060

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61006635	MOZZO STERZ. DX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO DX	
2	61006636	MOZZO STERZ. SX	HUB	NABE	MOYEU	CUBO DIRECTOR LADO SX	
3	16612118	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" GAS L=2600 F90°+F90°
4	16612119	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" GAS L=1450 FD°+F90°
5	16600238	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=2700 FD°+F90°
6	16600261	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=3300 OC+OC
7	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	1/4" GAS
8	93168002	RACCORDO 4VIE	UNION	ANSCHLUSS	KOPPLUNG	RACCORD	F/F/F/F 1/4" GAS
9	93112001	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	M1/4" GAS
10	93138002	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	500B 1/4" GAS
11	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø 1/4" GAS
12	16160548	SUPPORTO PER RUBINETTO	SUPPORT	LAGER	SUPPORT	SOPORTE	
13	16160534	RACCORDO 3VIE	UNION	ANSCHLUSS	KOPPLUNG	RACCORD	M/M/M 1/2" GAS
14	93139104	VALVOLA UNIDIREZIONALE	CHECK VALVE	RÜCKSCHLAGVENTIL	SOUPAPE DE RETENUE	VÁLVULA / DE RETENCIÓN	1/2" GAS
15	93122002	GIUNZIONE ORIENTABILE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	CONEXIÓN ORIENTABLE	M/F 1/2" GAS
16	93132052	GIUNZIONE PASSAPARETE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	CONEXIÓN ORIENTABLE	M/M 1/2" GAS
17	96099011	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	SPEICHER	ACCUMULATEUR	ACUMULADOR	LT. 0,75 60 BAR
18	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	M/M 1/2" GAS
19	93120002	GIUNZIONE ORIENTABILE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	CONEXIÓN ORIENTABLE	90° M/F 1/2" GAS
20	93105001	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	BOQUILLA	M/F 3/8" - 1/4" GAS
21	93128001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	KOPPLUNG "T"	RACCORD "T"	F/F/F 3/8" GAS
22	93102035	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLIO	18X1.5-3/8"



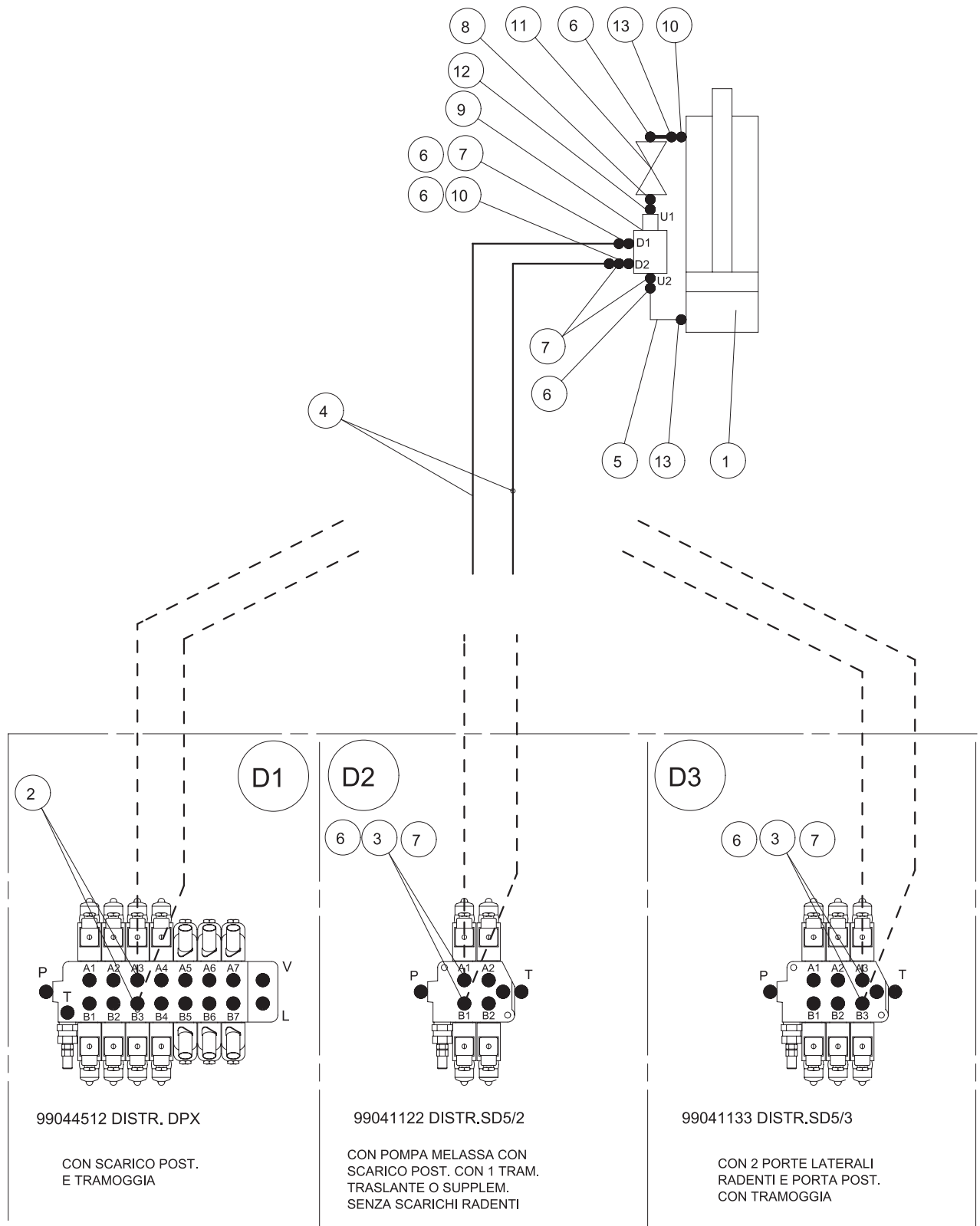
IMPIANTO SOSPENSIONI ANTERIORI
 FRONT SUSPENSION SYSTEM



99055071 VALVOLA DI FRENATURA

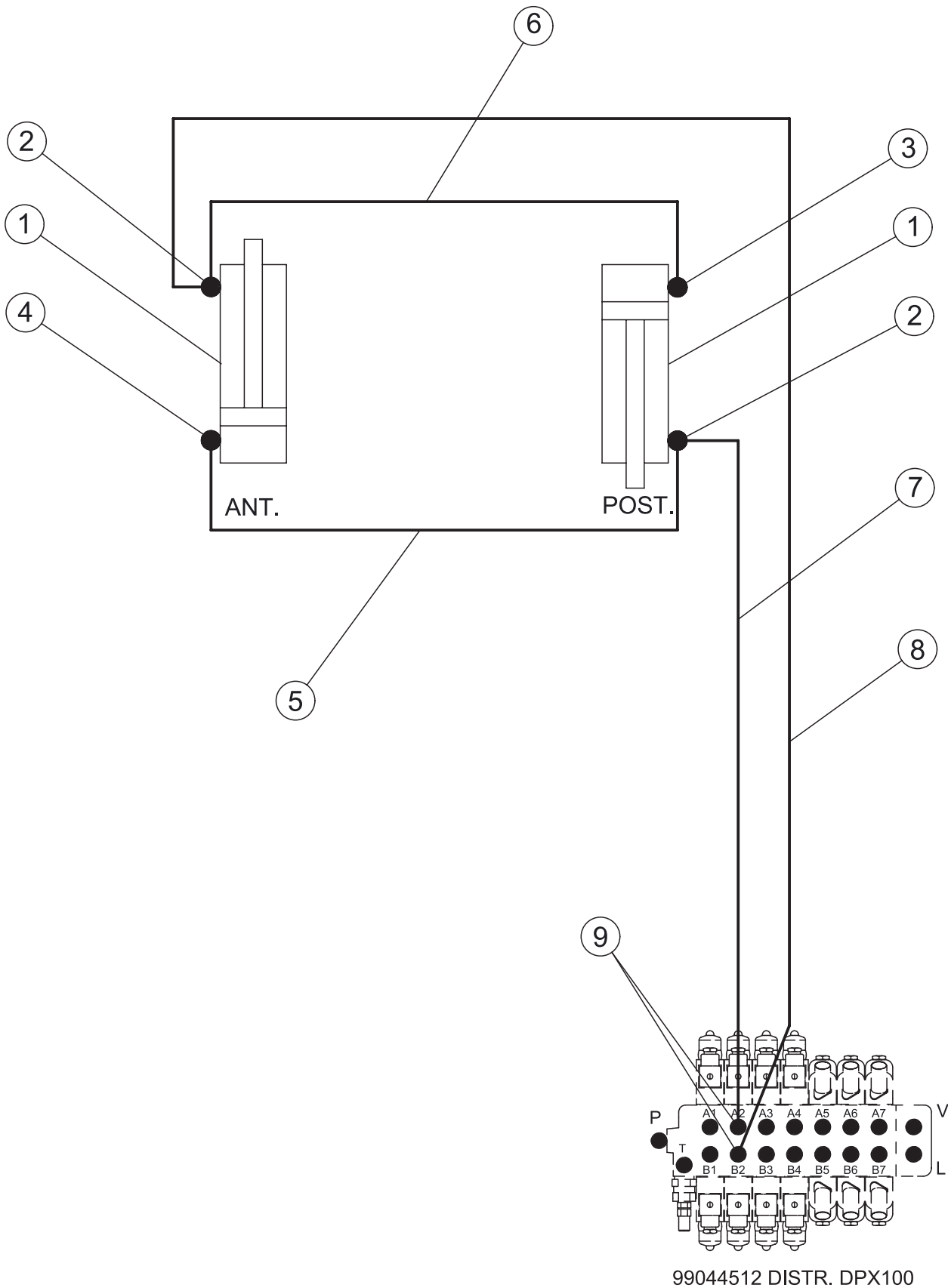
FIG. 48
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO OLEODINAMICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE**
HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER
HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER
INSTALLATION HYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE
INSTALLACIÓN HIDRÁULICA DESCARGA SUPLEMENTARIO

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61002426	CILINDRO OLEODINAMICO	HYDRAULIC CYLINDER	HYDR. ZILINDER	CYLINDREH YDRAULIQUE	CILINDRO	Ø40X500
2	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8"-1/4" GAS
3	93105015	RACCORDO RIDUZIONE	REDUCING CONNECTOR	REDUZIERSTÜCK	RÉDUCTION CONNECTOR	REDUCCIÓN DE CONEXIÓN	M/F 18X1.5-1/4"
4	16600XXX	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	1/4" L=XXXX FD+FD
5	16600091	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	1/4" L=500 FD+OC
6	93104000	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4"
7	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
8	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
9	93159101	VALVOLA DI BLOCCO	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	
10	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4"
11	93138002	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	F/F 1/4"500B
12	93122000	GIUNZIONE OR.	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN OR.	M/F 1/4"
13	16160590	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4" FORO 1.5



18400069

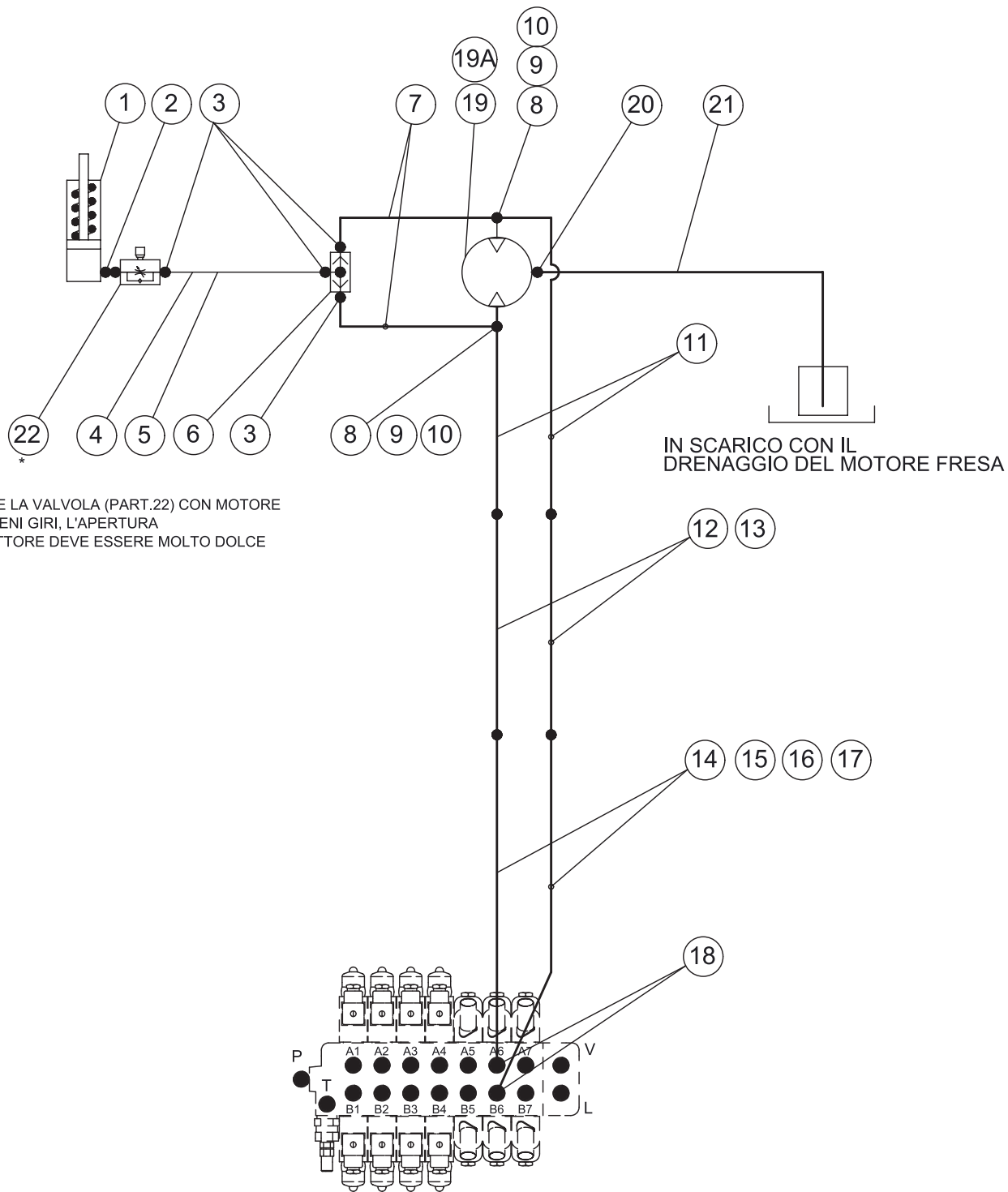
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61001815	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø50X120
2	93126000	VITE FORATA DOPPIA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
3	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
4	16160590	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4" FORO 1.5
5	16600177	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=4400 OC+OC
6	16600156	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=8000 FD+OC
7	16600149	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3600 FD+OC
8	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"-1/4"



18400058

FIG. 50
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO NASTRO CARICO E CILINDRO DEFLETTORE**
HYDRAULIC SYSTEM TAPE AND LOAD CYLINDER DEFLECTOR
HYDRAULISCHE ANLAGE BAND UND ZYLINDER DEFLEKTOR
INSTALLATIONHYDRAULIQUE TAPIS ET CHARGE CYLINDRE DÉFLECTEUR
INSTALACIÓN HIDRÁULICA CINTA DE CARGA Y CILINDRO DEFLECTOR

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61003613	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	
2	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" - 1/4" GAS
3	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
4	16600085	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3700 OC+OC 16-20m³W-13m³V
5	16600326	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=4200 OC+OC 24-28m³W-15-17-20m³V
6	93159201	VALVOLA DI COMMUTAZIONE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	FLIP FLOP 1/4"
7	16600327	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=500 FD+OC
8	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1/2"
9	93130504	RACCORDO A "T" OR.	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCORD A "T"	F/M/M 1/2"
10	93108004	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4"-1/2"
11	16612123	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=860 F90°+ME18
12	16161029	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø18X2 L=2500 16-20m³W-13m³V
13	16161028	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø18X2 L=3000 24-28m³W-15-17-20m³V
14	16612130	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=2750 FD+ME18 16m³W
15	16612133	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3000 FD+ME18 20m³W-13m³V
16	16612132	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3300 FD+ME18 24m³W-15-17m³V
17	16612134	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3600 FD+ME18 28m³W-20m³V
18	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/2" - 3/8" GAS
19	99017080	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	OMR80 (OPTIONAL)
19A	99017050	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	OMR50 (STANDARD)
20	93102006	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1/2"-1/4"
21	16602140	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=2200 FD+COD.Ø18 A 90°
22	99055511	VALVOLA REGOLAZIONE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	F 1/4"GAS

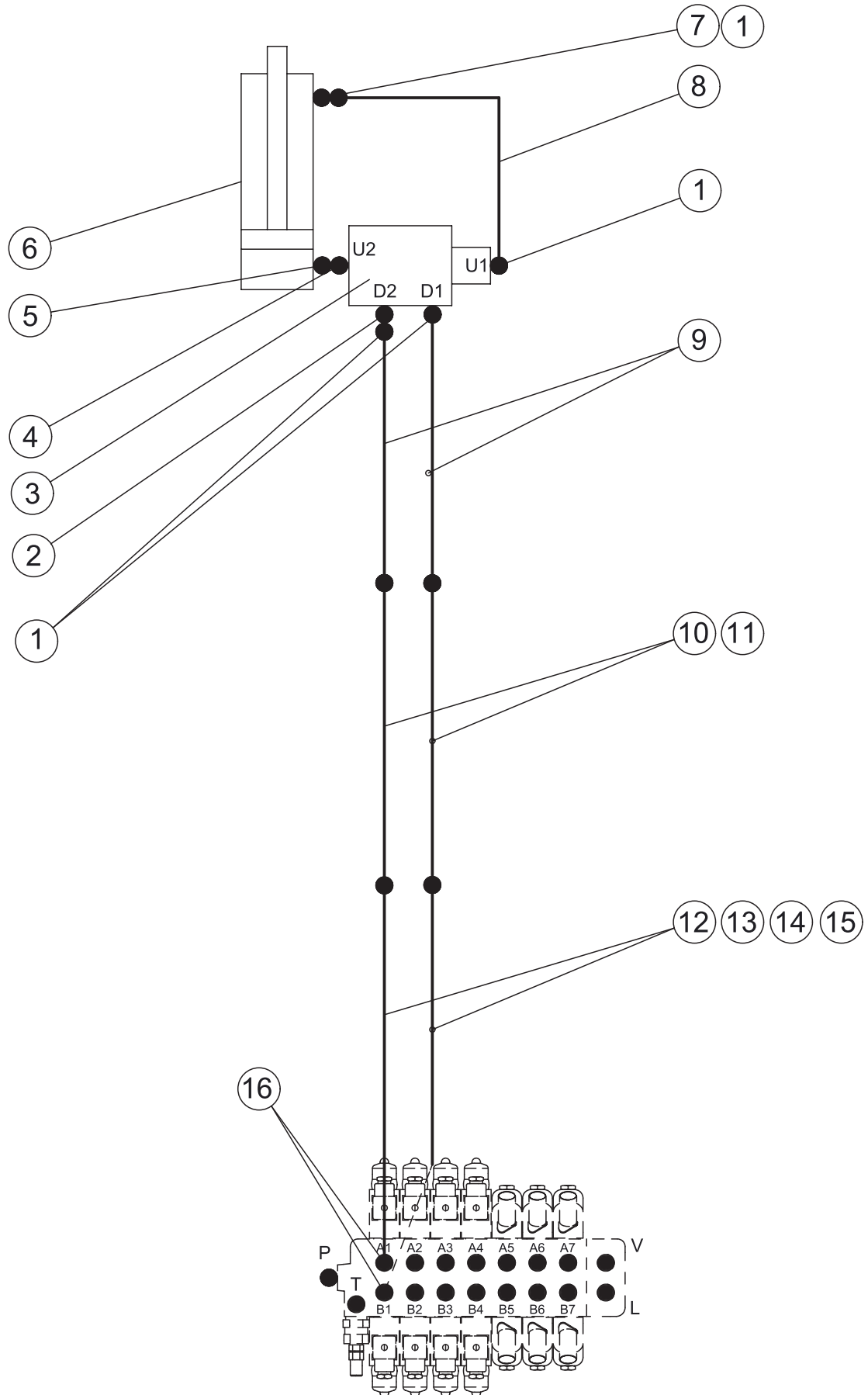


* REGOLARE LA VALVOLA (PART.22) CON MOTORE DIESEL A PIENI GIRI, L'APERTURA DEL DEFLETTORE DEVE ESSERE MOLTO DOLCE

99044512 DISTR. DPX100

18400005

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
2	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4"
3	93159101	VALVOLA DI BLOCCO	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	
4	93122000	GIUNZIONE OR.	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN OR.	M/F 1/4"
5	93101001	NIPPLIO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
6	61001218	CILINDRO OLEODINAMICO	HYDRAULIC CYLINDER	HYDR. ZILINDER	CYLINDREH YDRAULIQUE	CILINDRO HIDRÁULICO	DE Ø25X200
7	93104000	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4"
8	16600180	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=300 FD+OC
9	16600307	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=2000 OC+MDE
10	16161026	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø12X1.5 l=2500 16-20m³W-13m³V
11	16161027	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø12X1.5 l=3000 OC+OC 24-28m³W-15-17-20m³V
12	16601175	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2650 16m³W
13	16601186	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2900 FD+ME12 20m³W-13m³V
14	16601174	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=3200 FD+ME12 24m³W-15-17m³V
15	16601184	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=3500 FD+ME12 28m³W-20m³V
16	93101002	NIPPLIO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"



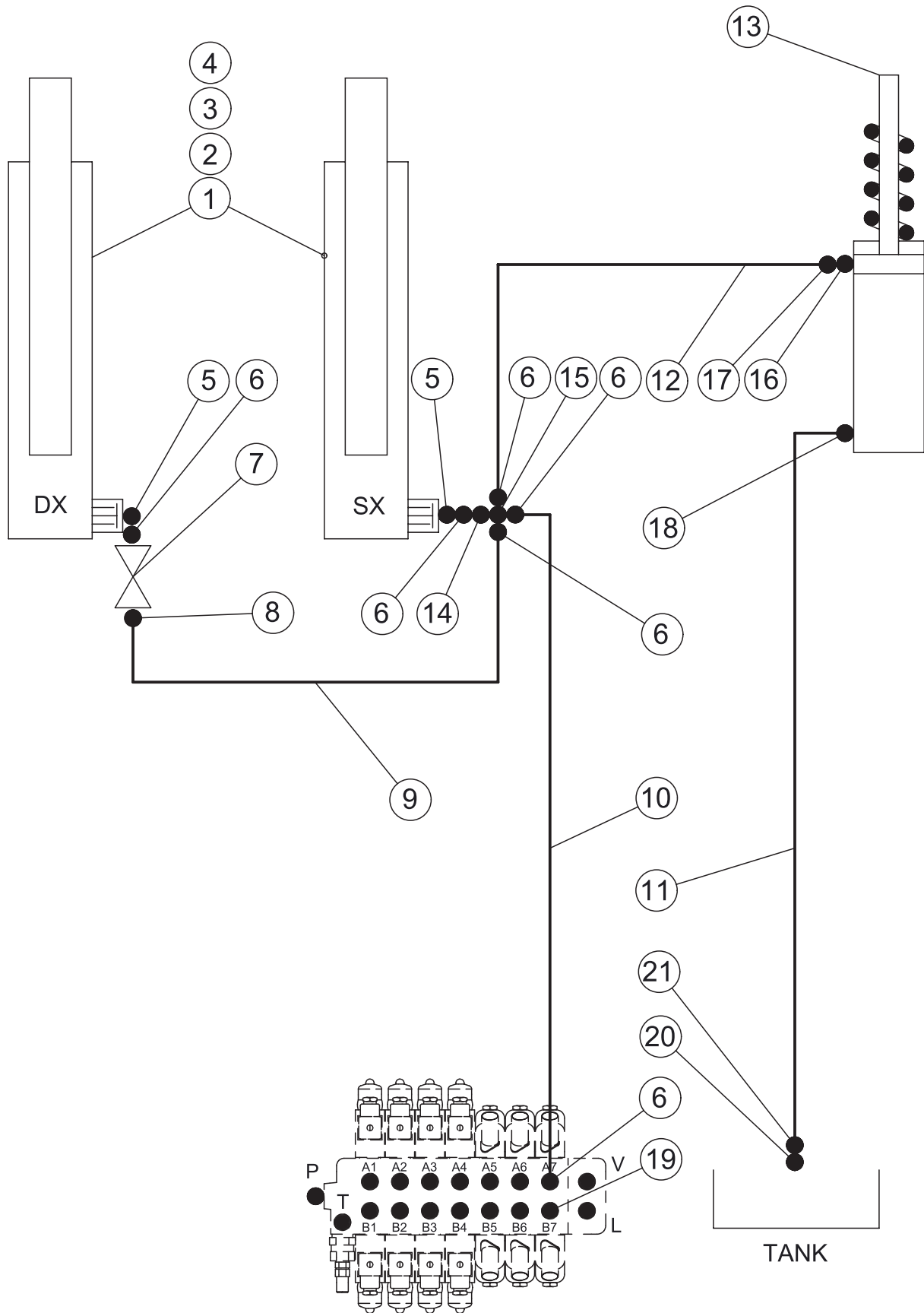
99044512 DISTR.DPX100

18400006

IMPIANTO IDRAULICO SOLLEVAMENTO E BLOCCO BRACCIO
HYDRAULIC SYSTEM LIFTING AND STOP ARM
HYDRAULISCHE ANLAGE HEBEN UND BLOCK ARM
INSTALLATIONHYDRAULIQUE SOULÈVEMENT ET BLOC BRAS
INSTALLACIÓN HYDRÁULICA LEVANTAMIENTO Y BLOQUE BRAZO



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61003562	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø56X930 16m³W
2	61006547	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø56X1060 20m³W-13m³V
3	61003615	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø56X1120 24m³W-15-17m³V
4	61006536	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø56X1200 28m³W-20m³V
5	93159011	VALVOLA PARACADUTE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	VB 3/8"
6	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"
7	93138004	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	F/F 3/8"500BAR
8	93126000	VITE FORATA DOPPIA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREETORNILLO	PERFORADO	1/4"
9	16611051	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1450 FD+OC
10	16611067	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=950 FD+FD
11	16600092	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=2100 FD+OC
12	16600314	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=2300 FD+F90°
13	61001993	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Øe40 STELO Ø25
14	93122001	GIUNZIONE DIRITTA OR.	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN OR	M/F3/8"
15	93168003	RACCORDO A "CROCE"	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR A	F/F/F/F 3/8"
16	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
17	93120000	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 1/4"
18	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
19	93112002	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	Ø3/8"GAS
20	93130504	RACCORDO A "T" OR.	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	F/M/M 1/2"
20	93108004	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBEN BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1/4" - 1/2"



99044512 DISTR. DPX100

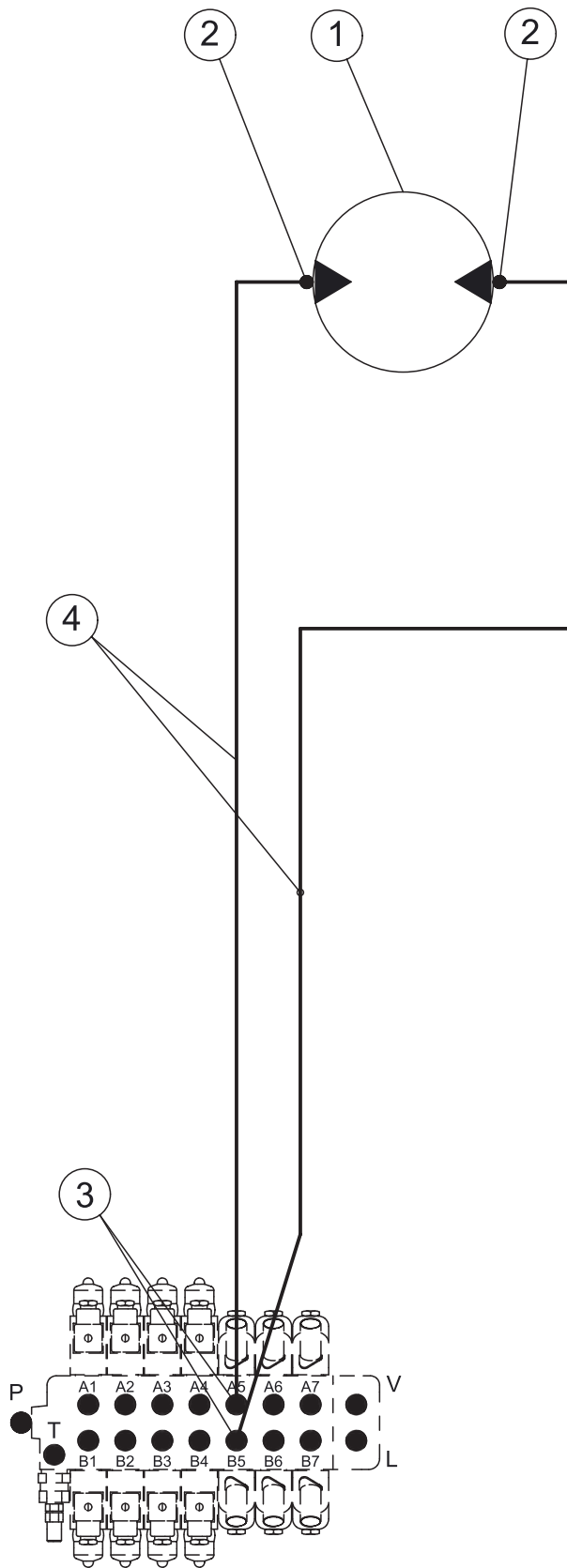
18400007

FIG. 53
ABB.
Ed.02.2011

IMPIANTO IDRAULICO MOTORE TRAMOGGIA
HYDRAULIC SYSTEM ENGINE HOPPER
HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR MUHLTRICHTER
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOTEUR TRÉMIE
INSTALACIÓN HYDRÁULICA MOTOR DESCARGA

dobermann SV

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG1002
2	93102009	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-3/8"
3	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"
4	16601183	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=7000 FD+FD

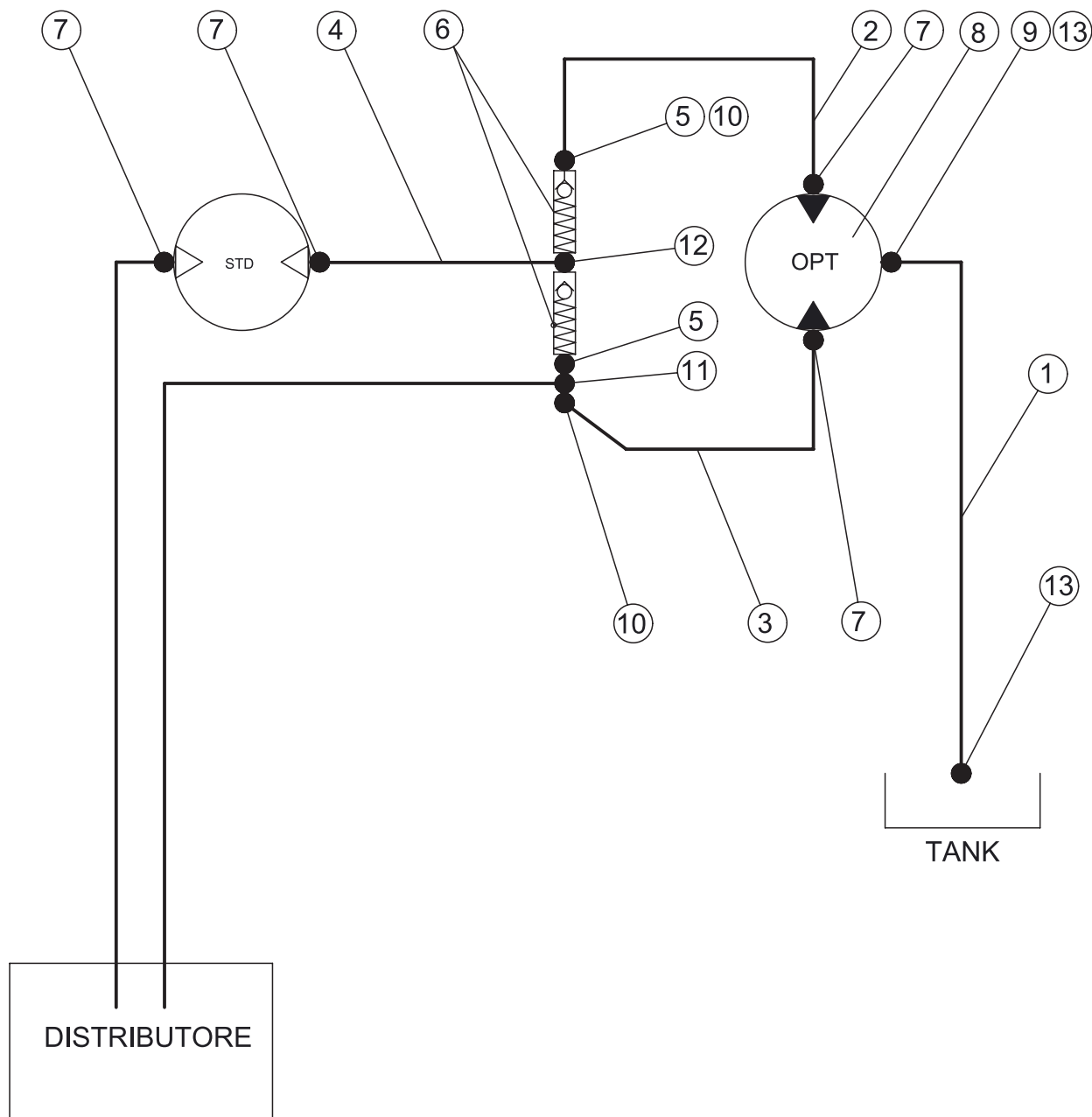


99044512 DISTR. DPX100

18400057

FIG. 54
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO MOTORE TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE**
HYDRAULIC SYSTEM ENGINE HOPPER ADDITIONAL
HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR MUHLTRICHTER ZUSÄTZLICHE
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOTEUR TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRES
INSTALLACIÓN HYDRÁULICA MOTOR DESCARGA ADICIONALES

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16600332	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=6500 OC+OC
2	16601087	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1850 FD+F90°
3	16601031	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1500 FD+F90°
4	16601169	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1100 FD+F90°
5	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA	Ø3/8" GAS
6	93139008	VALVOLA UNIDIREZIONALE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	3/8" GAS
7	93102009	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-3/8"
8	67000008	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG80
9	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4"
10	93120001	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 3/8"
11	93130502	RACCORDO A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	F/M/M 3/8"
12	93123001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOR A "T"	M/M/M 3/8"
13	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"



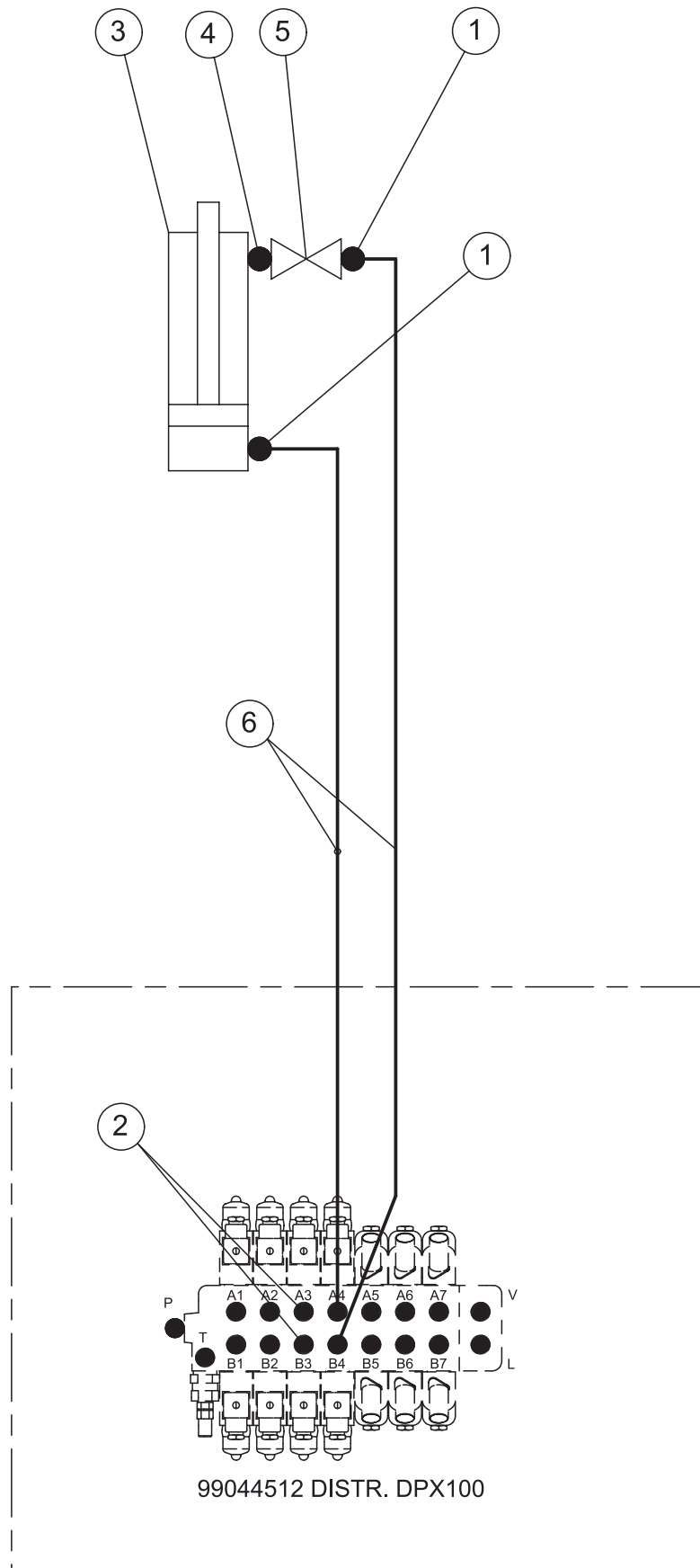
18400073

FIG. 55
ABB.**Ed.02.2011**

IMPIANTO IDRAULICO PORTA SCARICO DESTRO RADENTE
HYDRAULIC SYSTEM UNLOADED DOOR RIGHT
HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR RECHTS
INSTALLATIONHYDRAULIQUE PORTE DÉCHARGE DROIT
INSTALLACIÓN HYDRÁULICA PUERTA DESCARGADO DERECHO



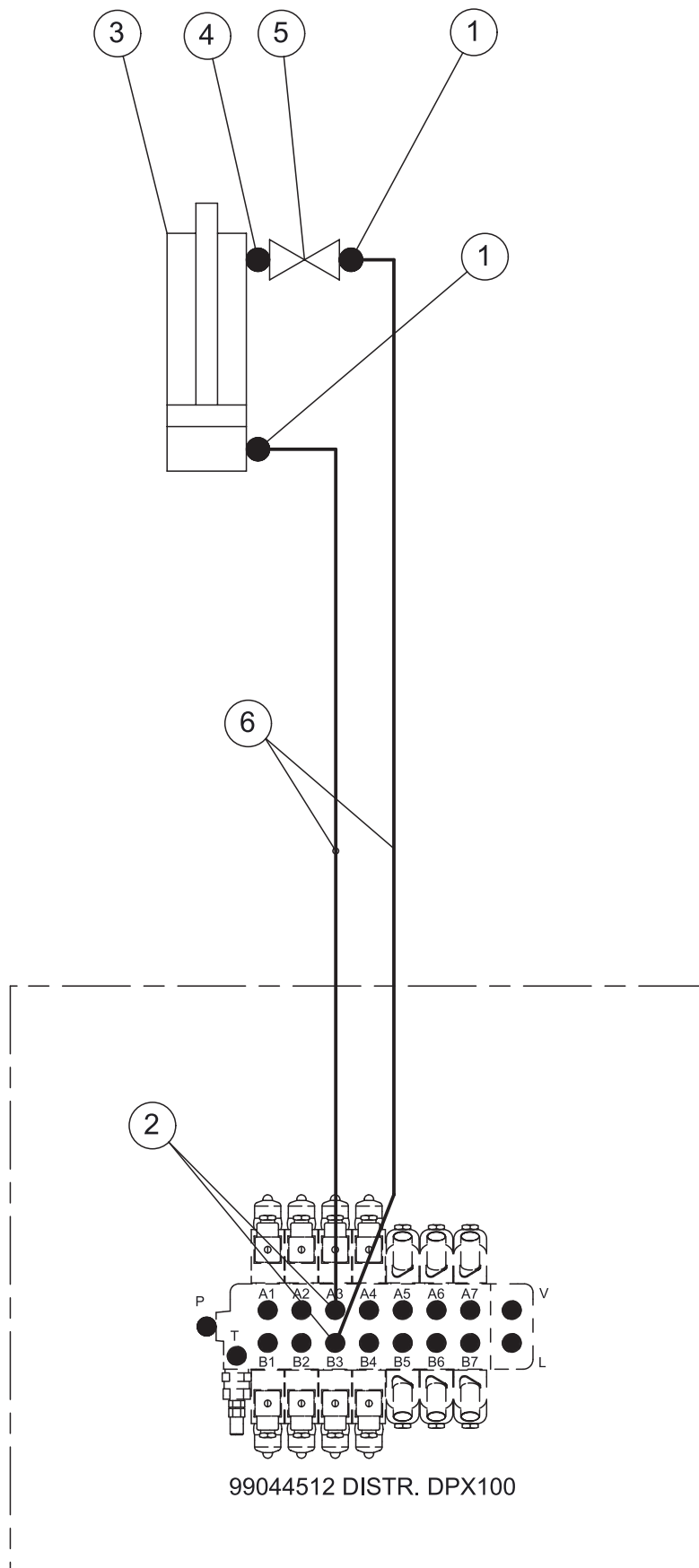
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
2	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" - 1/4" GAS
3	61003063	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Øe 50X750
4	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
5	93138002	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	F/F 1/4" 500BAR
6	16600339	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=9000 FD+OC



18400056

FIG. 56
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO PORTA SCARICO SINISTRO RADENTE**
HYDRAULIC SYSTEM UNLOADED DOOR LEFT
HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR LINK
INSTALLATIONHYDRAULIQUE PORTE DÉCHARGE GAUCHE
INSTALLACIÓN HYDRAÚLICA PUERTA DESCARGADO IZQUIERDOdobermann SV

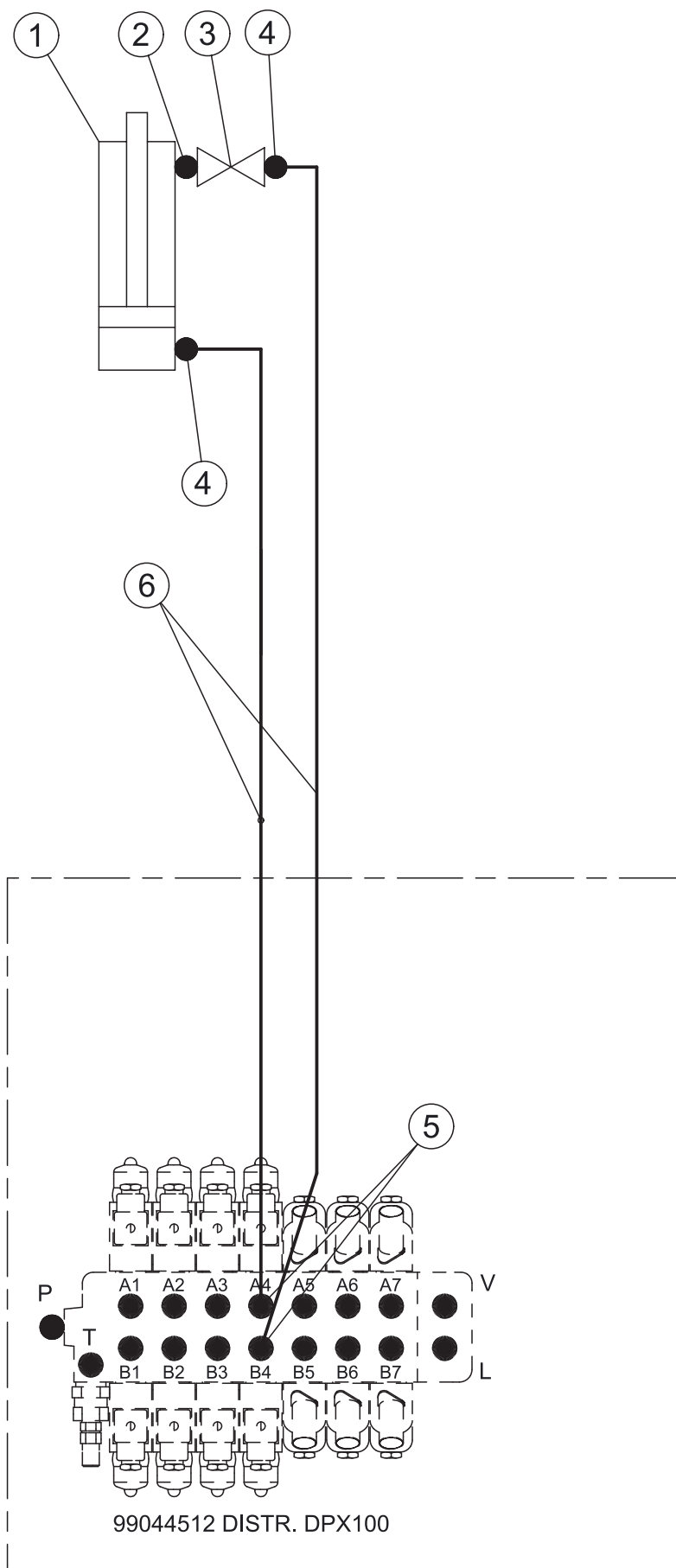
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
2	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" - 1/4" GAS
3	61003063	CILINDRO TUFFANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Øe 50X750
4	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
5	93138002	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	F/F 1/4" 500BAR
6	16600339	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=9000 FD+OC



18400055

FIG. 57
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO PORTA POSTERIORE**
HYDRAULIC SYSTEM REAR DOOR
HYDRAULISCHE ANLAGE TÜR HINTER
INSTALLATIONHYDRAULIQUE PORTE ARRIÈRE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA PUERTA POSTERIORdobermann SV

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61003063	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø50x750
2	93101001	NIPPLIO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
3	93138002	RUBINETTO	COCK	ABSPERRHAHN	ROBINET	GRIFO	F/F 1/4" 500BAR
4	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
5	93102003	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F3/8"-1/4"
6	16600339	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=9000 FD+FD



18400054

FIG. 58
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE**
HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER
HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER
INSTALLATIONHYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE
INSTALLACIÓN HYDRAÚLICA DESCARGA SUPLEMENTARIOdobermann SV

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61001218	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø40x200
2	16600114	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3000 F90°+OC
3	16600213	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=3490 F90°+OC
4	-----	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
5	16600273	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=260 OC+OC
6	93104000	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4"
7	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
8	93126000	VITE FORATA DOPPIA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
9	93159101	VALVOLA DI BLOCCO	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	PILOTATA
10	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
11	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" - 1/4" GAS

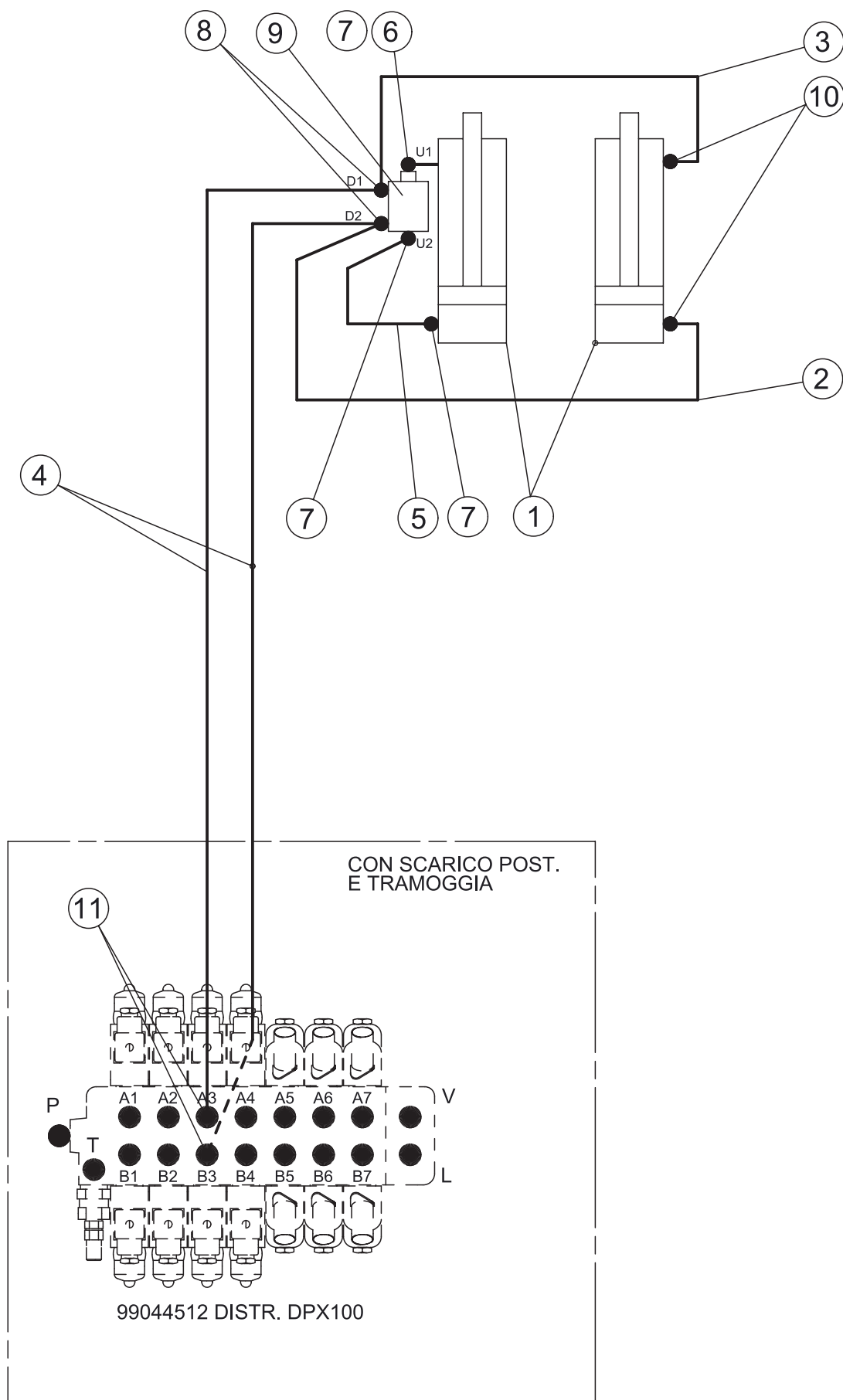
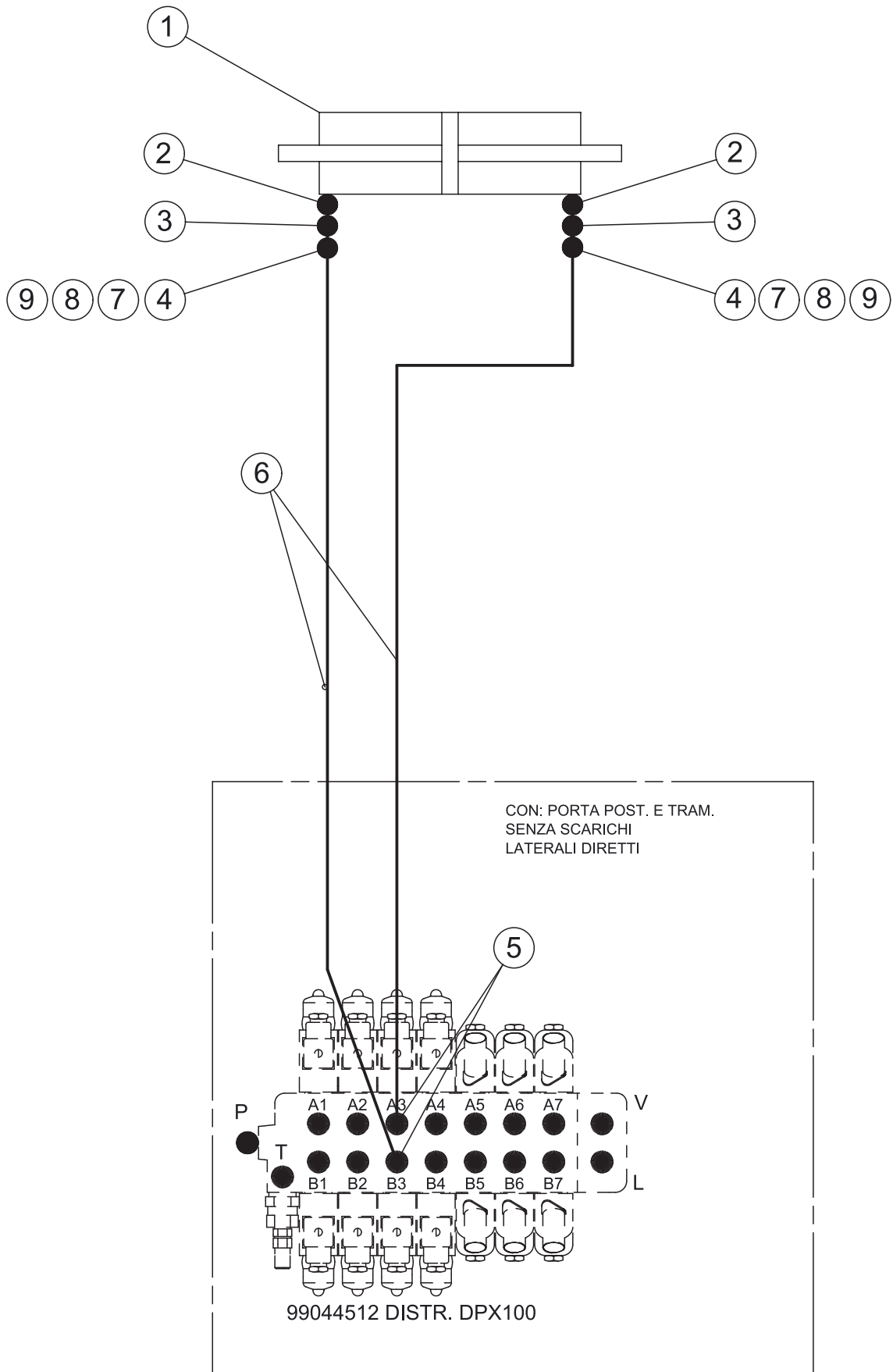


FIG. 59
ABB.
Ed.02.2011

IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA TRASLANTE
 HYDRAULIC SYSTEM LATERAL DISPLACEMENT DISCHARGE CONVEYOR
 HYDRAULIKANLAGE SEITLICHE VERSCHIEBUNG ABWURFBAND
 INSTALLATIONHYDRAULIQUE DÉPORT LATÉRAL TAPIS DECHARGEMENT
 INSTALACIÓN HYDRAÚLICA CINTA DE DESCARGA CON DESPLAZAMIENTO LATERAL



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61002707	CILINDRO PASSANTE	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø32x480
2	16160445	COLONNETTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 12X1.5
3	16160444	TERMINALE PER CILINDRO	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	UNION	L= 450
4	93100102	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	12X1.5
5	93102003	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	3/8" - 1/4" GAS
6	-----	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=---- OC+ME8



18400052

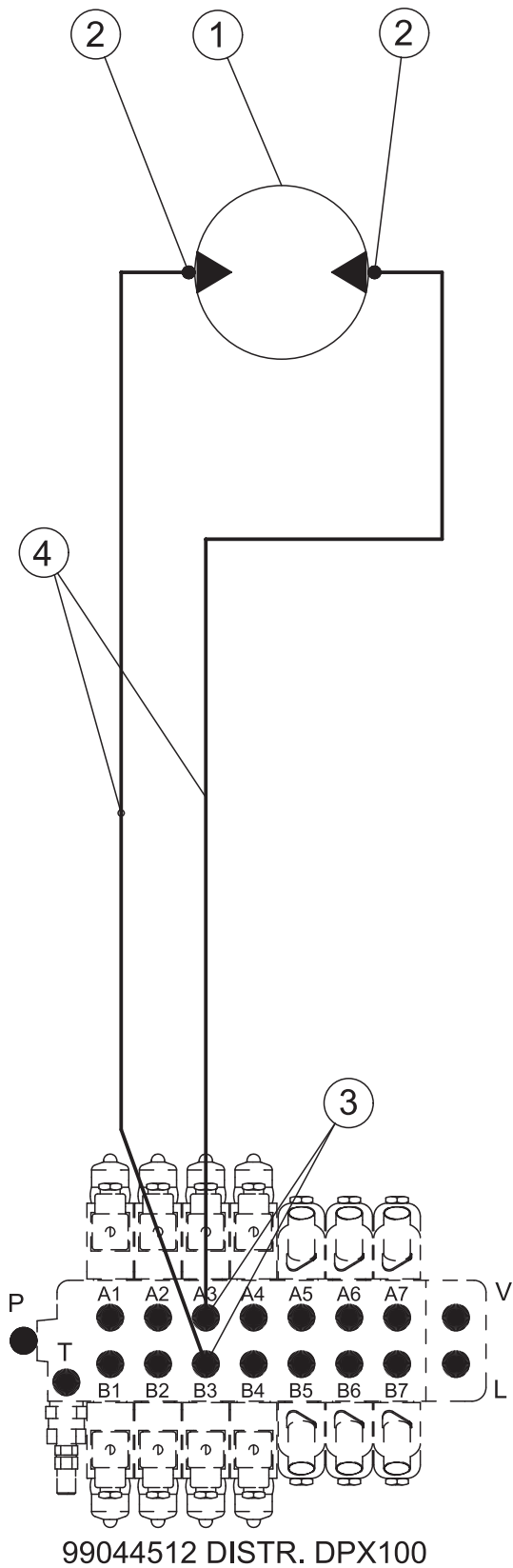
FIG. 60
ABB.

Ed.02.2011

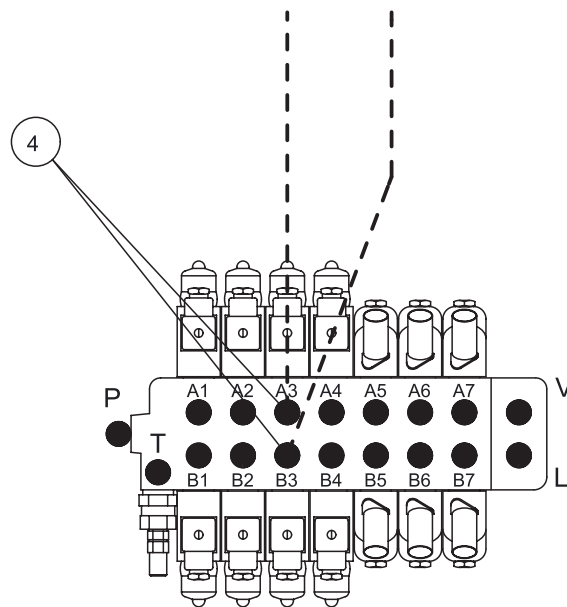
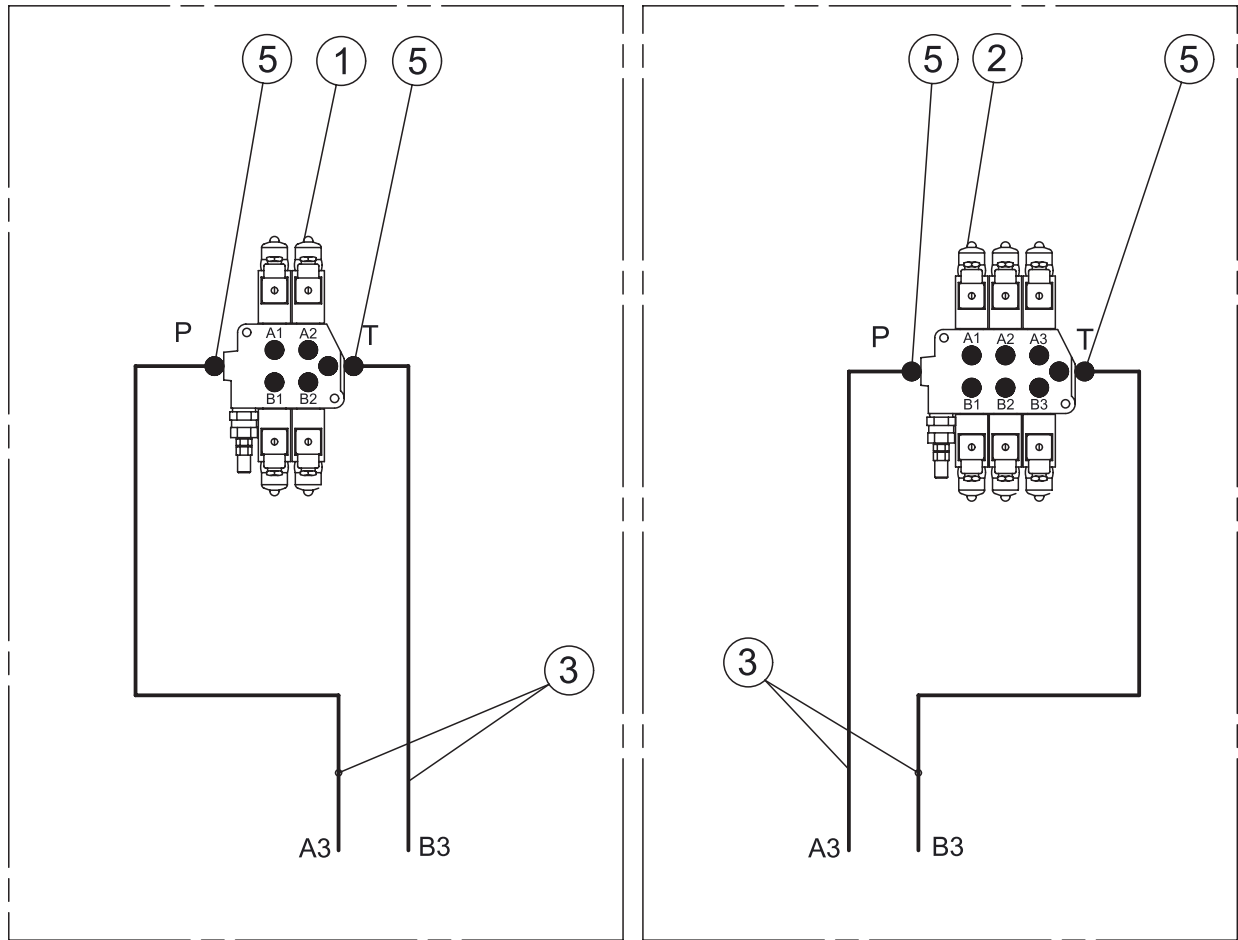
IMPIANTO IDRAULICO MOTORE MELASSA
HYDRAULIC SYSTEM MOTOR MOLASSES
HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR MELASSE
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOTEUR MOLASSES
INSTALLACIÓN HYDRÁULICA MOTOR MELAZA

 dobermann SV

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG100
2	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-3/8"
3	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"
4	-----	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	99041122	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTOR	VERTEILER	DISTRIBUTEUR	DISTRIBUIDOR	SD5/2
2	99041133	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTOR	VERTEILER	DISTRIBUTEUR	DISTRIBUIDOR	SD5/3
3	16611051	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" l=1450 FD+OC
4	93101002	NIPPLI CONGIUNZIONE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA	Ø3/8" GAS
5	93108102	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	18X1.5-3/8"



99044512 DISTR. DPX100

IMPIANTO IDRAULICO POMPA MOTORE FRESA
HYDRAULIC SYSTEM PUMPS MOTOR MILLING
HYDRAULISCHE ANLAGE PUMPE MOTOR FRÄSEN
INSTALLATIONHYDRAULIQUE POMPE MOTEUR FRAISE
INSTALLACIÓN HYDRÁULICA BOMBA MOTOR FRESA



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16650159	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=1620 FD+COD.18 -16m³W
2	16602108	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=1770 FD+COD.18 -20m³W-13m³V
3	16602130	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=2770 FD+COD.18 -24m³W-15-17m³V
4	16602130	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=2770 FD+COD.18 -28m³W-20m³V
5	16161008	TUBO DRENAGGIO MOTORE	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø18X2 -L=2735 -16-20m³W-13m³V
6	16160576	TUBO DRENAGGIO MOTORE	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø18X2 -L=3300-24-28m³W-15-17-20m³V
7	16602129	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=730 COD+COD.18
8	16160335	TUBO DREN. MOTORE FRESA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
9	16160337	TUBO MAND. MOTORE FRESA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
10	16160336	TUBO RIT. MOTORE FRESA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
11	16161009	TUBO RIGIDO MOTORE	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø28X3 -L=2650 -16-20m³W-13m³V
12	16160575	TUBO RIGIDO MOTORE	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø28X3 -L=3275 -24-28m³W-15-17-20m³V
13	16650158	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=1350 FD1"+FD1"-16m³W
14	16650099	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=1500 FD1"+FD1"-20m³W-13m³V
15	16650138	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=2000 FD1"+FD1"-24m³W-15-17m³V
16	16650143	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=2300 FD1"+FD1"-28m³W-20m³V
17	16625027	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=2150 F90°+F90° A 180°
18	99003024	FILTRO OLIO IDRAULICO	FILTER	FILTER	FILTRE	FILTRO	
19	93151120	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	DRÜCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	TAR. 2 BAR
20	93119004	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	F/F 3/4"
21	99060055	MOTORE FRESA	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	M4 MF 58-58 2B 3VR
22	93151044	MANOMETRO	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRE	MANÓMETRO	Ø=50 0-600 BAR
23	16630032	TUBO MICRO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	L=2700 FD1/4"+P/MAN BSP1/4"
24	16160502	TUBO MAND. MOTORE FRESA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø28X3 -L=2035
25	16650109	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=930 FD1"+FL90° 1"
26	16650110	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=750 FD1"+FL90° 1"
27	16160501	TUBO RIT. MOTORE FRESA	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø28X3 -L=2180
28	16160302	VITE FORATA SPECIALE	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	3/4"
29	16650137	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=650 FD1"+F45° 1"
30	93101006	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"
31	93105020	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCCION	REDUCCIÓN	M/F10X1-1/4"
32	93102002	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-12X1.5
33	93102054	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"-42X2
34	93102042	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4"-26X1.5
35	93136009	SEMI FLANGIA	SEMI FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE 6000PSI 1"
36	93102024	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-18X1.5
37	93101005	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4"
38	93011010	RACCORDO	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	TN 100-18L

99028166 POMPA DOPPIA A4VG90 (40kM/H)
 99028120 POMPA DOPPIA A4VG71 (15-25 Km/h)

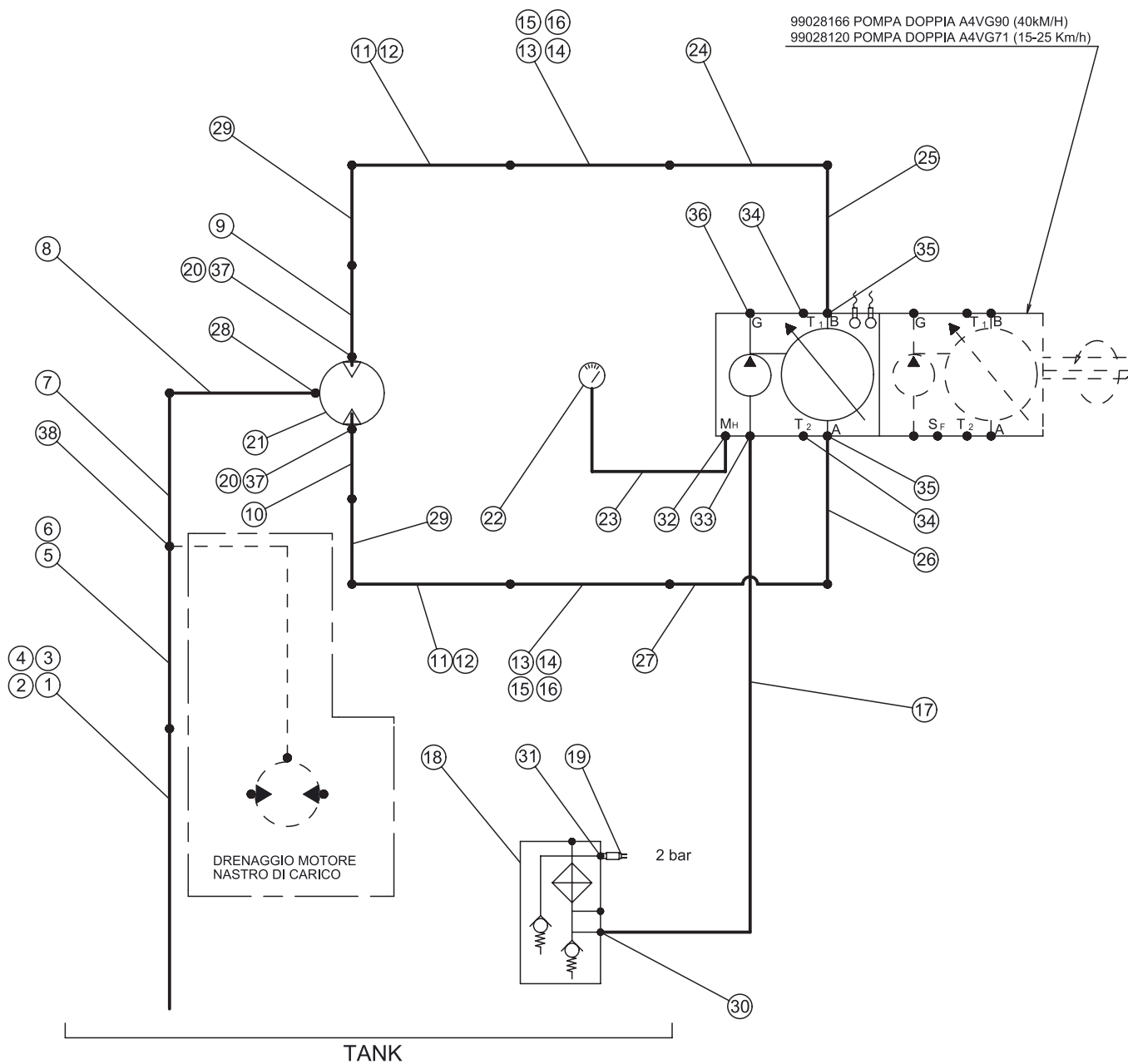


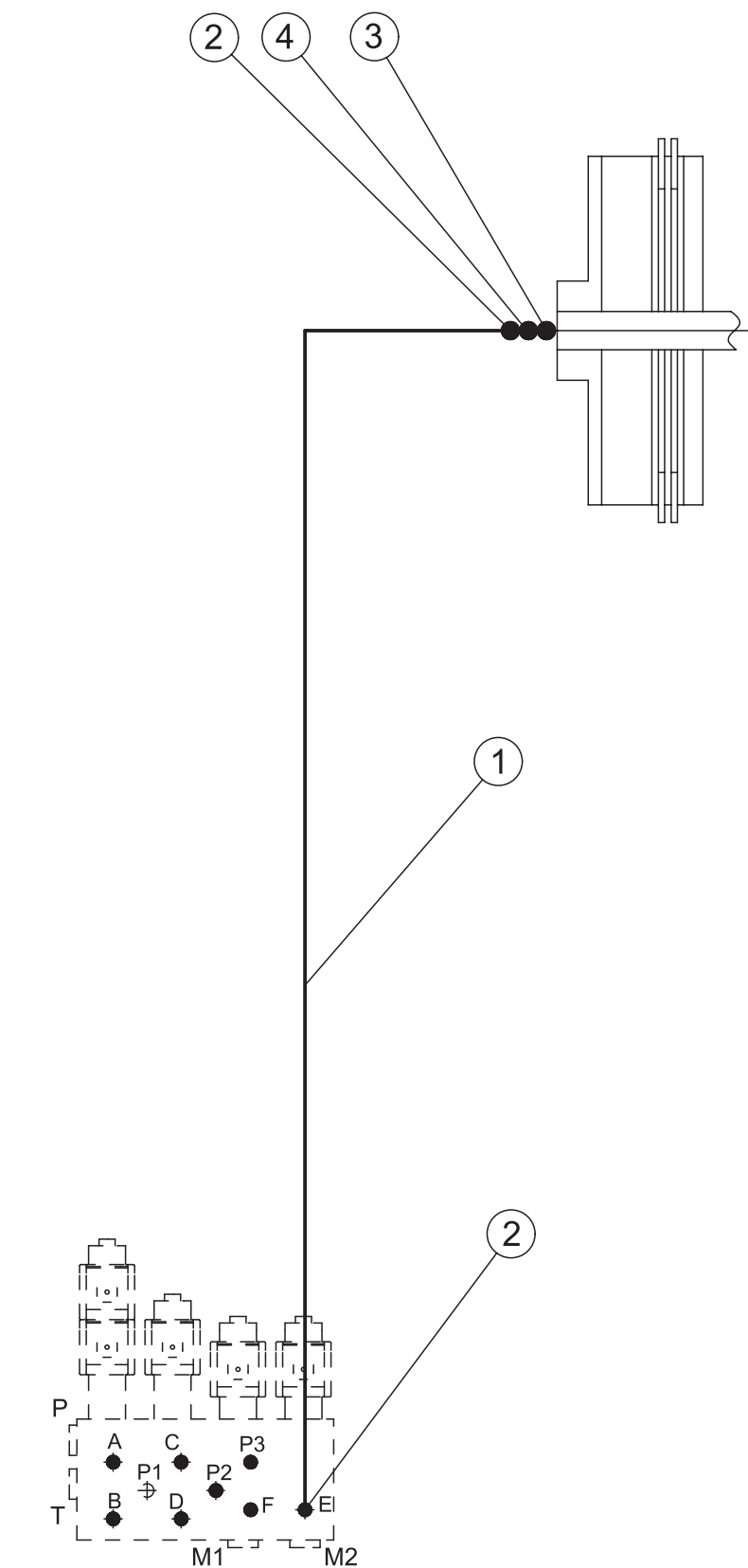
FIG. 63
ABB.

Ed.02.2011

IMPIANTO IDRAULICO FRIZIONE
HYDRAULIC SYSTEM CLUTCH
HYDRAULISCHE ANLAGE KUPPLUNG
INSTALLATIONHYDRAULIQUE EMBRAYAGE
INSTALLACIÓN HYDRÁULICA EMBRAGUE

dobermann SV

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16601031	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" l=1500 FD+F90°
2	93102003	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/8"-1/4"
3	93102000	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-1/8"
4	99033002	GIUNTO ROTANTE	ROTARY UNIONS	DREHDURCHFÜHRÜNGEN	JOINTS ROTATIFS	JUNTA ROTATIVAS	ROTOFLUX

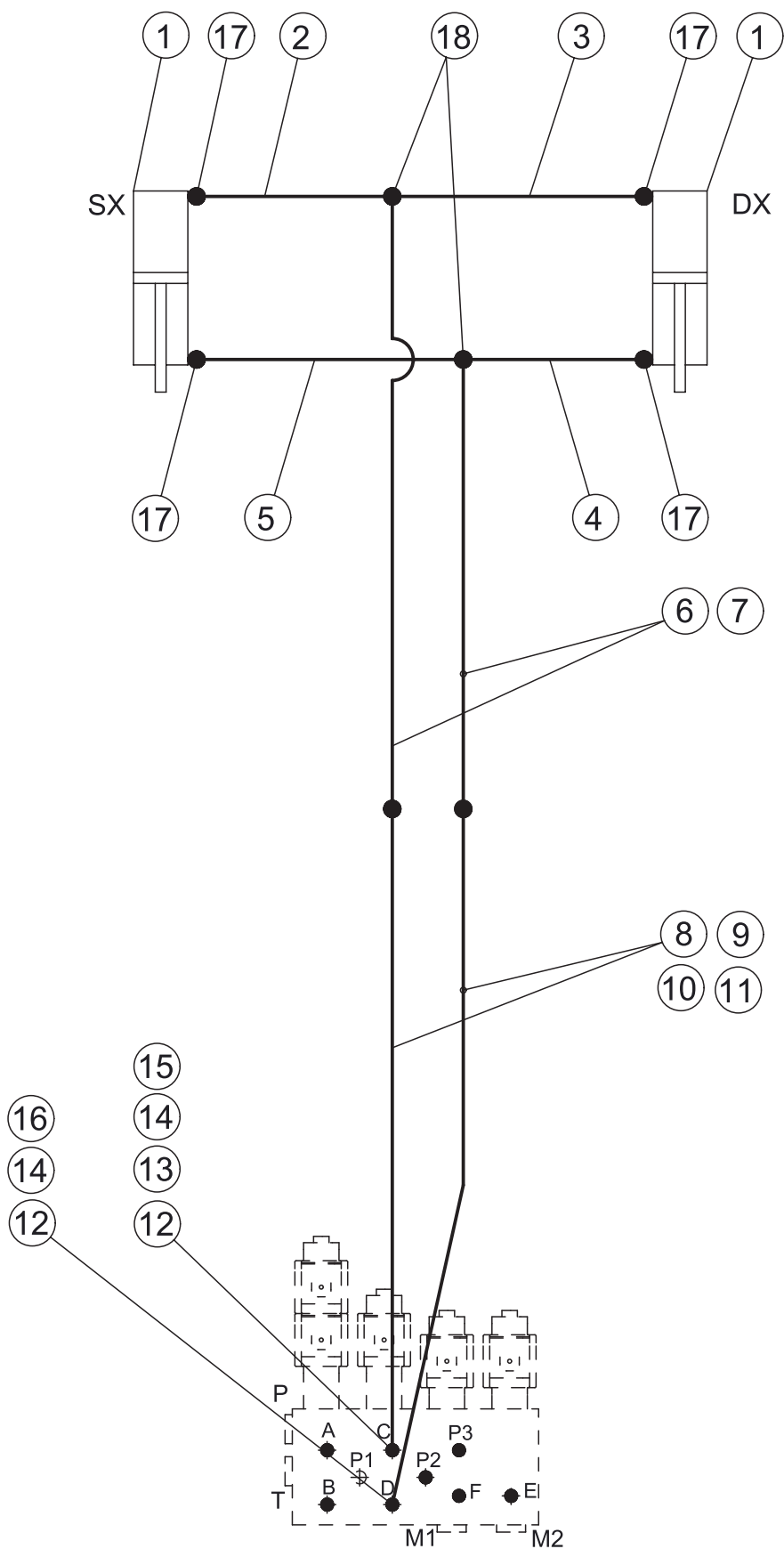


99055067 BLOCCO VALVOLE STT15

IMPIANTO IDRAULICO COFANO FRESA
HYDRAULIC SYSTEM MILLING CUTTER BONNET
HYDRAULISCHE ANLAGE FRÄSERSCHUTZAUBE
INSTALLATIONHYDRAULIQUE CAPOT DE PROT. FRAISE
INSTALACIÓN HYDRÁULICA CUBIERTAS FRESA



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61002612	CILINDRO	CYLINDER	ZYLINDER	CYLINDRE	CILINDRO	Ø45X115 STELO 14
2	16600234	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1150 F90°1/4"+COD.12
3	16600306	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1800 F90°+COD.12
4	16600305	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1700 F90°+COD.12
5	16600235	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1050 F90°1/4"+COD.12
6	16161026	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø12X1.5" L=2500 -16-20m³W-13m³V
7	16161027	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø12X1.5" L=2950-24-28m³W-15-17-20m³V
8	16601174	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" l=3200 FD+ME.12-16m³W
9	16601184	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" l=3500 FD+ME.12 -20m³W-13m³V
10	16601182	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" l=3750 FD+ME.12 -24m³W-15-17m³V
11	16601185	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" l=4100 FD+ME.12 -28m³W-20m³V
12	93105001	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F3/8"-1/4"
13	93110000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F1/4"
14	93104000	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4"
15	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
16	93198016	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
17	93102000	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-1/8"
18	93011008	RACCORDO	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	TN 100-12L

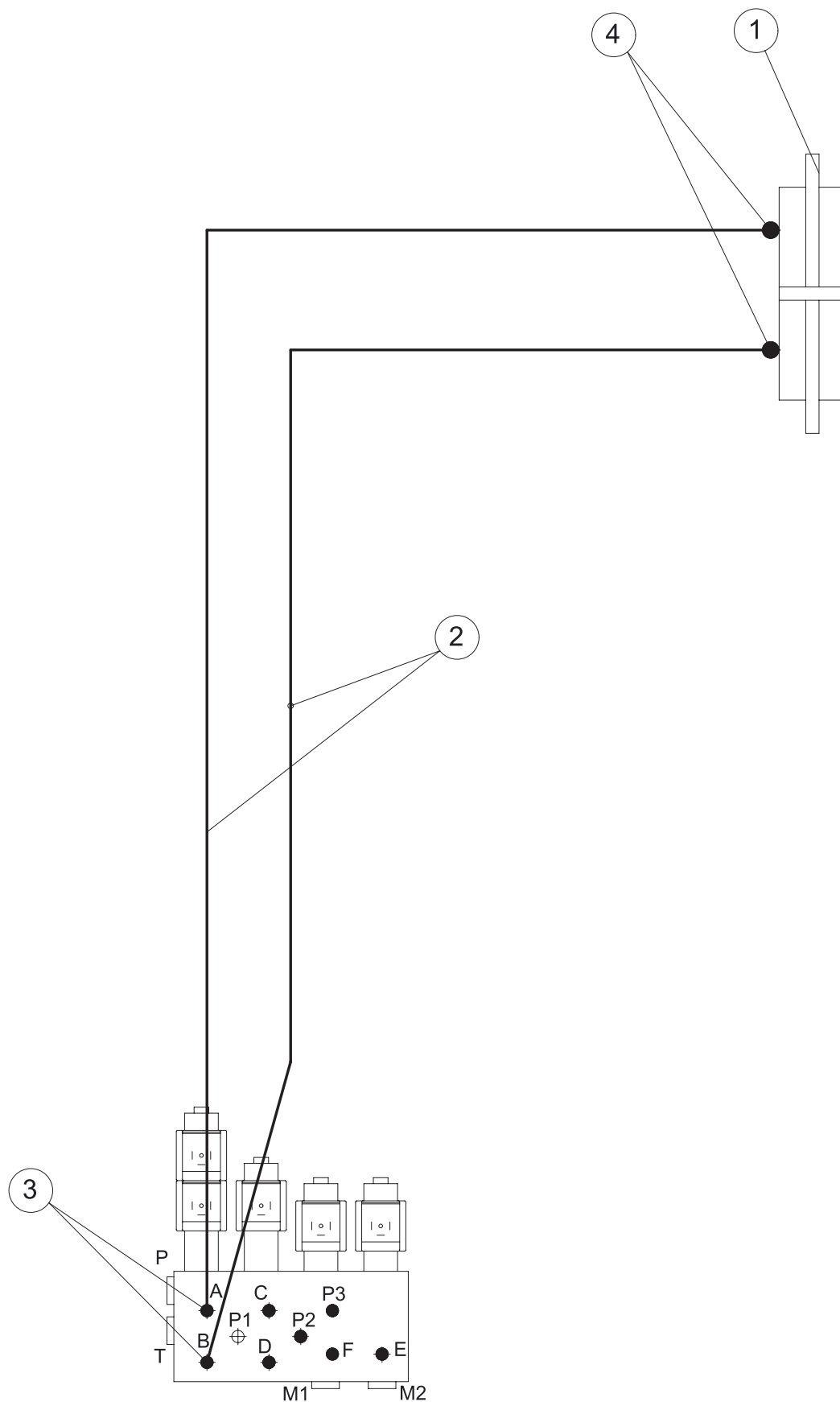


99055067 BLOCCO VALVOLE STT15

18400018

FIG. 65
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO CAMBIO**
HYDRAULIC SYSTEM GEAR CHANGE
HYDRAULISCHE ANLAGE GETRIEBE
INSTALLATION HYDRAULIQUE BOITE DE VITESSES
INSTALLACIÓN HYDRAÚLICA CAMBIOdobermann SV

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	61003540	CILINDRO DOPPIO STELO	HYDRAULIC CYLINDER	HYDR. ZILINDER	CYLINDREH YDRAULIQUE	CILINDRO	Ø1/4" L=2350 OC+OC
2	16600058	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	
3	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/4"
4	16160590	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	Ø1/4" FORO 1.5



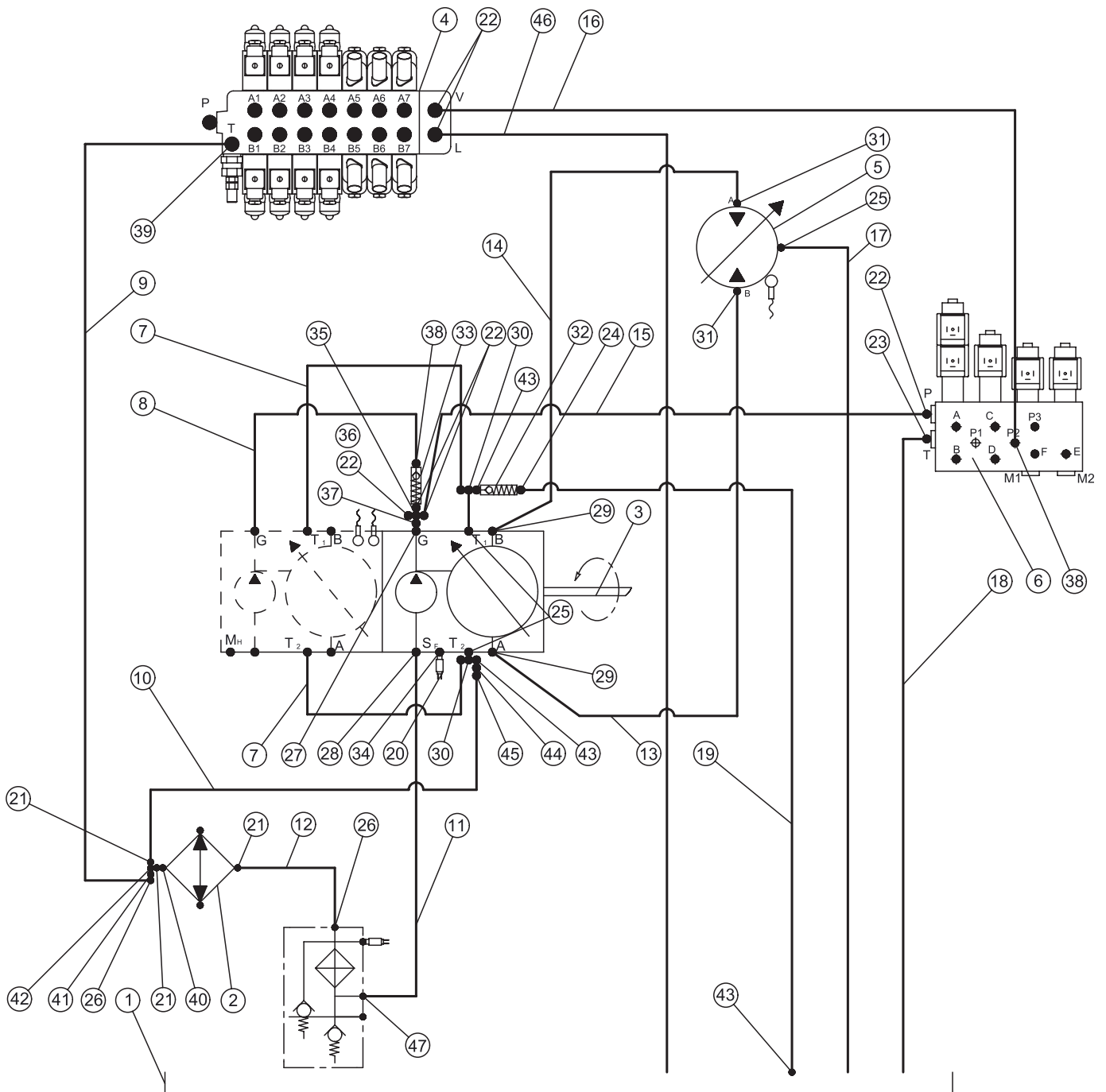
99055067 BLOCCO VALVOLE STT15

18400020

IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE HS (35Km/h)
HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT HS (35Km/h)
HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG HS (35Km/h)
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOUVEMENT HS (35Km/h)
INSTALACIÓN HIDRÁULICA MOVIMIENTO HS (35Km/h)



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16160467	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE.	TANQUE EN ACEITE	88,5 L.
2	95000007	RADIATORE OLIO	OIL RADIATOR	ÖLRADIATOR	RADIATEUR HUILE	RADIADOR EN ACEITE	FIRA A50 2EAP 12V
3	99028166	POMPA DOPPIA	DOUBLE POMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	A4VG90
4	99044512	DISTRIBUTORE	DISTRIBUTOR	VERTEILER	DISTRIBUTEUR	DISTRIBUIDOR	DPX100
5	99062128	MOTORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	A6VM140 EP1/63
6	99055067	BLOCCO VALVOLE	VALVE BLOCK	VENTILBLOCK	BLOC SOUPAPE	BLOQUE DE VÁLVULAS	STT15
7	16604047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=430 F90°3/4"+F90°3/4"
8	16600175	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=500 F90°+OC
9	16605030	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3350 FD+F90°
10	16606035	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/4 L=2950 FD+F90°
11	16627037	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/2 L=1800 FD+F90°
12	16606027	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/4 L=2650 F90°+F90°1"1/4
13	16650188	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3250 FLD1"1/4+FL90°1"
14	16650187	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3650 FLD1"1/4+FL90°1"
15	16600204	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=2120 FD+F90°
16	16600288	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1250 FD+OC
17	16604061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=3150 FD+F90°
18	16602061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3400 FD+F90°
19	16605033	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=1500 FD+FD
20	99400590	VUOTOSTATO TARATO	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR	SENSOR	0.5BAR
21	93101007	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1"1/4
22	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1/4"
23	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	M/M 1/2" GAS
24	93101006	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1"
25	93102042	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	3/4"-26X1.5
26	93102023	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1"1/4-1"
27	93102024	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1/4"-18X1.5
28	93102058	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	42X2-1"1/2
29	93136009	SEM IFLANGIA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE6000 PSI 1"
30	93158006	RACCORDO A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORDO A "T"	RACCORD A "T"	M/F/M 3/4"
31	93136010	SEM IFLANGIA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE6000 1"1/4
32	93139012	VALVOLA UNIDIR.	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	1" F/F T2
33	93139000	VALVOLA UNIDIR.	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	1/4"F/F T.0.5BAR
34	93105027	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 22X1.5-1/4"
35	93168002	RACCORDO 4VIE	UNION	ANSCHLUSS	KOPPLUNG	RACCORD	F/F/F/F 1/4" GAS
36	93151921	MINIPRESA DI PRESSIONE	MINIJACK PRESSURE	MINIKLINKE DRUCK	PRESSION MINIPRISE	MINIJACK PRESIÓN	1/4"
37	93122000	GIUNZIONE OR.DIRITTA	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN	M/F 1/4"
38	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
39	93102018	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1"-1/2"
40	93122006	GIUNZIONE OR.DIRITTA	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN	M/F 1"1/4
41	93120060	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 1"
42	93190305	RACCORDO A 3 VIE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCORD	F/F/F 1"1/4
43	93105009	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 1"-3/4"
44	93110005	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F 1"
45	93105011	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F 1"1/4-1"
46	16600287	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=4400 FD+F90°
47	93102021	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCORD	1"1/2-1"

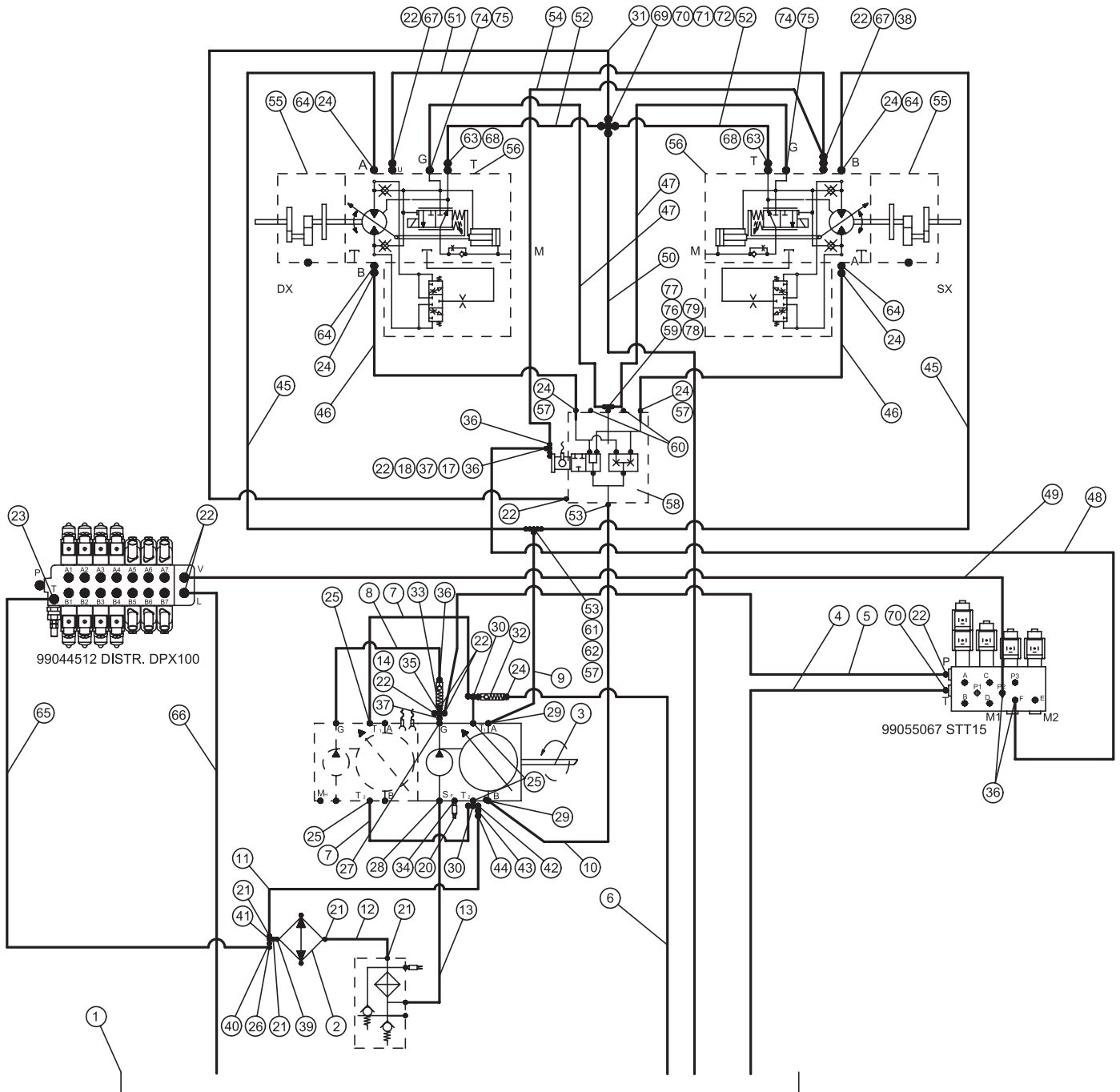


18400050

IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE AS (25Km/h)
HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT AS (25Km/h)
HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG AS (25Km/h)
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOUVEMENT AS (25Km/h)
INSTALLACIÓN HYDRAÚLICA MOVIMIENTO AS (25Km/h)



N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16160467	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE.	TANQUE EN ACEITE	88,5 L.
2	95000007	RADIATORE OLIO	OIL RADIATOR	ÖLRADIATOR	RADIATEUR HUILE	RADIADOR EN ACEITE	FIRA A50 2EAP 12V
3	99028120	POMPA DOPPIA	DOUBLE POMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	A4VG90
4	16602061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3400 FD+F90°
5	16600204	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=2120 FD+F90°
6	16604044	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=1150 FD3/4"+FD3/4"
7	16604047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=430 F90°3/4"+F90°3/4"
8	16600175	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=500 F90°+OC
9	16650180	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=4060 FD25S+FL90°
10	16650179	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3730 FD25S+FL90°
11	16606035	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/4 L=2950 FD+F90°
12	16606027	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/4 L=2650 F90°+F90°1"1/4
13	16625025	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=1800 FD+F90° 1"
14	93159921	MINIPRESA DI PRESSIONE	MINIJACK PRESSURE	MINIKLINKE DRUCK	PRESSIION MINIPRISE	MINIJACK PRESIÓN	1/4"
15	-----						
16	-----						
17	93104000	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4"
18	-----						
19	-----						
20	99400590	VUOTOSTATO TARATO	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR	SENSOR	0.5BAR
21	93101007	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"1/4
22	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
24	93101005	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4"
25	93102042	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4"-26X1.5
26	93102023	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"1/4"-1"
27	93102024	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-18X1.5
28	93102054	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"-42X2
29	93136009	SEMI FLANGIA	SEMI FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE 6000PSI 1"
30	93158006	RACCORDO A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORDO A "T"	RACCOR A "T"	M/F/M 3/4"
31	16600154	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=350 FD1/4"+F90°1/4"
32	93139003	VALVOLA UNIDIR.	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	3/4" T.2.5BAR
33	93139000	VALVOLA UNIDIR.	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	1/4"/F/F T.0.5BAR
34	93105027	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F22X1.5-1/4"
35	93168002	RACCORDO A CROCE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	F/F/F/F 1/4"
36	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
37	93122000	GIUNZIONE OR.DIRITTA	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN	M/F 1/4"
38	93158001	ADATTATORE A "T" OR.	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORDO A "T"	RACCOR A "T"	M/F/M 1/4"
39	93122006	GIUNZIONE OR.DIRITTA	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN	M/F 1"1/4
40	93120060	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 1"
41	93190305	RACCORDO A 3 VIE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	F/F/F/F 1"1/4
42	93105009	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1"-3/4"
43	93110005	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F1"
44	93105011	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1"1/4-1"
45	16650123	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=1250 FD3/4"+F90° 3/4"
46	16650124	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=920 FD3/4"+F90° 3/4"
47	16650091	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1620 FE8S+FE908S
48	16600149	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L 3600 FD+OC
49	16600288	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" GAS L=1250 FD+OC
50	16604059	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" GAS L=3200 FD+FD
51	16600275	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1800 FD+FD1/4"
52	16602136	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=1500 FD+OC18
53	93071036	RACCORDO D'ESTREMITÀ	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	GE25SR-ED 1"
54	16600128	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1300 FD1/4"+F90°1/4"
55	96000161	RIDUTTORE COMPLETO	COMPLETE REDUCTOR	VOLLSTANDIGES	RÉDUCTEUR COMPLET	GRUPO REDUCTOR	605W2 R=1:30
56	99062019	MOTORE IDROSTATICO	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	A6WM55HA2U1 - 25KM/H
57	93120003	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 3/4"
58	99055034	BLOCCO DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL BLOCK	ICH STOPPE DIFFERENTIAL	JE BLOQUE DIFFÉRENTIEL	PARO DIFERENCIAL	
59	93105005	COLONNETTA RIDUZIONE	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F3/4"-1/4"
60	93112001	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	M1/4" GAS
61	93128004	ADATTATORE A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORDO A "T"	RACCOR A "T"	F/F/F 1"
62	93102019	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"-3/4"
63	93100105	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	M18X1.5
64	93135015	FLANGIA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE 6000 DIRITTA 3/4"
65	16605030	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3350 FD+F90°
66	16600287	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=4400 FD+F90°
67	16160533	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F1/4"
68	93110010	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNA	M/F18x1.5 L=45
69	93168004	RACCORDO A CROCE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	F/F/F/F 1/2"
70	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	M/M 1/2" GAS
71	93102015	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4" - 1/2" GAS
72	93102006	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-1/4"

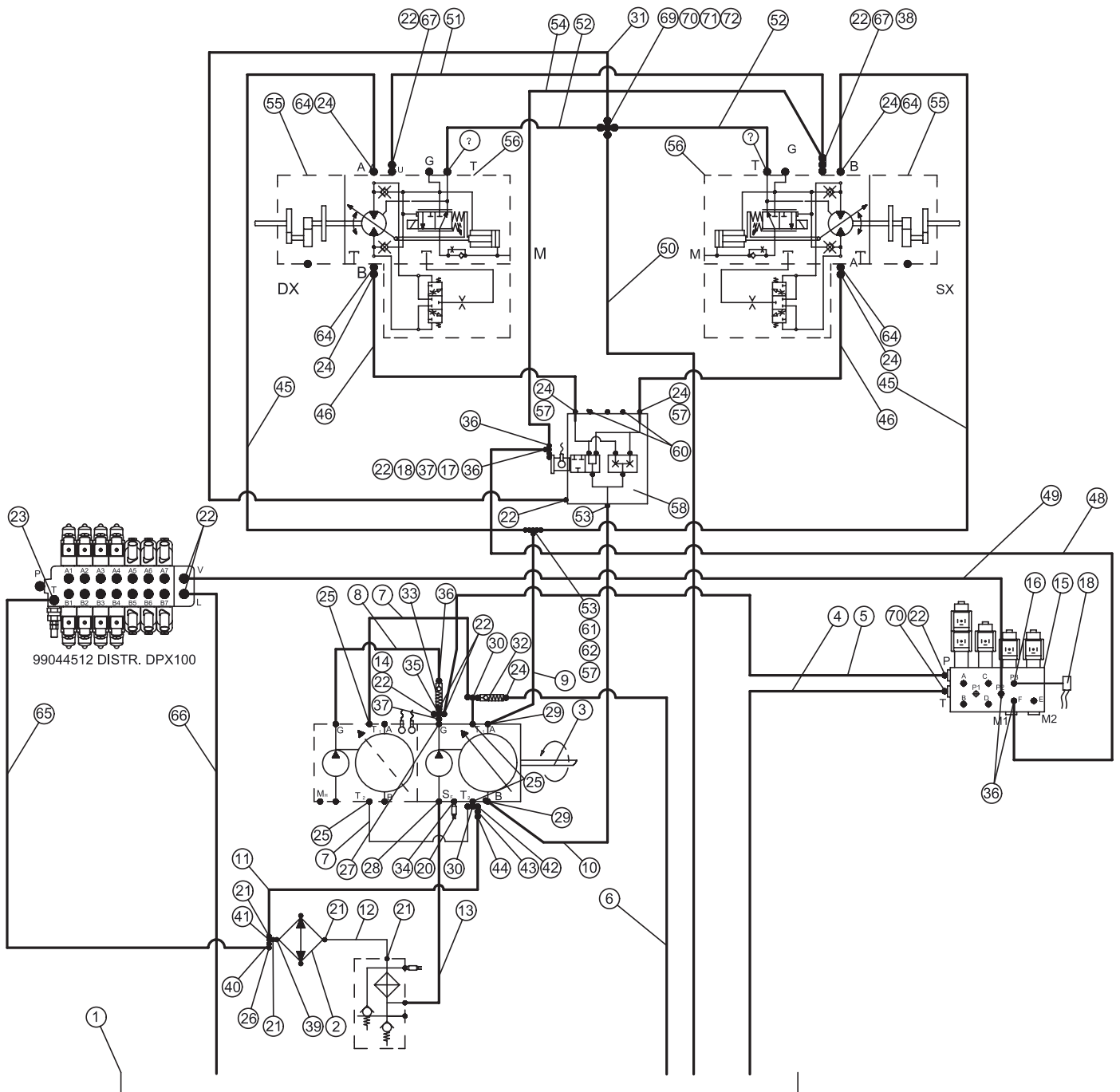


18400044

IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE (15Km/h)
HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT (15Km/h)
HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG (15Km/h)
INSTALLATIONHYDRAULIQUE MOUVEMENT (15Km/h)
INSTALACIÓN HYDRAÚLICA MOVIMIENTO (15Km/h)



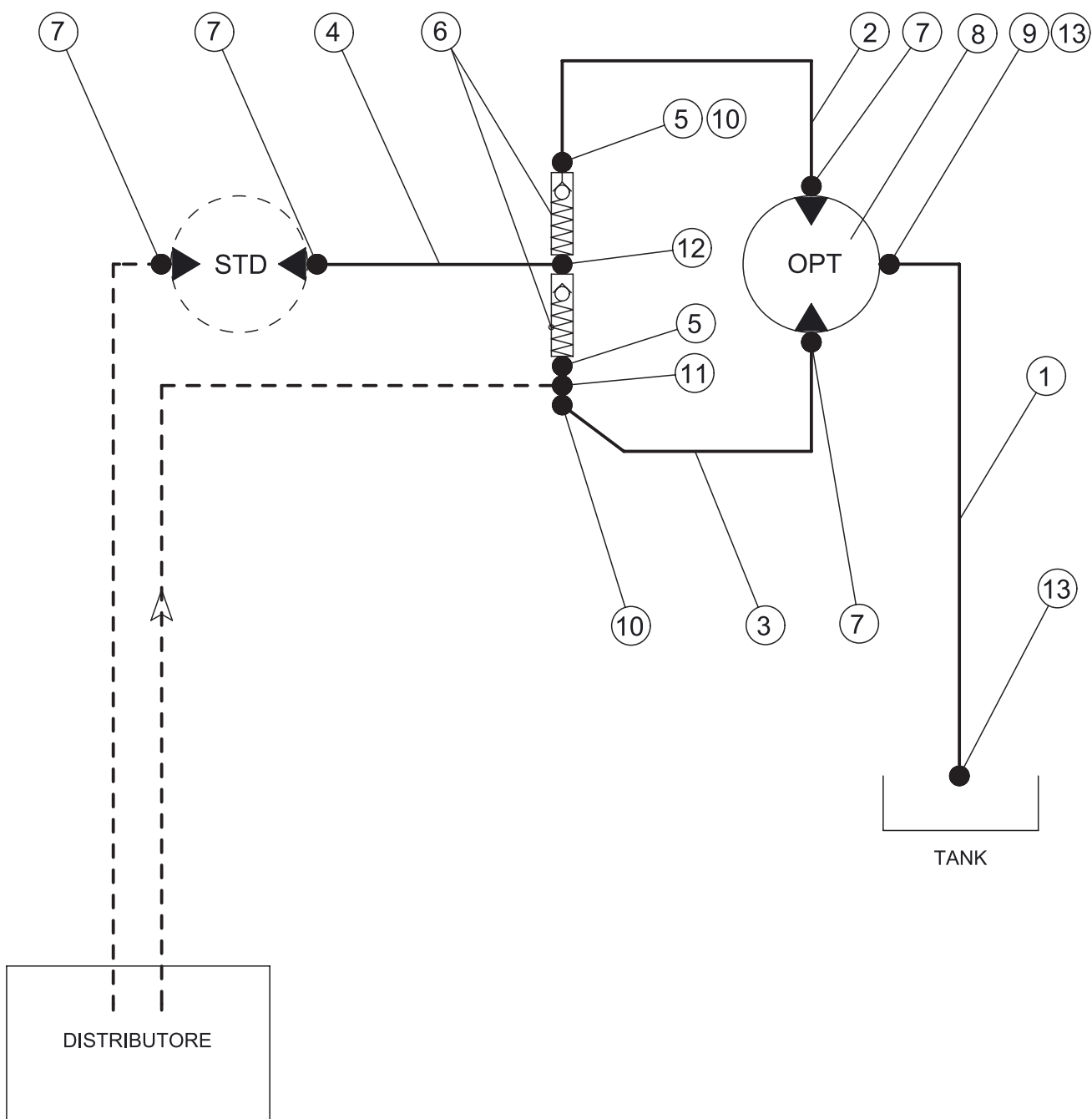
N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16160467	SERBATOIO OLIO	OIL TANK	OEL TANK	RESERVOIR D'HUILE.	TANQUE EN ACEITE	88,5 L.
2	95000007	RADIATORE OLIO	OIL RADIATOR	ÖLRADIATOR	RADIATEUR HUILE	RADIADOR EN ACEITE	FIRA A50 2EAP 12V
3	99028120	POMPA DOPPIA	DOUBLE POMP	DOPPEL PUMPE	POMPE DOUBLE	BOMBA DOBLE	A4VG90+A4VG71
4	16602061	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=3400 FD+F90°
5	16600204	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=2120 FD+F90°
6	16604044	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=1150 FD3/4"+FD3/4"
7	16604047	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=430 F90°3/4"+F90°3/4"
8	16600175	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=500 F90°+OC
9	16650180	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=4060 FD25S+FL90°
10	16650179	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3730 FD25S+FL90°
11	16606035	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/4 L=2950 FD+F90°
12	16606027	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1"1/4 L=2650 F90°+F 90° 1"1/4
13	16625025	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=1800 FD+F90° 1"
14	93151921	MINIPRESA DI PRESSIONE	MINIJACK PRESSURE	MINIKLINKE DRUCK	PRESSION MINIPRISE	MINIJACK PRESIÓN	1/4"
15	99055067	BLOCCO VALVOLE	VALVE BLOCK	VENTILBLOCK	BLOC SOUPAPE	BLOQUE DE VÁLVULAS	STT15
16	93105019	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1/4"-1/8"
17	93104000	OCCHIO	EYE	ZUGÖSE	OEIL	OJO	1/4"
18	93151121	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	DRUCKWÄCHTER	PRESSOSTAT	PRESOSTATO	T10-20 BAR
19	-----						
20	99400590	VUOTOSTATO TARATO	SENSOR	SENSOR	CAPTEUR	SENSOR	0.5BAR
21	93101007	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"1/4
22	93101001	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"
23	93102018	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"-1/2"
24	93101005	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	
25	93102042	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4"-26X1,5
26	93102023	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"1/4"-1"
27	93102024	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/4"-18X1,5
28	93102054	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1"-42X2
29	93136009	SEM IFLANGIA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE6000 PSI 1"
30	93158006	RACCORDO A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	M/F/M 3/4"
31	16600154	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=350 FD1/4"+F90°1/4"
32	93139003	VALVOLA UNIDIR.	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	3/4" T.2.5BAR
33	93139000	VALVOLA UNIDIR.	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	1/4"F/F T.0.5BAR
34	93105027	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F22X1,5-1/4"
35	93168002	RACCORDO 4VIE	UNION	ANSCHLUSS	KOPPLUNG	RACCOR	F/F/F/F 1/4" GAS
36	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"
37	93122000	GIUNZIONE OR.	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN OR.	M/F 1/4"
38	93158001	ADATTATORE A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	M/F/M 1/4"
39	93122006	GIUNZIONE OR.DIRITTA	JOINT	KUPPLING	JOINT	CONEXIÓN OR	1"1/4
40	93120060	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 1"
41	93190305	RACCORDO TRE VIE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	1"1/4
42	93105009	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1"-3/4"
43	93110005	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	BOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F1"
44	93105011	RIDUZIONE	REDUCTION	REDUKTION	REDUCTION	REDUCCIÓN	M/F1"1/4-1"
45	16650123	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=1250 FD3/4"+F90° 3/4"
46	16650168	TUBO EXTRAFLEX	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" L=1100 FD3/4"+F90° 3/4"
47	-----						
48	16600149	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L 3600
49	16600288	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L 1250 FD+OC
50	16604059	TUBO	PIPE	RHOR	TUYAU	TUBO	Ø3/4" GAS L=3200 FD+FD
51	16600275	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1800 FD+FD1/4"
52	16602132	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/2" L=1350 FD+FD
53	93071036	RACCORDO D'ESTREMITÀ	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	GE25SR-ED 1"
54	16600128	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=1300 FD1/4"+F90°1/4"
55	96000161	RIDUTTORE	REDUCTION GEAR	UNTERSETZUNGSETR.	REDUCTEUR	REDUCTOR	605W2 - 1:3
56	99062025	MOTORE	MOTOR	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	A2FM45/61-UZB 027
57	93120003	GIUNZIONE OR.90°	90° JOINT	KUPPLING 90°	JOINT 90°	CONEXIÓN OR. 90°	M/F 3/4"
58	99055034	BLOCCO DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL BLOCK	ICH STOPPE DIFFERENTIAL	JE BLOQUE DIFFÉRENTIEL	PARO DIFERENCIAL	
59	-----						
60	93112001	TAPPO MASCHIO	MALE PLUG	EINSATZ STOPFEN	BOUCHON TARAUD	TAPÓN MACHO	1/4" GAS
61	93128004	ADATTATORE A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	F/F/F 1"
62	93102019	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	
63	-----						
64	93135015	FLANGIA	FLANGE	FLANSCH	FLASQUE	FLANGE	SAE 6000 DIRITTA 3/4"
65	16605030	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1" L=3350 FD+F90°
66	16600287	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=4400 FD+F90°
67	16160533	COLONNETTA LUNGA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F1/4"
68	-----						
69	93168004	RACCORDO A CROCE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	RACCOR	F/F/F/F 1/2"
70	93101003	NIPPLO CONGIUNZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	M/M 1/2" GAS
71	93102015	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	3/4" - 1/2" GAS
72	93102006	NIPPLO RID.	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	RACCOR	1/2"-1/4"



18400049

FIG. 69
ABB.**Ed.02.2011****IMPIANTO IDRAULICO DEFERIZZATORE ROTANTE**
HYDRAULIC SYSTEM ROTATING MAGNET
HYDRAULISCHE ANLAGE ROTIERENDEN MAGNETEN
INSTALLATIONHYDRAULIQUE AIMANT ROTATIF
INSTALACIÓN HYDRÁULICA ROTATORIO DEL IMÁN

N. Pos.	N. COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	NOTE NOTES
1	16600301	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø1/4" L=9200 FD+OC
2	16601087	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1850 FD+F90°
3	16601031	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=1500 FD+F90°
4	16601143	TUBO	PIPE	ROHR	TUYAU	TUBO	Ø3/8" L=2000 FD+FD3/8"
5	93101002	NIPPLO CONGIUNZIONE	UNION	ANSCHLUSS	RACCORD	BOQUILLA	Ø3/8" GAS
6	93139008	VALVOLA UNIDIREZIONALE	VALVE	VENTIL	SOUPAPE	VÁLVULA	3/8" GAS
7	93102009	NIPPLO RIDUZIONE	NIPPLE	VERBINDUNG	RACCORD	NIPPLO	1/2" - 3/8" GAS
8	67000007	MOTORE	ENGINE	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	BG 100
9	93109000	COLONNETTA CORTA	COLUMN	SCHRAUBENBOLZEN	COLONNE	COLUMNNA	M/F 1/4"
10	93120001	GIUNZIONE ORIENT.90°	90° JOINT	90°KUPPLING	JOINT A 90°	CONEXIÓN 90°	M/F 3/8" GAS
11	93130502	RACCORDO A "T"	"T" - UNION	"T" - ANSCHLUSS	RACCORD A "T"	RACCOR A "T"	F/M/M 3/8"
12	93123001	RACCORDO A "T"	UNION "T"	ANSCHLUSS "T"	RACCORD	RACCOC	M-M-M 3/8"
13	93100001	VITE FORATA	DRILLED SCREW	LÖCHERSCHRAUBE	VIS PERFOREE	TORNILLO PERFORADO	1/4"



SCHEMA IMPIANTO IDRAULICO
HYDRAULIC SYSTEM DIAGRAM
HYDRAULISCHE ANLAGE SCHEMA
SCHEMA INSTALLATION HYDRAULIQUE
ESQUEMA INSTALACIÓN HYDRAÚLICA



	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESCRIPCION	
1	18400063	IMPIANTO IDRAULICO FRENI HS E VENTOLA HYDRAULIC SYSTEM BRAKES HS AND FAN HYDRAULISCHE ANLAGE BREMSEN HS UND FAN INSTALLATION HYDRAULIQUE FREINS HS ET VENTILATEUR INSTALACIÓN HYDRAÚLICA FRENS SA Y VENTILADOR		17	18400052	IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA TRASLANTE HYDRAULIC SYSTEM LATERAL DISPLACEMENT DISCHARGE CONVEYOR HYDRAULIKANLAGE SEITLICHE VERSCHIEBUNG ABWURFBAND INSTALLATION HYDRAULIQUE DÉPORT LATÉRAL TAPIS DECHARGEMENT INSTALACIÓN HYDRAÚLICA CINTA DE DESCARGA CON DESPLAZAMIENTO LATERAL
2	18400002	IMPIANTO IDRAULICO POMPA E SERVIZI HYDRAULIC SYSTEM PUMP AND SERVICES HYDRAULISCHE ANLAGE PUMPE UND SERVICE INSTALLATION HYDRAULIQUE POMPE ET SERVICES INSTALACIÓN HYDRAÚLICA BOMBA Y LOS SERVICIOS		18	18400051	IMPIANTO IDRAULICO MOTORE MELASSA HYDRAULIC SYSTEM MOTOR MOLASSES HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR MELASSE INSTALLATION HYDRAULIQUE MOTEUR MOLASSES INSTALACIÓN HYDRAÚLICA MOTOR MELAZA
3	18400062	IMPIANTO SOSPENSIONI HS SUSPENSION SYSTEM HS AUFHÄNGUNGEN ANLAGE HS SYSTEME SUSPENSION HS INSTALACIÓN SUSPENSIONES HS		19	18400021	IMPIANTO IDRAULICO DISTRIBUTORI HYDRAULIC SYSTEM DISTRIBUTORS HYDRAULISCHE ANLAGE VERTEILER INSTALLATION HYDRAULIQUE DISTRIBUTEURS INSTALACIÓN HYDRAÚLICA DISTRIBUIDORES
4	18400060	IMPIANTO IDRAULICO FRENI E VENTOLA LS-AS HYDRAULIC SYSTEM BRAKES AND FAN LS-AS HYDRAULISCHE BREMSEN UND VENTILATORLS-AS INSTALLATION HYDRAULIQUE FREINS ET VENTILATEUR LS-AS INSTALACIÓN HYDRAÚLICA FREINS ET VENTILATEUR LS-AS		20	18400015	IMPIANTO IDRAULICO POMPA MOTORE FRESA HYDRAULIC SYSTEM PUMPS MOTOR MILLING HYDRAULISCHE ANLAGE PUMPE MOTOR FRÄSEN INSTALLATION HYDRAULIQUE POMPE MOTEUR FRAISE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA BOMBA MOTOR FRESA
5	18400059	IMPIANTO SOSPENSIONI LS-AS SUSPENSION SYSTEM HS LS-AS AUFHÄNGUNGEN ANLAGE LS-AS SYSTEME SUSPENSION LS-AS INSTALACIÓN SUSPENSIONES LS-AS		21	18400019	IMPIANTO IDRAULICO FRIZIONE HYDRAULIC SYSTEM CLUTCH HYDRAULISCHE ANLAGE KUPPLUNG INSTALLATION HYDRAULIQUE EMBRAYAGE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA EMBRAGUE
6	18400069	IMPIANTO OLIODINAMICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER INSTALLATION HYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA DESCARGA SUPLEMENTARIO		22	18400018	IMPIANTO IDRAULICO COFANO FRESA HYDRAULIC SYSTEM MILLING CUTTER BONNET HYDRAULISCHE ANLAGE FRÄSERSCHUTZAUBE INSTALLATION HYDRAULIQUE CAPOT DE PROT. FRAISE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA CUBIERTAS FRESA
7	18400058	IMPIANTO IDRAULICO RICONTRI HYDRAULIC SYSTEM COUNTERACTING KNIFE HYDRAULISCHE ANLAGE GRGENKLINGE INSTALLATION HYDRAULIQUE CONTRE-LAME INSTALACIÓN HYDRAÚLICA CONTRASTES		23	18400020	IMPIANTO IDRAULICO CAMBIO HYDRAULIC SYSTEM GEAR BOX HYDRAULISCHE ANLAGE GETRIEBE INSTALLATION HYDRAULIQUE BOÎTE DE VITESSES INSTALACIÓN HYDRAÚLICA CAMBIO
8	18400005	IMPIANTO IDRAULICO NASTRO CARICO E CILINDRO DEFLETTORE HYDRAULIC SYSTEM TAPE AND LOAD CYLINDER DEFLECTOR HYDRAULISCHE ANLAGE BAND UND ZYLINDER DEFLEKTOR INSTALLATION HYDRAULIQUE TAPIS ET CHARGE CYLINDRE DÉFLECTEUR INSTALACIÓN HYDRAÚLICA CINTA DE CARGA Y CILINDRO DEFLECTOR		24	18400050	IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE HS (35Km/h) HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT HS (35Km/h) HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG HS (35Km/h) INSTALLATION HYDRAULIQUE MOUVEMENT HS (35Km/h) INSTALACIÓN HYDRAÚLICA MOVIMIENTO HS (35Km/h)
9	18400006	IMPIANTO IDRAULICO BLOCCO BRACCIO HYDRAULIC SYSTEM STOP ARM HYDRAULISCHE ANLAGE BLOCK ARM INSTALLATION HYDRAULIQUE BLOC BRAS INSTALACIÓN HYDRAÚLICA BLOQUE BRAZO		25	18400044	IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE AS (25Km/h) HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT AS (25Km/h) HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG AS (25Km/h) INSTALLATION HYDRAULIQUE MOUVEMENT AS (25Km/h) INSTALACIÓN HYDRAÚLICA MOVIMIENTO AS (25Km/h)
10	18400007	IMPIANTO IDRAULICO SOLLEVAMENTO E BLOCCO BRACCIO HYDRAULIC SYSTEM LIFTING AND STOP ARM HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR RECHTS DIRECT INSTALLATION HYDRAULIQUE SOULÈVEMENT ET BLOC BRAS INSTALACIÓN HYDRAÚLICA LEVANTAMIENTO Y BLOQUE BRAZO		26	18400049	IMPIANTO IDRAULICO MOVIMENTAZIONE LS (15Km/h) HYDRAULIC SYSTEM MOVEMENT AS (15Km/h) HYDRAULISCHE ANLAGE BEWEGUNG AS (15Km/h) INSTALLATION HYDRAULIQUE MOUVEMENT AS (15Km/h) INSTALACIÓN HYDRAÚLICA MOVIMIENTO AS (15Km/h)
11	18400057	IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER INSTALLATION HYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA DESCARGA SUPLEMENTARIO		27	18400068	IMPIANTO IDRAULICO DEFERIZZATORE ROTANTE HYDRAULIC SYSTEM ROTATING MAGNET HYDRAULISCHE ANLAGE ROTIERENDEN MAGNETEN INSTALLATION HYDRAULIQUE AIMANT ROTATIF INSTALACIÓN HYDRAÚLICA ROTATORIO DEL IMÁN
12	18400073	IMPIANTO IDRAULICO MOTORE TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE HYDRAULIC SYSTEM ENGINE HOPPER ADDITIONAL HYDRAULISCHE ANLAGE MOTOR MUHLTRICHTER ZUSÄTZLICHE INSTALLATION HYDRAULIQUE MOTEUR TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRES INSTALACIÓN HYDRAÚLICA MOTOR DESCARGA ADICIONALES				
13	18400056	IMPIANTO IDRAULICO PORTA SCARICO DESTRO RADENTE HYDRAULIC SYSTEM UNLOADED DOOR RIGHT HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR RECHTS INSTALLATION HYDRAULIQUE PORTE DÉCHARGE DROIT INSTALACIÓN HYDRAÚLICA PUERTA DESCARGADO DERECHO				
14	18400055	IMPIANTO IDRAULICO PORTA SCARICO SINISTRO RADENTE HYDRAULIC SYSTEM UNLOADED DOOR LEFT HYDRAULISCHE ANLAGE ABGELADEN TÜR LINK INSTALLATION HYDRAULIQUE PORTE DÉCHARGE GAUCHE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA PUERTA DESCARGADO IZQUIERDO				
15	18400054	IMPIANTO IDRAULICO PORTA POSTERIORE HYDRAULIC SYSTEM REAR DOOR HYDRAULISCHE ANLAGE TÜR HINTER INSTALLATION HYDRAULIQUE PORTE ARRIÈRE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA PUERTA POSTERIOR				
16	18400053	IMPIANTO IDRAULICO TRAMOGGIA SUPPLEMENTARE HYDRAULIC SYSTEM ADDITIONAL HOPPER HYDRAULISCHE ANLAGE ZUSÄTZLICHES MUHLTRICHTER INSTALLATION HYDRAULIQUE TRÉMIE SUPPLÉMENTAIRE INSTALACIÓN HYDRAÚLICA DESCARGA SUPLEMENTARI				

